EDICION EN 3 SECCIONES

LA NACION

AÑO XLIII — DOMINGO 28 DE JUNIO DE 1959 —SANTIAGO DE CHILE — PRECIO: $ 50.— N.o 15.180

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

El Rostro Amarillo

por Arthur Conan Doyle





LAS DOTES excepcionales de mi compañero me han permitido ser testigo, y a veces actor, de extraños dramas. Al publicar estos bocetos insisto, naturalmente, más sobre los éxitos de Holmes que sobre sus fracasos. No lo hago en interés de su reputación: era, en los casos en que sus recursos parecían [illegible] donde desplegaba energía y una vivacidad absolutamente admirables. La razón es evidente: donde él fracasaba, nadie generalmente, triunfaba; [illegible] se enterraba de golpe de llegar a una conclusión. No obstante, sucedió que Holmes se equivocara y sin embargo, la verdad sacada del pozo. Tengo sobre media docena de casos de esta clase: el asunto de la segunda mancha y el que voy a contar son los dos que presentan un máximo de interés.

Sherlock Holmes raramente hacía ejercicio por amor al ejercicio en sí. Pocos hombres, yo lo sepa, eran capaces de un mayor esfuerzo físico e incontestablemente figuraba entre los mejores boxeadores en su peso. Pero consideraba el esfuerzo sin objeto como un despilfarro de energía. Cuando ello formaba parte de su actividad profesional, era infatigable. Su régimen alimenticio pecaba más bien de exceso de frugalidad que de gran riqueza. Sus sencillas costumbres rozaban la austeridad. Fuera de la cocaína que usaba con intermitencias, no le conocí otro vicio. Por lo demás, cuando se volvía hacia ella, era para protestar de algún modo contra la monotonía de la existencia, con el período de que los asuntos eran raros y los diarios carecían de interés.

Un día, la primavera se anunciaba precoz. Holmes aceptó una tarde sus costumbres para dar un paseo por Hyde Park en mi compañía. Los primeros toques de verde alegraban los olmos, los filamentos de los castaños de Indias comenzaban a brotar de sus quíntuples hojas. Durante dos horas caminamos por el placer de caminar. Lo más frecuentemente sin cambiar una frase, como corresponde a dos hombres que se conocen íntimamente. Cuando nos hallamos de nuevo en Baker Street eran las cinco.

El botones nos detuvo en el umbral de la casa.

—¡Perdón, señor! Un caballero ha preguntado por usted.

Holmes me abrumó con una mirada plena de reproche.

—¡Las consecuencias de los paseos! —exclamó—. ¿Se volvió a marchar ese caballero?

—Sí, señor.

—¿No le dijo que entrase?

—Sí, señor. Entró.

—¿Cuánto tiempo esperó?

—Una media hora, señor. Era un caballero muy agitado. Anduvo sin parar, no se sentó en todo el tiempo que estuvo aquí. Yo estaba detrás de la puerta y le oía. Al fin salió al pasillo y gritó: "¿No va a volver nunca ese hombre?" ¡Tal como lo dijo, señor! Le contesté: "Tiene que esperar, siquiera un poquito aún." Me dijo: "Entonces voy a esperar al aire libre, porque siento como si me ahogase. ¡Volveré más tarde!" Y en el acto salió. Todo lo que le dije pudo retenerlo.

—¡Bueno! Hizo todo lo que pudo —dijo Holmes mientras entrábamos en nuestra sala—. De todos modos es abrumador, Watson! Tenía verdadera necesidad de un asunto para distraerme, y a juzgar por la impaciencia de ese hombre habría tenido, sin duda, alguno de importancia... ¡Hola! No es la de usted esa pipa que está sobre la mesa. Él debe haber olvidado la suya. Una hermosa pipa de cerezo silvestre con un buen tubo terminado en lo que los vendedores de tabaco llaman ámbar. Me pregunto cuántas pipas habrá en Londres con boquillas de verdadero ámbar. Algunos aseguran que, cuando hay una mosca dentro, es signo de autenticidad. ¡He aquí una industria: poner falsas moscas en falso ámbar! Bien, es preciso que nuestro visitante esté muy turbado para olvidar una pipa a la que concede un gran valor.

—¿Cómo sabe que le concede un gran valor?

—Bueno, esta pipa cuesta más o menos siete chelines y seis peniques. Y ha sido arreglada dos veces: una en el tubo de madera y otra en el ámbar. Las dos reparaciones hechas, como observa usted, con aros de plata que deben haber costado más que la pipa. El hombre que prefiere arreglar su pipa antes que comprar una nueva por el mismo precio, es que le tiene, en principio, un gran apego.

—¿Nada más? —pregunté.

Le daba vueltas y vueltas a la pipa en su mano, y la contemplaba pensativamente, según su costumbre.

La levantó y la golpeó con su largo y delgado índice, como haría un profesor disertando sobre un hueso.

—Las pipas son, a veces, de un interés extraordinario, dijo. No conozco nada que tenga más personalidad, salvo, quizá, un reloj o los cordones del calzado. Aquí, sin embargo, las indicaciones no son muy netas ni muy importantes. El propietario de esta pipa es, evidentemente, un zurdo de sólida constitución, que posee dientes excelentes, pero que es poco cuidadoso y no se ve obligado a practicar la virtud de la economía.

Mi amigo me proporcionó todas esas indicaciones con afectada indiferencia, porque le ví mirarme con el rabillo del ojo para saber si había seguido su razonamiento.

—¿Le parece que un hombre que fuma en una pipa de siete chelines debe vivir con holgura? —dije.

—Este es tabaco Grosvenor de ocho peniques de 30 gramos —me respondió Holmes, dejando caer unos trocitos en la palma de la mano—. Como podría comprar muy buen tabaco por la mitad de precio, no tiene necesidad de ser económico.

—¿Y los otros puntos?

—Ha adquirido la costumbre de encender su pipa en lámparas o llamas de gas. Vea: aquí en un lado está toda carbonizada. Una cerilla no causaría estos estragos; nadie mantiene una cerilla junto a la pipa. Pero tampoco nadie puede encender una pipa en una lámpara sin quemar el recipiente. Y éste está quemado en el lado derecho. De ello deduzco que este fumador era zurdo. Acerque usted su pipa a la lámpara: como usted es dextrómano, naturalmente, es el lado izquierdo el que expone a la llama. Alguna que otra vez podría exponer el lado derecho, pero no lo haría habitualmente. Y esta pipa no está quemada más que del lado derecho. Además, el ámbar ha sido mordido, estropeado. Lo que supone un fumador musculoso, enérgico y provisto de una excelente dentadura. Pero si no me equivoco está ahí en la escalera. Vamos a tener algo que estudiar más interesante que su pipa.

Un momento después se abrió la puerta, y un hombre joven, de elevada estatura, penetró en la sala. Iba vestido con sencillez de buen gusto: traje gris oscuro, sombrero de fieltro castaño. Yo le habría dado treinta años apenas, en realidad tenía un poco más.

—Le ruego que me perdonen —comenzó, vagamente confuso—. Creo que habría debido llamar. ¡Sí, claro, debí llamar a la puerta! El caso es que estoy un poco trastornado. Pongan ese olvido en la cuenta de mis tribulaciones.

Se pasó la mano por la frente como alguien que está medio atontado, antes de dejarse caer en una silla.

—Veo que no ha dormido usted desde hace dos o tres días —dijo Holmes con espontánea amabilidad—. La falta de sueño pone a prueba los nervios de un hombre más que el trabajo, e, incluso, más que los placeres. ¿Puedo saber en qué podría servirle?

—Quisiera su opinión, señor. No sé qué hacer, y es toda mi vida que se hunde.

—¿Quiere consultarme como detective?

—No solamente eso. Quiero la opinión de un hombre de juicio, y también de un hombre de mundo. Quiero saber lo que he de hacer. Espero que usted será capaz de decírmelo.

Se expresaba por cortas frases que eran como explosiones. Tuve la impresión de que le resultaba penoso hablar, y que su voluntad luchaba por dominar su inclinación al mutismo.

—Se trata de una cosa muy delicada —nos explicó—. A nadie le gusta hablar de sus asuntos domésticos a extraños. Me parece terrible discutir la conducta de mi mujer con dos hombres a quienes jamás he visto antes. Es horrible tener que hacerlo. Pero no puedo más. Necesito un consejo.

—Mi querido señor Grant Munro... comenzó Holmes.

Nuestro visitante saltó de la silla.

—¡Cómo! —exclamó—. ¿Sabe mi nombre?

—Cuando quiera conservar el incógnito —respondió Holmes sonriendo—, permítame aconsejarle que no lleve su nombre grabado en la badana del sombrero o, en todo caso, vuelva la copa hacia la persona a quien se dirige... Iba a decirle que mi amigo y yo hemos oído en esta habitación secretos agobiadores, y que hemos tenido la posibilidad de llevar la paz a gran cantidad de almas en pena. Espero que podamos hacer otro tanto por usted. ¿Puedo pedirle, ya que puede que el tiempo sea precioso, que me comunique, sin esperar más, los elementos de su asunto?

Nuestro visitante se pasó una mano por la frente, como si experimentase una sensación muy dolorosa. Todos sus gestos, todo el juego de su fisonomía revelaban un hombre reservado, poco comunicativo, con un ribete de orgullo, mejor dispuesto, en verdad, a ocultar sus heridas que a exhibirlas. Luego, de repente, con el gesto decidido, de alguien que tira por la borda todo pudor y toda discreción, comenzó:

—He aquí los hechos, señor Holmes. Estoy casado desde hace tres años. Durante esos tres años, mi mujer y yo nos hemos querido y hemos vivido en una felicidad, se lo aseguro, como pocos esposos lo han hecho. Siempre hemos estado de acuerdo en pensamientos, en palabras y en actos. Y ahora, desde el lunes último, una barrera se ha levantado súbitamente entre nosotros; y he descubierto que en su vida y en sus preocupaciones hay algo que conozco tan poco, como si ella fuera un transeúnte de la calle. Nos hemos convertido en extraños, y quisiera saber por qué.

Dicho esto, y antes de ir adelante, grabe usted bien en su cabeza, señor Holmes, que Effie me ama. Ningún malentendido sobre esto, ¿verdad? Me quiere con todo su corazón y toda su alma. Nunca me ha querido más, lo noto y lo sé. No hay nada que discutir sobre ello. Un hombre puede decir bastante fácilmente cuando una mujer le ama. Pero vea: hay ese secreto entre nosotros, y nunca podremos volver a ser los mismos si no es aclarado.

—¡Tenga la bondad de ponerme al corriente de los hechos, señor Munro! —interrumpió Holmes con ligera impaciencia.

—Voy a decirle lo que sé de la vida de Effie. Era viuda cuando la encontré por primera vez. No obstante, era joven: veinticinco años solamente. Se llamaba entonces señora Hebron. Había ido a América de niña y vivió en la ciudad de Atlanta. Allí fue donde se casó con ese Hebron, abogado que tenía una buena clientela. Tuvieron un hijo, pero una epidemia de fiebre amarilla se declaró en la ciudad, y al marido y al hijo se los llevó la enfermedad. He visto el certificado de defunción. Disgustada con América, regresó a vivir en casa de una tía anciana, en Pinner, Middlessex... Puedo decir que su marido le había dejado un buen pasar, y que tenía un capital de unas 4.500 libras, que colocó tan bien, que le producía un promedio del 7 por ciento. Estaba en Pinner desdes hacía seis meses cuando la conocí: fue el flechazo recíproco y nos casamos pocas semanas después.

Yo soy un comerciante en lúpulo; como tengo unos ingresos anuales de setecientas u ochocientas libras, nos hallamos en una situación económica próspera, y alquilamos, en Norbury, una bonita villa por 80 libras al año. Aunque eso está cerca de Londres, nos hallamos casi en pleno campo. Un poco más arriba hay una posada y dos casas, así como otra villa justo al extremo del campo frente a nosotros. Fuera de eso, no hay ninguna otra habitación hasta llegar cerca de la estación. Mis asuntos me llevan a la city en ciertas épocas del año, pero en verano tengo menos trabajo y así es que en nuestra casa de campo, mi mujer y yo disfrutamos de días perfectos. Se lo repito: jamás se ha deslizado una sombra entre nosotros hasta el comienzo de esta maldita historia.

¡Ah, conviene que le precise un detalle! Cuando nos casamos, mi mujer me cedió todos sus bienes. Ello iba contra mis ideas, porque si mis negocios hubieran andado mal, nos habríamos encontrado en apuros. Pero ella lo quería, y así se hizo. Pues bien, hace unas seis semanas, fue a decirme:

"Jack, cuando te di mi dinero, me aseguraste que, cuando quisiera alguna cantidad, no tendría más que pedírtela".

"¡Desde luego! —le respondí—. Siempre es tuyo".

"Entonces —me dijo—, quisiera cien libras".

Me sorprendió un poco; me imaginé que sencillamente tendría ganas de comprarse un vestido nuevo o algo parecido.

"¿Para qué? —le pregunté.

"¡Oh! —me contestó con su naturalidad habitual—. Me dijiste que serías mi banquero. ¡Y los banqueros, como sabes, nunca hacen preguntas!"

"Si realmente quieres ese dinero, lo tendrás".

"¡Ah, sí! Lo quiero realmente".

"¿Y no quieres decirme lo que vas a hacer con él?"

"¡Algún día, quizá, pero no ahora, Jack!"

Hube, pues, de contentarme con esta evasiva. Sin embargo, era la primera vez que había un secreto entre nosotros. Le entregué un cheque, y no pensé más en ello. Tal vez ese incidente no tenga nada que ver con lo que sigue, pero he preferido mencionarlo.

Ya le dije que había otra villa no lejos de la nuestra. Un campo nos separa de ella. Pero para llegar hay que tomar la carretera y luego desviarse por un caminito. Justamente, detrás de la villa, se extiende un grato bosquecillo de pinos de Escocia. Yo había tomado la costumbre de ir a pasearme por allí, porque los árboles son siempre buenos vecinos. Desde hacía ocho meses que estábamos instalados en Norbury, no habíamos visto a nadie en la villa. Estaba vacía, desocupada, y era lástima, porque tenía un antiguo porche completamente cubierto de madreselvas, dos pisos... Más de una vez me había detenido ante ella para contemplarla, diciéndome que resultaría una encantadora granjita.

Bueno, el lunes por la tarde bajaba a pie por allí, cuando me crucé con un furgón vacío que subía por el caminito. En el césped, al lado del porche estaba desperdigada toda clase de cosas, alfombras, etc. Estaba claro: la villa había sido, al fin, alquilada. La recorrí a lo largo, la sobrepasé y, luego me detuve, como habría podido hacerlo cualquier paseante, para mirarla, preguntándome qué clase de personas vendrían a vivir tan cerca de nosotros. Y mientras miraba, me di cuenta repentinamente, de que un rostro me observaba por una de las ventanas de arriba.

No sé qué es lo que había en aquel rostro, señor Holmes, pero se me puso la carne de gallina. Estaba a cierta distancia y no podía distinguir bien sus rasgos; sin embargo, daba la impresión de algo anormal, inhumano. Al menos, eso fue lo que yo sentí. Avancé rápidamente para ver más de cerca, a quien me observaba así. Pero al aproximarme, el rostro desapareció de repente, tan de prisa, que parecía haber sido arrancado de la ventana y arrojado en la oscura habitación. Permanecí allí cinco minutos meditando, tratando de analizar mis impresiones. No podía afirmar si era un rostro de mujer o de hombre. El color me llamó la atención más que nada. Imagínese un rostro de un amarillo pálido mate, con algo de inmóvil y de rígido, espantosamente monstruoso. Yo estaba tan turbado, que resolví saber más sobre los nuevos habitantes de la villa. Fui a llamar a la puerta. Me abrieron inmediatamente. Me encontré cara a cara con una mujer alta, descarnada, de cara desapacible.

"¿Qué desea?" —me preguntó.

Tenía acento del norte.

"Soy su vecino —respondí, señalando mi casa—. Veo que acaban de mudarse. Y pensé que si podía serles de alguna utilidad..."

"¿Sí? ¡Bueno, cuando le necesitemos iremos a buscarle!"

Tras lo cual, me dio con la puerta en las narices. Descontento con aquella grosera salida, di media vuelta y regresé a casa. Toda la noche, aunque me esforzase por pensar en otra cosa, estuve obsesionado por la aparición en la ventana del rostro amarillo y los modales huraños de la locataria. Decidí no hablar a mi mujer de la aparición; es de un temperamento nervioso, exaltado; no juzgué útil hacerle compartir una impresión tan desagradable. Sin embargo, antes de dormirme, le dije que la villa estaba ahora ocupada. No me respondió nada.

"Habitualmente, tengo un sueño de plomo. En mi familia es tradicional bromear sobre mis facultades de dormilón; en principio, nada podría despertarme durante la noche. Pero aquella noche, sea a consecuencia del incidente que me había excitado o por cualquier otra razón, dormí mucho menos pesadamente. Y, un poco como en sueños, me di cuenta, confusamente, de que mi mujer se había levantado, vestido, y que se ponía un abrigo y un sombrero. Estaba abriendo la boca para expresarle mi sorpresa y para hacerle una advertencia, referente a un arreglo tan prematuro, cuando mis ojos, a medio abrir, subieron hasta su rostro que iluminaba la llama de una bujía. La estupefacción selló mis labios. Effie se me apareció tal como no la había visto nunca antes, tal como no la habría creído capaz de volverse. Estaba mortalmente pálida. Tenía la respiración rápida. Casi jadeaba. Echaba miradas furtivas en dirección al lecho, mientras se ponía el abrigo, para asegurarse de que yo continuaba durmiendo y de que no me había despertado. Mi inmovilidad y mi respiración regular la tranquilizaron, y se escapó sin ruido de nuestro cuarto. Un momento después oí un chirrido agudo que no podía provenir más que de los goznes de la puerta de entrada. Me incorporé en la cama y me pellizqué fuertemente para saber si estaba soñando o no. Miré el reloj, eran las tres. ¿Qué diablos podía hacer mi mujer en una carretera de campo a las tres de la mañana?

"Haría unos veinte minutos que volvía y revolvía todo eso en mi cabeza para hallar una explicación pausible (y cuanto más reflexionaba más tropezaba con lo extraordinario, con lo inexplicable) cuando oí la puerta de entrada cerrarse suavemente, y sus pasos al subir la escalera.

—¿A dónde has ido, Effie?, le pregunté cuando volvió a entrar en nuestro cuarto.

"Se estremeció violentamente y lanzó una especie de grito ahogado al oírme; ese grito y ese sobresalto me turbaron más que todo el resto, porque traducían, indiscutiblemente, un sentimiento de culpabilidad. Mi mujer había sido siempre francamente natural. Había entonces por qué estremecerse al verla penetrar como una ladrona en su propio cuarto, y gritar y tambalearse cuando su marido le dirigía la palabra.

—¿Te has despertado, Jack? —exclamó con una risita nerviosa—. ¡Y yo que creía que nada podía despertarte!...

—¿A dónde has ido?— repetí con creciente severidad.

"—¡No me sorprende tu extrañeza! —me dijo.

"Mientras se desabrochaba el abrigo vi que sus dedos temblaban.

—¡A fe mía —continuó—, no recuerdo haber hecho jamás nada semejante! El caso es que sentía como si me ahogase, y que tenía necesidad de respirar al aire libre. Creo, realmente, que me habría desmayado si no hubiera salido. Me he quedado ante la puerta unos minutos, y ahora ya estoy completamente bien.

"Mientras me contaba su historia no me miró una sola vez a los ojos, y su voz no tenía, de ningún modo, su entonación habitual. Me convencí de que me mentía. No respondí. Me volví de cara a la pared, con el corazón destrozado y el alma desbordante de dudas y sospechas envenenadas. ¿Qué me ocultaba mi mujer? ¿A dónde había ido durante esa rara expedición? Sentí que no tendría más paz antes de saberlo. Y, sin embargo, me contuve de volverle a preguntar, puesto que ya me había mentido una vez. Todo el resto de la noche me agité en busca de una teoría que conciliase la verdad y nuestra dicha; no encontré nada verosímil.

—Aquel día tendría que haber ido a la city, pero tenía el ánimo demasiado perturbado para interesarme en mis negocios. Mi mujer parecía tan transtornada como yo; según las rápidas miradas interrogantes que me dirigía, vi que comprendía que no le creía y, que verdaderamente, no sabía ya qué hacer. Durante el desayuno no cambiamos dos palabras. Inmediatamente después salí para andar y repasar en mi cabeza, todo el asunto al aire fresco de la mañana.

"Fuí hasta el Crystal Palace, pasé una hora en el parque y, estuve de regreso en Norbury hacia la una de la tarde. Mi camino me llevó cerca de la villa de la aparición. Me detuve un instante para mirar las ventanas, con la esperanza de poder estudiar mejor el rostro inverosímil que observara la víspera. ¡Juzgue mi estupefacción, señor Holmes, cuando se abrió la puerta y salió mi mujer!

"Al verla, me quedé pasmado de estupor. Pero mi emoción no fue nada, al lado de la que alteró sus rasgos cuando se cruzaron nuestras miradas. Por un momento creí que iba a volver a entrar corriendo en la casa. Pero se dio cuenta de que toda ficción, sería inútil. Entonces se adelantó hacia mí. Tenía una cara muy pálida y unos ojos espantados que desmentían la sonrisa que exhibían sus labios.

—¡Oh, Jack! —dijo—, he venido a ver si podía ayudar en algo a nuestros nuevos vecinos. ¿Por qué me miras así, Jack? ¿No estás disgustado conmigo?

—Luego —le contesté—, ¿es aquí donde viniste anoche?

—¿Qué quieres decir?

—Aquí es donde viniste. ¡Estoy seguro! ¿Qué gentes son la que vienes a visitar a semejantes horas?

"No, nunca había venido, Jack.

—¿Cómo puedes decir lo que sabes que es una mentira? Tu voz no es ya la misma. ¡Yo, jamás te he ocultado nada! ¡Voy a entrar y saber de qué se trata!

—No, Jack, por amor de Dios! —exclamó—. Te juro que un día lo sabrás todo, pero si entras en esta casa no provocarás más que desdichas...

"Como yo tratara de apartarla, se agarró a mí en una súplica frenética.

—¡Ten confianza en mí, Jack! —gritó—. Fíate de mí, por esta vez solamente. ¡Nunca lo tendrás que lamentar. Bien sabes que jamás te ocultaría nada, salvo por amor hacia ti! Toda nuestra existencia se juega aquí. Si regresas conmigo a casa, todo irá bien. ¡Si entras por la fuerza en esta casa, todo habrá acabado entre nosotros!

"Había en su actitud tal gravedad, tal desesperación, que me detuve ante la puerta sin saber qué hacer.

—¡Te creeré con una condición, con una sola! —le dije al fin—. Y es la de que, a partir de ahora, no haya más misterio. Tienes derecho a guardar un secreto que te perte-

(PASA LA PAGINA 2)

EL ROSTRO... De la 1ra. Página.

nece, pero es necesario que me prometas que no harás más visitas nocturnas, y que no me ocultarás nada en adelante.

—¡Estaba segura de que tendrías confianza en mí! —exclamó lanzando un gran suspiro de alivio—. Será como tú quieras. ¡Volvamos, volvamos a casa!

Me tiraba de la manga, y nos alejamos de la villa. Al mismo tiempo me volví para mirar, y de nuevo vi el rostro amarillo en la ventana de arriba. ¿Qué lazo podría haber entre mi mujer y esa criatura, o con la furia huraña que viera la víspera? Era un enigma poco corriente. Pero yo sabía que, mientras no lo hubiere resuelto, nunca más podría recobrar la paz del espíritu.

Los dos días que siguieron a esa escena permanecí en casa, y mi mujer pareció cumplir lealmente el compromiso que había adquirido, porque, al menos que yo supiese, no salió de casa. Sin embargo, el tercer día tuve la prueva evidente de que su solemne promesa no bastaba para substraerla a esa influencia misteriosa que la alejaba de su marido y de su deber.

Ese día había ido a la ciudad, pero volví en el tren de las dos y cuarenta en lugar de tomar, como de costumbre el de las tres y treinta y seis. Cuando entré a casa, la criada corrió al vestíbulo con aire asustado.

—¿Dónde está la señora? —pregunté—.

—Creo que salió a dar un paseo —contestó la criada.

Inmediatamente la sospecha volvió a mi ánimo. Me precipité arriba para tener la confirmación de que no estaba en la casa. No sé por qué miré afuera por una de las ventanas del piso y vi a la doméstica, a quien acabada de hablar, correr a través del campo en dirección de la villa. Entonces, claro es, comprendí lo que ello significaba. Mi mujer había ido allá, y le había rogado a la criada fuera a buscarla si yo regresaba más pronto. Vibrando de cólera, corrí, a mi vez, por el campo. Estaba decidido a terminar con aquel misterio. Percibí a mi mujer y a la criada que se apresuraban por el camino, pero no me detuve a hablarles. En la villa se ocultaba ese secreto que ensombrecía mi vida. Me juré a mí mismo que, sucediera lo que fuere, ese secreto sería sacado a la luz. Al llegar, ni siquiera llamé a la puerta. Giré el picaporte y me precipité al pasillo.

En el piso bajo todo estaba en calma y tranquilo. En la cocina una marmita hervía en la lumbre. Un gran gato negro estaba enroscado dentro de un cesto. No había rastro alguno de la arpía. Corrí a la otra habitación, estaba vacía. Subí la escalera de cuatro en cuatro, pero solamente para encontrar arriba otras dos habitaciones desocupadas. No había nadie en toda la casa. El mobiliario y los cuadros eran de un gusto resueltamente vulgar, salvo en la habitación en cuya ventana había visto la aparición. Era una pieza confortable, elegante, y todas mis sospechas se enardecieron cuando vi sobre la chimenea, una fotografía de mi mujer; aquella fotografía la había hecho yo mismo tres meses antes.

Permanecí bastante tiempo para asegurarme de que la casa estaba absolutamente vacía. Luego la abandoné con un peso espantoso en el corazón. Cuando regresé a casa mi mujer salió al vestíbulo, pero yo estaba demasiado apenado y, demasiado colérico para hablarle. No me detuve y me dirigí hacia mi despacho. Ella me siguió y entró antes de que pudiera cerrar la puerta.

—¡Lamento no haber cumplido mi palabra, Jack! —me dijo—. Pero si lo supieras todo, estoy segura de que me perdonarías.

—¡Entonces, dímelo todo!

"—¡No puedo, Jack!, ¡no puedo!

—¡Hasta que me diga quién ha vivido en esa casa, y a quién has entregado tu fotografía, no habrá ya jamás confianza posible entre nosotros!

"La rechacé y salí. Eso pasó ayer, señor Holmes, y después no la he vuelto a ver, ni sé nada más. Es la primera nube que ensombrece nuestra unión. Ha hecho irrupción tan bruscamente que no sé cuál es la mejor manera de obrar. Esa mañana pensé que usted era por completo el hombre que podía aconsejarme, así es que corrí hacía usted; me pongo sin restricción alguna en sus manos. Si hay algunos puntos que no haya sabido poner en claro, pregúnteme. Pero, sobre todo, dígame pronto lo que debo hacer, porque esta desgracia es demasiado pesada para mí".

Holmes y yo habíamos escuchado con el más vivo interés esa extraordinaria declaración que nos fue hecha en forma entrecortada, confusa, como de un hombre presa de una extrema emoción. Mi compañero permaneció silencioso unos instantes; tenía el mentón apoyado en una mano, pensaba.

—Dígame —murmuró al fin— ¿Podría jurarme que el rostro que vio en la ventana era un rostro de hombre?

—Las dos veces en que lo vi estaba a cierta distancia; me es imposible precisarlo.

—Y, sin embargo, ese rostro le llamó la atención en forma desagradable.

—Parecía de un color anormal y, sus rasgos tenían una rara fijeza. Cuando me acerqué, desapareció instantáneamente...

—¿Cuánto tiempo hace que su mujer le pidió las cien libras?

—Casi dos meses.

—¿Ha visto usted alguna fotografía de su primer marido?

—No. Muy poco tiempo después de su muerte estalló un incendio en Atlanta; todos sus papeles quedaron destruídos.

—Sin embargo, ella tenía un certificado de defunción. ¿Me dijo usted que lo había visto?

—Sí. Era un duplicado que hizo extender después del incendio.

—¿Ha encontrado usted, alguna vez, a alguien que la conociera en América?

—No.

—¿Recibe cartas de América?

—No, que yo sepa.

—Gracias. Me gustaría meditar un poco sobre este asunto. Si la villa está permanentemente desocupada, tendremos, evidentemente, que vencer algunas complicaciones. Si, por el contrario, como creo, los inquilinos han sido advertidos de su llegada y partieron antes de su entrada en la casa, entonces deben estar ahora de regreso, y la solución del problema está, sin duda, a nuestro alcance... Permítame darle un consejo. Regrese a Norbury y examine una vez más, las ventanas. Si tiene alguna razón para suponer que está habitada, no fuerce la puerta, envíenos un telegrama. Una hora después de recibirlo, nos habremos reunido con usted y, en poco tiempo llegaremos al fondo del asunto.

—Y, ¿si la casa está aún vacía?

—En ese caso iré mañana y hablaremos de todo eso. Buenas noches. ¡Y sobre todo, sobre todo... no se roba el corazón antes de saber que realmente tiene una buena razón para ello...!

Cuando mi compañero regresó después de acompañar al señor Munro, me dijo:

—...¡Me temo que el asunto no sea muy bonito, Watson! ¿Qué piensa de él?

—Suena bastante mal —respondí.

—Sí. ¡O mucho me equivoco, o ahí hay un chantaje!

—¿Y quién sería el chantajista?

—Bueno, sin duda esa criatura que habita la única habitación confortable del lugar y que tiene sobre la chimenea la fotografía de la dama. ¡Palabra, Watson, es muy atractiva la aparición de ese rostro pálido en la ventana!

—¿Tiene una teoría?

—Sí. Una teoría provisional. Pero me sorprendería mucho si no resultase exacta. El primer marido de la señora está en la villa.

—¿Por qué cree eso?

—¿Cómo explicar de otro modo su frenética angustia cuando su segundo marido quería entrar? Los hechos, tal como los reconstituyo, deben parecerse a ésto: esa mujer se casó en América. Su marido reveló un día algunas particularidades odiosas, o digamos, contrajo una enfermedad maldita y se convirtió en un leproso o un idiota. Ella huye. Se reintegra a Inglaterra, cambia de nombre y recomienza una vida completamente nueva... ¡o al menos así lo creía ella! Estaba casada hacía tres años; pensaba que su situación era segura; había tenido que mostrar al marido el certificado de defunción de un hombre, en el que había falsificado el nombre. Y he aquí que su domicilio es descubierto por su primer marido, o, podemos suponerlo, por una mujer a quien no entorpecen los escrúpulos y que se ha unido al inválido. Escriben a la señora Grant Munro y la amenazan con ir a desenmascararla. Ella le pide a su marido cien libras y se esfuerza por comprar su silencio. A despecho de esas cien libras llegan. Y cuando el marido le anuncia, por casualidad, que unos recién llegados ocupan la vecina villa, ella sabe que son sus perseguidores. Espera a que su marido esté dormido, y luego se precipita para tratar de convencerles de que la dejen en paz. Como no obtiene un resultado favorable, vuelve a la mañana siguiente y su marido la sorprende en el momento de salir. Le promete, entonces, no ir más, pero dos días después la esperanza de desembarazarse de esos terribles vecinos es demasiado fuerte para ella, y se entrega a una nueva tentativa llevando una fotografía que, sin duda, le ha sido pedida. En mitad de la discusión, la criada acude para anunciar el regreso de su amo. Por lo cual la mujer, sabiendo que iría directamente a la villa, hace salir a sus interlocutores por la puerta trasera, y los conduce, sin duda, a ese bosque de pinos que se nos ha indicado como muy próximo. Así, encuentra la casa desierta. Sin embargo, me sorprendería mucho si estuviera igual de tranquila cuando regrese esta noche. ¿Qué piensa de mi teoría?

—¡Que no son más que hipótesis!

—Hipótesis que al menos concuerdan con los hechos. Cuando nuevos hechos sean puestos en nuestro conocimiento y mi teoría no concuerde, entonces será el momento de reconsiderarla. Por el momento, no tenemos nada que hacer, sino esperar un mensaje de nuestro amigo de Norbury.

No tuvimos que esperar mucho tiempo. Llegó en el preciso momento en que terminábamos nuestro té. "La villa continúa habitada. Visto rostro ventana. Iré tren de las siete. No tomaré decisión alguna antes su llegada". Tal era el mensaje del señor Grant Munro.

Nos esperaba en el andén cuando bajamos del vagón. Las luces de la estación nos permitieron comprobar que estaba muy pálido y que se estremecía con una agitación difícilmente contenida.

—¡Allí están todavía, señor Holmes! —murmuró poniendo una mano en la manga de mi amigo—. He visto luces en la villa cuando vine. ¡Vamos a arreglar todo ahora, de una vez por todas!

—¿Cuál es su plan? —preguntó Holmes, mientras nos internábamos por la obscura carretera bordeada de árboles.

—Voy a penetrar en la casa por cualquier medio; sin duda, por la fuerza. Veré por mí mismo quién vive allí. Quisiera que ustedes dos me sirvieran de testigos.

—¿Está usted absolutamente determinado a ello, a despecho de la advertencia de su mujer? Recuerde que le dijo que más valía que no sondease ese misterio.

—Sí, estoy absolutamente determinado.

—Caramba, pienso que tiene usted razón. Cualquier certidumbre es preferible a la duda torturadora. Sería mejor que supiéramos enseguida. Claro que legalmente, nos metemos en un mal paso, pero la causa vale la pena.

La noche era muy obscura y comenzó a caer una llovizna cuando abandonamos la carretera principal para meternos en un caminito hundido con profundas rodadas. El señor Grant Munro andaba muy de prisa, tropezando, le seguíamos lo mejor que nos era posible.

—Aquellas son las luces de mi casa, murmuró, señalando una claridad entre los árboles. Y esta es la villa que voy a forzar.

En un recodo del camino apareció la villa, muy cercana a nosotros. Una raya amarilla que caía sobre el primer plano obscuro, mostraba que la puerta no estaba completamente cerrada. En el piso superior, una ventana estaba profusamente iluminada. Mientras mirábamos, una mancha negra se movió detrás del visillo.

—¡Es la furia! —exclamó Gran Munro. ¡Ya ven que hay alguien aquí! ¡Síganme y pronto sabremos la última palabra de todo!

Nos aproximamos a la puerta, pero, de repente, una mujer salió de la obscuridad y se situó ante el rayo dorado de la lámpara. Como estaba a contraluz no podía ver su rostro, pero extendía los brazos en una actitud de súplica.

—¡Por amor de Dios, Jack, no! Tenía el presentimiento de que vendrías esta noche. ¡No entres, querido! Tenme confianza, te juro que nunca tendrás que lamentarlo.

—¡Demasiado tiempo te he tenido confianza, Effie! Déjame pasar. Es preciso que pase. Mis amigos y yo vamos a aclarar este asunto y a arreglarlo de una vez por todas.

La empujó a un lado y le seguimos. Abrió la puerta. Una mujer de c... edad acudió y quiso cerr...e el paso, pero él le dio un empujón y trepamos la escalera. Grant Munro se precipitó en la habitación iluminada del piso alto. Entramos pisándole los talones.

Era una habitación cómoda bien amueblada, con dos velas encendidas sobre la mesa y otras dos en la chimenea. En un rincón, inclinada sobre un pupitre, estaba lo que parecía ser una niña. Nos volvía la espalda cuando entramos, pero comprobamos que llevaba un vestido rojo y largos guantes blancos. Cuando bruscamente nos volvió la cara, no pude reprimir un grito de sorpresa y horror. Su rostro era de un espantoso tinte pálido, con rasgos absolutamente desprovistos de toda expresión. Un segundo después, el misterio estaba explicado. Holmes, riendo, pasó una mano por detrás de una oreja de la niña; una máscara cayó de su cara, y nos hallamos frente a una negrita como el carbón, que se reía mostrando sus blancos dientes ante nuestra estupefacción. Coincidiendo con su alegría, yo también me eché a reír, pero Gran Munro, con una mano en la garganta exclamó:

¡Dios mío! ¿Qué significa esto?

—¡Te lo voy a explicar!...

La señora Grant Munro entró en la habitación. Tenía un rostro orgulloso, trágicamente bello.

—...Me has obligado, cuando yo no quería, a decírtelo todo. Ahora sera necesario que tú y yo nos acomodemos a la verdad. Mi marido murio en Atlanta. Mi hija sobrevivió.

—¡Tu hija!

Ella sacó del busto un medallón de plata.

—¿Nunca viste este medallón abierto?

—Creí que no se abría.

Tocó un resorte y, la parte superior, se levantó. Apareció, entonces, el retrato de un hombre, de una belleza y una inteligencia sorprendente, pero que tenía en sus rasgos los signos evidentes de ascendencia africana.

—¡Es John Herbron, de Atlanta! —dijo la mujer de Grant Munro. Y jamás hubo corazón más noble sobre la tierra. Rompí con mi raza para casarme con él. Mientras vivimos juntos no lo lamenté ni una vez. Nuestra desgracia fue que nuestra única hija sacó más de él que de mí. Eso sucede con frecuencia en tales uniones, y mi pequeña Lucía es mucho más negra que su padre. ¡Pero, negra o blanca, no importa! ¡Es mi hijita querida y será la niña mimada de su madre!

La pequeña, ante esas palabras, se lanzó para arrebujarse entre las faldas de la señora Grant Munro, quien continuó:

—...La dejé en América porque su salud era frágil y porque todo cambio le habría sentado mal. La confié a los cuidados de una fiel escocesa que había sido nuestra sirvienta. ¡Ni por un instante pensé en renegar de ella! Pero cuando la suerte te puso en mi camino, Jack, y cuando aprendí a quererte, tuve miedo de hablarte de esta hija. ¡Dios me perdone! Temía perderte. No tuve valor para decírtelo todo. Ante tener que elegir entre vosotros dos, en mi debilidad de mujer, me aparté de mi hija. Durante tres años te oculté su existencia, pero la nodriza me daba sus noticias y sabía así que estaba completamente restablecida. Finalmente, se me produjo un deseo insalvable de volver a ver a la niña. Luché, me debatí, fue en vano. Aunque tuviera que correr todos los peligros, resolví tnerla cerca de mí aunque no fuese sino por pocas semanas. Envié cien libras a la nodriza, y le hice llegar todas las indicaciones en cuanto a esta villa. De ese modo, ella podía ser nuestra vecina sin que, aparentemente, hubiera el menor lazo entre nosotras. Llevé mis precauciones hasta encargarle conservar a la niña en la casa, durante el día, y proveerla de una máscara y guantes blancos para que los transeúntes que pudieran verla en la ventana no charlasen sobre el tema de una niña negra en el país. Quizá habría sido más inspirado tomar menos precauciones, pero estaba loca de miedo de que te enterases de la verdad.

"Fuiste tú, el primero en decirme que la villa estaba ocupada. Sin duda, debía haber esperado a la mañana, pero no podía dormir, tanto me había enervado esa noticia. Así es que me deslicé afuera, persuadida de que dormías. Pero me viste salir, y ése fue el comienzo de todas mis penas. Al día siguiente, mi secreto estaba pendiente de tu discreción, pero noblemente te contuviste para no proseguir tu ventaja. Tres días después, sin embargo, la nodriza y la niña tuvieron tiempo justo para huir por la puerta de atrás, mientras tú entrabas por la de adelante. Y ahora... ahora esta noche lo sabes todo... Y te pregunto, Jack: ¿Qué va a ser de mi hija y de mí?

Se retorcía las manos esperando una respuesta.

No menos de dos minutos transcurrieron antes de que Grant Munro rompiera el silencio. Pero cuando formuló su respuesta, fué de la clase de las que me gusta recordar. Cogió a la niña, la levantó en brazos, la besó y, luego, mientras seguía teniéndola, tendió a su mujer la otra mano y se dirigió hacia la puerta.

—Podríamos discutir en casa mucho más cómodamente —dijo—. No soy un hombre perfecto, Effie, pero creo que soy mejor de lo que creías.

Holmes y yo les seguimos por el camino en hondonada. Mi amigo me tiró de la manga:

—Creo que seríamos más útiles en Londres que en Norbury...

No me dijo una palabra del asunto antes de que, ya muy tarde por la noche, en el momento en que iba a entrar en su cuarto, se volviese para decirme:

Watson, si alguna vez tiene usted la impresión de que confío demasiado en mis facultades, o que concedo a un asunto menos interés del que merece, tenga la bondad de cuchichearme al oído: "¡Norbury". Le quedaré siempre siempre infinitamente reconocido.

El Envejecimiento y la Muerte no son Inevitables

Extraordinarios avances en el campo de la gerontología

Por el Dr. FERNANDO CASASBELLAS

EN EL LABORATORIO de Fisiología Celular del Instituto Norteamericano para el Corazón, en Bethesda, viejos verracos estaban engordando desmedidamente, hace poco, a base de dietas altamente ricas en grasas, mientras los investigadores estudiaban en esos animales los fundamentos de la arteriosclerosis humana.

Entretanto, en la Universidad de Washington, otros expertos investigan la fisiología circulatoria de los pulpos, como una función del envejecimiento, mientras, simultáneamente, en laboratorios de Tokio y Nueva York, a 700 japoneses, de edad entre uno y 88 años, se les estudia el crecimiento de la barba en relación con la vejez.

OTRO GRUPO de científicos, dentro de un carro de ferrocarril, en Minnesota, analizan a obreros y empleados ferroviarios, con el objeto de conocer el efecto de la actividad física sobre la longevidad.

Aunque el envejecimiento comienza en la concepción y termina solamente con la muerte, la gerontología se ocupa, principalmente, de los cambios que ocurren entre la madurez y el final de la vida de cada individuo, inclusive los factores que influencian estos cambios progresivos. Estos factores van desde la acción de la herencia hasta las diferencias de clima, e incluyen, asimismo, los efectos de las costumbres sociales.

En la actualidad hay más científicos que nunca dedicados a la gerontología, la ciencia que se ocupa del envejecimiento: anatomistas, biólogos, químicos, físicos, bioquímicos, dentistas, médicos, patólogos y sicólogos de distintas universidades estudian el arbol genealógico de las familias para descubrir por qué los años van aplastando a todo el mundo.

En verdad, nunca antes fueron tan urgentes estas investigaciones, ahora que las enfermedades infecciosas están en vías de desaparecimiento, mientras las afecciones degenerativas diezman a las gentes maduras que desearían seguir gozando de la vida.

Hay impresionante evidencia de que la vejez no depende mucho de las enfermedades ni de las tensiones diarias. Los procesos inherentes a todos los seres vivos juegan el papel significativo, pero se desconocen en gran parte; de aquí que Gobiernos e instituciones privadas estén dedicados al análisis de estos procesos, con miras a sensacionales hallazgos.

Numerosos expertos adelantan la teoría de que la vejez es debida, en gran parte, al dañino efecto colateral, que los químicos llaman "radicales libres", que se producen en todo organismo, como efecto del metabolismo normal. Entonces, elevando la concentración orgánica de los antioxidantes químicos que reaccionan rápidamente con los radicales libres, se retardan los procesos de desgaste, extendiéndose la longitud normal de la vida.

Este notable experimento acaba de ser completado en la Universidad de California, usando una cepa de lauchas muchos que normalmente tienen corta vida. Como resultado, los antioxidantes les alargaron la existencia en más de un veinte por ciento.

En la Universidad de Boston, el Dr. Marott Sinex está explorando la pos... que la vejez sea ca... mariamente por ca... leculares del ácido ... de las proteínas. P... desgastes vitales, co... siones por radiactiv... nen una explicación ... mica, sino biológica ... ácido nucleico y las ... dentro del organismo ... están sometidos a ... de ataques: químico... cos, térmicos y radia... todos los agentes ca... alterar macromolécula... res, el más extendido ... lor, que continuamen... y tensiona las cadena... cas, ejerciendo sost... fluencia para la alte... la estructura molecula... por lo demás, demost... el colágeno que ag... nutre a las células ... los órganos puede al... contraerse con la edad ... sa de este efecto del ...

Dentro de los hosp... la ciudad de Balti... Dr. Bernard Strehler es... duciendo en ciertos m... lesiones artificiales por ... ción del calor, y mide ... guida la disminución ... longevidad de estos ... por el ritmo de baja ... luminiscencia cuando la... peraturas son descendid... cifra normal.

Incidentalmente, el ... Strehler y sus colegas ... vestigación miden tam... "pigmentos", estos gran... tracelulares que se a... con los años, habiendo ... bierto que en el cora... los viejos, hasta un d... ciento de su volumen ... ocupado por estos pig... que no existen en los j... El problema consiste en ... minar estos granos pig... dos que interfieren con el ... cionamiento normal de los ... ganos humanos.

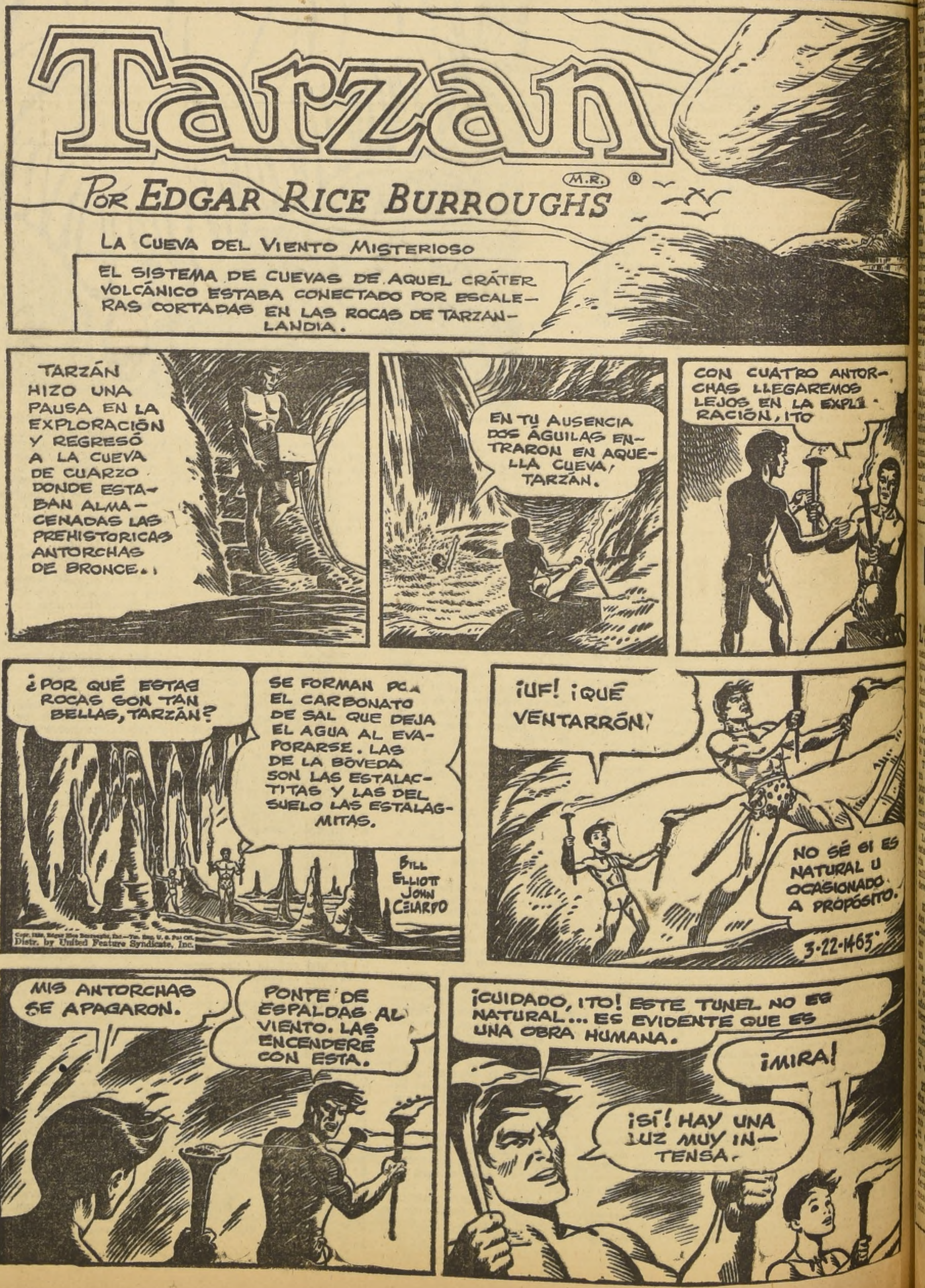
Dr. F. C. (Vicepre... te de la Soc. Cie... de Chile)



Los investigadores estudian en la circulación sanguínea del pulpo la clave de la vejez.

El crecimiento de la barba permite a los científicos conocer por qué envejecemos.

La ciencia ... permitirá a ... y mujeres ... marca de ... años.



Crónica LITERARIA

por RICARDO A. LATCHAM

"L'EXILE DE CAPRI", por Roger Peyrefitte (Club Des Editeurs, París, 1959)

EL EXITO de este libro, terminado de imprimir en París el 19 de marzo de 1959, se debe, entre otras causas, a la escabrosa fama que lo nutre. Viene honrado con prólogo del académico Jean Cocteau, donde dice que no puede ser leído desde el ángulo del escándalo. Todos saben que su autor ha conseguido fama tan escabrosa como su reputación mundana. Arrancado de la diplomacia, Peyrefitte reveló intimidades y secretos de esa diplomacia, cuando difamada carrera, con sus dos obras "LAS EMBAJADAS" y "EL FIN DE LAS EMBAJADAS". En un campo psicológico más serio se dio a conocer como experto analista de las reacciones juveniles en su novela tan difundida y elogiada "LAS AMISTADES PARTICULARES". Mantuvo su peligrosa reputación en "LA LLAVES DE SAN PEDRO", y descendió a una tediosa atmósfera de intrigas en "LOS CABALLEROS DE MALTA", la menos feliz de sus autopsias mundanas.

ESTE ASUNTO de "El Exilado de Capri" es describir la biografía de un noble francés de origen sueco y vinculado a grandes intereses financieros y sociales: Jacques d'Adelsward-Fersen, alumno de filosofía en una escuela parisiense cuando se inicia el relato. En ese instante traba amistad con otro individuo ...reco, el poeta aficionado y ex oficial de caballería, Robert de Tournel.

El argumento se desarrolla con dinámico ritmo y conduce al lector por planos diferentes de una sociedad que se mueve entre el ocio, la riqueza y la disipación. Todo es, por consiguiente, y siguiendo el método de Peyrefitte, escabroso, atrevido y, a menudo, rodeado de escándalo. Se ha comparado a Peyrefitte con Voltaire por su tradición francesa de ironía, mesura y doble intención. Para el protagonista parece oscilar entre lo frívolo y lo osado, a través de una técnica de humor, crónica frívola y súbitas reflexiones que disfrazan a un moralista del siglo XVIII. La acción transcurre entre una mañana de 1897 y el año 1923, en que muere Adelsward-Fersen, como un personaje de la decadencia romana, amigo de gentes equívocas y de drogas heroicas.

Peyrefitte ha merecido ... la atención y el repudio de críticos y de hombres de letras. Los primeros han examinado el rico y complicado material de sus libros; los segundos no han vacilado en ... al purgatorio de la envidia y de la murmuración. Pero Peyrefitte se ha impuesto incluso a los académicos como Cocteau, combatido a su vez y calumniado en ya lejanos días de juventud. Hombres y situaciones merecen del novelista un tratamiento excepcional por la minuciosa descripción de un pequeño o grande universo, destruído por la segunda guerra mundial. Adelsward-Fersen también empieza a desmoronarse física y moralmente en la misma época en que los alemanes cruzan la frontera francesa, en 1914, a la vez que los italianos cuidan la reputación de Capri, refugio isleño de una ... internacional de ociosos ricos y buscadores de emociones. Por encima de la ... atmosfera en que ... el protagonista y sus amigos se va situando una serie de episodios de toda clase: intrigas galantes, amores equívocos, aventuras de alcoba, incidencias literarias, rivalidades del gran mundo, viajes por Italia, Grecia, India y China. Vuelve Peyrefitte a manejar buenos recursos narrativos, cuyo mecanismo se frustró en "Los Caballeros de Malta", inventario prolijo y monótono de la lucha entre la orden nobiliaria ... y la Iglesia Católica.

En el fondo, Adelsward-Fersen es un doble frustrado, tanto en lo literario como en lo erótico. Amante platónico y aficionado a la poesía, tiene un fracaso ruidoso cuando se exila de París por un escándalo llamado de "las orgías rosas". Vive en Capri, se hace amigo de un adolescente romano que conduce a la isla, colecciona tapices, obras de arte, antigüedades y amontona riquezas en una "villa" que reúne una sociedad internacional no contenta con las leyes morales que imperan en sus respectivos países. Peyrefitte aumenta la dosis picante de su libro con la alusión continua a vivos y a muertos de primera clase. Pasa revista a los bastidores de una sociedad, donde aparecen desde Proust, Colette, Claudel, Gide, Krupp, Moltke, Gabriel d'Annunzio, Jean Lorrain, hasta Mussolini, Gorki y Lenin, siempre vinculados a la grandeza o la decadencia temporal de Capri, que describió también, en nuestros días, la pluma de Curzio Malaparte.

La crónica parisiense de Peyrefitte, con que se inicia la novela, pronto se convierte en relato pintoresco y atrevido de la vida y costumbres de Capri. En una época en que diversos escritores prefieren la literatura social y comprometida, este libro puede fácilmente ser acusado de frívolo y decadente. Ello no parece preocupar a Peyrefitte y a sus numerosos admiradores que agotan las ediciones de sus obras. En "El Exilado de Capri" también surge una moraleja en sus páginas finales que narran el suicidio del noble sueco francés. El vacío de su existencia no ha sido llenado con nada y no pudo el arte vitalizar a un corazón estéril. Tampoco Adelsward-Fersen consiguió devolver a su apellido el esplendor que pretendió imponerle a costa de su fortuna y de sus devaneos intelectuales entre la filosofía china y el estudio del paganismo greco-latino. Con razón Cocteau observa en el prólogo que Peyrefitte ha consagrado un esfuerzo magistral a describir la biografía de "uno de esos Icaros, a los cuales el sol de la glorìola ha hecho fundir las alas".



ROGER PEYREFITTE

No es mi propósito resumir la obra de Peyrefitte, y resultaría una empresa arriesgada intentarlo. Es una de esas producciones que tratan asuntos que se queman en las manos y otros que conducen a la zona que escogió Dante al colocar ciertos condenados. No hay suficiente pena en los códigos para los camaradas del noble francés ni tolerancia adecuada que los libere de la culpa.

En otras manos el argumento de Peyrefitte sería un manantial de obscenidad o, por lo menos, de inconveniencia censurable. En las suyas se transforma en una de las crónicas más apasionantes de una sociedad que vivió entre dos guerras y mantuvo el culto de lo frívolo, lo elegante y lo inútil. Los grandes pontífices de esa época han muerto, y su desaparición coincide con el instante en que Adelsward-Fersen deja su envoltura terrenal. Sabe concluir bien Peyrefitte y el derrumbe moral de su héroe coincide con la desintegración de los valores que conformaban su pequeño universo. Siempre la nota ridícula o cáustica impregna el ambiente y son de primera clase los diálogos del protagonista con Claudel, entonces Cónsul en la China, y dispuesto siempre a la conversión al catolicismo de una juventud expuesta a naufragar en los vicios más inconcebibles para un occidental. El sistema habitual en el novelista es sacar partido de personas vivas, visibles y que todos conocen. O bien dispersar en el argumento cuadros de costumbres, pinturas de interiores, instantáneas de gran malicia, o diálogos picantes. La nota humorística prevalece en el capítulo que describe la llegada de Gorki, primero, y de Lenin, después, a la isla de Capri, donde permaneció exilado hasta su muerte Adelsward-Fersen. Contrasta la seriedad mongólica del novelista ruso con la mundanidad de los moradores restantes, lo mismo que el espíritu revolucionario de Lenin, cuya bomba explosiva se está preparando en la morada misma de la aristocracia europea más refinada. Salta Peyrefitte de los salones a la calle y de ésta a las tertulias de los futuros bolcheviques arrojados a las playas de Capri por la represión zarista.

Adelsward-Fersen es un producto característico de la timidez. Por lo menos así se transparenta su carácter, en medio de su confuso erotismo, de su amor a las esencias platónicas, al opio y después a la cocaína. Va cayendo de un abismo al otro y no obtiene jamás la salvación por el arte, lo que revela su veta definida de diletante que esquiva la ruta de la creación auténtica. Drama el suyo de muchas gentes y de otros ejemplares que también se asoman en esta especie de acuario que Cocteau define como un **bric a brac greco-prerrafaelista - modern'style.** Entre los personajes que pasan por la sociedad de Adelsward-Fersen se encuentra el **Príncipe Yousupof, matador de Rasputín y amigo del actual Marqués de Cuevas, que no descubrió o no supo descubrir la pupila golosa y atrapadora de emociones nuevas de Peyrefitte.**

El estilo de Peyrefitte sale renovado de su última producción. Más ágil que en **Los Caballeros de Malta,** vuelve por los fueros de la gran ironía francesa que conduce desde Saint Simon y Voltaire hasta Maurice Sachs y Proust en sus cuadros inolvidables y matizados de todas las clases sociales. Como un modelo de lo que puede el escritor alcanzar cuando administra su sensibilidad se encuentra la magnífica escena final, donde se narra la muerte pagana de Adelsward-Fersen y su entierro cristiano, en medio de la piedad y el olvido de sus vicios. Viene a la mente con presteza el episodio de **Las Amistades Particulares,** en que otro suicidio subraya el fracaso amoroso de un adolescente.

No se trata ahora de intentar la apología de un género de literatura que suele ser opuesto a las preferencias habituales, pero conviene advertir que se está reaccionando contra la peor especie conocida de libros: los aburridos. La ligereza, la espiritualidad, el humor, la soltura descriptiva, la audacia, se movilizan en estas nutridas páginas contra una serie de convenciones y de prejuicios. Cuando Peyrefitte agradece a los descendientes de su personaje real la ayuda que le proporcionaron para trazar su honrada biografía, da una lección de tolerancia intelectual. En Francia se permite registrar los sepulcros y abrir los claustros más secretos. Nada permanece allí ajeno a la curiosidad escarbadora de los eruditos y de los hombres de letras. En otra crónica contaré algo que está en las antípodas: el escándalo causado en la ciudad donde escribo por la publicación póstuma de las poesías amorosas de María Eugenia Vaz Ferreira. Son dos actitudes y dos maneras de entender la vida. Mientras que Adelsward-Fersen surge, a través de Peyrefitte, sin vestiduras o apenas, revestido con la túnica pagana sutilísima que exhibió en sus reuniones íntimas de Capri, en los países hispanoamericanos se teme cualquier revelación o se defiende lo privado con el rigor de quienes poseen el derecho de llave sobre las tumbas ilustres. En **El Exilado de Capri,** por encima de lo escabroso y hasta lo inconveniente, se revive la tradición que no respetó ni a Wilde, ni a Byron, ni a Verlaine, ni a Proust, ni a Gide. Es algo que conviene retener en la memoria y utilizar en el futuro.

COLORES ETERNOS

EL ENIGMA DE LA PINTURA AL ENCAUSTO

Por LUCIO Y GIUSEPPE ATTINELLI

PINTURA AL TEMPLE, pintura al fresco, pintura al óleo: éstas son expresiones de las que todos hemos oído hablar, por profanos que seamos en la materia. Pero casi nadie conoce la pintura al encausto que, no obstante, debe ser considerada como el arte más antiguo —como si dijéramos el arte abuelo— del que dependen todos los modos de pintura que hoy aprecia el gran público.

Los orígenes de esta pintura embrujadora y misteriosa remontan a una antigüedad muy lejana. Homero cantaba "las naves de encarnadas mejillas", dibujadas con pez ardiente, que surcaban el mar después de haber invocado el favor de los dioses caprichosos de la Hélade. Más tarde, Ovidio hablaría de "la proa pintada con colores quemados, al mar de los dioses celestes".

El encausto —del griego EN KAUSTON, o sea, quemado— nació bajo el signo del fuego, puesto que, en esta técnica, el pintor no se sirve de un pincel sino de un hierro caldeado (cestrum) con el cual aplica una especie de cera coloreada (gluten), que fija sobre el soporte, haciéndola arder. Este procedimiento (inustion), da asombrosos resultados: confiere un brillo incomparable a los colores, al mismo tiempo que un relieve sorprendente a la figura, y además, fija la pintura para siempre haciéndola inalterable a la acción del tiempo.

LAS esplendorosas pinturas al encausto descubiertas en Pompeya, han resistido de modo prodigioso al terrible raudal de lava que, como un río de fuego, sumergió esa ciudad desventurada. Igualmente, en las excavaciones hechas en la necrópolis grecorromana de Hawara, cerca de la pirámide de Amenofis III, se encontraron, entre otras pinturas, algunos retratos pintados al encausto sobre madera, cuya expresión asombrosamente viva y su conservación perfecta atestiguan una resistencia al tiempo que no ha sido igualada por ninguna otra pintura.

Muchos sabios y arqueólogos han tratado de hallar el secreto del misterioso procedimiento que ha convertido estas pinturas en mensajes eternos. Algunas muestras obtenidas en Pompeya han sido analizadas recientemente por sabios italianos que han aplicado los más cuidadosos métodos químicos; pero este examen no ha logrado descubrir la enigmática fórmula antigua.

EL RETRATO DEL DIFUNTO SE ENTERRABA CON LA MOMIA

Por otra parte, las investigaciones arqueológicas son muy difíciles a causa de las destrucciones efectuadas por la mano del hombre. Se cuenta, a este respecto, que en 1884 fue saqueada completamente una necrópolis de Egipto por los beduinos que buscaban sal en el límite del desierto. Estos vándalos habían destruído y quemado todos los objetos, salvo algunos retratos que encontraron envueltos con las fajas de las momias y que, según costumbre del antiguo Egipto grecorromano, representaban el semblante del difunto. Estos retratos, vendidos luego a los mercaderes griegos, fueron finalmente adquiridos por Graf, famoso anticuario de Viena.

Según una carta del doctor Fouquet, historiador francés que se trasladó a esa necrópolis pillada, el suelo estaba materialmente sembrado de cadáveres momificados. Sobre la cabeza de cada momia, había una tableta en la cual estaban grabados el nombre, la calidad y el lugar de origen del difunto. En los muros de la necrópolis, se podían ver aún muchos retratos pintados sobre madera, en perfecto estado de conservación.

Las pinturas al encausto descubiertas en Pompeya, Ostia, Herculano, Roma y en varios lugares de Egipto, cuyo brillo y viveza de colores no han sido amortiguados por el hálito del tiempo, testimonian igualmente el esplendor de esta pintura mágica que aún en estos días guarda obstinadamente su secreto.





VARIOS SIGLOS separan estos retratos de mujer. Arriba: una joven que, según se supone, corresponde a la familia de Pelino Soter, arconte de Tebas, que existió a mediados del siglo II, de nuestra Era. El retrato de la derecha es de una bacante, una francesa que ha aplicado los principios de la antigua pintura.

¿Cómo explicar la decadencia de esta pintura de iniciados? Los grandes maestros de la antigüedad emplearon la técnica del encausto: entre ellos, Lisipo, Polignoto, Pánfilo —profesor de Apeles— Pausias y Nicias. Gracias a ellos, esta pintura alcanzó la perfección en Grecia y fue acogida con entusiasmo en la Roma imperial. Más tarde, con el triunfo de la Iglesia, este arte se afirmó en Constantinopla. Así, Eusebio nos habla de un gran cuadro pintado al encausto que representa al Emperador Constantino precipitando en el mar al dragón, símbolo de los enemigos de la Iglesia.

Pero después de varios siglos de esplendor, llega el ocaso de este arte pictórico. Se pierde aun el secreto de la cera y permanece en el olvido. La pintura de los iniciados ya no tiene adeptos ni hay una sola escuela que pueda perpetuar este arte, quizás demasiado difícil de ejecutar. Paralelamente, se afirman y triunfan nuevos modos de pintura, cuya ejecución es más fácil: el temple, el fresco y, más tarde, la pintura al óleo, que alcanza un auge sin precedentes.

Hacia 1755, se anunció tímidamente un nuevo despertar: la Academia de Inscripciones de París abrió un concurso para volver a encontrar el secreto de la pintura al encausto. Los pintores Caylus y Bachelier lo intentaron; pero sus esfuerzos no fueron coronados por el éxito. Ambos artistas tienen, no obstante, el mérito de haber reanimado el interés por esta pintura injustamente olvidada.

En el siglo XIX, el pintor Delacroix y sus discípulos hicieron experimentos de aplicación de la cera mezclada con esencias y aceites volátiles, sin intervención del fuego. El resultado fue notable, como lo demuestra el cuadro "Atila lleva la barbarie a la Italia devastada", que se admira en la Asamblea Nacional de París.

PINTORES Y SABIOS CONSULTAN LOS LIBROS GRIEGOS Y LATINOS

En 1877, después de los descubrimientos efectuados en Egipto por los arqueólogos, un grupo de pintores y de sabios inició sus investigaciones, partiendo de los libros griegos y latinos que tratan de la pintura al encausto. El resultado de sus trabajos, desgraciadamente, no fue positivo, dada la escasez de testimonios científicos aunque abundaban las alusiones poéticas.

Hay que notar, en efecto, que todos los poetas clásicos cantaron la belleza de esta pintura, pero olvidaron consignar los más sencillos detalles de orden práctico. Los investigadores no se han desanimado por esto. En Italia, dos pintores contemporáneos, Palomino y Scheffer, se esfuerzan a su vez en descubrir el método de la pintura al encausto, mientras Priviati, Viglioní y Donner escriben algunos ensayos sobre la llamada pintura cerífica, aunque los dos últimos se refieren más bien a los frescos con cera, lo que no puede considerarse como el método del encausto puro.

Ya en nuestros días, el original pintor Henri Cros, después de un estudio detenido acerca de esta pintura clásica, ejecutó algunas obras de caballete, bastante sobrias, que aunque no tienen el brillo de los colores de la pintura al encausto, se acercan no obstante mucho a ésta. Desgraciadamente, la muerte interrumpió sus investigaciones, y no se sabe si las ha proseguido alguno de sus discípulos.

Hoy, la pintora francesa Helen Mai se ha impuesto la pesada tarea de reanudar esta "obra de romanos". Ha recogido el mensaje que, a través de los siglos, nos envía la prodigiosa pintura de fuego. No temé esta artista las dificultades de una búsqueda ardua y lenta y, después de muchos esfuerzos, ha obtenido un resultado que presenta analogías asombrosas con el antiguo método del encausto, como se puede juzgar por sus trabajos de la serie "Comedia dell'Arte" —pintura al encausto sobre madera—; su dramático y emocionante "Camino de la Cruz", que se encuentra en la Iglesia de Quibou, y sus obras que decoran la cúpula de la Basílica de María Mediadora, en París, obra del arquitecto francés Henri Vidal fallecido hace poco.

Puede hacerse una curiosa comparación entre las antiguas pinturas al encausto, tratadas al fuego, y la "Bacante" —encausto sobre mármol, realizado por Helen Mai—, donde son evidentes las huellas del hierro.

Con el ejemplo proporcionado por esta artista acaso volverá a encontrar su pasado esplendor esta pintura cuya extraña luminosidad otorga a los seres y las cosas la apariencia misma de la vida.

EL HOMBRE-ESFERA

Por JORGE JOBET

LA ESFERA —se afirma— es perfecta. Como todo lo perfecto, está vacía. Aunque la llenen de cosas, siempre le faltará algo: la espina de la existencia, la gota de acíbar, el llanto de un niño en la noche, la risa intrascendente del humorismo, el hueco acogedor para esconder las tribulaciones. Por su calva y curva superficie pasan, sin herirla, los santos y los mártires, los filósofos y los artistas, las obras creadas por el espíritu permanentemente insatisfecho.

Todos sus puntos equidistan del centro. Es un ente geométrico equilibrado, quieto e impotente como la eternidad, la imagen exacta del razonamiento matemático, con el cual se envanecen los aprendices de brujo, y el pulido ombligo de Buda milenario.

La esfera existe, sin llegar a ser. Está en estado de potencia, sin tender al acto. Materia todavía, no determinada por la forma. Semilla sin fructificar o pomo esterilizado en su devenir.

El hombre-esfera posee esta misma redondez de la perfección. Ni ángulos ni aristas. Como luna grávida, en plenitud cerúlea, orbicular y sin luz íntima, vá y viene, ocupando un lugar en el espacio, rozando ligeramente los accidentes de la vida.

Rueda sobre su vientre acomodado, animoso y optimista, ingenuo y púber, encerrando los años en sus pasos regulares, cogiéndose del tiempo como una campana del alba.

Transcurre y se traslada. Evita cargarse de cuerpos opacos, desgarrarse en ángulos de duda, abrirse ante el espectáculo substancial de la vida y la muerte.

El no hace la cultura, sino que la aprovecha. Su cabeza no sobrepasa los límites del mundo. Permanece en estado de naturaleza, como los animales y las plantas, sin quemarse en el fuego del espíritu y sordo a los clamores de los demás hombres.

El hombre-esfera no está en la tierra, el agua, el aire y el fuego, que Empédocles consideraba las raíces de todas las cosas. Ni en su unión, que realiza el amor, ni en su separación, que trabaja el odio. ¿Estará entonces en la Esfera Divina del poeta de Agrigento, donde se resuelve en la unidad la multiplicidad del acontecer? ¿Adentro del amor y afuera del odio?

Para el hombre redondo, las contingencias y mutabilidades del mundo concluyen en la armonía de su personal esfera "igual a sí misma en todas sus partes". Pero este triunfo aparente del amor termina con la vida, porque es la victoria de un no ser rodeado de soledad y de sepulcros. El ser es la lucha, el cambio, la guerra de los contrarios. En única instancia, vida es movimiento. Lo que no se mueve está muerto.

El hombre-esfera es un cadáver para la cultura. Más que moverse, él rueda. Y la sola rotación no es todo el movimiento. La traslación espiritual del hombre está en manejar ideas, en efectuar actos, en comprometerse con la existencia. Nociones y acciones que condicionan y estructuran el carácter social del ser. Girar como bola de sebo, sin punto fijo ni designio, es tomar con malas artes un sitio que le pertenece al hombre-arista, al que piensa, vive y construye los valores.

La humanidad se ha excedido en las loas al hombre-esfera. Este se ha reproducido sin tasa ni medida, atizando las hogueras de la mediocridad y desparramando su humo tenebroso sobre la luz de la cultura.

Detrás de su alegría contagiosa, de su verbo mesurado, del atildamiento de su compostura y de su eclecticismo funerario, el hombre-esfera esconde la ambición insondable del rey Creso y la uña sin recorte para rajar el espíritu.

Otros hombres hacen marchar a la humanidad, de pie en el timón, las manos firmes y los ojos a la distancia. No importa que sus aristas no se acomoden a los vientos reinantes. Habrán, seguramente, de estrellarse. El naufragio es la sal de la vida. De los sacrificios del hombre-arista saca su inspiración el mundo. El papel del hombre-esfera es acompañar el funeral.

¿VENIMOS DEL ASTRO REY?

LA TIERRA puede en realidad haberse generado del Sol. Los hombres de ciencia sustentan la hipótesis de que ambos están hechos del mismo material. La luz de la Luna y de los planetas es solamente luz solar refleja. La gravedad solar contribuye al equilibrio del sistema solar. La actual radiación del Sol puede todavía mantenerse en su nivel actual por unos 100.000.000.000 años antes de que su atmósfera de hidrógeno se termine.

Berhard Roeder: "Katorga", 1958

Por ARIEL

HOY EN DIA se habla tanto del peligro y del avance del comunismo en el mundo entero que la palabra "katorga" se ha convertido ya en un término internacional. Por lo mismo que ha tenido éxito la lectura de "Katorga" —"un régimen de esclavitud moderno"— de Berhard Roeder, editado en Londres en 1958.

Roeder nació en 1913, en el sur de Alemania y estudió Derecho en las universidades de Münich, de Berlín y de Cambridge. Durante la guerra sirvió como teniente de infantería en el frente ruso y fue herido en 1942. El final de la guerra lo sorprendió en Alemania oriental. Luego de militar durante largo tiempo en el Partido Demócrata Cristiano, ingresó en el Ministerio de Relaciones Exteriores. **Sin embargo, su estada no se prolongó por mucho tiempo, porque los rusos lo arrestaron en 1950 y después de los típicos juicios populares, lo condenaron a 25 años de "katorga".**

Aun cuando la obra tiene algo que ver con su "residencia forzada", en los campos de concentración rusos, no es propiamente tal una memoria de Roeder, sino un ensayo, tal vez el más serio y fidedigno que se haya escrito hasta el momento.

"Katorga" quiere decir en ruso, trabajos forzados. Es una palabra de origen griego que equivalía originalmente a galeras. Por consiguiente "katorzhniki" quiere decir, en realidad, presidiario. Además, cabe recordar que la "katorga" se convirtió, también, en un elemento de la literatura rusa: Dostoiewski pasó 8 años en "katorga" y la describió luego, magistralmente, en "La Casa de los Muertos"; Chejov se ocupó igualmente de ella en un cuento corto, en el cual pintó la "katorga" en la isla de Sakhalin. En su obra, Dostoiewski decía que, en los tiempos por venir, la autocracia zarista se transformaría en otra dictadura en la cual la libertad y la autodeterminación no tendrían tampoco cabida y que, al contrario, serían reprimidos con mucha más brutalidad que antes. **Stalin, un ex "katorzhniki", confirmó, luego, todas las profecías del ilustre escritor ruso.**

Prologa el libro David Floyd —el experto en todo lo que se relaciona con el comunismo del diario "Daily Telegraph"— y dice que los campos de concentración de la Unión Soviética no se parecen más a los que describió, magistralmente, en "Un Mundo Aparte".



DOSTOIEWSKI

Roeder asistió a todos los cambios que se llevaron a cabo durante los últimos años del terror staliniano y que se operaron, luego durante los gobiernos de Malenkov y de Khrushchev. **Por consiguiente, la relación que nos presenta en "Katorga", no es sólo una experiencia humana —muy importante, por cierto—, sino, también, el funcionamiento del sistema jurídico soviético.**

Para los estudiosos e investigadores en las cosas que pasan tras la "cortina de hierro" resultará de suyo provechosísima la lectura del libro que comentamos. Sobre todo, sabrá de buena fuente las transformaciones profundas que se llevaron a efecto en Rusia durante el último decenio en la organización jurídica y la reorganización del sistema de los campos de trabajos forzados. Cada cambio que se opera en la URSS es acompañado siempre por una purga que arroja a un vasto sector de la clase dirigente, de los cuadros administrativos y de la población en general a los campos de trabajos forzados.

Como documento, "Katorga" es valiosísimo. Berhard Roeder dedica muchas páginas de su libro a discusiones que se llevaron a cabo en los campos, para elaborar todas estas ideas —democratizar el partido, término de los monopolios políticos, creación de sindicatos políticos, reforzamiento de la economía estatal, etc. Stalin organizó varias grandes purgas durante la guerra, en 1948, en 1949 y 1950. Pero en 1953 —o sea después de su muerte— empezaron a operarse algunos cambios, luego del famoso levantamiento de los "katorzhniki", en la región de Vorkuta.

El autor no pierde las esperanzas. Dice que llegará el día en que muchos de los antiguos campos de trabajos forzados se transformarán en grandes centros urbanos e industriales, los cuales se edificarán sobre las tumbas de tantas decenas de millones de "katorzhniki"...

(De "La Crónica", de Concepción).

La Sanguinaria Reina Pirata China

CYRUS W. BELL

A VECES viste una falda muy estrecha que marca sensualmente sus curvas perfectas. Otras lleva botas altas y unos cortísimos short de seda. Y en la parte de arriba, nada. Este despliegue casual de semidesnudez, desfigúranlo un tanto, dos sesgados cinturones atestados de balas, en torno a su esbelto talle, un par de revólveres en sus respectivas cartucheras y un alfanje de siniestro aspecto en la siniestra mano.

Los que han visto a esta "piratesa" de mediados del siglo XX, con su variado surtido de espadas, armas de fuego y curvas, se quedan boquiabiertos de asombro, porque es una belleza exótica que magnetiza la atención de cualquiera como la mejor hurí oriental. Adornan su cabellera negra antiguos alfiles de jade, y de su bien formadas orejas penden aretes de brillantes. Entre sus carnosos labios lleva con frecuencia una larga boquilla de marfil, exquisitamente tallada. En sus negros ojos se advierte una prometedora sugestión de sadismo.

La historia más reciente que se ha contado acerca de esta asesina pirata se refiere a un barco que ya hacía varias horas había zarpado de Hong Kong.

Avanzaba lentamente a lo largo de la punta de Bias Bay mientras una espesa niebla cubría el agua. El barco abríase camino por aquel mar casi invisible cuando de repente sucedió lo imprevisto. Dos grandes juncos motorizados se arrimaron por la parte de proa, de babor, y una espantosa explosión conmovió la embarcación. A renglón seguido una ola de renegados bucaneros amarillos —armados de relucientes sables, pistolas y ametralladoras ligeras— se derramaron como hormigas sobre el bajel.

Hubo un poco de resistencia. Unos cuantos audaces marineros pretendieron luchar, mas fueron abiertos en canal uno a uno por los merodeadores. Y entonces entró en escena el gran jefe. Y para disgusto general era la señora "piratesa" en persona. A decir verdad, era una visión encantadora —y una visión de muerte segura.

LOS NEGROS ojos de la pirata recorrieron la asombrada tripulación. Con un sinuoso movimiento felino alzó la boquilla de marfil en que fumaba un cigarrillo y dijo con rauco murmullo:

—Es un infortunio, caballeros. Es un infortunio. Es ésta una lección que tendrán que pagar muy cara—. Volviéndose luego hacia su gente, impartió una orden:

—Despojen totalmente este barco. Cojan el metal, las sedas, los licores y todas las armas. Maten a todos los pasajeros, hombres o mujeres, que no puedan pagar rescate...y vayámonos de aquí, pronto.

—¡Misericordia! —gimió una mujer—. ¡Tenga piedad de mí! No poseo dinero alguno. ¡Perdóneme! ¡No me mate!

La "piratesa" miró con desdén a la infeliz mujer que, poseída de pánico, se hallaba de rodillas ante ella y con un rápido movimiento le clavó cuatro pies de templado acero en el vientre.

—¡Qué los tiburones se alimenten con su carroña! —exclamó con ferocidad aquella arpía—. ¡Arrojen su cuerpo por la borda! Y luego, volviéndose hacia el resto de los prisioneros, agregó con tono de mofa:

—¿Quiere alguien más que le meta una hoja filosa por las tripas? Ahora tienen una oportunidad...

Así actúa la renegada jefa pirata conocida en los mares del Sur de China con el nombre de Madame Wong. Cabeza de un notorio sindicato, comanda 1.500 bandidos del mar que manejan unos 50 juncos y saquean casi todo lo que se les pone a tiro. Los informes de la policía portuguesa de Macao afirman que esa mujer ha ahorrado una fortuna que fluctúa entre 25 y 50 millones de dólares. La policía de varias naciones la busca constantemente, pero hasta los momentos en que se escriben estas líneas no han podido echarle el guante al paquete de dinamita de 125 libras que es esa mujer.

Frisando en los 35 años de edad, Madame Wong tiene puesta a precio su cabeza por crímenes tales como el asesinato, el robo, la extorsión, el peculado, el secuestro, el espionaje, el chantaje y la piratería. Los hombres que tiene en el puño ejecutan sus atrevidos asaltos con una fidelidad allende toda descripción.

Ocasionalmente, para poner a prueba la celosa devoción de sus piráticos lacayos, selecciona a dos o tres de ellos y le da la orden de arrojarse al mar infestado de tiburones. La pistolera, tenida por su gente como encarnación de la belleza y la supremacía orientales, contempla esta idiota obediencia con calma mortal. No les concede a sus malandrines rasos favores sexuales, y sin embargo, se sabe que comparte su intimidad con varios de sus tenientes.

Hace varios años que, cerca de Hong Kong, asaltó al **Van Heutz**, un barco holandés de más de 4.500 toneladas. De los pasajeros obtuvo cerca de $ 500.000 en efectivo y de seis acaudalados rehenes consiguió $ 25.000 por cabeza, como rescate. El asalto al **Van Heutz** fue resultado de la negativa del Gobierno holandés a pagarle dinero como precio de su protección.

No se había hecho caso a las repetidas advertencias de la "oficina de negocios" de la bucanera. La oficina naviera central holandesa tenía plena confianza en el capitán Klaas Albertus Vliek, marino veterano con gran experiencia en burlar a los piratas hambrientos de botín. Pero Vliek conocía bien el paño. Advirtió a los holandeses que la venganza de Madame Wong no se haría esperar, porque reconocía en ella una líder fría, calculadora, de penetrante ingenio. Y en efecto, a su debido tiempo, los juncos mecanizados de la reina pirata atacaron sin cuartel.

El capitán Vliek, sabía que su barco estaba perdido. Comprendiendo la inutilidad y el peligro de protestar, permitió que los invasores se apoderaran del navío tras una breve y perfuntoria escaramuza. Blandiendo sus dos revólveres, la semidesnuda Madame Wong —una joya de simetría femenina— marchaba en primera fila dirigiendo el ataque y disparando simultáneamente con ambas manos. Aunque los marineros holandeses apuntaron sus primeros disparos de rifle contra ella, milagrosamente no la alcanzó ni una sola bala. Los inspirados salteadores cayeron como nube de langostas sobre el **Van Heutz** por todos lados y se apoderaron fácilmente del barco.

Cuando por fin se permitió seguir su rumbo al **Van Heutz**, era un barco absolutamente saqueado de todo lo que tuviera algún valor. Era un espectáculo triste el de la nave que regresó a puerto. Habiéndose vengado, la tigresa del mar daba con ello aviso a otros barcos y a sus compañías de que Madame Wong hablaba en serio.

La historia de cómo esta implacable mujer llegó a ser el terror de Bias Bay, es una de las más increíbles en los anales de los crímenes del mar. Antes de lanzarse a su vida de pirata, era una joven bailarina llamada Chung Lo Yu, en Macao, los buhos de cabarets gozaban del espectáculo que ofrecía su espléndido cuerpo, puesto que casi siempre en su danzas rutinarias acababa por desnudarse del todo. Su coreografía erótica llamó la atención del capitán Wong Kung Kit, un pequeño contrabandista marítimo de opio, quien se casó con ella.

Durante los primeros tiempos de la guerra chino-japonesa, Wong y su mujer se hicieron poderosos en la costa china. El la enseñó a disparar bien, con la izquierda y con la derecha, y a manejar el sable con asombrosa destreza. Para entonces habían reclutado unos 2.000 secuaces que constituyeron un eficiente equipo de contrabando. A medida que mayor número de juncos de carga caían víctimas de la piratería de Wong, la pandilla se hacía más rica y más fuerte.

Hacia la época de Pearl **Harbor**, la flota de los Wong había llegado a su apogeo. Wong, tenía su cuartel general en Macao, colonia portuguesa, notoria por su vicio, sus fumaderos de opio, sus garitos y sus rameras. Macao era el único punto neutral del Lejano Pacífico, conveniente para Wong en todo tiempo.



Aunque éste continuaba sus piraterías, se sabe también que suministraba a los japoneses informes ocasionales —algunos de ellos condujeron al hundimiento de los barcos de guerra británicos **Prince of Gales** y **Repulse.**

En enero de 1946, el capitán Wong fue liquidado. Después que la guerra con los japoneses terminó atómicamente en el verano de 1945, los Estados Unidos pusieron en su pista a dos agentes: el capitán Frank Farrell y el primer teniente Marvin Gray. Evidentemente, Washington tenía pruebas bastantes contra Wong y su esposa de gatillo alegre para juzgarlos por crímenes de guerra.

Con los portugueses, como el Tío Sam, tenían también varias cuentas que saldar el marido y la mujer, y habían ofrecido $ 25.000 por el arresto o captura de cualquiera de ellos. Los dos Gobiernos poseían evidencia suficiente contra la pareja para condenarla a muerte.

Los Wong, entretanto, no se dejaron desconcertar o atemorizar ni por el Gobierno norteamericano. Descaradamente detuvieron un barco en el puerto mismo de Hong Kong y lo dejaron "pelado", mientras los funcionarios de tierra ardían de cólera. Eso ocurría un mes y una semana después de haber caído la primera bomba atómica en Hiroshima.

Pocas semanas más tarde, el capitán Farrell y el teniente Gray recibieron informes de que la pareja que perseguían pensaba trasladarse al área de Formosa, donde las condiciones postbélicas proporcionaban la piratería. Los dos norteamericanos, trabajando en colaboración con los agentes británicos, prepararon una goleta con aspecto inocente y la cargaron con artillería pesada y una compañía de comandos. Los entruches fueron estratégicamente estacionados a lo largo de la derrota que esperaban siguieran los Wong.

En efecto, el capitán Wong no pudo resistir la tentación. Despachó el resto de sus barcos bajo el mando de madame Wong y él se quedó con cuatro para el asalto. Los británicos le dieron su merecido y rápidamente hundieron tres unidades de la flotilla de Wong, pero el barco principal, con Wong a bordo, empezó a alejarse con las embarcaciones cargadas de comandos en persecución.

En aquel momento entraron en escena los rojos chinos. Ellos también querían la piel de Wong —aunque sólo fuera por cobrar la recompensa jugosa que ofrecían por él los portugueses. Y lograron capturar a Wong. Los portugueses lo mantuvieron encerrado, y en cadenas. Lo torturaron, pero por mucho que lo apretaron físicamente no quiso "cantar".

La noche del 2 de enero de 1946, el capitán pirata fue sacado de su celda y conducido a un coche por el jefe de policía de Macao y un detective.

—¿A dónde me llevan? ¿A dar un paseíto? —preguntó burlón Wong—. No me asustan ustedes. Si me matan, nunca hallarán mis veinticinco millones de dólares.

—Basta de charla, marinero —ladró el jefe policiaco.

—Oigan —propuso Wong, poniendo las cartas sobre la mesa—. Cada uno de ustedes recibirá un millón si me dejan escabullirme. Pueden dispararme unos tiros al aire por encima de mi cabeza.

A los labios del oficial asomó una sonrisa boba.

—Hablo en serio —continuó Wong—. Si algo significa para ustedes, les doy mi palabra de que ese dinero llegará a sus manos dentro de una semana. Y nadie tiene que enterarse.

Pero los dos funcionarios no aceptaron las zalamerías de Wong. Tenían otros planes para el capitán pirata. Involucraban un viejo truco en que ambos se quedaban "dormidos" y Wong decidía escapar en el momento oportuno...

El plomo disparado por el jefe de policía fue a alojarse en el cuello de Wong y la bala del detective en su espinazo. Wong se retorció, dando un salto, se dobló, se enderezó de nuevo y cayó, estremeciéndose, en el arroyo. Se incorporó otra vez, profirió un juramento, dio un traspiés y manchó el pavimento antes de derrumbarse para siempre.

Wong preparó el escenario para su mujer, a quien los pandilleros piratas reconocieron como caudillo. Además era la única persona viva entonces que sabía el escondite de los ahorros de Wong. Para no correr el riesgo de que los secuaces de su marido se amotinaran, madame Wong actuó con rapidez. A fin de mantener a raya a los escépticos matones de su difunto esposo, practicó una nítida maniobra táctica que puso fin a cualquier discusión en cuanto a quién iba a ser jefe y quién no.

Madame Wong escenificó un asalto y robo sensacional, en el cual ella personalmente dirigió el ataque, en medio de una lluvia de balas y reluciente acero. Esta bravata fue el producto del buen éxito de la faena, que fue repartido entre los hombres, quienes recibieron porciones mayores que de costumbre por aquella vez, la captó a la mayoría de los piratas. De los bucaneros que expresaron descontento respecto a la jefatura de un capitán femenino, fueron degollados sin ceremonias y sus cuerpos lanzados por la borda.

—Caballeros —aulló madame Wong, mientras clavaba su espada en el puente de madera—. Quiero hacer negocio. O trabajan ustedes para mí o los hago picadillo.

Los hombres se dieron rápida cuenta de que aquella mujer no hablaba por hablar. Ahora la respetaban —y rápidamente vinieron a obedecer sus mandatos, como buenos piratas, que saben de qué lado está su conveniencia.

En los años que siguieron madame Wong Kung Kit ha seguido operando según la ley del gatillo veloz y el más feroz chafarote. Ha confiscado centenares de ricos cargamentos de seda y otros artículos que los juncos tratan de pasar esquivando a los inspectores de aduana.

Recientemente se la ha visto en Macao en compañía de un resbaloso delincuente nombrado Tong, una de las sombras de su marido. Tong se siente completamente hechizado por los lánguidos encantos de su "jefa". En tierra, la dama pirata siempre se viste de la mejor seda china, y constantemente luce las mayores exquisiteces femeninas. Para muchos ciudadanos resulta difícil imaginársela blandiendo un par de revólveres y mandando a una tripulación de matones asesinos como si fueran sus esclavos.

Cada vez que la policía de Macao intenta cercarla, madame Wong desaparece como por encanto. Al parecer, sus espías llenan la ciudad. Cada vez que ella sale a cualquier parte, la informan sobre los movimientos de la policía con la rapidez suficiente para permitirle escapar en el último minuto. Los de Macao apuestan cuantiosas sumas de dinero a que madame Wong no será atrapada nunca.

VENGANZA DE LOS 4 CORSOS

Por GIACOMO MAUGERI

ERA la hora en que el barrio de Pigalle se hace su maquillaje nocturno; la hora en que cierran las corseterías y tiendas de ropa interior; desaparece de la populosa rue Lepic el mercado de productos alimenticios y comienzan a encenderse los anuncios de luz neón de los bares y hotelitos equívocos.

Robert Juan, apoyado "El Portugués", y la joven que lo acompañaba descendían por la rue Lepic en dirección a la Plaza Blanche, cuando desde la acera opuesta a la suya se destacaron cuatro hombres, todos con un impermeable plegado al brazo, bajo el cual escondían algo. Uno de ellos hizo una seña imperiosa a la muchacha de que se alejase lo más rápidamente posible, y la interpelada no esperó a que se lo repitiesen. Transcurrieron algunos instantes, luego, los cuatro abrieron fuego disparando a discreción.

Juan había tenido tiempo de sacar su Colt del bolsillo; pero antes de que pudiese servirse de él, cuatro balas lo derribaron a tierra. Cerca de él, otras tres personas heridas yacían sobre la acera: dos de ellas, una señora anciana y un jovencito, que murieron horas más tarde en el hospital. Los cuatro asaltantes subieron a un auto y desaparecieron.

EL CRIMEN EN EL BAR.— Al principio, este loco baleo contra pacíficos transeúntes se supuso originado por los norafricanos, como un acto de terrorismo. La sospecha se basaba en que ocurrió en viernes, 28 de marzo, y generalmente éste es el día de la semana que corresponde a la fiesta musulmana y que los terroristas escogen para llevar a cabo sus atentados. Sin embargo, cuando se supo que la víctima era Robert Juan, se vio claro que el asesinato era obra de los corsos, quienes cuatro años antes habían jurado agujerearle la piel.

Volvamos, entonces, cuatro años atrás. Era una sofocante noche del mes de julio, apenas pasada la medianoche. En la rue Godot-de-Mauroy, una de las de peor fama del barrio de la Magdalena, se escucharon unos disparos de pistola. Al forzar la puerta del bar Charivari, insólitamente cerrada, conocido lugar de reunión de mujeres de vida alegre y gentes del hampa, la policía halló un hombre muerto. Los vecinos del barrio que se habían asomado a las ventanas a los primeros tiros, suministraron algunos datos. Habían visto a Juan, el dueño del Charivari, acompañado de su amiga, apodada "la bella Magda", y de la cajera, una vistosa rubia, salir del bar, cerrando la puerta con llave, y marcharse en una máquina. El cadáver abandonado en el bar fue fácilmente identificado: se trataba de Pierre Cuccuri, conocido por "Cuc", exponente muy destacado del ambiente del hampa corsa. La policía no tardó en averiguar que el asesino había sido Robert Juan. Pero, ¿cuál era el móvil del delito?

Las autoridades localizaron al día siguiente a dos asiduos al Charivari, que presenciaron el hecho. Estos relataron que Pierre "Cuc" había penetrado en el bar, escoltado por un guardaespaldas, un tal Tomás Luciani, de nacionalidad corsa también. Los dos abrigaban evidentes deseos de provocar. Echaron por el aire los ceniceros, rompieron los vasos, insultaron a las mujeres sentadas a las mesas. La bella Magda intervino, pero no logró calmarlos. Robert Juan no se encontraba presente, aunque no andaba muy lejos: había ido a charlar un poco a un bar cercano. La bella Magda lo mandó llamar. El hombre llegó y se enfrentó a los provocadores que se resolvieron contra él. Robert Juan, sintiéndose amenazado, extrajo su pistola y disparó un primer tiro al aire, descargando el resto contra "Cuc", en legítima defensa. Luciani, su guardaespaldas, herido a sedal, se dio a la fuga.

Este relato de los dos testigos podía haber sido la exacta verdad si el muerto no hubiera sido "Cuc". La policía conocía bien a la víctima, quien, a pesar de sus estrechas relaciones con el hampa, poseía unos antecedentes penales inmaculados. "Cuc" no era como los demás gangsters, no entraba en sus hábitos comportarse en forma provocadora. Las funciones de Pierre "Cuc" dentro del hampa podían compararse a las de un "juez de paz", y su mayor mérito era precisamente el habérselas arreglado siempre para impedir el empleo de métodos violentos en la lucha que se desarrolla entre las distintas bandas de gangsters. En realidad, lo ocurrido fue que Pierre Cuc fue asesinado mientras realizaba una de sus "misiones conciliadoras". La banda de los corsos había conquistado la supremacía sobre la de los marselleses, que dominaban antes, pero esta superioridad se veía amenazada por la de los norafricanos. Las tres, corsos, marselleses y norafricanos, viven del chantaje y la extorsión. Su técnica es la siguiente: unos cuantos jóvenes entran en un bar y comienzan a comportarse mal. A la otra noche regresan y hacen lo mismo, recargando lo dosis en las noches sucesivas. El propietario ya sabe que tiene que pagar, si quiere verse libre de ellos.



Sin embargo, las pretensiones del grupo de jóvenes son exorbitantes, y es entonces cuando entra en función el "juez de paz". Pierre Cuc se había especializado en esta clase de negocios y resultaba un personaje muy útil, tanto para los chantajistas como para el chantajeado: todos tenían interés en utilizar sus servicios. No obstante, Robert Juan no era de la misma opinión. El y su hermano Paul, dueño, a su vez, de dos grandes "boites" de Pigalle, decidieron resistirse al chantaje. Los corsos les habían impuesto una contribución, luego de las molestias de costumbre; pero Robert Juan se negó a pagarla. En determinado momento, Pierre Cuc intervino con sus modales persuasivos y le aconsejó que se ahorra ran inconvenientes desembolsando la irrisoria suma de 500.000 francos, bastante inferior a la contribución que se le había impuesto. Pero Robert Juan es obstinado. Español originario de Argel, pensaba probablemente apoyarse en la banda de los norafricanos, odiados rivales de los corsos. "Cuc" le fijó una fecha definitiva; el 31 de julio, y dos días antes, el 9 por la noche, se llegó al Charivari para saber cómo andaba la cosa. La solución resultó ser la peor para el "pacificador", pues Robert Juan lo asesinó a quemarropa.

EL JURAMENTO.— Sin embargo, la noche del delito, Robert Juan no pudo imaginarse en qué terrible problema se había enredado. Pensaba que, transcurridos unos cuantos días, podía presentarse a la policía y arreglarlo todo. Estaba seguro de obtener la absolución y, sobre todo, creía haber atemorizado a los corsos de una vez para siempre, librándose de futuras molestias de su parte.

Los funerales de Pierre "Cuc" desvanecieron todas sus ilusiones. Fueron aquéllas las exequias más espectaculares de la historia del hampa parisiense, comparables únicamente a las que se rindieron en Chicago a Al Capone. Participaron en las mismas, en medio de una inmensa profusión de flores, los más insignes representantes de la banda corsa, armados hasta los dientes y con la mirada inyectada de odio. Habían acudido al entierro, a bordo de sus mastodónticos Cadillac y Chrysler, desde todas las ciudades de Francia, donde tenían sus comercios: contrabando de cigarrillos y estupefacientes. Cuando el féretro de Pierre Cuc estaba siendo depositado en la fosa, tres robustos muchachones se destacaron de la multitud y con lágrimas en los ojos, pronunciaron su juramento: "¡Pierre "Cuc", nuestro inolvidable amigo, te vengaremos!"

Desde aquel momento, Robert Juan sabía que sus días estaban contados. De acuerdo con la bella Magda, vendió el Charivari, y fueron a esconderse al campo, en las cercanías de Complegne. La policía no se tomó la molestia de buscarlos, estaba segura de que se verían obligados a salir de su cubil y presentarse si querían escapar a la venganza de los corsos. Unicamente dentro de la cárcel tenía Robert Juan probabilidades de sobrevivir. Por ese motivo, cuando se dio cuenta de que los amigos de Pierre "Cuc" habían dado con sus huellas, se precipitó a París y se hizo arrestar.

—Perdónenme, si me he demorado algunos días —dijo al entrar en el despacho del comisario de policía, acompañado por un abogado. La bella Magda, contra quien no existían acusaciones graves, fue dejada en libertad. Robert Juan, aún pudiéndola obtener, se guardó bien de no solicitar libertad provisional; era mucho más saludable para él permanecer en la cárcel hasta el día del proceso.

QUERIAN VERLO VIVO.— En el verano de 1956 tuvo lugar el juicio de Robert Juan en el tribunal del Sena, en unas circunstancias de lo más extrañas. Floriot, el criminalista número uno de toda Francia, actuaba de defensor de Juan. Sin embargo, sus verdaderos defensores resultaron ser precisamente los amigos de Pierre "Cuc". La primera sorpresa fue que los familiares de la víctima renunciaron a constituirse como parte del juicio; y la segunda, que todos los testigos de la acusación, en perfecto acuerdo con quienes deseaban vengar a "Cuc", declararon ante los jueces pestes de Pierre Cuc, haciendo todos los esfuerzos posibles para evitar que el acusado pudiese ser condenado. El propio lugarteniente de "Cuc", Luciani, herido en el brazo durante el baleo en el bar, describió a Pierre Cuc como un hombre pendenciero y violento, pintándolo con colores tan sombríos que el mismo Floriot, quien probablemente no deseaba la absolución, intervino para desmentirlo. Cuando el juez dio lectura a la sentencia absolutoria, el imputado palideció hasta la raíz de los cabellos, pensando en los corsos que lo habían condenado a muerte y lo estarían esperando a la salida.

Durante año y medio, Robert Juan vivió como un animal acosado. Apenas salió de la cárcel, huyó a España, permaneciendo allí alrededor de un año. De regreso a Francia, se escondió en el campo durante algunos meses. Hacía poco que había vuelto a París, adquiriendo una cervecería en las cercanías de la Plaza de la Estrella; pero para no exponerse, había encargado de su administración a un amigo. Esta reaparición suya en París no había sucedido a la ligera; la realidad era que su hermano Paul, durante su ausencia, había pagado una fuerte indemnización a la familia "Cuc" para asegurarse su perdón. Pero los antiguos amigos corsos de Pierre "Cuc" no podían perdonar a Robert Juan, y la noticia de la indemnización tuvo la virtud de indignarlos y exasperarlos aún más. Por eso se cumplió, aquel viernes por la noche, la venganza jurada sobre la tumba de "Cuc".

Sobre estos hechos únicamente subsiste una duda: si su ejecución material fue verdaderamente llevada a cabo por los corsos, que no usan jamás ametralladora, sino que van armados de pistola y, sobre todo, que se cuidan mucho de derramar sangre inocente. No obstante, es cierto que, media hora después del asesinato de Robert Juan, en los bares de Pigalle, frecuentados por la banda de los corsos, el suceso fue festejado con ríos de champán.

SEGUNDA SECCION

LA NACION

DOMINGO 28 DE JUNIO DE 1959
SANTIAGO DE CHILE

Embajador de España



...la representación diplomática de España en Santiago el Embajador Tomás ... y Ferrer, antiguo amigo ... Desempeñó aquí, durante varios años, el cargo de ... General en Valparaíso. Y ... formó parte de la Embajada ... su patria en Santiago, ... su carrera diplomática ... el señor Suñer era Embajador en Brasil cuando recibió ... nombramiento en Chile. ... Río de Janeiro partió a ... su nuevo cargo, permaneciendo algunos días en Buenos Aires. En el grabado, descendiendo del Comet 4 de Aerolíneas Argentinas que lo condujo ... Santiago, seguido de su esposa.

PARA ASEGURAR PLAN HABITACIONAL:

Si es necesario se importarán materiales de construcción

El Presidente de la República así lo anunció en una carta al Colegio de Constructores Civiles en que agradece el estímulo de este Instituto.— Se aplicará una política crediticia adecuada

"No debe olvidarse que la actual capacidad de nuestras industrias es suficiente en la mayoría de los rubros relativos a la construcción, en forma que si ellas aumentan la producción dentro de su potencialidad real, estara asegurado en su mayor parte el abastecimiento de los materiales necesarios", afirmó el Presidente de la República en carta enviada al presidente del Colegio de Constructores Civiles de Chile.

Agrega el Primer Mandatario que aquellas industrias de capacidad insuficiente gozarán de créditos especiales para aumentarla. En casos de escasez, se recurrirá a la importación si fuere necesario.

Refiriéndose a la necesidad de obra de mano abundante y especializada, anuncia que la Universidad Técnica del Estado, conjuntamente con instituciones públicas y privadas ha suscrito un Convenio con la Organización Internacional del Trabajo, a fin de contratar instructores extranjeros que tendrán a su cargo la preparación de grupos de obreros especializados y habiliten a otros para que a su vez puedan más tarde consagrarse a esta misma labor.

Manifiesta finalmente su agradecimiento al Colegio de Constructores Civiles, por la prueba de comprensión que han brindado a la labor desplegada por el Gobierno, para dar a través de un plan, solución al problema habitacional, que golpea a tantos hogares de chilenos. Labor que ha sido criticada por ciertos grupos, movidos por la pasión política o por la lesión que han creído ver a sus intereses.

"Tengo la patriótica esperanza —termina textualmente— que la ejemplarizadora actitud de ustedes sea imitada con igual desinterés por otros sectores cuya colaboración en bien de nuestro pueblo he reclamado en forma tan reiterada y sincera".

El texto completo de la carta se publica en la página 6.

En las misma columnas va el desmentido de la Secretaría General de Gobierno a un comentario sobre la materia, del diario "La Libertad".

El campeón y su bella



ES LA PRIMERA FIGURA mundial del momento, el sueco Ingemar Johansson, que antenoche le arrebató —como hacía muchos años no se veía una pelea de pesos completos— la corona al norteamericano de color, Floyd Patterson. Estamos seguros de que, por el momento, es el hombre más feliz, pues ha llegado a la cima del boxeo profesional, además que tiene una novia, como la que aparece en el grabado, que muchos deben envidiársela por su hermosura. Se llama Birgit Lundgren y pronto contraerá matrimonio con el invicto y nuevo monarca de todos los pesos. En esta forma, la corona queda, por ahora, en manos de un representante de la raza blanca. (Foto UPI).

LEA HOY

EXPERIMENTALES: En siete liceos que tienen el carácter de experimentales, la educación chilena lucha por un mejor futuro. Los profesores especializados celebran actualmente una Convención Nacional .... (Pág. 7)

ACHÁ: El abogado del Gobierno boliviano, en el caso Achá, dio ayer una conferencia de prensa y reiteró que, en su opinión, el asilado político es cómplice, encubridor o autor en la muerte de Unzaga de la Vega .... (Pág. 7)

GRAFICOS: Ayer fue inaugurada la 13a. Convención de Obreros de Imprenta .... (Pág. 8)

PAN: En el camino entre Concepción y Talcahuano instalan una planta mecanizada para fabricar este artículo. Se la considera la más moderna de Sudamérica .... (Pág. 6)

TRUJILLO: El Gobierno dominicano rechazó el comunicado cubano en el que el Gobierno de Fidel Castro anunciaba su rompimiento de relaciones con el de Ciudad Trujillo .... (Pág. 14)

ARGENTINA: El nuevo Ministro de Economía argentino, Alvaro Alsogaray, dio a conocer las líneas fundamentales de su plan de saneamiento de la economía argentina, que comenzará con una moratoria bancaria. (Pág. 15)

TEMPORALES: Los recientes temporales de lluvia y viento causaron daños por 53 millones de pesos en la provincia de O'Higgins, según informó el Intendente de ésta al Ministerio de OO. Públicas ...... (Pág. 16)

Santiaguinos madrugaron para matricularse en Rol de Contribuyentes

200 mil "personas naturales" o "jurídicas" quedaron inscritas ayer

DOSCIENTOS MIL SANTIAGUINOS madrugaron ayer en la capital para solicitar su inscripción en el Rol General de Contribuyentes, y otros, los menos, para la declaración de Renta Mínima Presunta. En las oficinas centrales de la Dirección General de Impuestos Internos, en las sucursales del Banco del Estado, de Huérfanos 1202, Bandera 861 y Vicuña Mackenna 960; en los pasillos del Ministerio de Hacienda y en el hall del de Educación, y en las diferentes oficinas que Impuestos Internos tiene en las comunas de la capital, amanecieron miles de contribuyentes dispuestos a cumplir con su obligado enrolamiento. Se calcula para el Departamento de Santiago cerca de 500 mil inscripciones.

Banqueros, comerciantes, obreros, dueñas de casa, militares, jubilados, periodistas, médicos, carabineros, abogados, dueños de taxi, vendedores, boticarios, comisionistas, arquitectos o atractivas secretarias o diligentes oficinistas, con papeletas verdes (Renta Mínima Presunta) o rosadas (Rol General de Contribuyentes), o de las dos, en casos determinados, formaron en las interminables colas que, como en el caso de San Miguel, cubrió y dio vuelta la manzana.

COLAS DE CONTRIBUYENTES

El público, para librarse de los posibles inconvenientes del último día —el martes 30 de junio— para recabar su inscripción en el Rol de Contribuyentes, aprovechó la mañana de ayer y, a pesar de que las oficinas comunales de Impuestos Internos cerraron sus puertas a las 11.30 horas, el personal siguió recibiendo los formularios verdes y rosados hasta después de las dos y dos y media de la tarde.

Para los formularios de Renta Mínima Presunta el plazo está prorrogado al sábado 4 de julio, a las 11.30 horas; pero los interesados, aprovecharon el día de ayer para entregarlo conjuntamente con el del rol.

QUIENES DEBEN DECLARAR

De acuerdo con el Art. 95, N.o 10, de la ley N.o 13.305, la Renta Mínima deben declararla todas las personas naturales que durante el año último (1958) habitaron un inmueble urbano o rural no agrícola, de avalúo fiscal igual o superior a $ 2.526.180, ya sea como arrendatarios, dueños o cualquier otro título.

Además, los agricultores, propietarios o arrendatarios, quienes tomarán como base la décima parte del avalúo fiscal del predio que ocupan, siempre que esta décima parte sea igual o superior a cinco sueldos vitales anuales del año 1958 en el departamento de Santiago; o sea, $ 2.526.180. Si, además, han habitado una propiedad urbana o rural no agrícola, también deberán declararla en relación a su avalúo total. En el Rol General de Contribuyentes (Art. 3.o, de la ley 13.305) (formularios rosados), deben inscribirse todas las personas naturales o jurídicas, domiciliadas o residentes en el país o en el extranjero, que por su condición, bienes o actividad, causen o puedan causar impuestos al Fisco chileno.

Entrenador del Magallanes se fue por la puerta falsa

Carabineros tomó medidas para protegerlo del público indignado.— Lo responsabilizan de la mala actuación del cuadro, que perdió 4 por 1 ante La Serena

Una treintena de carabineros formó un breve cordón policial ayer, concluido el encuentro de fútbol que sostuvieron los equipos representativos de Magallanes y Club de Deportes La Serena.

La medida precautoria se adoptó después que unas mil personas se agolparon cerca de la puerta principal de acceso al Estadio de la Universidad Católica, muchas de las cuales vociferaban contra el entrenador argentino de Magallanes, Carlos Orlandelli, y otras amenazaban a viva voz de golpearlo a puñetes ante la infortunada actuación de ese equipo futbolístico.

La incidencia que obligó al refuerzo policial prendió en las tribunas populares cuando un "hincha" de Magallanes se levantó para increpar con dureza a Orlandelli que se encontraba a unos veinte metros de su ofensor, en los momentos que el equipo albiceleste perdía por cuatro goles a cero, poco antes de que terminase el partido.

No fue necesaria la actuación de hecho de Carabineros empero, porque un oficial de la Quinta Comisaría, antes que el entrenador llegara a la calle desde el interior del Estadio, le aconsejó que se retirase de allí por la puerta falsa, sugerencia que fue cumplida. (Información deportiva sobre el partido, página 18).

Ayala y Olmedo se enfrentan mañana en Wimbledon: ambos vencieron ayer

Son los únicos latinoamericanos que llegaron a las finales.— Ayala se mostró devastador en su compromiso con el rodesio Bey

WIMBLEDON, 27 (UPI).— Con el terreno ... para un esperado y decisivo encuentro ... el lunes, entre el peruano Alejandro Olmedo y el chileno Luis Ayala, quedaron ... para su anticipado partido en la ... cuartos de final del torneo internacional de tenis de Wimbledon, venciendo en ... respectivos compromisos de la cuarta ...

... los azares del sorteo, las dos únicas esperanzas latinoamericanas en el campeonato ... tendrán que eliminarse uno al otro antes de la final.

Olmedo, jugador número uno del torneo, venció al danés Torben Ulrich, por 6—3, 6—3 y 6—2.

Ayala, jugador número seis, salvó su último escollo antes de salir al paso de Olmedo venciendo hoy a Adrián Bey, de Rodesia, por 6—2, 6—1 y 6—0.

Olmedo no tuvo dificultades para eliminar al barbudo Ulrich, a pesar del coraje con que éste se aplicó a devolver los violentos tiros del favorito.

... comenzar el partido, el ... pareció tener dificultades ... su primer servicio, ... no pudo aplicar la necesaria longitud ni menos su potencia. Su segundo ... sin embargo, fue bastante ... para dar cuenta de ... en varias ocasiones.

Ayala, por su parte, arrolló al rodesio Bey.

Aparte de que el chileno era obviamente el mejor, Bey le facilitó la tarea cometiendo errores inexcusables, que muchas veces parecieron dejarle desconcertado. Muchos de sus tiros dieron en la red, incurrió varias veces en doble falta en sus servicios y un buen número de sus tiros fueron a parar metros más allá de la línea de base.

Ayala, en cambio, se mostró devastador, pasando casi todos sus tiros apenas a milímetros por encima de la red. Contestando al servicio de Bey con tiros de revés, el chileno siempre logró poner a su rival a la defensiva, y su propio servicio tuvo siempre el mismo efecto.

Antes de recibir cada servicio, Ayala repitió el ritual nervioso de pasarse la mano por la boca y la barbilla, estirarse los pantalones y golpear el suelo con la raqueta. En muchos momentos dio la impresión de que estaba desalentado por el hecho de que no se le ofreciera una lucha mayor, capaz de ponerlo en mejores condiciones para el tremendo compromiso que le esperaba con Olmedo.

DEFINICION LATINOAMERICANA

No sólo dos latinoamericanos llegaron a los cuartos de final de singles masculinos, Olmedo y Ayala, sino que también dos latinoamericanas alcanzaron la misma rueda en la competencia femenina, María Ester Bueno, de Brasil, y Yola Ramírez, de México.

Aunque éste ha sido seguramente el mejor año para el tenis latinoamericano desde que comenzaron las competencias de Wimbledon, la suerte del sorteo hizo imposible un final exclusivamente latinoamericano en cualquiera de las dos categorías.

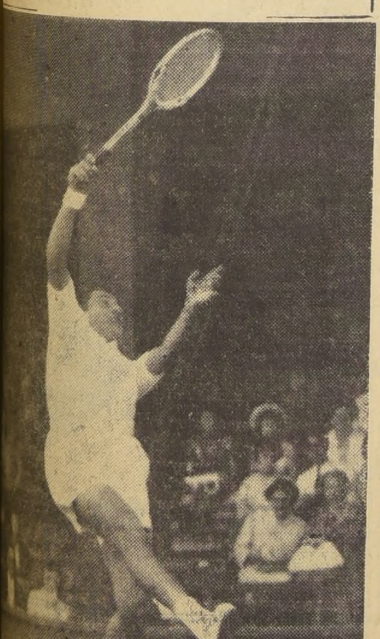
Ayala y Olmedo deben eliminarse entre ellos en los cuartos de final.

Las señoritas Bueno y Ramírez tendrán que enfrentarse entre ellas en la rueda semifinal si vencen en la de cuartos de final.

Venciendo hoy al barbudo danés Torben Ulrich, veterano tenista y músico de jazz, Olmedo justificó plenamente la condición de jugador número uno que se le asignara en este torneo. Su triunfo por 6—3, 6—3 y 6—2, en 55 minutos, fue tal vez el más impresionante del día en lo que a calidad tenística se refiere. El virtuosismo mostrado por el peruano afirmó decisivamente su posición de favorito de los apostadores.

Ayala, en cambio, no tuvo que hacer nada extraordinario para vencer al rodesio Adrián Bey, por 6—2, 6—1 y 6—0.

Ayala y su gran estilo



CUARTOS FINALES pasó nuestro campeón de tenis, Luis Ayala, después de vencer al sudafricano de Rodesia, Adrián Bey, por la cuenta de 6.2, 6.1 y 6.0. Desgraciadamente, Ayala tendrá que enfrentarse con el peruano Alejandro Olmedo, que es el otro representante que queda de Latinoamérica en el torneo de Wimbledon. La escena que reproducimos pertenece al triunfo que obtuvo el chileno sobre el yugoslavo J. Javorsky, por la cuenta de 6.4, 6.1, 6.3. Por primera vez se encontrarán el peruano y el chileno en un partido que ha despertado enorme expectativa en Inglaterra. El favoritismo está de parte de Olmedo; pero... esperemos. (Foto UPI.)

DICTAMEN SOBRE LA INSCRIPCION DE PROPIEDADES

Ante una consulta formulada por el Conservador de Bienes Raíces de San Bernardo, en el sentido de cómo debe procederse para las reinscripciones de propiedades en el caso de la creación de un nuevo departamento —como es el caso de Puente Alto—, la Corte Suprema de Justicia dictó ayer una resolución en la que establece que el nuevo Conservador que inscriba propiedades en el registro correspondiente deberá dar cuenta al Conservador más antiguo al final de cada bimestre, con el objeto de que éste coloque las notas respectivas al margen de los registros.

Esta resolución fue transcrita a la Corte de Apelaciones, tribunal que a su vez la dio a conocer a las reparticiones judiciales de su dependencia.

Tedéum con motivo del día de San Pedro

Mañana a las 11 horas, tendrá lugar en la Iglesia Catedral el Tedéum con motivo del Día de la Santa Sede. Asistirá el Ministro de Relaciones Exteriores en representación del Presidente de la República, y estarán presentes, además, altas personalidades del Gobierno, del Congreso y del Cuerpo Diplomático.

Por otra parte, en la primera quincena de julio, la Universidad Católica rendirá su tradicional homenaje a Su Santidad el Papa, en la persona del Nuncio Apostólico. En esa oportunidad, hablarán un representante del Consejo Superior de esa Corporación, uno de la Federación de Estudiantes y otro del Cuerpo Diplomático. Actuarán el Coro Mixto y el Teatro de Ensayo.

EL NUEVO REY DEL BOXEO



En medio de la euforia de público y compatriotas, el nuevo campeón del mundo de todos los pesos, el sueco Ingemar Johansson saluda a la muchedumbre levantando las manos, mientras sus seconds, Whitey Bimstein, a la izquierda, y Edwin Ahlquist, son entrevistados para las emisoras de Suecia y de Estados Unidos. (Radiofoto UPI). (Más datos sobre Johansson y fotos suyas, en pág. 18)

Estabilización de precios aun con sacrificios pide SIDECO

Comunicación dirigió esta entidad a sus socios y filiales. Reconoce amplia labor efectuada por el Gobierno

El Sindicato de Dueños de Establecimientos Comerciales, SIDECO, ha dirigido una carta a todos sus socios y a los organismos filiales, pidiendo que den un nuevo impulso a la campaña de estabilización de precios.

En dicha comunicación señala que la industria nacional también ha resuelto sumarse a esta campaña, con lo cual se refuerzan las actividades para lograr que en el resto del año, los precios permanezcan sin variaciones. Asimismo, se iniciará una amplia labor de revisión de costos con el fin de abaratarlos, si es posible.

CONFIANZA EN GESTION DEL GOBIERNO

Agrega la comunicación que, "por otra parte, la gestión económica del Supremo Gobierno ha conquistado la confianza pública, resultado que puede estimarse milagroso si se considera que sólo han transcurrido ocho meses del actual Gobierno y que éstos se han encaminado a resolver los problemas de mayor trascendencia y de más difícil solución".

ESTABILIZACION AUN CON SACRIFICIOS

Termina la comunicación haciendo un llamado a los comerciantes:

"Ante estos hechos, SIDECO, que no quiere ahorrar esfuerzos para prestar su máxima ayuda a la petición de S.E. el Presidente de la República, reitera su llamado a todos los sectores para encauzar al país hacia la normalidad económica. SIDECO no pretende con esta campaña responsabilizar de las alzas de los precios a ningún sector. Comprendemos que en ellas todos tenemos alguna parte de responsabilidad.

"Por las razones expuestas, SIDECO pide al comercio:

"1.o— Estabilizar los precios en lo que resta del presente año, aun con sacrificio de sus legítimas utilidades, y exhibir en sus vitrinas el afiche de la Campaña Nacional de Estabilización Económica;

"2.o— Estimular las ventas ofreciendo a la clientela rebajas de precios o realizaciones bajo el emblema de la campaña, con el objeto de crear el ambiente sicológico para la estabilidad económica, y

"3.o— Rechazar y denunciar cualquier alza, cualquiera sea su origen, que no tenga una amplia base de justificación".

Aplastado movimiento subversivo en Santa Cruz

El Gobierno boliviano anunció que "domina totalmente la situación"

LA PAZ, 27 (UPI).— El Gobierno anunció que ha sido totalmente dominado el movimiento subversivo de Santa Cruz, centro petrolero boliviano en los Andes.

Agregó el Gobierno que la ciudad de Santa Cruz se halla bajo el control del general Ramón Vargas Tapia, Comandante del Ejército, y que la gente armada que participó en el movimiento subversivo huyó durante la noche.

El anuncio del Gobierno fue corroborado esta mañana temprano por la radioemisora Grigota, de Sta. Cruz, la cual dijo que las fuerzas militares y policiales del Gobierno dominaban completamente la situación y que los presuntos jefes de la rebelión, Melchor Pinto Parada, presidente del comité revolucionario de Santa Cruz; José Gil Reyes, jefe de la Unión Cruceñista, y Lucas Salcedo, se habían dado a la fuga.

LA PAZ, 27 (UPI).— Los matutinos "El Diario" y "Presencia" se limitan hoy a publicar la conferencia colectiva de prensa de anoche del Ministro de Gobierno y el comunicado dado por las autoridades.

"La Nación" dice: "Los dirigentes del movimiento nacionalista revolucionario, Severiano Julio, Jorge Flores y Lorgio Ribero, se hallan en Santa Cruz, donde establecieron su punto de operaciones en la base aérea de Santa Cruz, manteniéndose en directo contacto por radio con La Paz.

Anoche informaron que los sediciosos buscan parlamentar con las fuerzas del orden, habiendo solicitado la mediación del obispo Armando Gutiérrez".

Por otra parte, la Federación Sindical de Choferes "Primero de Mayo", en señal de adhesión al Gobierno, decretó un paro simbólico del transporte automotor de esta capital, de nueve a once de la mañana.

Servicio especial de trenes entre Santiago - Valparaíso

La Empresa de Ferrocarriles del Estado estableció un servicio especial de trenes entre Santiago y Valparaíso, durante este fin de semana y con motivo de la festividad de San Pedro y San Pablo.

Desde la capital al puerto corrieron ayer dos trenes extraordinarios, que llevaron a miles de pasajeros. Por otra parte, el próximo lunes, desde Valparaíso hacia Santiago habrá otros tres trenes, que traerán de regreso a los turistas y paseantes.

Productos agrícolas al margen de alza ferroviaria

La Subsecretaría de Transportes del Ministerio de Finanzas, informó al mediodía lo siguiente:

"En relación con el alza de tarifas anunciada por los Ferrocarriles del Estado, se advierte que ella no afectará el transporte de los siguientes rubros:

Trigo, harina, papas, frejoles, carne y animales, y salitre".

La carta del Presidente a los constructores

Desmentido a informaciones sobre el Plan Habitacional

El siguiente es el texto de la carta dirigida por el Presidente de la República, don Jorge Alessandri, al presidente del Colegio de Constructores Civiles de Chile, don Mario Canobio Zamora, y al secretario del mismo, señor Juan Méndez Torbalay:

"Estimados amigos:

Con profunda satisfacción me he impuesto de la atenta carta de Uds., en la cual me dan a conocer el pensamiento del Colegio de Constructores Civiles de Chile acerca del Plan Habitacional del Gobierno. Ciertamente, los conceptos que en ella vierten constituyen un estímulo de enorme valor para el Presidente de la República y sus colaboradores, que con el mayor interés han emprendido la tarea de buscar una solución adecuada y realista a tan apremiante necesidad nacional.

Debo agradecer las interesantes observaciones que el citado Colegio, a través del digno intermedio de Uds., formula al proyecto gubernativo, con el evidente propósito de contribuir a su perfeccionamiento y eficacia.

Creo útil dar satisfacción a la patriótica inquietud que los anima, refiriéndome separadamente a las diversas sugerencias que se contienen en dicha comunicación.

No duda el Gobierno de que el esfuerzo colectivo que habrá de significar la realización del Plan Habitacional exigirá disponer de mano de obra abundante y especializada. A este respecto, considero necesario informarles que la Universidad Técnica del Estado, conjuntamente con instituciones públicas y privadas, ha suscrito un Convenio con la Organización Internacional del Trabajo, a fin de contratar instructores extranjeros que tendrán a su cargo la preparación de grupos de obreros especializados y habiliten a otros para que, a su vez, puedan, más tarde, consagrarse a esta misma labor. De este modo, será posible incrementar los cursos especiales de adiestramiento, lo que dará como resultado una elevación del nivel técnico de nuestros obreros.

Entre las observaciones formuladas, estimo de particular interés aquella que dice relación con la disponibilidad de materiales y elementos para atender las necesidades exigidas por el programa que se ha trazado el Gobierno. No debe olvidarse que la actual capacidad de nuestras industrias es suficiente en la mayoría de los rubros relativos a la construcción, en forma que si ellas aumentan la producción dentro de su potencialidad real, estará asegurado, en su mayor parte, el abastecimiento de los materiales necesarios. Respecto de aquellas industrias con capacidad insuficiente, será indispensable fomentar su desarrollo, para lo cual el Ejecutivo pondrá en práctica una política crediticia adecuada.

No escapa al conocimiento del Gobierno que al iniciarse la aplicación del Plan Habitacional pueda producirse escasez inmediata de algunos materiales. Si ello sucediera, se recurrirá a la importación de tales elementos, siempre que la elasticidad y diversificación de las especificaciones que se han estudiado no constituyan un paliativo suficientemente eficaz.

Las sugerencias del Colegio de Constructores Civiles, relativas al otorgamiento de créditos para término de edificación y a la fijación periódica del costo del metro cuadrado para viviendas individuales, son, a mi juicio, muy atendibles, pudiendo asegurarles que serán consideradas de modo especial al estudiarse el reglamento de la Corporación de la Vivienda.

Frente a las críticas que, movidos por la pasión política o por la lesión que han creído ver en sus intereses, han lanzado ciertos grupos al Plan Habitacional del Gobierno, las palabras de reconocimiento y de aplauso del Colegio de Constructores Civiles constituyen una inestimable prueba de comprensión para el Ejecutivo, el cual despliega los mayores esfuerzos con el objeto de resolver un problema que, como el relativo a la vivienda, golpea de manera tan despiadada los hogares de una inmensa porción de nuestros conciudadanos.

Tengo la patriótica esperanza de que la ejemplarizadora actitud de Uds. sea imitada con igual desinterés por otros sectores cuya colaboración en bien de nuestro pueblo he reclamado en forma tan reiterada y sincera.

Con la expresión de mi reconocimiento y gratitud, que les ruego transmitir a los miembros del prestigioso organismo que tan dignamente presiden, los saluda muy atentamente su afmo. S. S.

(Fdo.): Jorge Alessandri Rodríguez."

NO HAY ENTORPECIMIENTO

Por otra parte, la Secretaría General de Gobierno, refiriéndose a un comentario aparecido en el diario "La Libertad", entregó la siguiente declaración, en la que explica las causas, ajenas al Plan Habitacional, del alza de los materiales de construcción, y asegura que la demora en dictar éste no ha entorpecido la labor de edificación de las Cajas de Previsión ni de la CORVI:

"Probablemente, un constructor defraudado en sus expectativas, que se oculta tras el impropio seudónimo de Veritas, comenta en el diario "La Libertad", del día de hoy, una declaración de esta Secretaría General sobre el Plan Habitacional. Ese comentario revela el desconocimiento que padece su autor sobre la materia y los procedimientos empleados por ese diario.

"El alza de algunos materiales de construcción, que tanto alarma al comentarista, no ha podido sorprender a las autoridades ni a ninguna persona que tenga un mínimo de conocimientos sobre la materia. En efecto, este aumento corresponde a un proceso normal determinado por el alza de sueldos y salarios y por la lógica recuperación del bajo precio que estos materiales tenían en razón de su escasa demanda en el mercado, ya que es de pública notoriedad que las actividades de la construcción se encontraban semiparalizadas al asumir el Mando el Excmo. señor Alessandri. Por lo demás, han sido debidamente consideradas por el Gobierno las medidas que deberán adoptarse en caso que dichas alzas adquieran caracteres especulativos.

"Tampoco ha podido constituir un hecho imprevisto para un Gobierno serio y responsable, que legislar acerca de una materia de tan considerable importancia en todos los órdenes de la actividad nacional, como es la relativa al Plan Habitacional, habría de requerir un largo y meditado estudio por parte de organismos técnicos y asesores jurídicos.

"Es explicable, en cambio, que ciertos grupos, cuya actuación pública se ha caracterizado por las vacilaciones y la improvisación, formulen críticas y manifiesten extrañeza por la acuciosidad demostrada por el Jefe del Estado y sus colaboradores, inspirada tan sólo en el propósito de dictar, en esta materia, una legislación seria y eficaz.

"Por otra parte, la no dictación del decreto con fuerza de ley sobre habitaciones no ha entorpecido en forma alguna los planes ordinarios de la Corporación de la Vivienda, los cuales se han desarrollado con la más absoluta normalidad, en términos que su programa para el presente año significa quintuplicar el máximo de construcción anual que ella ha realizado desde su creación. Además de estos planes ordinarios, la misma Corporación ha puesto en marcha un programa extraordinario de 10.000 viviendas mínimas para las Poblaciones San Gregorio y José María Caro, ex Lo Valledor.

"De otra parte, tampoco se han interrumpido los programas de edificación de las instituciones de previsión, y uno de los motivos en el retardo de la dictación del decreto con fuerza de ley de que se trata deriva, precisamente, de la preocupación del Presidente de la República de que, sin tropiezos ni entorpecimientos en esos planes, pudiesen incorporarse a la Corporación de la Vivienda los Departamentos de Arquitectura de las Cajas.

"Esta es la verdad, que el autor del comentario no ha debido ignorar. Su desconocimiento, manifiestamente revelado en las erróneas apreciaciones que hace, debió moverlo a no publicar el artículo en referencia."

Demostración de máquinas hizo Planta Mecanizada de Pan

Está ubicada en Concepción, y las autoridades pudieron comprobar su perfecto funcionamiento

Al mediodía de ayer se efectuó en Concepción, la presentación de la maquinaria y el estado de los trabajos de instalación y montaje de la Planta Mecanizada de Pan. Concurrió en representación del Subsecretario de Economía, el coronel, señor Armando Valdivieso.

Participaron en la ceremonia, el Intendente, el Alcalde de la ciudad y demás autoridades provinciales, así como representantes de la Sociedad Industrial, propietaria de la planta.

Se pudo comprobar el excelente funcionamiento de la maquinaria, que es de origen alemán. Tendrá una capacidad de amasijo de 750 quintales de harina diario, trabajando en tres turnos de ocho horas. El valor total es de 500 millones de pesos.

Una vez en marcha, se podrá estabilizar el precio del pan, e incluso bajarlo, debido al ahorro de salarios que significa, por su alta mecanización.

A la instalación de esta planta seguirán otras, en Santiago, Valparaíso y otras ciudades importantes. Se estima que ellas darán una solución definitiva al problema del precio y calidad de este artículo de consumo popular.

LA ECONOMIA A TRAVES DEL MUNDO

ALTOS PRECIOS TIENE EL PLATINO — (LONDRES), junio — Los excedentes de platino existentes en los Mercados de Londres y Nueva York, al parecer ya han sido absorbidos. La sensacional alza de precios en el mercado libre, registrada en una sola semana, en el mes de febrero (de 18 libras esterlinas la onza, subió a 26 libras), se debió, sin duda, a la reposición de los stock, por parte de la industria consumidora, pero a ello contribuyeron también compras especulativas.

NUEVA COMPAÑIA ELECTRONICA. — (WASHINGTON), junio.— La "Northrop Corporation", productora de equipos electrónicos y de aviones, con sede en Beverly Hills (California), anuncia haber constituído, con la Sociedad Edison, de Milán, una nueva compañía especializada en técnica de las comunicaciones, que se llamará "Edison-Page".

BUENAS PERSPECTIVAS EN FRANCIA.— (PARIS), junio.— Se ha informado en esta capital que las perspectivas económicas del país han empezado a mejorar y son superiores de cuanto lo eran desde hace mucho. El nuevo desarrollo industrial que se está iniciando se efectúa en un clima de ordenación fiscal y de estabilización monetaria.

MISION ECONOMICA AFGANA. (ROMA), junio.- Llegó a esta ciudad una misión económica del Afganistan, integrada por diez personas y encabezada por Rassul Jenussi, presidente del Departamento Comercial de Kabul. La visita se prolongará hasta el 7 de julio, y se relaciona con la ejecución del plan de desarrollo industrial que está aplicando el Gobierno de ese país.

BRASIL EXPORTARA ALGODON.— (RIO DE JANEIRO), junio.— El Banco del Brasil anunció que repartirá entre los exportadores licencias para vender algodón en el exterior por un total de 60.000 toneladas de algodón. Esta cuota corresponde a la producción del presente año. De esta cuota, 45.000 toneladas exportarán los productores de Sao Paulo, y el resto el distrito Nordeste.

CONTROLARAN COMERCIO DE CAFE.— (BOGOTA), junio.— El Gobierno colombiano dictó una serie de disposiciones con el fin de poner bajo control estatal las transacciones cafetaleras. Las nuevas normas establecen que la exportación de este grano sólo podrá realizarse a través de los puertos de Buenaventura y Tumaco, en la costa del Pacífico, y de Cartagena, Barranquilla y Santa Marta, en el Caribe. Por otra parte, se cierra oficialmente el tráfico cafetalero entre Colombia y Venezuela.

INACO rebaja tarifas de almacenamiento en frigoríficos

Esta medida comprende los establecimientos de Valparaíso, Linares y Talcahuano

El Instituto Nacional de Comercio (INACO) resolvió rebajar los derechos de almacenamiento de diversos frigoríficos de su propiedad, con el fin de hacer accesible a sus cámaras a una mayor cantidad de productos agrícolas.

Se liberará del cobro de derecho a entrada y las actuales tarifas serán rebajadas en un 30 por ciento, en los frigoríficos que poseen en Valparaíso, Linares y Talcahuano. Estas garantías regirán entre los meses de julio y noviembre del año en curso.

Con esta política INACO desea que sus frigoríficos extiendan sus servicios a todas las ramas de la industria agrícola y no se limiten a facilitar el comercio de exportación, como ocurre actualmente. De este modo, INACO colaborará directamente a los planes del Gobierno, permitiendo que se obtenga una mayor producción de ciertos artículos alimenticios de primera necesidad, con mejores rendimientos y precios más bajos para el consumidor y su posterior almacenamiento durante este tiempo. En tal forma, igualmente esos productos podrán tener una distribución de acuerdo con el consumo, sin que se descompongan o pierdan su calidad.

AFRECHILLO DE ARROZ PUEDE SER EXPORTADO

Por un decreto del Ministerio de Hacienda quedó fijado el contingente de afrechillo de arroz que podrá exportarse en el año en curso. Dice el decreto que no podrá exceder de 3.000 toneladas.

CORFO reforestará terrenos en Corral

Veintisiete mil 400 rectáreas de terrenos en Corral, serán reforestadas por la Corporación de Fomento.

El Ministerio de Tierras ha destinado, en uso gratuito, para la CORFO, dos extensiones de terrenos fiscales ubicados en la comuna aludida. El primero corresponde al lote denominado Quitaluto, y el segundo, a "La Romaza".

La CORFO deberá reforestar estos predios, con especies seleccionadas y formar praderas para la crianza de ganado.

Precios de las hortalizas durante la última semana

Según cifras oficiales del Ministerio de Agricultura

Los precios de las hortalizas en los remates efectuados en la Vega Municipal, en la semana transcurrida entre el 20 y el 26 del presente mes fueron los siguientes, según informes oficiales de la Sección Comercialización y Precios del Ministerio de Agricultura.

ACELGAS (doc. de atados): Máx. $ 750, mín. $ 110, común $ 450; común semana anterior $ 340.

ALCACHOFAS (el ciento): Máx. $ 2.800, mín. $ 800, común $ 1.800; semana anterior $ 1.800.

APIO (doc. de matas): Máximo $ 1.200, mín. $ 160, común $ 400, común semana anterior $ 350.

ARVEJAS (sac. 20 kilogramos): Máx. $ 6.000, mín. $ 3.500, común $ 4.600, común semana anterior $ 4.200.

BETARRAGAS (el mil): Máx. $ 12.000, mín. $ 1.700, común $ 6.000, común semana anterior $ 6.000.

CEBOLLAS (el ciento): Máximo $ 2.150, mínimo $ 400, común $ 1.450, común semana anterior $ 1.300.

COLIFLOR (el ciento): Máximo $ 6.000, mín. $ 400, común $ 3.000, común semana anterior $ 4.000.

ESPINACA (cunas 10 kilogramos). Máx. $ 2.600, mín. $ 650, común $ 1.500, común semana anterior $ 500.

LECHUGAS (el ciento): Máximo $ 2.500, mín. $ 450, común $ 1.500, común semana anterior $ 1.600.

PAPAS BLANCAS (sac. 80 kilogramos): Máx. $ 4.100, mín. $ 3.000, común $ 3.600, común semana anterior $ 3.500.

PAPAS CORAHIL (sac. 80 kilogramos): Máx. $ 5.500, mín. $ 3.500, común $ 4.500, común semana anterior $ 4.500.

SEMILLON CORAHIL: (sac. 80 kilogramos): Máx. $ 3.600, mín. $ 2.500, común $ 3.000, común semana anterior $ 3.300.

REPOLLOS (el ciento): Máx. $ 10.700, mín. $ 800, común $ 5.600, común semana anterior $ 6.000.

ZANAHORIAS primera (el mil): Máx. $ 9.000, mín. $ 3.000, común $ 5.600, común semana anterior $ 4.000.

ZANAHORIAS segunda (el mil): Máx. $ 4.200, mín. $ 800, común $ 2.400, común semana anterior $ 1.800.

ZANAHORIAS tercera (el mil): Máx. $ 1.800, mín. $ 150, común $ 700, común semana anterior 700 pesos.

ZAPALLO AÑO (el ciento): Máx. $ 250.000, común $ 70.000, común semana anterior $ 50.000.

COMENTARIO: En general durante la última semana se observó una tendencia al alza en los precios equivalente al 9,7% con relación a la semana anterior.

Subsecretario de Economía regresará el martes

En la Subsecretaría de Economía, se manifestó que el subsecretario, señor Luis Marty, posiblemente regrese al país el martes próximo.

Se encuentra actualmente en Río de Janeiro, acompañado del director económico de la Cancillería, señor Fernando Illanes, participando en las reuniones que se celebran para establecer una Zona Libre de Comercio, que estaría integrada por Chile, Argentina, Brasil y Uruguay. Además de los delegados de estos países, concurre a las deliberaciones el Secretario Ejecutivo del GATT., señor Wyndhan White.

Construyen vía para motonetas en Santa Rosa

La primera vía exclusivamente para motonetas se está construyendo en el camino de Santa Rosa y será inaugurada próximamente.

La Junta Vecinal de San Miguel envió una comunicación a las autoridades, en la que solicita que se dicte el reglamento para el uso de esta vía que tiene un metro ochenta de ancho.

Aportes para desarrollo agrícola se entregarán en la próxima semana

Doscientos quince millones de pesos entregará en el transcurso de la próxima semana el Ministerio de Agricultura, a los organismos internacionales, con los cuales tiene suscrito convenios cooperativos de ayuda y fomento a la agricultura nacional.

Esta suma corresponde al aporte estatal del tercer trimestre del presente año. La suma a entregarse se desglosa en la siguiente forma: Departamento Interamericano de Cooperación Agrícola, 165 millones; Organización para la Agricultura y la Alimentación, FAO, 18 millones; Fundación Rockefeller, 25 millones, e Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas, 7 millones y medios de pesos.

CHILE EXPORTA COSETA A ESTADOS UNIDOS

Seiscientas toneladas de ... ta, subproducto de la ... cha azucarera chilena, exp... rá la Industria Azucare... cional, IANSA, a los E... Unidos.

De esta cantidad, ya ... barcaron 300 toneladas ... presente mes, con des... Port Everglades.

La operación total, ... realizó con la firma nort... cana I. S. Joseph Company, ... dará cerrada dentro de ... enviarse las otras 300 ... das.

La cosete es un subpro... que se destina a la alim... ción del ganado vacuno, ... porcina y caballar.

Comisión de Cambios fijará recargos para equipos de pesca

La Sociedad Nacional de ... ca envió a la Comisión de ... bios Internacionales una ... na de las maquinarias e ... mentos pesqueros que ... importar esta actividad ... industria nacional para ... mal desenvolvimiento.

Estas listas servirán de ... a los decretos que se d... de acuerdo con las nuevas ... posiciones legales, para ... recargo sobre el valor ... productos internados al país ... ellas figuran los diferentes ... pos de embarcaciones, ... quinarias y repuestos, ... mentos para la pesca y ... marina, combustibles y ... cantes, pinturas, materiales ... peciales envases y ... aparatos e instrumentos ... navegación. Asimismo, ... utillaje para plantas ... que laboren todos los ... de industrialización de ... tos del mar.

Homenaje al Presidente A. Alessandri

Fundó el Consejo de Defensa del Niño, que ha cumplido 25 años

Las Bodas de Plata del Consejo de Defensa del Niño, serán celebradas con diversos actos destinados a recordar a sus fundadores y a destacar su finalidad esencial, que es la recuperación de la infancia desvalida.

El programa aniversario se iniciará con una ofrenda floral en el monumento al Presidente Arturo Alessandri, autor de esta iniciativa, homenaje que se efectuará el martes 30, a las 11 horas. La ofrenda será depositada en nombre del Consejo de la institución, por el Consejero don Humberto Aguirre Doolan. Otros actos aniversarios serán una misa en memoria de los consejeros y funcionarios fallecidos y romerías a ambos cementerios a efectuarse el miércoles 1.o de julio; el jueves una velada en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, y el viernes, serán abiertas las puertas para que el público pueda visitar la Ciudad del Niño, y los diversos establecimientos que el Consejo de Defensa mantiene en la capital.

Trámites para rescatar restos de esposa de diplomático chileno

El Cónsul de Chile en Milán, señor Juan Urrutia, se hizo cargo del rescate de los cadáveres de la señora Sonia Labbé de Quinteros, esposa del secretario de la Embajada de Chile en Japón, señor Luis Quinteros Yáñez, y de la hija de ambos, Pilar, de 5 años. Ambas murieron en el accidente aéreo ocurrido cerca de Milán, junto con otras 66 personas.

La señora Labbé de Quinteros es nuera del senador Luis Quinteros Tricot, quien viajaba a reunirse con ella y su hija en Londres. La esposa del diplomático chileno se dirigía a Chile, y era esperada en París por su madre. En Tokio ha quedado su marido con otro hijo, de 7 años.



Defensa del Gobierno de Bolivia insiste en responsabilizar a Achá

La defensa del Gobierno boliviano, reafirma la tesis sustentada por éste desde un comienzo, según la cual Enrique Achá Alvarez es "cómplice, encubridor o autor" de la muerte del líder de su propio partido, Oscar Unzaga, y su secretario; que los partidarios de Siles Zuazo nada tienen que ver en el sangriento suceso (salvo que se aceptara que el Gobierno hubiera obrado a través de Achá o Alvarez Lafaye), y que los disparos que provocaron su muerte son de tipo suicida y homicida, de acuerdo con lo que establece el dictamen científico de peritos legistas.

Tales son, en síntesis, las conclusiones obtenidas de la exhumación y nueva autopsia practicada de los restos de Unzaga y René Gallardo, y que servirán de pruebas básicas para asumir la defensa de los puntos de vista del Gobierno del Altiplano, durante el proceso de extradición del detenido asilado político Enrique Achá.

El señor Chadwick entregó a la prensa el texto del informe que elevaron a la justicia de Bolivia los médicos que practicaron la segunda autopsia a los cadáveres de los dirigentes falangistas. El abogado calificó de concluyente e "incapaz de ser destruído ni disminuído" el informe de los médicos legistas chilenos Ignacio Ibarra de la Fuente y Edgardo Schirmer Ramos, que fue ratificado por el médico peruano Jorge Avendaño, uno de los integrantes de la Comisión investigadora de la OEA, y por el testimonio ocular de los abogados Daniel Schweitzer, de Chile, y el mexicano Chávez. Agregó que dichas conclusiones exponían claramente que los disparos fueron hechos por arma apoyada a la piel; que en el caso específico de Unzaga "la causa de la muerte son dos heridas a bala cráneo-encefálicas, con salida de proyectiles", que la herida a bala de trayectoria de derecha a izquierda es de tipo suicida, que el cadáver presenta, además, otra herida a bala, con entrada en la región auricular izquierda, y que este último disparo es de tipo homicida (hecho a persona viva), después del suicida, con un proyectil de mayor diámetro que el primero. En cuanto a Gallardo, establece que la causa de la muerte es una herida también con salida de proyectil, hecha con arma apoyada sobre la piel y también de tipo suicida.

El Embajador de Bolivia, señor Renán Castrillo, presente en la conferencia, entregó, al finalizar ésta, una declaración en la que exige que Enrique Achá exhiba el documento cifrado que dice mantener en su poder y por el cual se impartirían instrucciones al diplomático para invertir 30 mil dólares "para corromper la recta información de la prensa chilena", con el objeto de llenar de dudas y desorientación sus declaraciones.

Junto con reconocer la limpieza e imparcialidad de la prensa chilena, cuyo prestigio —expresa—, no puede ser víctima de una ofensa inferida por móviles de tan baja índole, anuncia el Embajador que ha solicitado del Ministro de Relaciones Exteriores de su país, para que lo autorice a apartarse de las prerrogativas diplomáticas, a fin de solicitar al Colegio de Periodistas de Chile le realice una amplia investigación sobre el caso.



BASES DE LA DEFENSA.— En conferencia de prensa, el abogado chileno señor Tomás Chadwick Valdés, quien tiene a su cargo la defensa del Gobierno de Bolivia en el caso de Achá, cuya extradición pide el Altiplano, explicó los puntos de vista de su mandante, según los cuales las heridas que presentaban los líderes Unzaga y Gallardo, son de tipo suicida y homicida. En el grabado, lo acompaña el Embajador, señor Renán Castrillo.

Terminará jornada de 36 horas para profesores secundarios

Así lo anunció la Superintendencia de Educación

El Ministro de Educación anunció que iniciará el estudio de nuevas reformas destinadas a mejorar el rendimiento de la enseñanza secundaria, y señaló entre ellas el término de la actual jornada de 36 horas semanales para los profesoresy el establecimiento del sistema de cátedras.

El anuncio fue hecho en nota entregada ayer por la Superintendenta de Educación, señorita María Teresa del Canto, en la que se destaca, además, la importancia de la aprobación gubernamental a la modificación del Reglamento de Exámenes y Calificaciones.

Expresa al respecto que "la fórmula aprobada por el Supremo Gobierno, que permite calcular la nota de presentación a exámenes en base a los resultados de los dos últimos trimestres para aquellos alumnos que obtuvieron en el primero notas inferiores a cuatro, ciertamente que podría ser objetable en una situación que no hubiera revestido los caracteres de gravedad que el país conoció. De ello tuvo plena conciencia el Consejo Nacional de Educación, pero atendidas las circunstancias aludidas y la superior consideración de buscar una solución, es que la Corporación propuso una medida concreta que estimó justa y práctica".

Agrega que "el profesorado, frente a la modificación transitoria del Reglamento, debe considerar que para los efectos de las calificaciones de los próximos trimestres, entre otros antecedentes que jugarán en la colocación de las notas, el rendimiento de los alumnos observados en el primer trimestre influirá en la formación de un criterio valorativo adecuado. De acuerdo con el punto de vista precedente, el profesorado cuenta con todas las posibilidades de hacer valer una justa apreciación del rendimiento integral de los alumnos a través del presente año escolar".

EN LA MONEDA

Carta envió Presidente Prado a S. E.

Fue portador el Asesor General del Ministerio de RR. EE. del Perú

Una carta autógrafa del Presidente del Perú entregó ayer al Primer Mandatario, el Asesor General del Ministerio de Relaciones peruano, señor Guillermo Hoyos.

El alto funcionario del vecino país fue recibido ayer al mediodía por el Jefe del Estado con quien conversó respecto al proyecto de zona libre de comercio en Sudamérica y sobre otros temas de interés para ambos países.

El texto de la carta del Presidente Prado no fue dado a conocer.

—oOo—

MAGALLANES. — Sobre problemas de tierras, creación de la Corte de Apelaciones de Magallanes y la construcción de edificio para los servicios públicos, conversó ayer con el Ministro y el Subsecretario de Interior, doctor Sótero del Río y señor Jaime Silva, respectivamente, el Intendente de esa provincia, almirante en retiro Jorge Araos.

En relación a las dos primeras materias, el señor Araos se entrevistará el martes con el Ministro de Justicia y Tierras, señor Julio Philippi.

—oOo—

VISITA.— Una visita de cortesía hizo ayer al Presidente de la República el vecino de Tierra del Fuego, señor Francisco Gómez Andrade. En esta oportunidad se cambiaron ideas sobre la situación actual en esa región.

LIMITES. — Ayer regresó a Santiago la Comisión Chileno-Boliviana de Límites que había viajado a Valparaíso invitada por la Escuela de Derecho de la Universidad de Chile. Las labores de la Comisión se reanudarán el martes.

—oOo—

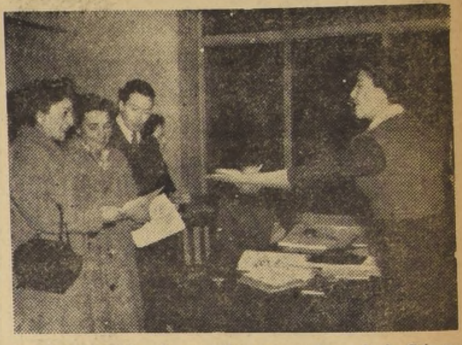
ANES. — Antecedentes sobre la proyectada reestructuración de los servicios de la Administración Pública solicitaron al Ministro del Interior los dirigentes de los empleados semifiscales. Los informes proporcionados por el Ministro Sótero del Río serán dados a conocer por los dirigentes en asamblea del gremio.

En siete Liceos Experimentales educación chilena forja su futuro

Balance crítico de 13 años de labor; hoy continúa primera asamblea nacional de profesores de estos establecimientos

Un balance de trece años de ininterrumpida y anónima actividad iniciaron, en el local de la Sociedad Nacional de Profesores (SONAP), Catedral 1139, los cuatrocientos profesores de los siete liceos experimentales existentes en el país: (cuatro en Santiago: N.o 6 de Niñas, Darío Salas, Juan Antonio Ríos y Gabriela Mistral; y 3 en provincias: Coeducacional de Quilpué, Liceo de Hombres de Concepción y de Niñas de Concepción).

UNA BREVE HISTORIA Y UN GRAN FRUTO.— Desde las primeras décadas del presente siglo la educación chilena trató de encauzarse por derroteros más realistas y colocarse a la vanguardia de los grandes movimientos renovadores de la enseñanza. Pero fue en 1945 cuando, después de una verdadera crisis educacional, se nombró a una comisión llamada a renovar gradualmente los liceos. Todas las normas propuestas por esta comisión fueron puestas de inmediato en práctica en siete liceos ubicados en los lugares de mayor extracción popular y creados especialmente para el fin señalado. Muchas dificultades debieron sortearse en el primer tiempo: malos locales, falta de profesores pedagógicamente capacitados para las nuevas normas educacionales y más de algunos certeros ataques contra la iniciativa.



Terminada su labor, la comisión organizadora de la Primera Asamblea de Profesores de Liceos Experimentales, se apresta para participar en la jornada que se inició ayer tarde. De izquierda a derecha: Adriana Vicencio (Liceo Darío Salas), Marta Morales (Liceo N.o 6 de Niñas), Víctor Carvacho (Liceo Juan Antonio Ríos), Radamanta Dintrans, Elvira Collado y María Lara

PLANES DE ESTUDIOS. — Los liceos experimentales han dividido su plan de estudios, en plan común y plan diferenciado. El primero, de carácter obligatorio, proporciona a los alumnos aquellos conocimientos y las experiencias básicas en las diversas asignaturas. El número de horas de clases que ocupa el plan común va disminuyendo de primero a sexto años de humanidades, mientras van aumentando proporcionalmente las horas que ocupa el plan diferenciado. El plan diferenciado contempla asignaturas de elección obligatoria (Plan Variable), destinadas a satisfacer las diferencias individuales y a cumplir las aspiraciones de exploración vocacional y de formación especializada; y otras de carácter optativo (Plan Complementario), destinadas a aquellos alumnos especialmente dotados.

A partir del cuarto año de humanidades, los alumnos son ubicados en los respectivos cursos.

PARTICIPACION ACTIVA DE LOS ALUMNOS. — Importancia fundamental dan los liceos experimentales a estimular la personalidad del educando. El niño mantiene una constante y activa participación en los trabajos del establecimiento. Así, participan en el desarrollo mismo de las clases, en clubes que funcionan bajo la tutela directa de un profesor asesor y en el Consejo de curso. Ellos son los encargados de velar por la disciplina y el rendimiento de cada estudiante.

Ultimado los trabajos, la comisión integrada por los representantes de los diversos centros pedagógicos (profesores Elvira Collados, Radamanto Dintrans, Víctor Carvacho, Marta Morales, Adriana Vicencio y Augusto Manríquez), anunció que la reunión que se inicia esta tarde será de vital importancia para observar los resultados obtenidos en 13 años de experimentación.

En el temario figuran materias como Mirada Retrospectiva, Aportes de Experimentación, Medios Necesarios para el Mantenimiento y Desarrollo de la Experimentación; Plan de Actividades para Desarrollar y Difundir la Experimentación. Al acto de hoy han prometido su asistencia autoridades educacionales y representantes del Ejecutivo.

La jornada terminará con un almuerzo de clausura el lunes 29, a las 12.30 horas.

ACTIVIDADES DE AYER.— Las actividades se iniciaron ayer con un discurso de bienvenida a los delegados de Santiago y provincias. A continuación se iniciaron la exposición y discusión del primer tema: "Mirada retrospectiva a la experimentación en la Educación Secundaria", formulándose recomendaciones para un informe sobre la historia de este trabajo experimental bajo el control del Ministerio de Educación Pública. Relator del tema fue el profesor Hernán Urra, Rector del Liceo Experimental "Darío Salas".

A las 18 horas se dio a conocer el informe sobre "Estado Actual de la Experimentación", cuyo relator fue el profesor Arturo Devia, profesor del Liceo "J. A. Ríos". Se formularon observaciones y recomendaciones para un informe definitivo.

Las reuniones de estudio continuarán hoy a las 9 de la mañana y el torneo será clausurado mañana a las 13 horas con un almuerzo de camaradería.

AYER, HOY y MAÑANA

Festival de Coros en el Teatro Don Bosco

Un festival de Coros, auspiciado por la Federación de Coros de Chile, y organizado por la Cooperativa de Viviendas "José Cardijn C. Ltda.", tendrá lugar en el amplio Teatro Auditorio "Don Bosco" (Avenida Bdo. O'Higgins 2375), el sábado 4 de julio, a las 19 horas.

El programa contará con la participación de varios conjuntos, entre ellos, el de la Universidad de Chile, Universidad Católica, Técnica del Estado, Juan Subercaseaux y otros.

Aniversario celebró Regimiento "Maturana"

El Comandante en Jefe del Ejército, general Izurieta Molina, presidió los actos con que el Regimiento de Artillería a Caballo "Maturana" inició la celebración de sus sesenta y cuatro años de existencia. A las 11 horas hubo presentación y desfile, y en la tarde un acto deportivo interno.

Adiestramiento del personal de enfermería

Con el objeto de continuar con el proyecto de "Adiestramiento del Personal de Enfermería", que se inició con ayuda del Programa de Asistencia Técnica de las Naciones Unidas, el Servicio Nacional de Salud (SNS) ha solicitado una educadora para asesorar al personal chileno en la enseñanza teórica y práctica de las Auxiliares de Enfermería.

El proyecto consulta el adiestramiento de 600 Auxiliares en un plazo de 4 a 5 años, para satisfacer las necesidades de todo el país.

Becas para perfeccionamiento de funcionarios

La Dirección General del Servicio Nacional de Salud (SNS) ha solicitado a la Oficina Sanitaria Panamericana algunas becas para funcionarios de su dependencia, que desean asistir el año próximo al Curso de Bioestadística que se dicta en la Escuela de Salubridad de la Universidad de Chile. A esos cursos concurrirán alumnos de diversos países latinoamericanos.

Retreta del Orfeón Nacional de Carabineros

En su retreta dominical en la Plaza de Armas, el Orfeón Nacional de Carabineros ofrecerá hoy, bajo la dirección del suboficial mayor don José Godoy, el siguiente programa: BLANKEMBURG: "Príncipe Federico" (marcha); LECAROS: "Viva la Patria" (tonada); TCHAIKOVSKY: "Canción Inmortal" (poema sinfónico); WAGNER: "Tannhauser" (obertura); LISZT: "Húngara N.o 2" (rapsodia); DE CURTIS: "Torna a Sorrento" (canción); DELIBES: "Vals de las Flores (vals), y TOULET: "Sambre et Meuse" (marcha).

Nuevo jefe de la Brigada de Instrucción FACH

A las 11 horas de ayer, el general de brigada aérea don Eduardo Iensen Franke, procedió a hacer entrega del Comando de la Brigada de Instrucción al coronel (R. A.) Humberto Contreras.

Reunión de voluntarios de la Defensa Civil

El Comité Local de Santiago de la Defensa Civil ha sido convocado para hoy a las 10 horas, en la elipse del Parque Cousiño. A la concentración deben concurrir todos los voluntarios de la capital. Se tratará sobre la reorganización de diversas Brigadas.



RECONOCIMIENTO A EE. DEL CLUB DE LA UNION.— Por intermedio del presidente del Club de la Unión, don Carlos Iñiguez Larraín, sus compañeros de trabajo hicieron entrega de una bandeja de plata al delegado de los empleados de ese establecimiento, don Luis Ruz Silva, en reconocimiento de la labor realizada en favor de ellos.

CANDIDATOS AL PREMIO NACIONAL DEL TRABAJO:

Joaquín Avendaño Labbé, de la ETCE

Quedó huérfano a los 7 años de edad y a los 14 ganó su primer jornal: 60 centavos al día.— Es hijo único.— Cree que el problema más serio para su gremio es el desfinanciamiento de la empresa, pero reconoce los desvelos de su actual director.— Casado 18 años, es padre de dos hijos.— Si gana algún premio, reparará su casa

JOAQUIN AVENDAÑO LABBE comenzó a trabajar a los catorce años de edad. Su primer jornal fue de sesenta centavos diarios. Su madre, doña María, murió al año de haberle dado a luz, a consecuencias de su nacimiento, y su padre, Joaquín, dejó de existir seis años más tarde. Huérfano a los siete años, no desmayó en sus estudios que alcanzó a completar en lo primario. En el Laboratorio Chile —nos cuenta— comenzó a ganarse su sustento "en trabajos particulares". En 1935, más o menos, ingresó a los establecimientos metalúrgicos Aburto, entonces, hoy INDAC. Luego le correspondió con la Ley del Servicio Militar Obligatorio, y al egresar se incorporó a la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, donde se desempeña desde hace veinte años —cumplidos el 4 de este mes—.

18 AÑOS CASADO.— Desde hace dieciocho años está casado con doña Rosa Elvira Mardones Mondaca y tiene dos hijos: Manuel Alejandro, de 16 años, y Elvira del Carmen, de 14; el primero estudia cuarto año de humanidades y quiere ingresar a la Escuela de Especialidades de la Fuerza Aerea de Chile, dada su afición a la mecánica. La hija menor está en primer año de humanidades en el Panamericano y desea llegar a ser profesora.

Al ser entrevistado por LA NACION, nos informó que con él colaboran cien obreros en las máquinas a cargo del Servicio de Emergencia, atendiendo un término medio de ciento cincuenta pannes diarias, en su variada gama. Desde los accidentes serios en "que luchamos contra la prensa para que no saquen fotografía de lo que queda, hasta las simples roturas de goma o fallas mecánicas, nos relata. "Para nosotros —agrega— no hay horarios ni días domingo ni festivos. Habiendo algo que atender, hay que trabajar hasta la hora que sea".



JOAQUIN AVENDAÑO LABBE.— En veinte años de trabajos en la Empresa de Transportes Colectivos del Estado ha llegado al último grado que puede tener un obrero. Se desempeña en el Servicio de Emergencia, encargado de atender un término medio de ciento cincuenta pannes diarias, en todos los vehículos de la Empresa. En el grabado, próximo a revisar un Mitsubichi, para lanzarlo de nuevo a su recorrido.

Interrogado acerca de su opinión en cuanto a estos concursos de la Corporación de Fomento a la Producción, nos declara: "En realidad los encuentro muy buenos, porque son comunes los casos de gente anónimas que ni en su propia empresa le reconocen su abnegación y sacrificio, vacío que, en gran parte, se llena con estos certámenes...".

—¿Crée tener posibilidades de triunfar...?

—Bueno..., titubea... Soy obrero que estoy en condiciones de ascender a empleado, porque se ha terminado mi escalafón... y cuando uno vive tratando de superarse y ha laborado toda su vida cumpliendo sus obligaciones, anhela que alguien se lo reconozca y estimule...

Luego añade: Considero que el problema más serio para nosotros es el desfinanciamiento de la Empresa, que por lo mismo no puede atender normalmente las necesidades de su personal; mucho menos mejorarles sus sueldos. Pero, con este Director (el actual, don José Valdés F.) nos ha acompañado más la suerte, porque está preocupándose de cumplir totalmente con sus obreros y empleados.

Finalmente nos dice: Si recibiera algún premio, lo invertiría en terminar de ampliar y mejorar mi casita, de Loyola 5361, en Quinta Normal.

Cuenta de la directiva discuten trabajadores del gremio de la Salud

Con medio día de retraso en sus labores, partió ayer el Segundo Congreso Ordinario de la Federación de Trabajadores de la Salud. A las 15 horas se efectuó la sesión inaugural en la Sala de Conferencias de la Universidad de Chile y por la tarde no hubo ninguna otra actividad que la recepción de poderes.

En la sesión inaugural habló el presidente de la Federación Alfredo Leiva, que dio la bienvenida a los delegados; el dirigente de la CUT, Clotario Blest, que llevó el saludo de la organización; Juvencio Aguilera por la zona norte, el diputado Pedro Poblete, Consejero del Servicio Nacional de la Salud y José García, de Osorno, por la zona sur.

Se habían registrado hasta anoche a las 20.30 horas, en el local de la CUT, donde funcionó la Comisión respectiva, más o menos quinientos delegados. Hoy, las sesiones continuarán en el local de la ANEF, en Moneda 1325, con la cuenta de la directiva, su discusión y elección de la mesa del Congreso. Este torneo será clausurado mañana.

Dirigentes de Practicantes se reúnen hoy

A las 15 horas se iniciará la reunión de dirigentes provinciales a que ha convocado el Consejo General del Colegio de Practicantes de Chile, con el objeto de oír la cuenta que dará la directiva que preside Diógenes Cerda, sobre la entrevista sostenida con el Presidente de la República, y demás gestiones en pro de la defensa profesional.

Las deliberaciones se llevarán a efecto en Mosqueto 431, y terminarán a las 21 horas; luego se servirá una comida de camaradería en el local de Santa Lucía 240.

Por su parte, mañana el Consejo Provincial de Santiago que preside Eduardo Ramírez, tendrá una reunión de delegados de su jurisdicción, en similar objetivo.

DEFUNCIONES

†

Ha fallecido mi querido amigo y colaborador, don

EDUARDO MORALES GOMEZ

Alfredo Pourailly.

†

Elizabeth Arden (South America) Inc., tiene el sentimiento de comunicar el fallecimiento de su apreciado subgerente, don

EDUARDO MORALES GOMEZ

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16.30 horas, en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su casa habitación, calle Maruri N.o 1525.

†

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido subgerente y amigo, don

EDUARDO MORALES GOMEZ

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16.30 horas, en el Cementerio General partiendo el cortejo desde su casa habitación, calle Maruri N.o 1525.

El Personal de Elizabeth Arden (South America) Inc.

†

Ha fallecido nuestro querido esposo, padre y hermano, don

SEGUNDO VIVANCO ORTIZ

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio Católico, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Recoleta N.o 2198, a las 11 horas.

La familia.

†

Ha fallecido nuestro querido esposo, hermano, padre y abuelito, don

VICTOR GALLEGOS ZEBALLOS

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16 horas, en el Cementerio de San Bernardo, saliendo el cortejo de Aviadores 157, La Cisterna.

La familia.

Inaugurada 13a. Convención de Obreros de Imprenta

Ayer fue inaugurada la décimotercera Convención de la Federación de Obreros de Imprenta de Chile (FOICH), que se desarrollará hasta mañana, con la participación de delegados de diferentes puntos del país.

Luego de la sesión inaugural, a las 10, en la Unión de Tipógrafos, a las 11.30 horas, se ofreció un coctel a los delegados e invitados, y a las 15 horas se dio comienzo a la primera sesión plenaria, con la elección de la directiva y comisiones de trabajo, que son las siguientes:

Secretario general, Luis Torres Molina; 1er. presidente, Jorge Muñoz A.; 2.o, Hernán Salas; 3.o, Aquiles Orellana, y 4.o, Guillermo Campos.

Secretarios de actas, Raúl López y Eugenio Vera; secretario de prensa, Luis Araya Cabrera.

Comisiones de Trabajo: Organización, Juan Barría (Valparaíso), Luis Carrasco (Junta Central), Oreste Núñez (Concepción) y Pedro N. Arratia (Junta Central). Cultura: Luis Araya Cabrera, Hernán Salas (Valparaíso), Remigio Arribada (Junta Central), Muñoz Silva (Santiago), Pedro N. Arratia (Junta Central), Enrique Cuevas (Concepción) y Manuel Cabezas (Santiago). Previsión: Osvaldo Reneré, Rolando Araya, Aquiles Orellana y los compañeros Osvaldo Alvarez, consejero de la Caja de EE. PP. y PP., y Carlos Espejo Lastra, presidente del Comando Nacional de Defensa de la Previsión. Cooperativa de Producción y Consumo: Eduardo Ureta (Valparaíso), Ramón Mardones (Santiago) y Oreste Núñez (Concepción).

Las deliberaciones continuarán hasta mañana, a las 14 horas, con un banquete de clausura en Arturo Prat 999.

CITAN A FUNERALES DE OBRERO ESTUCADOR

A los funerales del consocio Mario Contreras C., fallecido en un lamentable accidente del trabajo, ocurrido en las obras de San Antonio 76, el jueves, cita la Unión en Resistencia de Estucadores, Albañiles y R. S.

El cortejo saldrá a las 10 horas, desde la sede de la institución en Lord Cochrane 323, hacia el Cementerio General.

Nueva directiva elige hoy Acción Sindical Chilena

Con la aprobación de la cuenta de la directiva, la elección de la Mesa del torneo y la aprobación de algunos trabajos en comisiones, continuó desarrollándose ayer el VI Congreso Nacional de la Acción Sindical Chilena.

En la primera sesión plenaria, en que se dio a conocer la concurrencia de ciento veintiún delegados con plenos derechos, se aprobó, con un voto de aplauso para el presidente, la cuenta de la directiva, que preside Augusto Cárdenas.

Los tres presidentes de debates elegidos enseguida son: Emilio Sierpe, en representación del gremio de profesores de Concepción; Gerardo González, de los textiles de Viña, por Valparaíso, y Alfredo Muñoz, de los empleados de comercio de Santiago.

Las sesiones de comisión continuaron por la noche, y hoy, desde las 9.30, se dará comienzo a la redacción de los informes, que serán sometidos a consideración de la Convención en las asambleas de las 15, 17 y 18 horas. Terminará el torneo con la elección de la nueva directiva.

PROPOSICIONES DE LA CAP, CONOCERAN HOY OBREROS DE HUACHIPATO

Con una carta-proposición de la Compañía de Acero del Pacífico, cuyo contenido se mantuvo en estricto secreto para la prensa, regresaron a Talcahuano, los dirigentes de los 4.300 obreros de la Usina de Huachipato, que presentaron un pliego de peticiones.

Los puntos de vista de la empresa, serán dados a conocer en una asamblea general de los obreros que se efectuará hoy y de lo que se acuerde, depende el curso de las conversaciones directas o la continuación de los trámites reglamentarios ante la Junta de Conciliación para pedir el pase y votar la huelga.

Libertad bajo fianza al Dr. Germán Navarro

El médico Germán Navarro Donoso, procesado por mantener una clínica clandestina en la calle Echaurren, de esta capital, obtuvo su excarcelación bajo fianza, en consulta a la Corte, según resolución del Quinto Juzgado del Crimen.

La fianza fue fijada en cien mil pesos. Deberá conocer del dictamen la Cuarta Sala, el martes próximo.

Cadáver de desconocido fue encontrado en la vía pública

En la mañana de ayer fue encontrado, frente al número 3480 de la Alameda Bernardo O'Higgins, el cadáver de un desconocido, de más o menos 30 años de edad.

Presentaba diversas contusiones en la cabeza y el cuerpo, estimándose que fue atropellado. Fue enviado al Instituto Médico Legal. No tenía ningún documento que permitiera su identificación.

SOBRESEIMIENTO EN EL PROCESO POR LAS TIERRAS MAGALLANICAS

Fue sobreseído definitivamente del cargo de prevaricación administrativa y temporalmente de usurpación de nombre y delito fructado de malversación de caudales públicos el vicepresidente separado de la Caja de Colonización Agrícola, Jorge Muñoz Ricci.

Esta decisión fue adoptada por el magistrado del Segundo Juzgado del Crimen. Sin embargo, en el proceso por el "affaire" de tierras magallánicas, fue acusado de desobediencia administrativa, prevista en el artículo 252 del Código Penal y de prolongación indebida de funciones, previsto en el mismo Código.

Por otra parte, el abogado de Punta Arenas, John Machinnon, detenido en el Anexo de la Cárcel Pública, fue sobreseído de falsificación de instrumentos públicos, dictaminándose su libertad bajo fianza de 50 mil pesos.

Otros dos reos, José Raúl Ramírez Ortega y Horacio Gamboa fueron acusados de estafa.

Escritora Marta Brunet herida en accidente

La escritora Marta Brunet y su acompañante Celia Gallegos, resultaron heridas de mediana gravedad, anoche, a las 21.30 horas, al estrellarse un taxi contra el automóvil de arriendo que tomaban en la esquina de la Alameda Bernardo O'Higgins con Gálvez. Un tercer acompañante, Osvaldo Mora, sufrió lesiones leves. El taxi patente EE-31, causante del accidente, perdió sorpresivamente la dirección, subiendo a la acera y precipitándose luego contra el automóvil al cual se aprestaban a subir las tres personas, placa EA-89.

Los tres heridos fueron atendidos en la Posta Central de la Asistencia Pública y luego se retiraron a sus domicilios.

MISTERIOSO DISPARO HIRIO DE GRAVEDAD A UN JORNALERO

Un misterioso disparo, de desconocida procedencia, hirió de gravedad en la espalda al jornalero Ramón Madariaga Guerrero, de 25 años de edad, cuando éste se encontraba en su domicilio del sitio 5, ubicado en Diego Portales, en el camino a Puente Alto.

El examen de la herida reveló que se trataba de un disparo hecho a una distancia no inferior a 50 metros. El proyectil, una bala de revólver calibre 9, penetró por el pulmón derecho. El estado del herido es grave. Fue conducido al hospital de Puente Alto.

Cinco heridos graves en un volcamiento

Cinco heridos graves fue el balance de un espectacular volcamiento que se produjo en la tarde de ayer en la Avenida Cartagena frente a la Playa Chica, según informaciones de la Prefectura Rural de Santiago.

En circunstancias que el automóvil patente DD 211, de Zapallar corría a gran velocidad por ese punto, se volcó debido a una falla mecánica, resultando con lesiones de gravedad el conductor, Enrique Alvaro Vásquez, su esposa Faustina Sutil de Alvaro; Mercedes Rencoret Letelier, de 14 años; Carmen Gatica Bascuñán, de 13 y Cristilda Zapata, de 12 años.

Los heridos fueron internados en el Hospital de San Antonio.



DIRIGENTES SINDICALES METALURGICOS VAN A ESTADOS UNIDOS.— Hoy se dirigirán a Estados Unidos, becados por el Punto IV, los siguientes personeros gremiales de la metalurgia: Héctor Galaz y Enrique Illanes Martínez, de Madeмsa; Armando Rozas Góngoras, de Madeco (de izquierda a derecha, sentados); Miguel Serón Sáez, de Madeco; Remis Ramos Albornoz y Hernán Ugarte Correa, de CAP, Huachipato, Concepción (en el mismo orden, de pie).

Cartas al Director

LOS QUE MEDRAN Y PROFITAN

Soy un ciudadano pobre que encontró el amparo habitacional por derecho y gracia de la antigua Caja de la Habitación Barata, hoy llamada la CORVI, que en cumplimiento de la ley entrega casitas a los ciudadanos de escasos recursos y con hijos numerosos.

Actualmente ocupo una casita que me permite vivir decentemente, y gracias a la ley ya estoy pagando los dividendos que al correr de los años me convertirán en propietario. Mis hijos tendrán que agradecer a los legisladores que aprobaron dicha ley.

Como muchos jubilados de la Administración Pública de los últimos veinte años, no pude adquirir una casa por intermedio de la Caja de EE. PP. y PP., por no pertenecer a partido político ni estar emparentado con algún cacique sindical. En suma, soy un huacho político, ciudadano sin reajustes ideológicos.

En mi precario conocimiento de las leyes de mi patria, yo tenía entendido que la CORVI construye casas para los ciudadanos de escasos recursos económicos, para solucionar en parte el pavoroso drama habitacional. Sin embargo, estoy siendo testigo de la audacia de algunos elementos que burlan estas disposiciones.

Y para verificar esta denuncia sólo basta ir al Conservador de Bienes Raíces y registrar el nombre de todos los propietarios que se anticiparon a cancelar el valor de esas casas y que por ser gente de recursos se van luego a vivir al Barrio Alto y dejan la casita arrendada en cánones que fluctúan entre treinta y cincuenta mil pesos mensuales.

La CORVI no fue fundada para aumentar el número de rentistas. La CORVI es una corporación estatal con finalidades altamente sociales. La CORVI no puede permitir que sea burlado el pensamiento de los legisladores, mientras existen miles de familias de la clase media que arrastran su pobreza vergonzante, mientras otros con mañosa prevaricación se burlan de la ley y de las miserias del pueblo.

Se impone, entonces, una minuciosa investigación que deben hacerse cargo aquellos parlamentarios que dicen ser defensores del pueblo.— **M. B. J.**, carnet 97357, Buin.

UNA RECLAMACION DESDE PUREN

Hace más o menos 7 meses a la fecha que se iniciaron los trabajos de pavimentación en Purén de la calle Doctor Garriga, entre las calles Urrutia, por el sur, y Quiroga, por el norte. Desde ese tiempo la calle ha quedado cerrada al tránsito público. El contratista terminó la vimentación de la bocacalle. Ni más o menos tres meses, quedando que pavimentar el "cuello", o sea, la bocacalle de calle Dr. Garriga con Urrutia.

Es del caso que lo que está actualmente pavimentado todavía tiene encima la tierra que se le coloca al pavimento con agua, y ambas aceras tienen la tierra que se sacó de dicha calle, originando un lodazal casi intransitable para los peatones.

Esto ha originado una protesta general de parte de las personas que viven en esta calle, ya que no se puede entrar leña ni ninguna otra clase de mercaderías.

El suscrito entrevistó personalmente al Alcalde de la comuna, don Eligo Rebolledo Pezo, quien le manifestó que esa Alcaldía había reclamado por oficio al Delegado de Pavimentación de Angol, pero que este funcionario nada había contestado al respecto.

Es inconcebible, señor Director, que hasta la fecha esta calle permanezca cerrada al tránsito y convertida, inclusive sus aceras, en un lodazal, y que el contratista de esta obra, teniendo los materiales y cemento en bodega, no dé término a la pavimentación de la bocacalle. Ni por tratarse de la cuadra en que queda el edificio de la Ilustre Municipalidad se ha tomado en serio el problema que se denuncia, ¿qué hubiese sido si se hubiera tratado de una calle de las afueras de la ciudad?

Saluda Atte. al señor Director. — **René Amado Ringele Daliget**, calle Dr. Garriga 535, Purén.

CARNET ESCOLAR

Los padres con hijos escolares nos impusimos con satisfacción de la iniciativa de dar a los educandos un carnet de plástico para usar la franquicia de tarifa rebajada. La primera desilusión fue la deficiente calidad y peor terminación de estos carnets.

Pero esto no "es torta ni pan pintado" en relación al lamentable resultado que han tenido posteriormente. Los dichosos carnets están hechos de un material tan quebradizo que pocos son los escolares que pueden presentarlos decorosamente.

Deseo preguntar a los señores autobuseros si han tomado alguna medida para reparar los carnets quebrados, lo que sería muy beneficioso que fuera anunciado por la prensa. De otra manera es muy problemático que duren lo que resta del año escolar.

Es de esperar que prosiguiendo con esta cooperación a la educación pública, el Sindicato General de Dueños de Autobuses entregue el próximo año un carnet que cumpla con la finalidad fundamental: durar un año.

Tiene especial agrado en saludar muy atentamente al señor Director.— Carnet N.o 21066, Santiago.

LOCOMOCION COLECTIVA

Mucha tinta se ha gastado en defender y atacar la locomoción colectiva a través de veinte años. Siempre salieron ganando los dueños de micros. Así lo prueban las ganancias de millones y millones acumuladas por los nuevos ricos monopolistas liberados de trabas y apoyados en sus fortunas fabulosas.

En esta libre empresa ha debido también pagar su cuota la Empresa de los FF. CC. del Estado, debiendo tolerar la competencia de los recorridos Santiago, Cartagena, San Antonio, Valparaíso, y una larga hilera de estaciones al sur de Chile.

El problema será eterno y ominoso por el contenido de abusos que entraña el monopolio de un reducido grupo de amos en la locomoción colectiva. Alguien dijo que la Misión Klein Saks había insinuado la aplicación de impuestos a las empresas de pasajeros y carga que hacen la competencia al Estado, sobre las vías de comunicación que el Estado ha construído con sus propios dineros y paralelas a los rieles ferroviarios. Pero esto no pudo prosperar porque los abogados de las empresas particulares lanzaron el grito al cielo, alegando por la defensa de la "libertad de comercio". Así fue como muchos comerciantes foráneos siguieron burlándose de nosotros y en nuestras propias barbas.

Hay recorridos como Santiago a Puente Alto por valor de 55 pesos por pasaje, en cambio (para nombrar uno), hay un recorrido entre San Fernando y Los Lingues, con apenas 14 kilómetros de recorrido y se cobra 115 pesos por pasaje, advirtiendo que entre Puente Alto y Santiago hay una distancia de 18 kilómetros por idénticos caminos de primera clase. Esto viene a demostrar la anarquía existente y heredada de los regímenes pasados, donde prevalecieron siempre los intereses económicos de los empresarios aludidos.

Los dueños de micros parecen obrar en asociación de ideas con los jefes de la ETCE, en cuanto a las alzas de tarifas se refiere. Han estado siempre de acuerdo en la forma y en el fondo sobre la calificación de los niños que viajan; para ellos los niños para ser niños deben llevar un carnet que diga "niños" y éstos dejan de serlo en los días domingo y festivos a trueque de salir de paseo con sus padres. Que diferente criterio existe entre estas empresas y los FF. CC. del Estado.

Yo viajo diariamente, y me toca hacinarme en los destartalados carromatos, que en un tiempo fueron "góndolas", que ahora son "expresos" por decretos legales. Estos "Expresos" fueron despojados de los pasamanos, donde el pasajero podía asirse para no molestar a su vecino que también iba dando tumbos y colgado del pasamanos, sin embargo ahora se los han suprimido porque al adquirir categoría de "Expresos" los pasajeros deben ir sentados, y como esto jamás ha ocurrido, se podrán imaginar el problema de los "ensardinamientos" humanos que se producen a diario.

Gobiernos anteriores compraron los tranvías para evitar el monopolio de una compañía extranjera, luego los vendieron porque resultaban anacrónicos para una ciudad moderna, pero a la postre, nos quedamos sin tranvías y sin locomoción.

Un técnico aconseja el famoso "Metropolitano" como si todavía viviéramos en la edad de las grandes realizaciones con "coimas" y sus derivados. Otro técnico opina que debemos traer micros imperiales, o sea, con segundo piso para pasajeros de segunda, porque esto permitiría un mayor acarreo de pasajeros, pero resulta que otro técnico lo refuta porque, a su juicio, son muy caros y producirían la destrucción del pavimento. Sin embargo yo creo que se podrían traer esas máquinas y usarlas al igual que en Londres, París, Berlín, etc.

El rico filón de la locomoción colectiva habrá de agotarse y de ello estamos seguros, porque ya es hora de comenzar por prohibir que los destartalados "Expresos" viajen con la puerta delantera totalmente cerrada a objeto de impedir la vieja maña del empujamiento desde las pisaderas hasta repletar los coches y sin ninguna consideración al público que paga.

Creo, señor Director, que, ya es la hora de ir formando una conciencia entre los miles de pobres peatones que sueñan con ver una hermosa realidad en la ETCE y que sus jefes puedan obrar con loable espíritu público.— **J. B. M.**, carnet 864554, Santiago.

N.o 15.180

...Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de ...
...GUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D

...go de Chile, domingo 28 de junio de 1959

...nciamiento de FF. CC.

...a mayor empresa nacional chilena es, incuestionablemente, la de los Ferro...les del Estado.

Sus bienes tienen un valor comercial ...000 millones de pesos, su presupues...ual alcanza a otros 100.000 millones, ...abajo a 26.500 personas, paga jubila... a otras 10.230, y moviliza el 30% del ...orte de carga y el 40% del de pasa... a través del país.

Su situación financiera debería ser só... Sin embargo, acusa un déficit apre... en sus gastos de operación; no ha ...do hacer provisión de fondos para re...ción de sus equipos y sólo en los dos ...os años su descapitalización neta so...ó los 30.000 millones de pesos. El ... de sus locomotoras son anteriores a ..., el mal estado de la vía es realmente ...no para el tráfico; tiene un déficit ...00 carros de carga y 100 coches de ...eros, y el precio medio por tonelada-...tro alcanza a $ 22, cifra inferior a la ...sto caminero, pero de todos modos,

Todo este balance desalentador está ...ando un hecho irredargüible: la ne...dad imperiosa de dar un vuelco de 180 ...s en la política ferroviaria del Esta... que es lo que en el hecho ha anuncia... el Subsecretario de Transportes, don ...cio Huneeus, en su clara y objetiva ex...ción sobre la situación de la Empresa.

No se puede continuar trabajando con ...os viejos, que arrojan costos de explo... elevadísimos. Habrá, en consecuen... que renovar los equipos, y se hará ...al precio de una inversión total de 60 ...nes de dólares y 15.000 millones de ...s chilenos.

No se puede soportar un costo de ope... tan oneroso como el que eleva a un ... el nivel de los salarios, a un 13,7% ... los gastos previsionales, a un 6,6% ... los gastos generales y a un 36,1% los ...teriales y combustibles. Eso es abso...ente antieconómico y debe terminar, ... desea que la Empresa sobreviva a su ...ción actual, lo que no significa cesan...ino racionalización de los gastos.

No se puede permitir tampoco que ella ...túe siendo un pesado fardo financie... sobre la caja fiscal y, en definitiva, so... la economía popular. Sólo por vía de ...plo señalemos que este año el aporte ... Estado a la Empresa alcanzará a más ...1.000 millones de pesos. Habrá, en con...encia, que revisar el sistema de tari... y adecuarlo a las necesidades de fi...amiento de la Empresa.

Para entender el porqué de estos re...es —uno de los cuales se hará a con... del 1.o de julio próximo—, debe com...derse que lo que no pagan los usua... del Ferrocarril, lo pagan todos aque... que no utilizan ese servicio; en otras ...bras, la gran masa ciudadana, el ...blo.

...n problema tan serio y de tanta tras...dencia para la economía del país, no ...ueden hacer formulaciones irresponsa... y demagógicas, sino encarar el pro... en forma realista y técnica, ya que ...ta de financiar una empresa que per...ce al patrimonio público, y de impedir ... sus desequilibrios financieros se pro...en sobre la población, a través de los ...stos y los subsidios estatales.



...DE HAROLD ROBINSON.— La Cámara Chilena de ...cción despidió con un coctel, en el Club de la ... señor Harold Robinson, que durante dos años per... en nuestro país como jefe de la División de Vivienda ... de Asuntos Interamericanos. En el grabado, a la ... el señor Robinson; al centro, el Embajador de Esta... señor Walter Howe, y el señor Luis Prieto, presi... la Cámara de la Construcción, quien pronunció con... frases para despedir al festejado, que ahora regresa a ...destacó la valiosa labor realizada por el señor Robin... habló el Embajador Howe, estimulando el espíritu ...ción mutua que se desarrolla entre Chile y EE. UU.

Democracia cristiana y Partido Comunista



BERNARDO ARAYA.— Oiga, gumuciocita, tómese conmigo este traguito "nácional". Tras el biombo de la CUT no la excomulga nadie.

Integración cultural de América Latina

Por JORGE JOBET

NO sólo de pan vive el hombre. El cuerpo es una síntesis armoniosa de materia y espíritu, de exigencias biológicas y necesidades mentales. Los restos más antiguos de las civilizaciones pretéritas muestran, junto a la rusticidad de armas y utensilios elementales, groseros dibujos de animales y plantas, sencillas decoraciones en la roca viva de las cavernas y en las vajillas primitivas para servirse a los renos, ciervos y bisontes.

La danza y la música, al servicio de los hechiceros para aplacar las fuerzas rebeldes de la naturaleza, como el canto quejumbroso de los invocadores de las divinidades, aparecen con los primeros hombres en las largas noches de la Prehistoria. Cuando el "homo sapiens" inventa la escritura, entrega a los signos misteriosos los sentimientos de su corazón y las fantasías de su alma. Nace la poesía, como imitación de la naturaleza, clara para referirse a las cosas o llena de formulismo mítico para interpretar el destino.

Cuando la cultura griega llega a su cúspide, sus frutos más exquisitos y trascendentales no pertenecen al árbol de los objetos concretos, de la ciencia física o de la técnica, sino a las hondas especulaciones del espíritu, en la ciencia pura, en la filosofía, en el arte y en la religión. El legado cultural de Grecia al mundo viene de Homero, Safo, Anacreonte, Esquilo, Sófocles, Eurípides, Aristófanes, Sócrates, Platón, Aristóteles, Fidias. Ninguno de ellos fue hombre práctico, en la significación restringida del término. Vivieron por la cultura en lo que ésta tiene de elevado y noble, de desinterés material y audacia por los vuelos altos. Lo mismo se podría afirmar de Roma, del Renacimiento italiano, del clasicismo francés y alemán, del romanticismo europeo. El arte y la literatura sean tal vez las formas preferidas por el espíritu para eternizarse.

Conviene, es claro, que los hombres se preocupen por la conquista del pan, sin el cual la vida se hace imposible. Diría, mejor, una parte de la vida. Porque necesitamos también del vino, que, al lado del pan, forma la existencia del hombre. El vino del espíritu. Su influencia es tan poderosa sobre la razón y la ciencia, que el inmortal Platón tuvo que desterrar a los artistas de su República, por constituir el arte una traba para alcanzar la verdad. Sólo salvó a los poetas ditirámbicos y religiosos.

Tengamos presente que la educación moral y filosófica de la juventud griega se nutría de la "Ilíada" y la "Odisea", de las leyendas y cuentos, porque ahí estaban la verdad y la sabiduría. Por algo el vate antiguo era el único que se comunicaba con los dioses y podía descifrar los misterios cabalísticos de la vida y la muerte.

Todo esto lo traigo a cuento para subrayar, de manera volandera, la obligación que tienen nuestros países latinoamericanos de acercarse culturalmente, intercambiando sus obras y pensamientos, sus inquietudes e ideales, con la sana intención de mostrarle al mundo el estilo auténtico de su espíritu, bien distinto del europeo, africano y asiático, y con voces propias y originales que deben hacerse escuchar. Nuestras naciones-islas se están debilitando por la soledad en que viven, por el estrecho nacionalismo tribal que limita todo progreso y dificulta todo entendimiento. A veces pienso que América Latina no ha superado su estado social de simple clan, la época de la brujería indígena y de los toldos selváticos. El loro de los bosques sigue suelto, mientras el ruiseñor está en la jaula.

La vieja Europa, tan puerilmente menospreciada, sigue siendo la rectora del espíritu, cada vez más unida y más audaz en sus creaciones, repartiendo hacia todas las latitudes los galardones y laureles que ella estima conveniente dar. La latinidad americana no espera otra cosa que recibir en los siglos venideros el premio a sus desvelos. Mientras tanto, se agoniza.

El intercambio cultural entre las naciones latinoamericanas, que tendría que abarcar a España, podría empezar por el otorgamiento de facilidades máximas a la importación y exportación de libros, escritores, exposiciones y conferenciantes; por la formación de grandes bibliotecas públicas, sobre todo en las provincias; por la publicación de ediciones populares de sus ilustres maestros, más dignos que muchos colegas de Europa, en una sabia valoración universal. ¿No constituyó una vergüenza para la cultura del mundo, y una humillación inmerecida para la lengua española, la muerte de Pío Baroja y José Ortega y Gasset sin el Premio Nóbel? La difusión de nuestras letras es tarea de honor para gobernantes y gobernados. Divulgación interna y traducción a otras lenguas principales. Así se hace también patria y se cava hondo en los surcos de la Historia.

Hace bastante tiempo que vengo sosteniendo la conveniencia de crear en nuestra América el Premio Colón de Literatura, a fin de que sean las naciones de lengua española las que pongan en el sitio de la inmortalidad a los próceres del espíritu. Y darse el lujo, también, de premiar a los extranjeros. Si cada país contribuye con una suma, de acuerdo a sus posibilidades, América Latina tendrá el galardón más codiciado, por propios y extraños. Se impone recuperar para el español su rectoría universal.

Al leer las declaraciones formuladas por el presidente de la Sociedad de Escritores, poeta Julio Barrenechea, planteando nuestro tema en parecidos términos, nos invade el regocijo, porque ya son varias las voces que se levantan para dar una hermosa batalla por el espíritu de América Latina. Los Mercados Económicos por aquí, y los Mercados Culturales por allá. Ahí y acá; o sea, en el corazón de la latinidad hispana.

Amor y gasolina

LOS vecinos del sector de la Plaza Brasil, como sólido grupo comunitario, se encuentran en pie de guerra contra el progreso técnico y algunos de sus inconvenientes.

Una antigua sociedad de choferes, con un ojo clínico que le ha dado la experiencia y el denodado trabajo de sus miembros para esquivar a los peatones imprudentes, a las señoras cargadas de paquetes, a los filósofos distraídos y a las parejas de enamorados que quieren adelantarse siempre a los automóviles, en las esquinas, en mitad de calles y en todos los vericuetos de las vías públicas, pretende instalar una bomba bencinera en uno de los costados de la romántica Plaza Brasil.

De perder la batalla contra las autoridades edilicias, la población del sector contará las víctimas por millares. Y el pobre Cupido, sin blanco para disparar sus flechas, tendrá que abandonar esos lugares de privilegio y buscar otras fuentes de inspiración donde urdir sus enredos pasionales y levantar sus tramoyas de amor, celo y dulces palabras eternales.

Bajo el verde impasible de los árboles, acurrucados en los gratos asientos de madera, parejas interminables de jóvenes han escuchado las viejas palabras del amor, siempre las mismas; pero perennemente nuevas, por las esperanzas de la juventud.

En las tardes de primavera y de verano, cuando el crepúsculo cae sobre la ciudad y las campanas de la iglesia llaman al amor de Dios, los jóvenes del barrio comienzan a tejer la maravillosa red del ensueño, que sólo se concluye en la edad adulta.

A esta misma plaza vienen a hacer sus primeras armas heroicas los bien plantados cadetes de la Escuela Militar, trabándose en combates descomunales con los civiles del barrio, luchando ambos con denuedo y arrojada valentía para conservar su imagen en el corazón de sus amadas.

Todo este recinto de belleza y de calor humano, pequeño cuadrilátero donde mora la ilusión de las hermosas niñas del sector, esta a punto de desaparecer si la idea de los choferes de taxis prospera. La gasolina es enemiga mortal del amor, porque su olor penetrante marea el ánimo y confunde las ideas. El ruido de automóviles, camiones y motonetas, obligaría a gritar las palabras de amor, para espanto y bochorno de los enamorados. La Plaza Brasil se transformaría en una simple bomba bencinera, para desdicha de la juventud y muerte definitiva de caros sueños del hombre.

Los vecinos de la Plaza Brasil tienen que ganar esta batalla, evitándole a su juventud el pesado luto de la soledad.

J.

PINCELADAS

Patada de burro

NO HAY QUE abusar de la paciencia de la gente tranquila. Soportan mucho, asimilan sacrificios, soportan bromas, absorben insolencias, pero un día, un buen día, ¡zas!, estallan. Y entonces la cosa se pone color de hormiga. Ahí está el caso que el cine mostró hace algún tiempo: el hombre quieto se convierte, de la noche a la mañana, en un torbellino de trompadas. Y hace la grande.

Todos estos considerandos surgen del triunfo de Johansson, el púgil sueco, que el viernes le dio feroz paliza al campeón Floyd Patterson, ese negro que se había hecho dueño de los cuadriláteros. Nadie apostaba un cinco a favor del challenger.

Llegó al combate, lanzó uno que otro golpe y de pronto disparó su derechazo que el campeón ni siquiera vio llegar, porque no estaba en sus cálculos. Como ocurre siempre: nunca se toma en cuenta la posible reacción del individuo aparentemente inofensivo. Y ahí empezó la lluvia de estrellas, cometas y burros negros.

Es posible que Johansson sea él más sorprendido con su sorpresivo triunfo.

Moraleja un tanto manoseada: 'Puede quien cree que puede". Johansson es un ejemplo vivo para los pusilánimes, los cobardes, los tímidos y los derrotistas que, por desgracia, no son pocos.

O. Cabrera Leyva

Chile Económico durante la Semana

La Reforma Cambiaria sigue adelante...

Estamos en la "segunda" de las tres etapas perfectamente delineadas por el Gobierno

Por S. ARAGREV

DURANTE la semana que acaba de pasar, comenzó a ponerse en práctica lo que pudiera llamarse la "segunda etapa" del programa cambiario del actual Gobierno. En efecto, entraron en aplicación los "recargos aduaneros" que han de gravar la importación de diversas mercaderías, hasta ahora prohibidas o sujetas a depósitos previos prácticamente inaccesibles por su monto. Por otra parte, la Comisión de Cambios Internacionales, sin alterar el sistema de depósitos que las afectan, abrió la importación de maquinaria y equipo indispensable para el desarrollo agrícola, industrial y minero del país, rebajando el porcentaje de los respectivos depósitos.

Estas medidas, que el público no interiorizado difícilmente puede apreciar y valorizar, constituyen un paso más dentro de la trascendental reforma cambiaria que se está realizando en Chile.

Para que puedan entenderse con claridad los fines que se persiguen con tal reforma y la hondura a que ella alcanza, es indispensable sintetizar previamente las bases fundamentales del régimen que, en esta materia, heredó el Gobierno del señor Alessandri de la Administración anterior. En consecuencia analizaremos la materia dentro de dos grandes rubros: a) Sistema imperante hasta el advenimiento del actual Gobierno, y b) Reforma cambiaria del señor Alessandri.

a) **Sistema de cambios anterior al actual Gobierno.—** A raíz de la asesoría económica de la Misión Klein Saks, el anterior Gobierno terminó en el año 1956, tanto con el sistema de importación controlada a base de solicitudes previas, autorizadas por el Consejo Nacional de Comercio Exterior, para traer cada mercadería, como con el régimen de cambios múltiples, según el cual se vendían monedas extranjeras a diversos tipos de cotización, según la clase de artículos que se deseara importar.

En reemplazo de las importaciones controladas y los cambios múltiples, se estableció un cambio único, teóricamente "fluctuante", y una autorización global para importar, sin limitación de cantidad, cualquiera de los rubros que figuraban en la "lista de mercaderías permitidas" que la ley puso en vigor, a condición de que previamente se depositara en el Banco Central, en dinero efectivo y por el plazo que durara la importación o, en otros casos, por 90 días o menos, el porcentaje del valor de la respectiva mercadería, señalado periódicamente por la Comisión de Cambios Internacionales.

La filosofía de este sistema era la siguiente. a) Importación **limitada** en cuanto al tipo o especie de mercaderías que podrían traerse al país; b) **libre**, en cuanto a que el único requisito previo para poder importar esta clase de mercaderías dependía en última instancia de la voluntad del importador, ya que consistía en la constitución, por su parte, de un depósito en dinero efectivo en el Banco Central; c) **contenida**, de acuerdo con determinadas líneas de política económica, ya que la importación de cada mercadería exigía que el importador estuviera en condiciones de soportar la carga financiera implícita en el acto de inmovilizar, durante un tiempo más o menos considerable, una cantidad de dinero efectivo, equivalente al monto del depósito que la Comisión de Cambios exigía. Además, el sistema implicaba la relativa desaparición del régimen de cambios preferenciales para el pago de las importaciones, ya que se reemplazaba la multiplicidad en la cotización de una misma divisa (por Ej.: dólares de $ 25, $ 31, $ 50, $ 60 y $ 90, según su origen y el artículo importable) por la cotización única y fluctuante de cada divisa, aun cuando se dejaban subsistentes determinados subsidios y/o recargos para las divisas provenientes de tratados bilaterales de compensación.

El sistema antes descrito contribuyó, indiscutiblemente, a liberalizar, en alguna medida, el régimen cambiario chileno, pero al mismo tiempo demostró defectos que lo hacían inoperante, a saber: 1.o El cambio "fluctuante" dejó de ser tal y se convirtió en un cambio arbitrario que el Banco Central establecía, no con un criterio de mercado, sino con un criterio de "precio político", porque el sistema le dio las armas necesarias para constituirse en árbitro absoluto del mercado de divisas; 2.o Continuó subsistiendo el mercado "negro" o "de corredores" para la cotización de las divisas, y 3.o La contención de las importaciones, agravada por la escasez de divisas que llevó a las autoridades cambiarias a ir subiendo cada vez en forma más violenta "los depósitos de importación", creó un mercado negro de capitales para financiar dichos depósitos, desviando las disponibilidades de dinero de las inversiones productivas hacia el préstamo usurario y encareciendo la mercadería importada en provecho exclusivo de los prestamistas y en perjuicio de la colectividad.

El conjunto de estos prestamistas al 35%, 40% y aún 60% anual, para depósitos de importación, pasó a formar así una verdadera aduana en beneficio propio, que en la misma medida de su lucro desorbitado estorbaba el desarrollo de la producción interna y esquilmaba a los consumidores en los precios de todos los artículos, cuyo contenido fuera total o parcialmente importado.

b) **Reforma cambiaria del Gobierno Alessandri.—** Junto con asumir el mando el actual Presidente de la República, recogió el justificado clamor que se levantaba en contra de un sistema cambiario tan imperfecto, y con medidas atinadas, y progresivas le ha ido poniendo remedio, dentro de un plan que se define en tres etapas perfectamente claras, a saber:

PRIMERA ETAPA. La fertilidad de acción de una primera etapa de reformas quedaba condicionada a la posibilidad de adoptar medidas que pudieran ponerse en efecto sin necesidad de reformar previamente la legislación y acuerdos internacionales vigentes.

Frente a esta limitación imperativa el Gobierno procedió a configurar la primera etapa de su reforma, con medidas que podían adoptarse dentro de la legislación vigente. A este efecto, las facultades legales disponibles le permitían: a) Reemplazar el cambio, malamente llamado fluctuante, del régimen anterior por un cambio absolutamente libre y único, y b) Terminar con la Aduana de los usureros que financiaban los depósitos de importación, reemplazándola por un sistema según el cual el Estado, o sea, la colectividad, aprovechara si no los intereses que pagaban los importadores, a lo menos el capital que éstos inmovilizaban para realizar sus operaciones.

Ambos objetivos los consiguió con éxito pleno.

En primer lugar, aprovechando las facultades que la ley otorgaba a la Comisión de Cambios Internacionales, logró unificar las áreas de cambio, estableciendo un solo mercado para las divisas provenientes de la exportación y del comercio invisible y destinadas a la importación y a los pagos financieros y de turismo. Con el instrumento de leyes anteriormente dictadas, permitió, además, que el Banco Central, los bancos comerciales y los corredores y casas de cambio, compraran y vendieran divisas de cualquier origen haciendo de esta manera realidad el mercado común, único, abierto e intercomunicable.

En segundo lugar, disponiendo del poder que le otorgaban leyes de antigua data, para emitir pagarés fiscales en moneda nacional y extranjera, ordenó que se constituyeran en pagarés o bonos fiscales dólares, los depósitos de importación, con lo que consiguió que la carga financiera de contención de las importaciones, que antes aprovechaba a los usureros y estaba congelada en forma de depósitos en moneda corriente en el Banco Central, aprovechara directamente al Fisco y, a través de los pagos que éste pod a hacer a sus proveedores con esos capitales antes congelados, a la economía general del país.

SEGUNDA ETAPA. La segunda etapa del nuevo régimen cambiario exigía leyes y acuerdos internacionales. Se trataba en ella de que el sistema mismo de "contención" de las importaciones, que lógicamente tiene siempre que estar basado en que el consumo de la mercadería importada resulte suficientemente gravoso para desalentarlo, salvo en casos justificados y, por lo mismo, no disminuya el consumo de los productos nacionales, se funde en un gravamen que aproveche a la colectividad y no a determinados financieros particulares.

En consecuencia, había que convertir el recargo financiero opuesto a la importación en un impuesto a beneficio fiscal. Para ello era indispensable autoridad legislativa para crear dicho impuesto y permiso del GATT o convenio internacional sobre aranceles aduaneros, para ponerlo en práctica.

El Gobierno del señor Alessandri acaba de cumplir ambos requisitos previos: la Ley 13.305 lo autoriza para recargar hasta en un 200% los derechos ad valorem sobre la mercadería importada y el GATT ha permitido que nuestro país aplique estos recargos.

Con estas autorizaciones el Gobierno está procediendo a reemplazar los "depósitos previos" para la importación de determinadas mercaderías, por recargos a beneficio fiscal sobre el valor CIF de las mismas. Se trata, en general, de que el recargo represente un gravamen sobre el precio, equivalente al financiamiento del depósito.

Por lo tanto, dentro de esta nueva etapa, la importación quedará sujeta a dos regímenes paralelos y excluyentes entre sí, que el Gobierno irá regulando de acuerdo con las conveniencias nacionales en materia de disponibilidad de divisas y de protección de la industria interna: importación con depósito previo, constituido en obligaciones del Estado, cuyo capital servirá, por consiguiente, al Fisco para afrontar sus obligaciones, o importación con "recargo", cuyo monto constituye una entrada fiscal a firme, igual que cualquier impuesto.

Esta segunda etapa de la reforma cambiaria, sujeta a los cambios circunstanciales entre los dos regímenes de importación que quedan esbozados, durará hasta el 31 de diciembre de 1960.

TERCERA Y DEFINITIVA ETAPA. Para esta última fecha, el Gobierno se ha propuesto poner en operación el sistema definitivo que regulará las importaciones y el sistema cambiario, en general, o sea, establecer un régimen de importación absolutamente libre que, como mecanismo de "contención", contemple únicamente los aranceles aduaneros, reformados en forma conveniente para que, junto con constituir un elemento adecuado de protección a la empresa productora y al trabajo nacional, sean al mismo tiempo la medida de limitación a los gastos en divisas que requiera el equilibrio estable de nuestra balanza de pagos.

El Gobierno, exhibiendo una prudencia y capacidad administrativa que ojalá perseverara por muchos años en el país, ha establecido para la reforma del Arancel Aduanero el plazo de preparación que una tarea de esta envergadura realmente requiere.

APUNTES DE UN ESCOLAR

Los acusetes



EN mi clase hay dos acusetes, "El Pije" y el Corvalán. Se lo llevan a los cuentos con el profesor. Lo hacen de puros ociosos y para llamar la atención a ver si les suben las notas, porque están re afligidos con el nuevo Reglamento.

A mí ya me tienen curtido con acusaciones. Cuando al profesor le salieron unas baratas de adentro de la caja de los anteojos, fueron los acusetes los que hicieron la denuncia con mi nombre. Después fueron ellos los que le dijeron que yo tenía una foto de la "BB" en la tapa del escritorio, y me la hicieron cambiar por una de Francisco Pizarro, que es más feo que pegarle al hermano chico.

Yo creía que sólo los cabros chicos teníamos que aguantar a los acusetes, pero ayer en la casa estaban conversando que a la Cámara habían llegado unos gallos a acusar al Tri-Ministro Ruca, aprovechando que anda afuera buscando plata para arreglar el naipe. Mi papá dice que al naipe hasta le faltan cartas, después que se fue el General.

Yo que conozco el problema de que a uno lo anden acusando a cada rato, de que bañó al gato, de que le tiró piedras a las gallinas del vecino, o de guardar sapos en el refrigerador, y de cualquier experimento que uno haga para la ciencia, estoy al lado del Ministro Ruca.

Mi tío Jacinto contaba que el Ministro andaba en luna de miel, y que tenía que levantarse a las 6 de la mañana para salir a buscar plata para Chile, y que a las 12 de la noche todavía estaba hablando con unos alemanes para que mandaran tractores y herramientas para trabajar. Debe ser peor, decía mi tío, que cuando se nos acopló mi suegra en mi viaje de luna de miel.

Y ahora resulta que los acusetes que deben ser medio amargados, están quemados porque al Ruca le ha ido bien en las pedidas, y dicen que con los dólares se van a traer maquinarias, y que el país se va a llenar de ruidos molestos y de humo de chimeneas, y que aquí que allá, y que todo el mundo va a estar trabajando y no va a haber con quién conversar.

Yo que el Ruca, en cuanto volviera, le pegaba una aclarada a los gallos de la acusación, así como yo aclaré al Corvalán, que estuvo dos días sin ir al colegio, con un ojo más negro que Aníbal Jara.

Menos mal que los acusetes muestran la hilacha ligerito, y después el profesor no les da boleto.

Bigote

Rumorcillos

PACIENTES.— Aunque quedaron defraudados en sus esperanzas de que el Directorio General conservador tratará sus proposiciones de fusión, los nacionalcristianos siguen esperando que la Junta Ejecutiva que preside Jorge Prieto las considere y les preste su aprobación. Y junto con esperar, ponen como condición que dos de sus miembros —Luis Cabrera Ferrada y José Ariztía Bascuñán— integren la Junta Ejecutiva. Es muy improbable que esta condición sea aceptada, ya que significaría que dos de los actuales vocales recién elegidos tendrían que renunciar para darles en el gusto a los peticionarios. Pero, a pesar de todo, éstos siguen esperando.

COINCIDENCIA.— Cada vez que el gerente general de la COSATAN, Osvaldo de Castro Larraín, habla ante una Comisión parlamentaria, deja impresionados a sus miembros por sus conocimientos del problema salitrero. Su última intervención tuvo lugar en la Comisión de Hacienda, hace dos días.

Esta vez, hasta el propio De Castro salió impresionado. "¡Uf —exclamó, al abandonar la sala—, qué Comisión más dura... qué de preguntas difíciles!" Confidenció luego que las más agudas fueron las de Martones. "Conoce el problema", dijo. Martones, a su vez, interrogado sobre que le pareció la exposición de De Castro, respondió: "Estuvo bien. Conoce el problema". Cuando se impuso de la otra declaración, aseguró que no hubo acuerdo. Simple coincidencia, como en las películas.



Diputado Florencio Galleguillos

Acuerdos del Partido Socialista Democrático

La directiva nacional del Partido Socialista Democrático acordó designar una comisión para que estudie e informe sobre el problema del petróleo en Chile.

La comisión quedó integrada por Enrique Arriagada, que la presidirá; Guillermo Ovalle, Jorge Téllez, Juan Garafulic y Francisco Melfi.

El presidente de la colectividad, diputado Florencio Galleguillos, y el secretario nacional de organización, Francisco Melfi, viajaron ayer a la ciudad de Valdivia. Asistirán a una concentración organizada por la directiva provincial.

En la misma reunión, el ex diputado Vasco Valdebenito dio cuenta de la constitución de la directiva provincial de Valparaíso, que quedó integrada por Vasco Valdebenito, presidente; Angel Arancibia, secretario de organización y finanzas; Arturo Becerra, secretario político y electoral; Manfredo Arancibia, sindical; Francisco Guerra, de cultura; Humberto Briones, de prensa y propaganda; Manuel Araya, jefe del Departamento Técnico, y Jaime Araya Zamorano, jefe de la juventud.

Iniciada redacción del informe del proyecto en favor del Norte

PLAZO PARA SU DESPACHO VENCE EL 3 DE JULIO

Personal de secretaría de la Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados inició ayer la redacción definitiva del articulado del proyecto de Rehabilitación del Norte, en la forma como fue despachado por dicho organismo.

De este informe se dará cuenta el martes en la Sala y es probable que la Cámara acuerde una serie de sesiones especiales para su despacho, pues el plazo constitucional dentro del cual debe quedar definitivamente tramitado, vence el 3 de julio próximo.

Se estima que sólo los informes de los diputados Sergio Diez y Julio von Mülhenbrock ocuparán el tiempo correspondiente a una sesión.

El proyecto, tal como fue aprobado por las Comisiones de Minería y Hacienda, consta de tres partes: un plan de obras públicas y diversificación de la producción en Tarapacá; un contrato entre el Fisco y la Compañía Salitrera Tarapacá-Antofagasta y legislación sobre el petróleo. Esta última parte fue rechazada por la Comisión de Hacienda, pero antes había sido aprobada por la de Minería, de modo que irá a la Sala.

Los diputados radicales pedirán una aclaración al CEN sobre el alcance del acuerdo adoptado por éste, en el sentido de instruirles para que "voten negativamente cualquier indicación sobre materias petroleras que se hayan formulado o se formulen en el proyecto sobre Rehabilitación de la Zona Norte, que actualmente se estudia en el Parlamento".

La duda surgió sobre la forma cómo deberán votar el artículo 18 del proyecto que otorga nuevos recursos a la ENAP, provenientes de la Ley del Cobre, para "desarrollar trabajos de prospección, exploración y explotación petrolera en las provincias de Tarapacá, Antofagasta, Atacama y Coquimbo".

Interrogado al respecto, el diputado Eduardo Clavel manifestó que entendía que el acuerdo del CEN les obligaba a votar también en contra esta indicación, pero que, de todos modos, se consultara a ese organismo, pues el contenido de este artículo es diferente al de la indicación Serrano - Peñafiel, que motivó el acuerdo.

El Ejecutivo vetó impuesto a exportación de hierro

Se establecía en proyecto de obras públicas para Coquimbo

En la Cámara de Diputados se recibió ayer un veto del Ejecutivo al proyecto de ley que establece un plan extraordinario de obras públicas para Coquimbo.

El artículo 1.o de dicho proyecto autorizaba a la Municipalidad para contratar un empréstito por la suma de 75 millones de dólares. En el veto se establece que el monto de este empréstito debe ser rebajado a 50 millones, pero, en cambio, dos de las obras públicas que debían financiarse con él pasan a ser consideradas en el artículo 4.o, que tiene otro financiamiento.

El empréstito debía ser servido con un impuesto del 10 por ciento a las exportaciones de minerales de hierro que se haga por puertos de la comuna. El Ejecutivo estima que este financiamiento es inconveniente porque existe interés público en aumentar las exportaciones y sostiene que éste es el criterio que ha guiado la dictación de las últimas leyes de exenciones. En consecuencia, veta esta disposición y propone en cambio un impuesto adicional del 3 por mil a los bienes raíces, que rendirá 225 millones.

Con estos recursos se financiará una serie de obras públicas, incluidas una población para obreros y empleados municipales y la reparación del edificio municipal, que estaban consideradas en el artículo vetado.

Radicales de Lo Espejo piden una reforma educacional

La Asamblea Radical "José Varela", de Lo Espejo, acordó solicitar al CEN que instruya a sus parlamentarios para que intervengan en el Congreso Nacional oponiéndose a la aplicación del Reglamento de Exámenes y Calificaciones, que ha provocado los últimos movimientos estudiantiles de protesta.

Además, acordaron pedir "que el presidente del Partido Radical interponga sus buenos oficios ante el Presidente de la República para que se ordene la formación de una Comisión de técnicos que elabore un proyecto de reforma integral de la enseñanza".

Homenaje a Embajador Juvenal Hernández

Una manifestación de homenaje y despedida a Juvenal Hernández, con motivo de su designación como Embajador en Venezuela, le ofrecerán sus amigos de todos los sectores de la actividad nacional.

El acto se efectuará el viernes 3 de julio próximo, a las 13 horas, en el Club de la Unión.

Con este fin, circula una invitación suscrita por los señores Carlos Iñiguez Larraín, Humberto Aguirre Doolan, Hernán Videla Lira, Raúl Juliet, Ulises Correa, Arturo Matte Larraín, Marcial Mora, Humberto Alvarez, Rafael Fontecilla, Juan Gómez Millas, Osvaldo Illanes, Pedro Enrique Alfonso, Julio Durán, Isauro Torres, Hernán Figueroa Anguita, José Maza, Alejandro Garretón, Pedro Castelblanco, Joaquín Fernández, Fernando Moller, Darío Benavente, Germán Picó Cañas, Reinaldo Harnecker, Alejandro Ríos Valdivia, Gustavo Lira, Armando Larraguibel, Oscar Fuentes, Salvador Hess y Luis Apellániz.

Las adhesiones se recibirán hasta el jueves 2, en el Club de la Unión.

Designado Secretario de Comisión que informará acusación a Ministro

El señor Carlos Andrade Gaywitz, secretario titular de la Comisión de Educación de la Cámara de Diputados, fue designado ayer para que desempeñara el mismo cargo en la Comisión Especial que informará la acusación constitucional presentada contra el Ministro de Hacienda, don Roberto Vergara. El secretario empezó de inmediato a reunir los antecedentes que existen al respecto, a fin de ponerlos a disposición de los diputados que resulten sorteados para integrar la Comisión.

La Comisión Especial, de cinco miembros, deberá ser designada el martes, luego que se de cuenta de la acusación. Una vez efectuado el sorteo, la Comisión debe constituirse para designar presidente y fijar la pauta de trabajo. Tiene seis días de plazo para emitir su informe, y una vez emitido, la Cámara no podrá ocuparse de otro asunto que no sea la acusación.

Hasta ayer todas las colectividades políticas, salvo el FRAP, se había desentendido de la acusación. En círculos políticos se sostiene que no tiene ni la más remota posibilidad de ser aprobada, y no se descarta la posibilidad de que la acusación sea desechada en el curso de la semana que comienza.



LUIS UNDURRAGA CORREA

Vicepresidente de Caja de EE. PP. pidió una labor positiva

Los funcionarios de la Caja de Empleados Particulares que, agrupados en Comité, trabajaron por la candidatura presidencial del señor Alessandri, se reunieron en una sesión comida para intercambiar ideas sobre la marcha de esa institución previsional.

Asistieron también el vicepresidente, Luis Undurraga Correa; los consejeros Domingo Cuadra y Gregorio Eguiguren; el gerente, Arturo Undurraga Prat; el jefe del personal, Marcelo Urrutia; el abogado Juan de Dios Reyes Franzani, y otras autoridades.

Habló en primer término el jefe del personal, quien recordó el trabajo del Comité y manifestó luego al vicepresidente y a los consejeros, que encontrarían en cada uno de los funcionarios allí reunidos la colaboración necesaria para el engrandecimiento y prestigio de la Caja.

Luego, el vicepresidente expresó que tenía confianza en que los funcionarios realizarán una labor positiva, que refleje los propósitos de bien público que animan al actual Gobierno.

Hablaron también el consejero Gregorio Eguiguren y el abogado Juan de Dios Reyes.

Primer Congreso de la Asociación de Profesores de la "U" termina mañana

Hoy, desde las 9.30 horas, proseguirán las actividades del Congreso de la Asociación de Profesores y Empleados de la Universidad de Chile, en el local de la Escuela de Ciencias Políticas y Administrativas, ubicado en calle Compañía 1413. El programa consulta lo siguiente:

De 9.30 a 12 horas: Segunda Sesión Plenaria. Informe de Comisión por orden de presentación. 1) Problemas Económicos; 2) Bienestar Social, y 3) Estatuto Administrativo y Estatuto Orgánico.

De 16 a 18 horas: Tercera Sesión Plenaria, Informes de Comisiones por orden de presentación. 1) Estructura interna de la APEUCH; 2) Problemas Docentes, y 3) Cultura.

ACUERDOS.— La primera sesión plenaria de ayer acordó invitar a todos los funcionarios universitarios, instituciones gremiales y público al acto de clausura del 1er. Congreso, donde se darán a conocer las conclusiones. En esta oportunidad habrá un variado programa artístico a cargo del Centro de Profesores de la Orquesta Sinfónica y del Departamento del Pequeño Derecho de Autor. La Orquesta Sinfónica participará con todos us integrantes en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, mañana, a las 11 horas. El Departamento del Pequeño Derecho de Autor presentará varios conjuntos de música chilena.

Jurados para concursos de los escritores

El Directorio del Sindicato de Escritores de Chile ha designado a los siguientes jurados para los concursos que se indican:

Premios Municipales de Literatura de 1959: Novela, Gustavo Mujica; Cuento, María Esperanza Reyes; Poesía, Fernando González Urízar; Ensayo, Miguel Saidel; Teatro, Fernando Lamberg.

Concurso Municipal "Gabriela Mistral": Novela, Leoncio Guerrero; Cuento, Nicasio Tangol; Poesía, Alfonso Gómez Líbano; Ensayo, Luis Merino Reyes; Teatro, Mario Naudón de la Sotta. Mario Naudón de la Sota.

Estudiantes Católicos no se pronuncian [sobre] política petrolera

La Federación de Estudiantes de la Universidad Católica [entregó] ayer la siguiente declaración: "Ante recientes [publicaciones] aparecidas en diarios [y revistas], como en transmisiones [radiales de] estos últimos días, la [...] FEUC (Federación de Estudiantes de la Universidad Católica) [se ve] forzada a declarar lo [siguiente]:

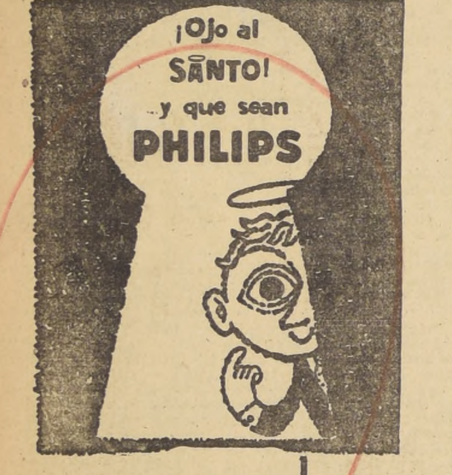
No es efectivo que [este or]ganismo haya tomado [en forma] alguna posición con [respecto al] problema del petróleo, [que] preocupa hoy a la opinión [públi]ca. Para ello se han [tenido en cuenta] las siguientes razones:

1) Como organización [...] tica, FEUC reconoce a [sus miem]bros el derecho a opinar [libre]mente sobre el particular, [permi]tiendo que cada uno [en for]ma privada, exprese su [opinión] al respecto.

2) Como organización [netamen]te estudiantil, FEUC [conside]ra que es el Poder [Legislativo] quien, previa consulta [a la opi]nión pública, debe decidir [al res]pecto.

3) Hacemos votos por [que] estas resoluciones los [par]lamentarios sólo tengan [en cuen]ta el interés general de [...] y de cada uno de los [...].

(Fdo.): Antonio [...] Secretario General FEUC".



MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

Dirección de Vialidad

Llámase a inscripción especial de contratistas inscritos en primera categoría en el Registro General de la Dirección de Vialidad, para la pavimentación con concreto asfáltico del camino Longitudinal Sur, en los sectores no pavimentados, entre LOS ANGELES y TEMUCO.

Esta inscripción especial servirá para dos propuestas, a saber:

1) Sector de Mulchén a Pidima, con 49 kilómetros de pavimento de 7 metros de ancho por ejecutar, con un presupuesto aproximado de $ 1.100.000.000.
2) Sector Dumo a Perquenco, con 30 kilómetros de pavimento de 7 metros de ancho por ejecutar, con un presupuesto aproximado de $ 750.000.000.

Esta inscripción especial se cerrará el día martes 7 de julio, a las 16 horas.

Bases y demás antecedentes para esta inscripción, pueden solicitarse diariamente de 15 a 17 horas solamente, en la Secretaría del Departamento de Estudios de Caminos y Aeródromos, calle Morandé 71, 4.o piso, a partir del 23 del presente.

Se llama a propuestas públicas para ejecutar la provisión de materiales para el camino de PEÑAFLOR a Talagante, kilómetros 0.000 al 5.300, las que se abrirán el día 9 de julio de 1959, a las 12 horas. Se podrán presentar los contratistas que estén inscritos en las Categorías "A", "B" y "C".

Bases y antecedentes, consultar en la Secretaría del Ingeniero de la Provincia. Los documentos anexos se recibirán hasta el día 8 de julio de 1959.

Dirección de Arquitectura

Propuestas públicas para las Terminaciones del Cuerpo "A" y "B" y Paso Cubierto del CUARTEL DE CARABINEROS DE SAN JAVIER DE LONCOMILLA.

Contratistas de primera categoría, del Registro de Arquitectura.

Presupuesto oficial: $ 50.283.851.

Apertura: Despacho Intendente de Linares y Oficina Arquitecto Relacionador de esta Dirección, el 7 de julio próximo, a las 11 horas.

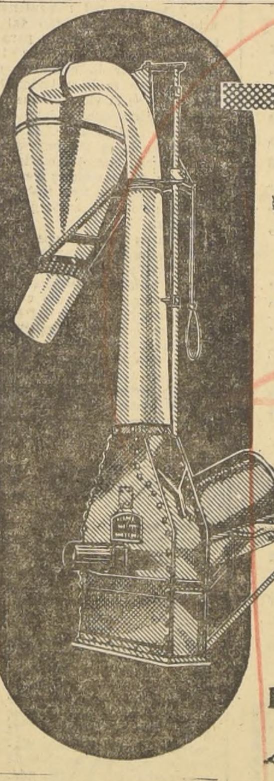
Antecedentes en el Archivo Técnico.

9ª CONVENCION DEL PARTIDO LIBERAL

INSCRIPCION DE CONVENCIONALES

Los correligionarios interesados en inscribirse como Convencionales, pueden hacerlo diariamente en la sede del Partido Liberal, en Santiago, Catedral 1183, de 11 a 13 horas y de 18 a 21 horas.

El Secretario General del Comité Ejecutivo



CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

PROPUESTA PUBLICA

Llámase a propuesta pública por el suministro y colocación de dos tableros indicadores de arrendatarios para el Edificio N.o 37, ubicado en calle Huérfanos N.os 1117 y 1147.

Bases y antecedentes, se pueden retirar en la Oficina Técnica del Departamento de Administración de Propiedades, Alameda N.o 1371, oficina 814, hasta el sábado 4 de julio, de 14 a 16 horas, de martes a viernes, y sábado, de 9 a 12 horas.

Las propuestas se abrirán el viernes 10 de julio, en la oficina del Jefe del Departamento de Administración de Propiedades, Alameda 1371, oficina 815, a las 15 horas.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

Publicidad Condor

Primer Festival de Invierno de Viña del Mar fue inaugurado ayer con todo brillo

ALCALDES DE CONCEPCION, CHILLAN Y TALCA INVITADOS AL FESTIVAL DE INVIERNO COMO HUESPEDES DISTINGUIDOS DE LA CIUDAD-JARDIN

VALPARAISO.— Con la inauguración de la Exposición Retrospectiva de la Pintura Chilena, en el Palacio de Quinta Vergara, quedaron ayer, a las 11 horas, iniciados en Viña del Mar, los Festivales de Invierno que se han programado para este año, con el objeto de darle a la Ciudad Jardín atractivos turísticos en la época invernal.

La Exposición Retrospectiva de la Pintura Chilena permanecerá abierta durante todo el Primer Festival, cuya primera fecha está integrada por los actos que se realizaron ayer, los de hoy y los de mañana.

La segunda fecha se efectuará en los últimos días de julio.

Esta exposición, representativa de las obras de los grandes maestros chilenos de la pintura ya fallecidos, ha sido organizada con el aporte de valiosas colecciones particulares que se han facilitado para dar un mayor realce artístico al Festival.

En el Teatro Municipal, se presentó en "Avant premiere", el film en tecnicolor, "Ladrón él, ladrona ella", con la figura estelar de Gina Lollobrigida.

A las 19 horas se presentó a un concierto especialmente preparado para el Festival, el prestigioso pianista Oscar Gacitúa.

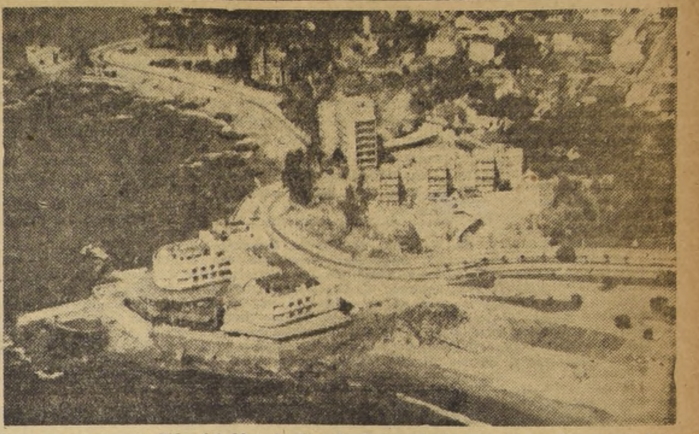
A las 20 horas, en la playa de Caleta Abarca, el público pudo admirar los impresionantes juegos pirotécnicos que se encendieron en homenaje al Cincuentenario del Club de Deportes Everton, y en el Hotel Miramar se inició, a las 22 horas, la comida de gala y baile organizados por el Club de Leones, a beneficio de sus obras sociales.

ALCALDES DE CONCEPCION, CHILLAN Y TALCA, EN EL FESTIVAL.— Huéspedes distinguidos de la Municipalidad de Viña del Mar, han sido declarados la Alcaldesa de Concepción, señora Ester Roa de Pablo, y los Alcaldes de Chillán y Talca, que han sido especialmente invitados a visitar Viña del Mar durante el Festival.

Igualmente han concurrido a Viña del Mar, con este motivo, regidores de esas ciudades y altos jefes municipales.

GRAN ANIMACION EN VIÑA DEL MAR.— Con motivo de la iniciación del Festival de Invierno, se ha notado una gran afluencia de visitantes a la Ciudad Jardín, y una gran animación en sus calles, paseos y centros de atracción, entre ellos el Balneario Caleta Abarca, que ha sido uno de los puntos de mayores atractivos, en que anoche se presentó un fantástico espectáculo de juegos artificiales, y la comida y recepción bailable de gala con que se cerraron los actos conmemorativos del aniversario del Everton.

El Balneario de Caleta Abarca es uno de los puntos de mayor atracción en las tardes y noches del gran Festival de Invierno, y se ve concurridísimo.



Vista panorámica de Viña del Mar, la Ciudad Jardín, donde se está realizando el Primer Festival de Invierno.

VACACIONES DE INVIERNO EN ESCUELA NAVAL

VALPARAISO.— Sus vacaciones de invierno iniciaron ayer todos los cadetes de la Escuela Naval Arturo Prat. Los futuros oficiales de la Marina de Chile, tendrán solamente diez días de vacaciones invernales.

Culminaron actos conmemorativos del cincuentenario del "Everton"

EN SANTIAGO SE EFECTUARA EL ENCUENTRO DE HOY ENTRE EVERTON Y UNIVERSIDAD CATOLICA

VALPARAISO.— Anoche culminaron los actos conmemorativos del Cincuentenario del Club de Deportes Everton, de Viña del Mar, con una comida de gala que fue seguida de un baile y recepción social en el Casino del balneario Caleta Abarca, en cuya playa se encendieron espectaculares luminarias de juegos pirotécnicos, con cuadros alusivos a la historia de Everton.

En el curso de la tarde se efectuó en la cancha de básquetbol de la institución "Oro y Cielo", el campeonato cuadrangular entre los equipos Arabe e Israelita, de Valparaíso; Unión Española, de la capital, y el cuadro superior del Everton.

En el Estadio de El Tranque, durante la tarde, se desarrolló un campeonato relámpago de fútbol, en el que participaron numerosos clubes de barrios, que de esta manera hicieron presente su homenaje al medio siglo de existencia de la prestigiosa institución.

El encuentro que debe disputar el cuadro de Everton con la Universidad Católica, y que se había solicitado que se efectuara mañana en Viña del Mar, como un acto del programa conmemorativo, se realizará en el Estadio Independencia, de Santiago, en el día de hoy.

No se logró obtener la unanimidad de los votos en el Directorio de la Asociación de Fútbol para que el encuentro se hubiera efectuado en Viña del Mar, por haberse opuesto el delegado del Club Magallanes.

Durante la presente semana, el Club de Deportes Everton ha recibido, con motivo de su cincuentenario, innumerables felicitaciones de todo el país, de las autoridades, de las instituciones deportivas y de todos los círculos, congratulando a la prestigiosa institución representativa del deporte viñamarino, por su medio siglo de existencia y, al mismo tiempo, no se ha disimulado el malestar que ha producido la actitud del Club Magallanes, de la capital, que negó su voto para que el partido de Everton con Universidad Católica se jugara en el Estadio El Tranque de Viña del Mar, como un homenaje fraternal del fútbol a la fecha aniversaria del Everton.

PRIMER FESTIVAL DE INVIERNO DE VIÑA DEL MAR

(PRIMERA FECHA)

27, 28 Y 29 DE JUNIO DE 1959

PROGRAMA

SABADO 27.—

11 HORAS: Inauguración de la Exposición Retrospectiva de la Pintura Chilena en la Quinta Vergara. Esta Exposición se mantendrá abierta durante todo el Festival y se ha organizado con el aporte de valiosas colecciones particulares.

18.30 HORAS: Estreno, en el Teatro Municipal, del film en tecnicolor, de Gina Lollobrigida, "Ladrón él, ladrona ella".

19 HORAS: Pro Arte presenta en la Quinta Vergara al destacado pianista Oscar Gacitúa, en un concierto preparado especialmente para el Primer Festival de Invierno de Viña del Mar.

20 HORAS: El Club de Deportes "Everton", que celebra cincuenta años de vida, ofrecerá un gran espectáculo pirotécnico a lo largo de la playa de Caleta Abarca. Además de los tradicionales fuegos artificiales, se ofrecerán cuadros alusivos al aniversario de la institución.

22 HORAS: Comida-baile en el Hotel Miramar, organizado por el Club de Leones, a beneficio de sus obras sociales. Amenizarán la reunión, los conjuntos orquestales del establecimiento y del Casino Municipal.

DOMINGO 28.—

9 HORAS: Festival deportivo en el Estadio El Tranque. Encuentro de fútbol entre la selección de Viña del Mar y la selección de la Liga O'Higgins. Como preliminar, se enfrentarán las selecciones juveniles de ambas Asociaciones.

9 HORAS: Presentación atlética escolar en el Estadio Las Salinas, con participación de mil alumnos.

10 HORAS: Desde el Estadio El Tranque se dará la partida a una prueba de Cross Country alrededor de la laguna. Participarán atletas de toda la provincia.

11 HORAS: Encuentro entre los equipos de básquetbol Palestino, campeón de Santiago, y Everton, campeón de apertura de Viña del Mar. El partido se efectuará en el fortín del Club Everton.

14 HORAS: Gran programa hípico en el Valparaíso Sporting Club. En esta ocasión se correrá el Clásico 50.o Aniversario del Club de Deportes Everton.

15 HORAS: Encuentro oficial, en el Estadio El Tranque, entre Universidad Católica y Everton. Alternado con este encuentro, se efectuará un compeonato ciclístico organizado por la Asociación de Viña del Mar, con participación de corredores de todo el país.

19 HORAS: El Instituto de Extensión Musical de la Universidad Santa María presentará en el Aula Magna del plantel, al pianista español de fama internacional, José Iturbi.

22 HORAS: Concierto en el Teatro Municipal. Se presentarán la Orquesta Sinfónica de Viña del Mar, bajo la dirección del maestro Isidor Handler; el violinista Alberto Dourthé y el bajo Gustavo Chellew.

LUNES 29.—

10 HORAS: Misa al aire libre, en Caleta Higuerillas (en el camino a Concón), con motivo de celebrarse el día de San Pedro, patrono de los pescadores.

11 HORAS: Se correrá el gran circuito de motos y motonetas, "Casino Viña del Mar", por el Campeonato de Chile. Participarán corredores de todo el país. El recorrido comprenderá Avenida San Martín, hasta Seis Norte; Avenida Perú y Uno Norte.

15 HORAS: Procesión por tierra, desde Caleta Higuerillas, hasta el balneario de Los Lilenes, en homenaje a San Pedro. Allí se embarcarán los romeros para realizar la tradicional procesión marítima de regreso a Caleta Higuerillas. A la misma hora, se efectuará una segunda procesión, por tierra y por mar, desde Montemar hasta Reñaca. En ambas procesiones participarán los tradicionales conjuntos de danzas típicas y los "chinos", que bailan ante el patrono de los pescadores. Especialmente invitados para esta ocasión, vendrán conjuntos de Maitencillos, Los Vilos, Puchuncaví, Las Ventanas, La Ligua, La Calera y Llay-Llay. Para poder presenciar este espectáculo, único en Chile, se dispondrá de locomoción especial, que partirá desde el centro de Viña del Mar.

19 HORAS: Concierto de Hot-Jazz en el balneario de Caleta Abarca, con participación de conjuntos de Santiago, Valparaíso y Viña del Mar.

19 y 22 HORAS: La Compañía de Jorge Quevedo presentará la obra "Juani en Sociedad", a beneficio de la Cruz Roja de Viña del Mar. Ambas funciones se efectuarán en el Teatro Municipal.

22.30 HORAS. Desde el Hotel O'Higgins saldrá una caravana de micros para llevar a las personas que lo deseen, a visitar Valparaíso Nocturno. Además de recorrer la parte alta del puerto, desde donde se domina el maravilloso espectáculo de la bahía, los visitantes tendrán ocasión de presenciar los shows de variedades y el ambiente marinero del barrio del puerto.

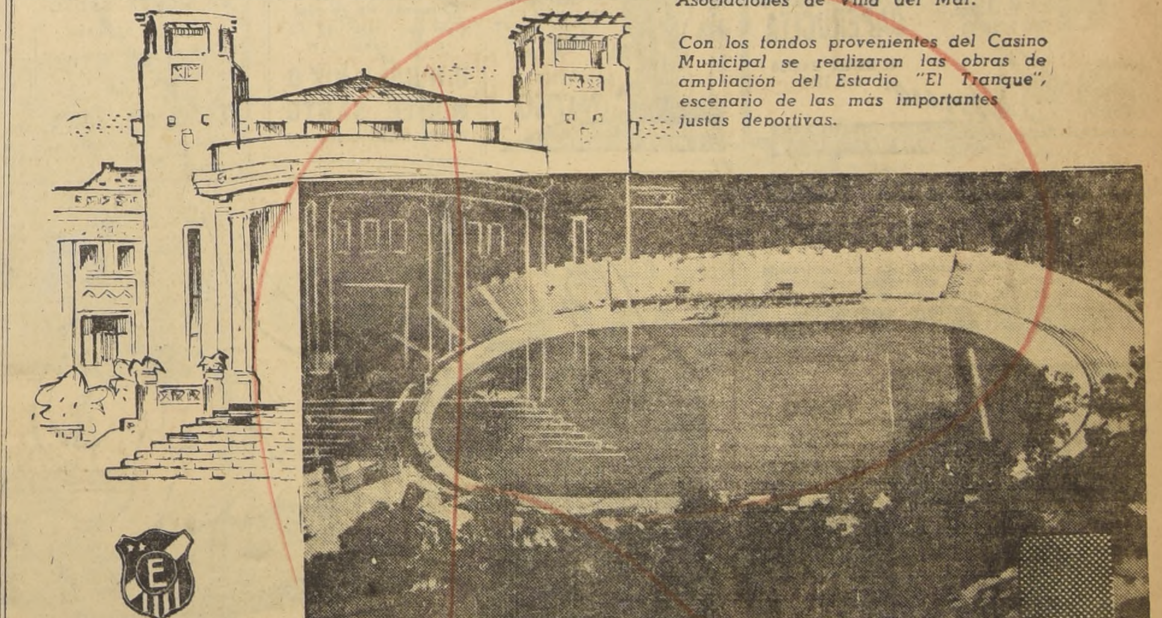
BOITES.— Durante los días que dure el festival, se mantendrán abiertas al público las boites del Casino, Caleta Abarca, Hotel Miramar y Chez Gerald.

VISITAS.— El público que llegue a Viña del Mar, podrá visitar el Palacio Rioja, la Quinta Vergara, el Museo Arqueológico y el Jardín Botanico Nacional de El Salto.

MUNICIPALIDAD DE VIÑA DEL MAR

El Casino Municipal de Viña del Mar contribuye al fomento del deporte otorgando subvenciones a las diferentes Asociaciones de Viña del Mar.

Con los fondos provenientes del Casino Municipal se realizaron las obras de ampliación del Estadio "El Tranque", escenario de las más importantes justas deportivas.



HOMENAJE AL CLUB DE DEPORTES "EVERTON"

MEDIO SIGLO DE BRILLANTE ACTUACION DEPORTIVA.

EN CIRCULACION LA REVISTA "OCCIDENTE"

Ha aparecido el N.o 118 de la revista "Occidente", cuyo sumario lo constituyen las siguientes colaboraciones:

"Proyecciones de un Reglamento de Exámenes", editorial; **"El abate Molina en los países anglo-sajones"**, de Ricardo Donoso; **"Un historiador contradictorio y extravagante"**, de Augusto Rambler; **"La tasa del interés y el sistema bancario chileno"**, de Mario Antonioletti; **"Lincoln, el permanente"**, de Carl Sandburg; **"Carta a Pío XII"**, de Harry S. Truman; **"América Latina y Estados Unidos"**, de José Figueroa; **"Problemática del hombre contemporáneo"**, de Ramiro González Allendes; **"Los isótopos revelan la edad del hombre y de la tierra"**, de Arturo Ducoing Herrera; **"Efemérides científicas y técnicas"**, de Horacio Aravena; **"El descubridor maravilloso del Jorge Jobet"**, por Luis González Zenteno; "Crítica literaria (**"Por qué no soy cristiano"**, de Bertrand Russell, y **"Tiempo limitado"**, de María Angélica Alfonso), por Germán Sepúlveda, y **"El remate"**, cuento de González Vera.

EN HONOR DE DON JORGE TELLEZ GOMEZ. — Las relaciones sociales y abogados ofrecerán el jueves 9 de julio, en el Waldorf, un almuerzo a las 13.15 horas en honor de don Jorge Tellez Gómez, con motivo de haber sido designado presidente de la Asociación de Abogados de Chile.

Las adhesiones se reciben en la Caja de dicho establecimiento.

TE EN HONOR DE LA SEÑORA AMANDA BRIEBA DE LORCA. — El martes a las 17.30 horas se efectuará en el Hotel Crillon el té que las relaciones sociales de la señora Amanda Brieba de Lorca le ofrecerán con motivo de haber sido condecorada por el Comité Internacional de la Cruz Roja Mundial, con sede en Ginebra, con la medalla de Florencia Nightingale.

Las adhesiones se reciben en la Caja de dicho establecimiento.

MATRIMONIOS. — Concertados: Carmen Gloria Ossa Correa con Walter Sahr de Langer.

—Loreto Montes Matte con Jorge Salas Rivas.

—En la capilla del Patrocinio de San José, Carmen Silva Mitchel con Pedro Angel Alliende Zamora.



En el grabado, un aspecto de la manifestación ofrecida en el día de ayer por los 25 jefes de las diferentes secciones de **ALMACENES PARIS** a los señores Juan y Guillermo Galmez, con motivo de sus onomásticos. Los señores Galmes son los principales socios del citado establecimiento.

RECEPCIONES. — La señorita Mercedes Vial Urrejola ofrecerá hoy una recepción a sus relaciones en su residencia de Avenida Lyon 1799. Han sido invitadas las siguientes señoritas y jóvenes: Carmen Ariztía de Castro, Isabe Margarita Birrel Simpson, Teresa Barros Vial, María Elena Bulnes Cerda, Kareen Becker Opazo, Sara Concha Ureta, Asunción Claro Izquierdo, Isabel Cruzat Infante, Carmen Cruzat Amunátegui, Francisca Correa Fabres, Bárbara Correa Raymond, María Luisa Cox Martínez, Irene Calvo Subercaseaux, Mercedes de la Cerda Acuña, María Teresa Correa Valdés, María Eugenia Castillo García Huidobro, Isabel Margarita Donoso Fernández, Josefina Donoso Laurent, Carmen Echavarría Olivos, Gabriela Echeverría Ducaud, Wildna Ehni Timmer, María Inés Estévez Guilisasti, Paz Errázuriz Barros, Francisca Edwards Errázuriz, Soledad Fernández Grez, Magdalena Fernández Barros, Pilar Fernández León, Pilar Guzmán Matta, María Inés García Huidobro, María Teresa Gacitúa Costabal, Mónica Grez Pérez, Pilar Larraín Santa María, Mariliane Larraín Fernández, María Virginia Lira Montes, Carmen Murillo Castellón, Patricia Matte Larraín, Patricia Opazo Mena, Mónica Opazo Mena, Rosario Ossandón Vicuña, Teresa Portales Zegers, Cecilia Pavez Rodríguez, Sofía Pérez Urrejola, Isabel Margarita Urzúa Baeza, Nora Urrejola Dittborn, María Piedad Valdivieso Cox, Carmen Gloria Valdés Cifuentes, Luz Angélica Valenzuela Yrarrázaval, Delia Valdés Correa, María Olivia Wedeles Grez, Elisa Walker Arangúa, Pilar Yrarrázaval Alamos, Sara Yrarrázaval Correa, y los jóvenes: Luis Eduardo Prieto Sánchez, Rafael Tagle Larraín, Francisco Tagle Larraín, Eugenio Fernández Donoso, Francisco Fernández Donoso, Pelayo Fernández Donoso, Patricio Fernández Valdés, Luis Eduardo Fernández Valdés, Jorge Fernández Valdés, Sergio Fernández Barros, Eugenio Fernández Rodríguez, Arturo Fernández León, Braulio Fernández Villalobos, Raúl Parot Smith, Eduardo Parot Smith, Alfredo Prieto Hevia, J. Joaquín Pérez Urrejola, Agustín Gana Edwards, Jorge Opazo Mena, Juan Eduardo Urrejola Dittborn, Luis Bezanilla Mena, Luis Eduardo Covarrubias Ovalle, Onofre Lillo Bezanilla, Emilio Lira Warken, Sergio Lira Montes, César Infante Amunátegui, Sergio Castillo Feliú, Sergio Domeyko V., José Moreno Aguirre, Carlos Moreno Aguirre, Osvaldo Sotomayor Rodríguez, Juan Alberto Decombe Villalobos, Alberto Donoso Fernández, Juan Antonio Guzmán Matta, Alberto Guzmán Bravo, Juan Eugenio Guzmán Valdés, Patricio Guzmán Bravo, Eugenio García Huidobro, Gonzalo Aspillaga Herrera, Jorge Vial Edwards, Jaime Vial Correa, Agustín Vial Amstrong, Alfredo Vial, Roberto Lecaros Opazo, Alfredo Concha Ureta, Andrés Larraín Santa María, Alfonso Larraín Santa María, Mauricio Riesco Bezanilla, Ramón Echavarría Olivos, Juan Luis Ovalle Undurraga, Cristián Ovalle Undurraga, Cristián Ovalle Pacheco, Gustavo Vidal Covarrubias, Gustavo Pavez Rodríguez, Alfredo Délano Ortúzar, Alejo Lira Besa, Pablo Sánchez Rivas, Juan Eduardo Sánchez Errázuriz, Carlos Vega Bezanilla, Patricio Vega Bezanilla, Juan Bianchi, Rodolfo Armas, Francisco Javier García Huidobro, Juan Ignacio Domínguez Covarrubias, Pelayo Domínguez Larraín, Miguel Domínguez Errázuriz, Matías Domínguez Errázuriz, Fernando Cox, Raúl Cañas Cruchaga, Max Valdés Zegers, Clemente Pérez Walker, Patricio Leighton, Luis Paul Aldunate, Ignacio Cruzat Amunátegui, Manuel Cruzat Infante, Alejandro Bravo Lira, Alberto Ureta Alamos, Raimundo Correa Fabres, Roberto Cobo de la Maza, Juan Carlos Gómez Echenique, Horacio Smith Cortés, Ernesto Ríos Larraín, Pablo Lira V., Sergio Sánchez Figueroa, Javier Cerda Fernández, Francisco Claro Huneeus, Alfonso Correa, Ramón Herrera, Juan Valdés, Carlos Morel del Solar, Cristián Barros, Andrés Ariztía Bezanilla, Carlos Olivos Marchant, Daniel Camus, Víctor Braun Rivera, José Luis Cea, Juan Larraín González, Rafael Maur, Luis Montalba, Jaime Ríos Larraín, Juan Miguel Covarrubias, Cristián Larraín Vial, Pablo Yrarrázaval Barros, Jaime Lazo Gana, Arturo Johnson y Carlos Arberto Urzúa Baeza.

MATRIMONIO ROSSELOT MUJICA-IZQUIERDO BERISSO.-



Señorita María Eugenia Izquierdo Berisso, cuyo matrimonio con el señor Patricio Rosselot Mujica será bendecido hoy a las 18.30 horas en la iglesia de los Reverendos Padres Franceses, por el reverendo padre Silvio de Schrivers.

Serán padrinos, por parte de la novia, don Carlos Izquierdo Edwards y señora Eugenia Berisso de Izquierdo; por parte del novio, don Armando Rosselot Mujica y señora Carmen Jaramillo de Rosselot.

Serán testigos, por parte de la novia, Eugenia Yávar de Berisso, Ana Berisso de Marchant, Teresa Izquierdo Edwards, María Izquierdo de Montes, Sara Espic de Berisso, María Moreira de Izquierdo, María Charme de Izquierdo, María Vial Izquierdo, Elsa Palacios de Vergara, Marta Valdés de Vidaurre, Roberto Yávar Aspillaga, Fernando Aldunate Errázuriz, Luis Kappés G., Hipólito Oliva M., Fernando Varas Contreras, Carlos Garcés Guzmán, Domingo Izquierdo Urrejola, Rosa Vial de Vial, Patricia Manzano Monckeberg, Josefina Allende González, María de Lourdes Correa Solar, Ana María Ried Undurraga, Iván Mozó Lira, Carlos Arturo Izquierdo Berisso y Luis Enrique Izquierdo Berisso.

Testigos, por parte del novio, Lucía Claro de Rosselot, Lucía Mujica de Croocker, Berta Mujica de Rodríguez, Carmela Rosselot de Jaramillo, Eduardo Rosselot Marx, Juan Emilio Mujica Mackenna, Alfredo Rosselot Mujica, Mario Rosselot Mujica, Jorge Peró Aramayo, Claudio Rosselot Mujica, Eugenio Rosselot Mujica, Manuel Rosselot Mujica, Sergio Jaramillo Rosselot, Carlos Montero Schmidt, Elizabeth Salue de Warndken, Gonzalo Urrutia del Río, Claudio Baeza Villalobos, Jorge Salinas Reyes, Agustín Gana Edwards, Eduardo Bezamat Vásquez, Gerardo Rosselot Mujica y Ana María Rosselot Mujica.

ELLOS, los de AFUERA
por JOSEFINA

El Club Florentino "Los Doce Apóstoles", cuyos miembros se reúnen en un lujoso restaurante de Florencia (Italia), ha concedido el premio anual "San Lucas" a la cantante RENATA TEBALDI. Este premio llamado así, en honor de San Lucas, patrono de los artistas, fue creado hace cinco años, y como el "Oscar", tiene ya una importancia internacional. El año pasado fue otorgado este premio a Jean Louis Barrault.

Después de Hamburgo y Munich, París verá esta semana una importante reunión de cuadros de MAR CHAGALL, prestados por todos los países del mundo, incluyendo la Unión Soviética. En el Museo de Artes Decorativos será presentado este conjunto que constituye un vasto panorama de la obra de este pintor, desde sus comienzos, en Rusia, hacia 1908, hasta sus obras más recientes.

MYLENE DEMONGEOT es la mujer más matinal de Londres. Actúa en un film en Estudios de Pinewood, que se llamará "La chambre de Madame", y en que ella hace el papel de una doméstica sueca, que llega a Londres sin saber una palabra de inglés. La disciplina de los estudios ingleses es la más severa del mundo. Abren sus puertas a las seis y media de la mañana, y a las ocho todo está listo para comenzar a filmar. Mylene, que está actualmente en Londres con su marido, es despertada todas las mañanas a las cinco y media.

El repertorio de la ópera italiana se ha enriquecido últimamente con dos grabaciones de calidad, concernientes a obras relativamente poco conocidas: "Suor Angélica", de Puccini, y "Simón Boccanegra", de Verdi. La primera, es una de tres óperas en un acto que Puccini escribió entre 1912 y 1917, a manera de tríptico. En cuanto a la segunda, es probablemente la obra de Verdi que ha tenido el destino más singular. Abandonada por el compositor a causa de la insuficiencia del libreto, volvió a ocuparse nuevamente de ella veinticinco años más tarde, después de encargarle a su amigo Arrigo Boito, el autor de "Mefistófeles" su revisión. La protagonista femenina de estas dos óperas es VICTORIA DE LOS ANGELES.

En la excelente colección particular de Roland, Browse y Delbanco, compuesta por paisajes ingleses y franceses de los siglos XIX y XX, se exhibe en Londres, con gran éxito, el más escaso y hermoso paisaje de DEGAS. COROT está también representado en esta magnífica colección, así como BAUCHANT, COURBET y MAILLOL.

ALFREDO KRUPP ha recibido el encargo del Gobierno de Tailandia de construír un puente sobre el río Kwai, que deberá situarse en la misma localidad indicada en la novela de Pierre Boullé, y que el cine ha hecho famosa.

MARIO SOLDATTI, uno de los mejores representantes de la literatura italiana de post-guerra, junto con Moravia y Brzatti, ha escrito una novela de gran penetración sicológica y de gran sobriedad en el estilo que se llama "El verdadero Silvestri". "Creemos conocer bien a un ser, y he aquí que lo oímos juzgar por otra persona y nos ponemos a dudar de la exactitud de la imagen que nos habíamos hecho de él". Este sería, muy en síntesis el tema de la novela, que ha sido traducida ya a varios idiomas.

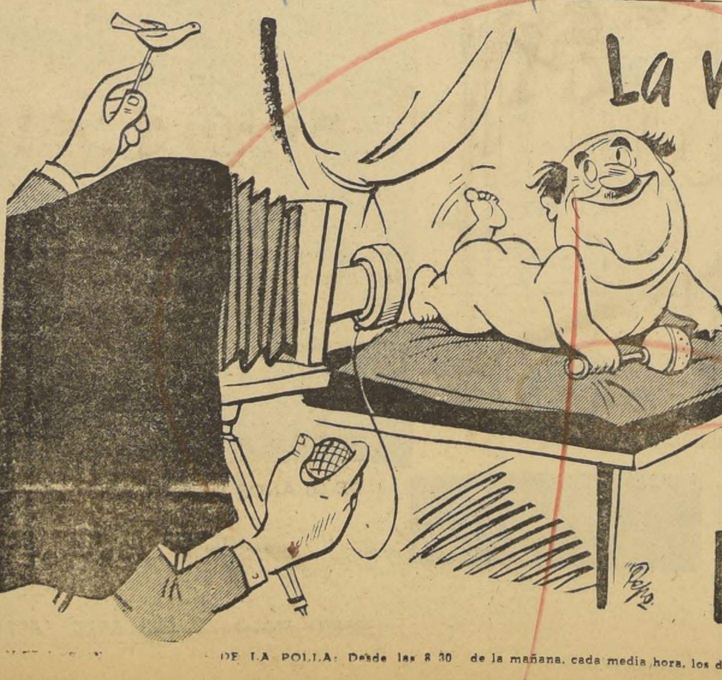
Un dibujo y una litografía originales de TOULOUSE-LAUTREC se han rematado en la Galerie Charpentier, de París. Se trata, el primero, de una hoja de 35x25 cm., titulada "En el Circo", y representando una amazona, que un anticuario suizo se adjudicó en nueve millones seiscientos mil francos. En un segundo remate, Madame Langweil, especialista en objetos de la China, y que posee en la Place San George, de París, las más hermosa tienda de antigüedades, ha vendido al Rijksmuseum de Amsterdam —que fue el mejor postor—, en diez millones de francos, el único y magnífico biombo que existe del siglo XVII en coromandel con fondo de oro.

En el N.o 112 de la calle Monmartre, en París, se ha colocado una placa para conmemorar a FEDERICO MISTRAL, el gran poeta provenzal, en un edificio que hace 100 años era el Hotel de los Viajeros, y adonde llegó Mistral, entonces de 29 años, a presentarle a Lamartine el manuscrito de un largo poema "Mireille".

La Compañía Madeleine Renaud-Jean Louis Barrault ha creado en el Festival de Burdeo (Francia), de este verano (europeo), una obra inédita de JEAN ANOUILH y ROLAND LAUDENBACH, "Le Petit Moliére".

Se trata de cuadros que evocan algunos de los momentos más importantes y significativos de la vida de Moliére. Destinada primitivamente para el cine, Moliére no pareció un héroe interesante para los productores que dirigen los destinos de este arte, y Barrault "metteur en scene" se ha apropiado, poniendo toda la técnica y la inteligencia de su imaginación escénica. Será estrenada en París, en el mes de octubre.

El cuadro "Las Meninas 1957", de PICASSO, se expone con gran éxito en la Galerie Louise Leiris, en el número 47, de la calle Monceau.



...y vigoroso aporte al progreso económico e industrial

...dernas técnicas en la ...ta de Algodones de Hirmas S. A.

Fue inaugurada con asistencia del Administrador Apostólico, miembros del Cuerpo Diplomático, parlamentarios y autoridades

...nueva planta industrial se ha ...ado al progreso y desarrollo ...co del país.

...derna fábrica de algodones de ...sociedad anónima, ha empeza- ...cionar en la Avenida General ...luego de una solemne inauguración que contó con la asistencia de destacadas personalidades del Cuerpo Diplomático, de la Iglesia, parlamentarios y autoridades, cuya sola presencia testifica la importancia de este nuevo y vigoroso aporte a la industrialización nacional.

...CO DE HISTORIA

...incorporación de la ...referencia se robus- ...tigiosa empresa que ...da por los señores ...as Halabi y su her- ...lio Hirmas, en 1924, ...que con amplia vi- ...turo habían planifi- ...obra, conjugando así ...o de poner a tono ...ria con el crecimien- ...ico, la diversifica- ...ámica y otros facto-

...más tarde, el se- ...Hirmas se retiró ...y su hermano optó ...una sociedad con sus ...1933, bajo la razón ...Hirmas y Cía.", ...forman parte los ...dor, Nazir, Alfre- ...Miguel, Alejandro, ...y doña Victoria

...el fundador de la ...un espíritu de ...renovada técnica, ...hijos al extranjero ...las entidades más ...de la especialidad, ...y estudiasen las ex- ...más modernas.

...RISTICAS DE LA INDUSTRIA

...planta se suma a ...rubros de la empresa, y permitirá mejorar la producción, en cantidad y calidad, incluyendo el hilado 120-1, de una estructura notable por su perfección.

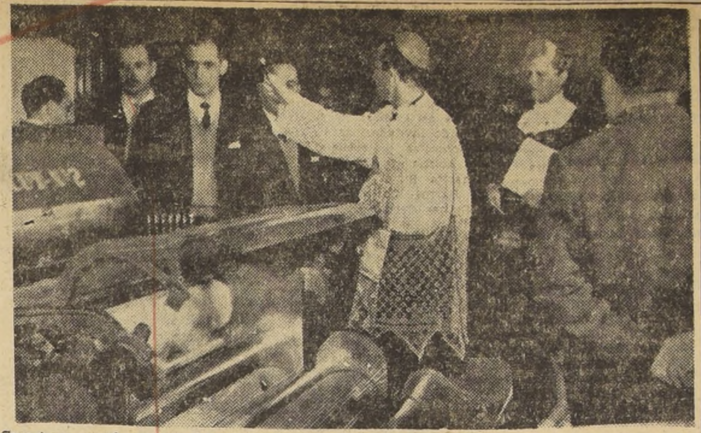
Esta superación hará también posible la fabricación de camisas Mc Gregor, que se incorporará así al consumo nacional, como una conquista adicional esta sección estará dotada de todos los adelantos del caso, sobre la base de los principios de la racionalización y sicología industrial, vale decir que aparte del amplio sistema de aire acondicionado, contará también con un piso flexible que amortigua los ruidos. En síntesis, la empresa se ha preocupado —como ya es tradicional— del bienestar físico y mental de sus colaboradores, cuyo número asciende a más de 2.200, entre obreros especializados y empleados, quienes perciben remuneraciones mensuales cuyo monto es de 100 millones de pesos, aproximadamente.

La inversión que constituye esta planta, de diseño ultramoderno, alcanza a los 4 mil millones de pesos, por concepto del edificio, y sobre todo la maquinaria. Es interesante señalar que la maquinaria es un equipo del más alto perfeccionamiento, que entrega los hilados de algodón más finos, sobre la base de 90 mil kilogramos por mes. En lo que dice relación con el número de empleados y obreros, en la planta prestan sus servicios 600 personas, que trabajan en tres turnos de 8 horas de duración cada uno.

La empresa ha puesto en práctica en este establecimiento modelo los principios más racionales, que tienen por finalidad la economía de las diversas fases de producción, al propio tiempo que mejora la calidad. Es por esta razón que en comparación con otras fábricas del ramo más antiguas, se ha reducido la mano de obra en un 50 por ciento, con las ventajas obvias que saltan a la vista. Desde luego, la planta cuenta, asimismo, con un completo sistema de aire acondicionado y extractores de pelusas, con lo cual se logra un ambiente sano, sin la utilización de máscaras protectoras, todo lo cual constituye una garantía absoluta para la salud de los trabajadores.

DISCURSO DEL SEÑOR NAZIR HIRMAS

En el acto inaugural hizo uso de la palabra el presidente de la empresa, señor Nazir Hirmas, y cuyo texto damos aparte.



Caracteres emotivos y de la más alta significación tuvo la ceremonia de la bendición de las instalaciones de la planta de la Avenida General Bulnes. En el grabado, en el momento culminante de la bendición.

Amplia comprensión social entre el capital y el trabajo

DESTACO DON NAZIR HIRMAS, PRESIDENTE DE LA EMPRESA, EN SU BRILLANTE DISCURSO

En un brillante discurso, el señor Nazir Hirmas puso de relieve la perfección técnica y los adelantos de la nueva planta, como asimismo el comportamiento de amplia comprensión para con la empresa demostrado por empleados y obreros.

Expresó el señor Hirmas:

Señores representantes del Poder Ejecutivo, Ilustrísimo y Reverendísimo Administrador Apostólico, señores representantes del Poder Legislativo, señores representantes del Poder Judicial, señores representantes del Cuerpo Diplomático, señores representantes de la Banca, el comercio, la industria y la prensa; señoras y señores:

Para el directorio de la Sociedad Anónima Algodones Hirmas, en cuyo nombre tengo el honor de dirigirme a ustedes, es motivo de honda satisfacción inaugurar en este acto, que realza vuestra presencia, esta nueva planta de hilandería, que entregamos como un país. Desde hace muchos años, y a pesar del avance considerable aporte a la industria textil del rable que había adquirido la industria textil, se hacía sentir la falta de producción de hilados finos, indispensable para el abastecimiento de muchas otras industrias del país, que se veían en la necesidad de importarlos, con un fuerte desembolso para el presupuesto de divisas. Esta planta viene a cubrir en gran parte ese déficit, y esperamos que, en un lapso no superior a tres años, la economía de divisas por importación de hilados habrá compensado el costo, en moneda extranjera, de nuestra nueva hilandería. En la instalación de esta planta no se ha escatimado esfuerzos para que en ella se hayan adoptado las últimas innovaciones que ha alcanzado la técnica textil, y que contemplan, además del perfeccionamiento técnico propiamente tal, aquellos aportes que resguardan la salud y seguridad de quienes trabajan en ella. Es, además, motivo de especial satisfacción para nosotros el abrir con esta nueva industria un mayor campo de trabajo para empleados y obreros.

Deseo recordar en esta oportunidad a quien no ha alcanzado a ver realizado el fruto de su esfuerzo, de su empuje y de su sacrificio de casi cincuenta años: DON JORGE HIRMAS, nuestro primer presidente, a quien le rindo el homenaje emocionado que, rebasando los límites del afecto filial, se condensa en la admiración a sus excepcionales condiciones de capitán de la industria.

Queremos agradecer, asimismo, la ilustrada colaboración que nos han prestado las firmas inglesas Antony Gibbs & Sons, Ltd., y Platt Bros. (Sales) Ltd., quienes, con su asesoría técnica y las facilidades otorgadas a nuestra firma, han hecho posible esta nueva instalación. Llegue, asimismo, nuestro reconocimiento a la banca, a la industria y al comercio que nos favorecen con su confianza, y muy especialmente a nuestros colaboradores, empleados y obreros que han cooperado en todo momento con nosotros, para poder hacer una realidad esta nueva industria, ya que durante los 14 años de vida de la empresa no nos han producido jamás conflicto social alguno, con lo cual se demuestra el espíritu de armonía que ha existido en ella.

Nos sentimos altamente honrados con la presencia de ustedes, que, demostrando un verdadero interés por la industria nacional, han tenido la gentileza de acompañarnos esta tarde en este acto de inauguración.

¡Muchas gracias!

S. E. congratula a la firma

Destaca la trascendencia e importancia de la nueva planta

Con motivo de la inauguración de la planta, el Presidente de la República, Excmo. señor Jorge Alessandri Rodríguez, envió al señor Miguel Hirmas la siguiente comunicación:

Junio 17 de 1959.

Señor
don Miguel Hirmas A.,
Presente.
Mi estimado amigo:

He recibido con sumo agrado la atenta carta de esa firma, de fecha 11 del presente, por medio de la cual Ud. se sirve hacerme saber que el próximo día 25 será inaugurada oficialmente una Nueva Hilandería de Algodón que esta Sociedad ha instalado en esta capital, Avda. General Bulnes N.o 550.

Es ésta una noticia de gran importancia para quienes, como el suscrito, constituye una de sus principales preocupaciones el futuro industrial de Chile. Esa firma ha sabido, a través de largos años de labor ejemplar, constituir el más sólido prestigio que puede adquirirse en la industria, y la calidad de los productos que salen de sus talleres es altamente apreciada en todos los países americanos.

Por ello, me es particularmente grato hacer llegar a Uds., con mis agradecimientos por la atenta invitación que se me formula en su carta para concurrir a la inauguración de la nueva Hilandería, mis más cordiales felicitaciones por el nuevo paso que esa Sociedad ha dado ahora en la senda de progreso y superación constantes que ha venido marcando desde su fundación.

Lamento sinceramente que compromisos derivados de la pesada labor que debo atender a diario, me impidan aceptar esta amable invitación para estar con Uds. en esta oportunidad. Formulo votos, sin embargo, por que los nuevos talleres inicien con el mayor éxito sus faenas, que en forma tan directa han de contribuir a nuestro engrandecimiento industrial.

Sírvase Ud. tenerme, estimado señor Hirmas, como su más obsecuente amigo y Afmo. S. S.,

JORGE ALESSANDRI R.
(firmado)



...dor Apostólico, Monseñor Emilio Tagle, examina con toda atención la moderna ...de la nueva planta de hilados, mientras recibe las explicaciones sobre su funcionamiento.

Milenario origen del tejido

Refiriéndose a la historia del tejido, un autor dice que ésta se remonta a unos 2.500 años antes de nuestra era, cuando la esposa del emperador Huang-ti o Huangdi (2698-2598 a. de J. C.), cuidaba del gusano de seda, hilando ella por sus propias manos los preciosos filamentos e inventando luego el telar. Otros investigadores remontan los orígenes de esta máquina a unos 4 mil años antes de Cristo, citando para el caso a la remota Babilonia donde se tejían finísimas telas de lino. Otro tanto nos informan de Egipto, del que reproducen pinturas murales de la época, en las que aparecen personas entregadas a las faenas de hilandería y tejeduría, tramando con gran pericia las urdimbres tensas en telares verticales primitivos, dos mil años a. de J. C.

Honduras anunció haber impedido una invasión hacia Nicaragua

Los rebeldes tuvieron 9 muertes, uno de ellos cubano, y 12 heridos.— Otros 28 fueron tomados prisioneros

TEGUCIGALPA, 27.— (UPI). — Tropas del Gobierno de Honduras impidieron que un grupo de revolucionarios penetrase en Nicaragua, desde territorio hondureño, luego de un combate en el que los rebeldes tuvieron nueve muertos, uno de ellos cubano, 12 heridos, de los cuales dos son hondureños y 28 prisioneros. La intención de los revolucionarios era invadir Nicaragua con el propósito de derrocar al Gobierno del Presidente Luis A. Somoza.

Los heridos en esa acción llegaron esta madrugada a Tegucigalpa, para ser internados en el Hospital General, donde hicieron declaraciones.

Dijeron que habían sido atacados violentamente por las tropas hondureñas a pesar de que habían atendido las voces que les conminaban a rendirse, y que su jefe era el teniente Rafael Somarriba.

Agregaron que el mayor Andrés Espinosa, jefe de la patrulla hondureña, con la cual combatieron, les aseguró que "actuaba en nombre de la Organización de Estados Americanos".

Los muertos en el combate, librado en la zona de Chaparral, fueron sepultados en fosas comunes. Ellos son: Manuel Baldison y Enrique Morales Palacios, de Matagalpa; Marcelo Hernández, cubano; Adán Suárez, Antonio Barbosa y Aníbal Sánchez Arauz, de Managua; José Manuel Orestegui, Onelio Fernández y Manuel Canelo, de León.

Los heridos son: Eduardo Melo, Alvaro Urrutia, Salvador Trejo, Miguel Angel Arista, Carlos Fonseca, Amador Ricardo Miranda, Armando René Escobar, Guillermo Morán, José Humberto Zamora y Haroldo Martínez, todos nicaragüenses, y los hondureños Roberto Ney Martínez y Chester Simpson.

Hasta ahora las Fuerzas Armadas no han dado comunicado alguno, y se asegura que otros prisioneros al referirse al combate declararon que eran falsas las denuncias de que las tropas hondureñas los atacaron a pesar de que ya se habían rendido.

Los prisioneros tomados en la acción de Chaparral fueron traídos a esta capital. Sus nombres son: Rafael Somarriba Guevara, que actuaba como jefe del grupo revolucionario; Víctor Lara Contreras, Alvaro Urrutia Ramírez, Fanor Rodríguez Osorio, Hernán Mines Velásquez, C. Tejo Abarca, Eduardo Larrave Arce, Rafael Benegas Vásquez Aldo Díaz Lacayo, Reynaldo Silva Solorzano, Camilo Dagier, Mauricio Morales Córdova, Rolando Rosales Hernández, Leonardo García Benavente, José Romero Solorzano, Manuel Montoya, Ubelindo Viera Hernández Francisco Ramírez, Basilio Justo Rodríguez, Concepción Rafael Lemus Garza, Enrique Marenco, Armando Santamaría Meléndez, José Barbi Mencia, Alejandro Piter, Pedro Sáenz Zepeda, Víctor Estrada Sandoval, Guillermo Morán Morales y Silvio Marenco Ramírez.



NUEVA YORK.— La novia de Ingemar Johansson, Birgit Lundgren, observa cómo el ahora campeón mundial de peso pesado, se preparaba, en la terraza del Hotel Comodoro, para su combate con Floyd Patterson.— (Foto UPI).

Sólo cuatro víctimas de la tragedia del Constellation han podido ser identificadas por sus deudos

MARNATE (Italia), 27 (UPI).— Mientras se recogía de entre los restos del avión de la Transworld Airlines (TWA) destrozado en el desastre de ayer los cadáveres de las víctimas, 31 hasta las cuatro de la tarde de hoy, un general de la Fuerza Aérea italiana indicaba que la "probable" causa de la mayor tragedia aérea de la historia del país fue un rayo.

De los 31 cadáveres traídos aquí en ataúdes de madera por ambulancias de la Cruz Roja, sólo cuatro, de pasajeros italianos, fueron oficialmente identificados por sus desconsolados familiares.

Entretanto, dos comisiones de técnicos, integradas por directores de la TWA y jefes de la Fuerza Aérea italiana, iniciaron dos investigaciones separadas del accidente, que costó las vidas de 59 pasajeros y nueve tripulantes.

El general de Aviación Sergio Fanali, que preside la Comisión Investigadora del Gobierno de Italia, dijo que el desastre parece haber sido causado por un rayo.

"Según nuestra investigación —dijo el general— el accidente sobrevino cuando el avión voló por un área de potencialidad eléctrica tremendamente alta. Un rayo fue probablemente la causa del desastre, pero tenemos que esperar hasta el fin de nuestra encuesta antes de poder asegurarlo definitivamente."

Rep. Dominicana rechaza comunicado cubano de ruptura de relaciones

Violentos términos emplea en su nota la Cancillería de Ciudad Trujillo

NUEVA YORK, 26 (UPI).— Texto de la nota que la Cancillería dominicana ha enviado a la cubana, rechazando el comunicado de ruptura de relaciones, texto que el Consulado dominicano dio a concer aquí a la prensa:

"Señor Ministro de Estado:

"Por medio de una comunicación telefónica de la Embajada dominicana en esa, ha tenido conocimiento el Gobierno de la República Dominicana del texto de la nota de fecha 26 de junio de 1959 ha dirigido a Vuestra Excelencia para participarle la medida tomada por el actual régimen cubano de romper relaciones diplomáticas con el Gobierno de la República Dominicana.

"En vista de que hace días el Gobierno dominicano había llamado a Ciudad Trujillo a su representante diplomático en Cuba, con el fin de examinar con él el estado crítico de nuestras relaciones con el régimen cubano, y encontrándose dicho representante todavía en Ciudad Trujillo al producirse la situación que acaba de crear vuestro Gobierno, me veo en el ingrato caso de tener que dirigirme a Vuestra Excelencia sobre la referida nota. Antes de exponer otro orden de consideraciones, me corresponde significar a Vuestra Excelencia que, desde luego, el Gobierno dominicano considera en cuanto le incumbe, que sus relaciones diplomáticas con el régimen de facto cubano han cesado. Pero no puedo abstenerme de consignar también que si esas relaciones fueron mantenidas, ello se debe al deseo originalmente expresado por vuestro Gobierno de mantenerlas, cuando por nota del 6 de enero del año en curso ese Ministro se dirigió a la Embajada dominicana en La Habana para solicitar el reconocimiento de mi Gobierno.

"Considero también oportuno recordar en ese sentido, las declaraciones formuladas por el suscrito del 22 de enero del presente año, las cuales fueron ampliamente difundidas, al expresar, en relación con ciertas impertinentes manifestaciones hechas el día anterior por el señor Fidel Castro, que las relaciones diplomáticas de la República Dominicana con Cuba "serían mantenidas hasta que el Gobierno de Cuba deseare mantenerlas". Resulta increíble que un Gobierno que se estime responsable de sus actos concibiera, para hacerla objeto de correspondencia oficial, un documento del incalificable tenor como el que su Gobierno se ha permitido dirigir a la Embajada de la República Dominicana. Las groseras falsificaciones de la verdad, las infames insinuaciones y el deliberado cinismo de sus términos no revelan otra cosa sino el extremo de penuria a que han llegado los dirigentes que están cubriendo de vergüenza la actualmente desdichada patria cubana.

"Las pretensiones de Vuestra Excelencia al atribuir al régimen cubano sentimientos para con los derechos humanos y la democracia son de una asombrosa perfidia, cuando se piensa que en los seis meses que lleva su precaria existencia, ese régimen no ha dado ante el mundo otra demostración que la de un despiadado espíritu de sanguinaria venganza, y de las más arbitrarias tendencias dictatoriales."

Dice Kubitschek: Brasil ya no es pariente pobre

RIO DE JANEIRO, 27 (UPI).— El Presidente, Juscelino Kubitschek, declaró anoche que Brasil logrará su independencia económica sin la ayuda de otros, si es necesario.

En discurso pronunciado en el Club Militar, con ocasión de una ceremonia de aniversario de la institución, a la que asistió el Ministro de Guerra, mariscal Henrique Teixeira Lott, Kubitschek dijo: "Brasil no es ya el pariente pobre que tenía que comer en la cocina". Agregó, dirigiéndose a los oficiales militares que le escuchaban, que estaban presenciando "el amanecer de la independencia política y económica" del Brasil.

"Pedimos —añadió— sólo la colaboración de los demás; pero, si es necesario, podemos avanzar solos, haciendo mayores sacrificios."

El Senador Faivovich visitará Budapest, Praga y la U. Soviética

VIENA, 27 (UPI).— El senador chileno Angel Faivovich hará una visita de 20 días a los países allende el telón de hierro, según informó hoy un vocero de la Legación de Chile en Viena.

El vocero dijo que el senador, actualmente en esta capital, partirá mañana en visita a Hungría, Checoslovaquia y la Unión Soviética, como invitado de los Gobiernos de esos países.

El senador piensa entrevistarse con "personalidades prominentes" durante su permanencia en ellos, añadió el vocero.

Faivovich irá primero a Budapest, luego a Praga, y finalmente a Moscú, para regresar a Viena dentro de unos 20 días.

Acción rebelde contra régimen de Fidel Castro

LA HABANA, 27 (UPI). — Un grupo de doce p... fue arrestado en la ciudad de Bahía Honda, en la pr... de Pinar del Río, acusadas de conspirar contra el ... revolucionario.

Los detenidos, sin embargo, quedaron en libertad ... riormente después de ser interrogados por el Servicio de Inteligencia del Ejército revolucionario.

Las nuevas detenciones elevan a 200 el número de personas arrestadas en distintas partes de la isla durante la última quincena.

El cuartel del Ejército en Los Palacios, también en Pinar del Río, fue tiroteado anoche por un grupo de desconocidos que dispararon desde un automóvil que marchaba a gran velocidad. También se informó que un destacamento del Ejército fue atacado en la población de Sumidero.

Se anunció, por otra parte, que doscientos soldados llegaron a Pinar del Río procedentes del campamento ... en esta capital para ... distintos cuarteles en ... vincia.

Despachos procedentes de Santa Clara, Las Villas, ... ron que varias personas ... arrestadas, incluyendo ... ex militares en la ciudad ... Cienfuegos, después que ... bros del Ejército hallaron ... plosivos en una residencia ... vada.





...cia el saneamiento de economía argentina

...contra la burocracia, reducción del presupuesto de las ...s armadas, desmantelamiento de las oficinas inútiles, ...ia nuevo Ministro Alsogaray

...OS AIRES, 27.— (UPI).— El nuevo Se... de Economía, Alvaro Alsogaray, dijo ... "es una triste verdad histórica que la ... pagará los sueldos a sus empleados ... este mes, gracias a los dólares del Fon...rio Internacional". Alsogaray hizo esa declaración en un discurso que pronunció esta noche por radio y televisión.

Añadió, sin embargo, que los problemas argentinos resultan insignificantes vistos desde el exterior y que se requiere únicamente la colaboración de todos los argentinos, su trabajo y su entusiasmo, para resolverlos.

...aray comenzó su discurso señalando que ésta es la ... vez que el Gobierno ... llama a la colaboración ... partido opositor y aclaró que se debe a la coincidencia de ideas entre el Gobierno y el nuevo Ministro.

...nistro agregó que tanto él como su colaboradores no actúan en un sentido político, ni partidario, sino en carácter de equipo técnico.

Alsogaray hizo hincapié en que en caso de que fracase el equipo será sustituído por otro, y recalcó que debe terminarse con los intentos de revolución cada vez que un grupo de hombres fracasa dentro del Gobierno al aplicar una política determinada.

El Ministro dijo también que su gestión no consistirá en una nueva política, sino en reafirmar la política enunciada por Frondizi el 29 de diciembre de 1958, cuyos objetivos son la estabilización monetaria y la expansión económica.

Un cambio en el ambiente nacional es fundamental, según Alsogaray para el éxito del plan. Añadió que el cambio deben realizarlo, sobre todo los trabajadores.

En relación con los trabajadores, el Ministro leyó un decreto de Frondizi, en el cual se establece a partir de las 24 horas del martes, 30 de junio que se levantarán todas las movilizaciones de gremios y se sustituirán los interventores militares por los civiles, hasta el logro total de la reorganización de los sindicatos en cuestión.

Alsogaray manifestó que la llamada "austeridad" debe practicarla sobre todo el Gobierno. Dijo que en ese sentido "muchos se sorprenderán de la lucha que el Gobierno emprenderá contra la burocracia y del desmantelamiento de las oficinas inútiles, al cual se procederá" pronto.

El Ministro informó haber consultado con los secretarios de las Fuerzas Armadas y que se hallaba en condiciones de decir que entre las fuertes reducciones que se harán, habrá una que consistirá en la reducción del presupuesto de las Fuerzas Armadas.

Manifestó que Argentina no volverá a comprar aviones "Comet", cuando el trabajador necesita medios de transporte para cumplir su función.

"El único sometimiento al imperialismo —agregó— consiste en el envilecimiento de la moneda argentina, cosa que está sucediendo actualmente y en la exigencia de que muchos negocios se efectúen en dólares."

Alsogaray terminó su discurso prometiendo resolver el problema económico nacional mediante la reducción de los gastos públicos y el desarrollo de los recursos naturales.

...ndizi restablecerá la ...ciplina en el Ejército

Adopción de severas medidas

...NOS AIRES, 27.— (UPI). — Se informó hoy que el ...e, doctor Arturo Frondizi, está por tomar severas medidas para restablecer la disciplina en el Ejército, luego de dos ... con sus Ministros en la residencia Presidencial de Olivos ... reiterar su confianza a los Secretarios de Guerra, Marina y Aeronáutica. Se agregó que esos tres Secretarios insistieron ... tarde en sus dimisiones, para facilitar al Primer Mandatario la solución del problema de los jefes y oficiales disidentes. ...anto al general (R), Arturo Osorio Arana, jefe del complot contra el Gobierno, parecería que fracasó en ... para lograr el apoyo de la guarnición de Córdoba.

...o que Osorio Arana ... el lugar secreto donde se hallaba en las sierras de ... y que se trasladó en ... particular a Neuquén, ... Patagonia, con la esperanza de que sus propósitos encontraran favorable acogida en ... guarnición local.

...ciones periodísticas de ... tienen a confirmar que ... Escuela de Artillería, po... ...armada, ni la gran ... la Fuerza Aérea allí, ... escuchar sugestiones ... una revolución. Agregó ... el general Roberto Bru... ...comandante de la ... división, dijo a los oficiales de la guarnición que la mayoría no participará en forma alguna en un golpe, y que si la minoría persistía en su actitud, sus miembros serían relevados de sus cargos.

Asimismo, parece bastante evidente que la tentativa de Frondizi de llegar a un entendimiento pacífico con Osorio Arana con la mediación del ex Ministro del Interior, doctor Laureano Landaburu, fracasó más que nada por la cuestión de la renuncia del Secretario de Guerra, general Héctor Solanas Pacheco.

Solanas Pacheco presentó su dimisión dos veces por lo menos, pero el Primer Mandatario se ha negado a aceptarla por ahora.

Otro obstáculo que impidiría un acuerdo negociado, parece ser el de los generales, altos jefes y otros que están detenidos o han sido relevados de sus mandos.

Un aspecto notable de la crisis constitucional argentina, que hoy cumplió su segunda semana, ha sido la completa ausencia de manifestaciones callejeras. El público parece contemplar la situación con completa apatía, fuera de debates en las esquinas y conversaciones en privado. Es evidente que nadie desea una revolución.



ESTOCOLMO, SUECIA.— Esta foto oficial pertenece a la Reina Luisa, de Suecia, quien celebrará sus 70 años de edad el próximo 13 de julio.— (Foto UPI).

DOS FUNCIONARIOS DOMINICANOS FUERON AGREDIDOS EN NUEVA YORK

NUEVA YORK, 27 (UPI).— Un grupo de manifestantes, frente al Consulado de la República Dominicana en esta ciudad, rompió hoy los cordones de la policía y agredió a un funcionario consular dominicano.

Un vocero del Consulado dijo que el Vicecónsul, Arcadio Santana, recibió un golpe en la nariz al tratar de salir del edificio donde están las oficinas del Consulado, en el número 1270 de la Sexta Avenida, al lado del Radio City Music Hall.

Grupos de dominicanos, que se oponen al régimen del Generalísimo Rafael Trujillo, han estado realizando manifestaciones frente al Consulado, todos los sábados, durante los últimos meses. La policía dijo que el de hoy fue el primer incidente desde que comenzaron las manifestaciones.

El vocero dijo que otro grupo, partidario de Trujillo, realizó una manifestación y entregó una declaración al Consulado, en la que dijeron: "Estamos dispuestos a luchar contra los comunistas mercenarios que tratan de invadir nuestro país".

Alrededor de 300 personas participaron en la manifestación contra el régimen de Trujillo. El sargento de policía John Morán, al mando de la patrulla policíaca de 10 hombres, encargada de mantener el orden, dispuso que los manifestantes desfilaran por la acera opuesta a la del edificio donde está el Consulado, y los antitrujillistas obedecieron sin protestar; pero más tarde, cuando Morán ordenó que se dispersaran, se negaron a hacerlo.

Morán pidió refuerzos a la estación de policía más cercana, pero el ataque a Santana se produjo antes de la llegada de nuevas fuerzas. Un pequeño grupo cruzó la calle y atacó a Santana y a un acompañante cuando iban a salir del edificio.

La policía acudió en ayuda de los funcionarios consulares, quienes fueron llevados por la policía hacia el Radio City Music Hall, no sin que antes las autoridades pudieran evitar que fueran golpeados.

Diez hombres y dos mujeres fueron arrestados y trasladados a la estación de policía. Una mujer del grupo de manifestantes se desmayó, y fue llevada a un hospital cercano.

Todos murieron en el desastre aéreo del Perú

LIMA, 27 (UPI). — Grupos de rescate llegaron hoy al lugar donde se estrelló, recientemente, un avión de la Compañía AVIANCA, y dijeron, en un mensaje transmitido por radio, que no hallaron sobrevivientes.

El grupo de rescate llegó al lugar de la catástrofe a las 2 y media de la tarde, y después de un examen preliminar envió por radio el siguiente mensaje:

"Hallamos 12 cadáveres muy quemados. Otros dos quedaron destruídos en la explosión o están enterrados debajo de los escombros."

Un helicóptero salió de Paramonga a las 3.45 de la tarde, llevando al lugar del siniestro a tres empleados de la AVIANCA, que ayudarán a recobrar los cadáveres.

Dominicanos temen nueva invasión

CIUDAD TRUJILLO, 27.— (UPI).— (Por Joseph Taylor).— Altos funcionarios del Gobierno admitieron hoy que existe una fuerte posibilidad de que se trate de invadir otra vez a la República Dominicana; pero agregaron que tanto las Fuerzas Armadas como el pueblo están preparados para repeler otra vez al invasor.

Se calcula que a lo más han quedado vivos y sin ser capturados únicamente diez participantes del grupo de 250 que invadió el país.

Entre los muertos positivamente identificados, figura el líder rebelde Enrique Jiménez Moya, que fue también capitán de las fuerzas revolucionarias de Fidel Castro en la Sierra Maestra. Entre unos cincuenta cadáveres que fueron identificados por documentos, fotografías, etc., figuraban dominicanos, venezolanos y portorriqueños, casi todos jóvenes de edad universitaria.

No hay prisioneros.

El puñado de sobrevivientes que anda aún libre, pertenece al grupo que aterrizó en Constanza, el 14 de junio, grupo que estaba integrado por unos sesenta hombres armados, pero el Ejército y los campesinos les siguieron las huellas y mataron a todos, con excepción de los pocos que se han ocultado en los montes.

Tanto en fuentes del Gobierno como en las de diplomáticos neutrales, se cree que la totalidad de los invasores que llegaron el 19 de junio en varios yates a la bahía de Maimón y a Cortadera, provincia de Puerto Plata, perecieron, ya sea ahogados, o muertos a tiros a las pocas horas de haber desembarcado.

AMERICA LATINA

RENUCIO JEFE POLICIAL BRASILEÑO

RIO DE JANEIRO, 27 (UPI).— El Jefe de la Policía Política Brasileña, Danilo Numes, renunció hoy al cargo en señal de solidaridad con el ex Jefe de la Policía Federal Amaury Kruel, que fue destituído el miércoles pasado por el Presidente Juscelino Kubitschek.

Kubitschek designó en lugar de Kruel a Crisanto Miranda Figueredo después que el ex jefe de la policía fue acusado de maltratar al diputado del Partido Unión Democrática Nacional, Menezes Cortés.

REFINERIA DE PETROLEO EN SALVADOR

SAN SALVADOR, 27 (UPI).— El Gobierno ha autorizado el establecimiento de una refinería de petróleo en el país por una empresa que hará una inversión de 20.000.000 de colones. La planta producirá gas líquido de petróleo gasolina, Kerosene y Diesel, y posiblemente se instalará en puerto La Unión.

PRESIDENTE DEL CELAM REGRESA A MEXICO

BOGOTA, 27 (UPI).— El Arzobispo de México, Mons. Rubén D. Miranda, emprendió viaje de regreso a su patria por avión, esta mañana a las 6.10.

Hace el viaje por Barranquilla, donde tomó avión para San José de Costa Rica, San Salvador, Guatemala y Ciudad de México. Llegará a esta última, mañana a las 7.10 P.M.

PREOCUPA A URUGUAY SUS RELACIONES CON CARACAS

MONTEVIDEO, 26 (UPI).— Fue considerada por el Consejo Nacional de Gobierno, la situación diplomática existente con Venezuela. El Consejero Nacional, señor Faustino Harrison señaló que dicho país tiene Embajador en ésta y el Uruguay aún no ha designado su representante ante el Gobierno de Caracas.

Solicitó al Consejo que, por intermedio del Ministerio de Relaciones Exteriores, se agitaran los procedimientos para regularizar la situación. El señor Harrison calificó de "dignísima Embajadora" a la señora Mercedes Carbajal de Arocha que recientemente presentó sus credenciales.

CHOQUE ENTRE HUELGUISTAS PERUANOS Y POLICIA

LIMA, 27 (UPI).— En un choque entre obreros huelguistas y policía, en la hacienda algodonera de Humaya, hubo 27 heridos, dos de ellos de gravedad.

Los heridos, incluso dos mujeres en estado grávido, han sido internados en el hospital de Huncho, capital de la provincia de Chancay.

Resultaron con heridas leves y contusiones 17 policías.

La refriega se produjo cuando los obreros en huelga de hace dos semanas en la hacienda Humaya, trataron de impedir que diez braceros, que no han acatado la orden de huelga, siguieran trabajando. Intervino la policía para proteger a los no huelguistas y hubo lucha a puños puntapiés y culatazos.

Doce trabajadores fueron detenidos y puestos a disposición de la zona policial de Lima.

Una guerra con proyectiles intercontinentales demandaría mínimo dos meses de preparación

QUANTICO, Virginia, 27.— (UPI).— (Por Darrell Garwood).— Neil McElroy, Secretario de Defensa, declaró hoy que tanto Estados Unidos como la Unión Soviética tienen graves dificultades para colocar sus proyectiles balísticos intercontinentales sobre la base de empleo inmediato en guerra.

Reveló que habrá una demora de 60 días, por lo menos, para poner los proyectiles balísticos intercontinentales de Estados Unidos en "estado operativo"; pero, añadió, tambien la Unión Soviética tiene "serias dificultades".

El Secretario se refirió al programa de los proyectiles balísticos en rueda de prensa, durante una pausa en la conferencia anual de altos funcionarios de la defensa en esta base de la Infantería de Marina.

Anunció, asimismo, que el Estado Mayor Mixto había acordado facultades extraordinarias al Comando Continental de Defensa Aérea para acelerar las defensas contra un ataque con tales proyectiles.

El primer liceo científico nacional funcionará en Valparaíso

Estará destinado exclusivamente a la formación sólida de los alumnos secundarios de todo el país que demuestren especiales dotes para la ciencia

VALPARAISO.— El Primer Liceo Científico de Chile podrá abrir sus puertas en el mes de marzo del próximo año, una vez que sea despachado favorablemente por el Congreso la ley que le dará vida y que fue presentado esta semana al Parlamento, acogiendo de esta manera la iniciativa del Centro Nacional de Profesores de Matemáticas y Física.

El Primer Liceo Científico de Chile tendrá carácter de Liceo Nacional, pues estará destinado a la mejor formación científica de los alumnos de los liceos del país, de Arica a Magallanes que se destaquen en matemáticas, física o química.

Debido a que dentro del programa actual de la enseñanza secundaria, los alumnos excepcionalmente dotados para los ramos científicos, no pueden recibir una formación especial en esos ramos, sino que deben proseguir sus estudios dentro del desarrollo normal de los programas junto a sus demás compañeros, el Centro de Profesores de Matemáticas y Física con ocasión del Congreso que realizaron el año pasado en Valparaíso, aprobaron la iniciativa de propulsar la creación de un Liceo Nacional, destinado especialmente a los ramos científicos, para dar cabida en él a esos alumnos sobresalientes que demuestran especial predisposición para las matemáticas, la física o la química, sin descuidar el resto de la formación humanística.

La creación de un liceo de esta especie, está en concordancia con la marcha del mundo moderno en que, cada vez necesita para el avance de la técnica del mayor número de hombres de ciencia.

La enseñanza que impartirá este Liceo Científico, será de acuerdo con un programa propio, y para su eficaz funcionamiento dispondrá de internados para los alumnos de ambos sexos que sean seleccionados por sus dotes científicas y que hayan rendido satisfactoriamente el segundo año de humanidades. El liceo contará pues con sólo cuatro años de humanidades, a contar desde el Tercer Año que tendrá carácter de selectivo y los tres años correspondientes al segundo ciclo de Humanidades. En el proyecto de ley respectivo se consigna, además, que en este liceo se enseñarán tres idiomas extranjeros: Inglés, Alemán y Francés. La enseñanza que se impartirá, será gratuita. El Instituto Pedagógico de la Universidad de Chile en Valparaíso tendrá la tuición del plantel.

LA ESMERALDA LLEGA AL PUERTO EL SABADO 4

VALPARAISO.— El sábado 4 del presente mes llegará a Valparaíso el buque-escuela "Esmeralda", de regreso de su viaje de instrucción de guardiamarinas y grumetes, que realiza por el litoral chileno. El bergatín goleta dará término a cuatro meses de navegación durante los cuales sus tripulantes han sido sometidos a un intenso período de práctica de los conocimientos adquiridos.

El "Esmeralda" emprenderá viaje a este puerto, desde el archipiélago de Juan Fernández, último punto de su itinerario, donde recalará. Hoy el buque zarpará de Huasco en dirección a Coquimbo.

NUEVO ADMINISTRADOR TENDRA EL PUERTO DE VALPARAISO

VALPARAISO.— Ha presentado su expediente de jubilación el Administrador del Puerto de Valparaíso, señor Simón Olavarría, a cuya labor se debe fundamentalmente la modernización y mecanización del puerto.

Lo reemplazará interinamente el ingeniero, señor Ignacio Pinochet, mientras se tramita el Decreto que designa en propiedad para ese cargo al arquitecto Onías Velasco.

Velasco es el autor de los planos del primer estadio moderno que hubo en Chile, el Estadio Municipal de Playa Ancha que es considerado como un modelo en su género, y de numerosas otras obras de gran importancia. Posee gran conocimiento de los problemas portuarios por lo que se considera su nombramiento como muy acertado.



DEFENSA CIVIL EN TALCA.— A una brillante ceremonia dio lugar en esta ciudad la investidura del Curso de "Primeros Auxilios", del Comité Local de Talca de la Defensa Civil. Concurrieron autoridades provinciales y jefes de Carabineros, Ejército y Cuerpo de Bomberos. La Brigada está efectuando en la zona una efectiva labor. (Foto, Jorge Quintero).

Daños por 53 millones causan temporales en Rancagua

RANCAGUA.— Daños por 53 millones de pesos, han provocado los últimos temporales en la provincia de O'Higgins, de acuerdo con un informe enviado al Ministerio de Obras Públicas, por el ingeniero provincial.

Esta cantidad en daños se desglosa como sigue:

Departamento de Rancagua, 20 millones; Departamento de Caupolicán, 18 millones; Departamento de Cachapoal, 10 millones, y Departamento de San Vicente, 5 millones. (EL CORRESPONSAL).

HOMENAJE ROTARIO A LA PRENSA DE CAUQUENES

CAUQUENES.— El jueves recién pasado, Rotary Club de Cauquenes, rindió un homenaje a la prensa nacional y en especial a los periodistas y corresponsales destacados en la ciudad. El cenrotario, señor Humberto Baeza, leyó un interesante trabajo que resume el homenaje rendido.

Humberto Rojas, presidente del Círculo de Periodistas y corresponsales, contestó las palabras del señor Baeza, agradeciendo el homenaje que en esta ocasión lo hizo extensivo a Roberto Luna, quien viaja becado por el Instituto de Estudios Hispánicos de Madrid.

EN HUANTA ARRIEROS DE COQUIMBO

VICUÑA.— Sin novedad llegaron ayer a la localidad cordillerana de Huanta, los tres arrieros que se temía estuvieran perdidos en la nevada región. Los arrieros, Manuel Galleguillos, Manuel Araya y Juan Luis Díaz, habían partido hacia cinco días al interior de la cordillera, sin tenerse mayor conocimiento de ellos.

Festival Coral en Puente Alto

Otras informaciones

PUENTE ALTO. — Hoy en una gran fiesta dominical se presentarán en el cine Plaza de esta ciudad los conjuntos corales de Nelly Maffiolleti de Lira y de la Escuela Centralizada, quienes, a las 10 horas, iniciarán su festival coral. Esta gran fiesta artística cultural se debe a la celebración de su primer aniversario del Coro Nelly Maffiolleti de Lira, dependiente de la Dirección de Obras Sanitarias del Ministerio de Obras Públicas. Dirige este conjunto compuesto por 45 personas, el señor Gustavo Morales Recabarren.

SUBDELEGADO

Recientemente la Gobernación designó a los Jueces de Subdelegación y Distritos del Departamento de Puente Alto.

JUECES DE SUBDELEGACION: En Puente Alto, Luis Cádiz; Pirque, Jorge Gumucio; y en San José de Maipo, Eduardo Salinas.

JUECES DE DISTRITO: En Los Quillayes, Raúl Bórquez; Bajos de Mena, Manuel A. Quintanilla; El Peral, Leonardo Lobos; Pirque, Luis Nieto Celsi; El Principal, Roberto Baltra; Santa Rita de Pirque, Enrique Gangas Monsálvez; San Gabriel, Claudio Bustamante; Río Colorado, José Venegas; Los Queltehues, Joaquín González; El Canelo, Juan Rozas, y El Ingenio, Ascanio Salas Gallardo.

JUNTA DE CONCILIACION

Fueron designados los miembros de la Junta de Conciliación Permanente Departamental.

Las siguientes personas constituyen la Junta Patronal: Ernesto Alvear Retamal, Tomás García Kohler, Guillermo Aspillaga Astete, Alfredo Elsaca Saud, Nelson Fuentes Concha, y Raúl Abarca Martínez. En representación de los empleados: Guillermo Mayer Moreno y Guillermo Ramírez Ramírez.

En representación de los obreros: Cipriano Sánchez Ormeño, Juan Ramírez Pérez, Carlos Morales Zamorano, Rogelio Armijo Moreno, en calidad de titulares los dos primeros, y en calidad de suplentes los dos últimos. (MARIO SILVA BERRIOS, corresponsal).

Joyas por un millón de pesos fueron robadas de un auto

VALPARAISO.— Una maletín que contenía una pulsera de oro y un collar de perlas, avaluados en cerca de un millón de pesos, le fueron robados del interior de su automóvil a don Arturo Donoso Molina, de paso en Valparaíso y que tiene su domicilio en Santiago, en la calle Holanda 1709.

El señor Donoso dejó estacionado su Station Wagon en la calle Blanco frente al número 1020, ayer, entre las 13 y las 14.30 horas. Al volver pudo darse cuenta de que desconocidos, usando llaves especiales abrieron la puerta del coche sustrayéndole el maletín.

La víctima de este golpe dio cuenta a Carabineros, quien pasó los antecedentes a ... tigaciones para las pesq... rrespondientes.

Atentado contra carabinero se registró en Rancagua

RANCAGUA.— Crimin... de un conductor de ca... no identificado, dejó ... herido a un funcionario de Carabineros.

El hecho ocurrió a la ... cuando el cabo José López de la Primera Comisaría, ... vicio en el cuarto ... calle Ibieta de esta ciudad ... de detener un camión. ... tor, no obedeció la orden ... cambio le lanzó el vehículo ... me, atropellándolo. El ... debió ser internado en ... tal San Juan de Dios ... de carácter grave.

Niñita quedó envuelta en llamas por estar jugando con fósforos

VALPARAISO.— Una niñita de nueve años de edad, Hortensia Concha Valenzuela, sufrió gravísimas quemaduras por encontrarse, en su hogar, Avenida Alemania 7996, jugando con fósforos que le encendieron sus vestidos quedando envuelta en llamas.

Presa de pavor la niñita corría desesperada avivando de esta manera aún más las llamas. Logró ser sujetada y se le arrancaron las incendiadas ropas. Fue enviada a la Posta Infantil donde quedó hospitalizada con pronóstico grave.



AVISO AL COMERCIO

Con motivo de la Revista Económica que pasa el INSTITUTO GEOGRAFICO MILITAR, el día 6 de julio, se ruega al Comercio enviar las facturas pendientes hasta el 30-VI-959.

LA DIRECCION

LA NACION

DOMINGO 28 DE JUNIO DE 1959
SANTIAGO DE CHILE



PAREJA CON SU HIJO.— Carlos Fernández, Raul Edwards, Germán Adolfo Murillo y el doctor Ruperto Murillo, de destacada actuación en el torneo de golf por la Copa "Perú". El doctor Murillo, por primera vez, hizo pareja con Germán Adolfo, su 'sucesor".

CON 62 GOLPES:

Mori - Errázuriz ganaron prueba de clasificación en golf

Hoy la primera rueda eliminatoria "Match Plav" en cancha de Los Leones

LA PAREJA Arturo Mori-Eugenio Errázuriz se impuso en la clasificación por la competencia de golf "Copa Perú", con 62 golpes, que se disputa en las canchas del Club Los Leones. Los empates en los lugares de clasificación fueron definidos por sorteo, debiendo jugarse hoy la primera rueda eliminatoria "match play", con los siguientes horarios de salida:

12 horas: A. Mori-E. Errázuriz con H. Ossa-C. Budge; 12.08: F. Machado-A. Róbinson con J. Zegers-F. Walker; 12.16: C. Fernández-R. Edwards con F. de Castro-F. Condon; 12.24: R. Valdivieso-J. Vergara con R. Murillo-G. A. Murillo; 12.32: L. Page-N. Chaytor con R. Polanco-G. Edwards; 12.40: G. Quintana-C. Prieto con G. López-J. Bustos; 12.48: H. Grove-C. Maira con K. Brauner-R. Orchard; 12.56: P. Lira-J. Arteaga con J. Parkes-I. Campbell.

Los resultados de ayer, los consignamos enseguida:

1.o Arturo Mori-Eugenio Errázuriz, 62 golpes netos; 2.o Pedro Lira-Jorge Arteaga, 63; 3.o Guillermo Quintana - Cristián Prieto, 68; 4.o Raúl Valdivieso-Jaime Vergara, 70; 5.o Carlos Fernández-Raúl Edwards, 70; 6.o Lionel Page-Noel Chaytor, 70; 7.o E. Grove-Carlos Maira, 71; 8.o Francisco Machado-Arturo Robinson, 71; 9.o Julio Zegers-Fernando Walker, 71; 10.o Kurt Bruner-Ricardo Orchard, 72; 11.o Renato Polanco- Germán Edwards, 72; 12.o Fernando de Castro-Francisco Condon, 72; 13.o Ruperto Murillo-Gustavo Adolfo Murillo, 73; 14.o Gonzalo López-Jaime Bustos, 73; 15.o J. Parkes-I. Campbell, 73; 16.o Hernán Ossa-Carlos Budge, 73.

POR LOS BARRIOS Y LAS COMUNAS

UN FESTIVAL de fútbol tendrá hoy el Club Unión Dofiihue, en la cancha Norteamérica, de Guanaco esquina Hipódromo Chile (por Plaza Chacabuco). El programa es el siguiente: 14.15 horas, Unión Doñihue con Cultural Robles, dos elencos; 15.15 horas, Unión Doñihue con Cultural Robles, primeros; 16.15 horas, Unión Alpatacal con Andrés Bello, primeros. En este último partido se disputará un trofeo.

—oOo—

LOS SOCIOS del Club "Roditex", eligió la siguiente directiva para el nuevo período: Presidente, señor Daniel Acevedo; secretario, señor Miguel Cruz; tesorero, señor Domingo Rojas; directores, señores Juan Bravo, Arturo Medina y Guillermo Echeverría; secretario de prensa, señor Eduardo Romo.

POR EL tren de las 8 horas de hoy, partirá a San Francisco de Mostazal, una delegación del club Osorio Defensor, que enfrentará al "Parroquial 21 de Mayo", con tres equipos de fútbol. Se encarga la puntualidad en la hora para llegar a la Estación.

—oOo—

CON SUS equipos de fútbol se dirijirá hoy a Quilpué una delegación de la Liga de Deportes de Obreros Municipales, en disputa de un valioso trofeo. Los jugadores deberán encontrarse hoy a las 7.45 horas, en calle Catedral N.o 2916, esquina Esperanza, de donde partirá un microbús especial hasta Quilpué.

—oOo—

LA UNION de Tipógrafos, decana de la Mutualidad, con la Sociedad Vivaceta, se enfrentarán en fútbol en la cancha 16 del Estadio Nacional, dando así comienzo al campeonato de apertura de la Federación Provincial Mutualista de Santiago, empezándose a las 11.45 horas. El lunes a las 9.45 horas, Melchor Concha y Toro con Sociedad Igualdad y Trabajo "B" del barrio Matucana. Por la tarde, a las 16 horas, se jugarán las finales y semifinaels.

FUTBOL.-

CADETES Y RESERVAS

Próximos programas oficiales

Damos enseguida la próxima programación del plantel de Cadetes de la Asociación Central de Fútbol:

Palestino con Iberia, Estadio Nacional N.o 5: 9.30; 10.30 y 11.30 horas, primera infantil, juvenil; y cuarta especial, respectivamente. Turno, Green Cross.

Green Cross con Santiago Morning, Estadio Nacional N.o 6: 9.30; 10.30 y 11.30 horas, primera infantil, juvenil y cuarta especial, respectivamente. Turno, Palestino.

Magallanes con U. Católica, Estadio de Independencia: 9.30 10.30, y 11.30 horas, primera infantil, juvenil, y cuarta especial, respectivamente. Turno, Wanderers.

Unión Española con Audax Italiano, Estadio de Santa Laura N.o 2: 9.30 horas, primera infantil; Santa Laura N.o 1: juvenil, 10.30 horas, cuarta especial, 11.20 horas. Turno, U. Católica.

Santiago Mornin con Ferrobádminton, Estadio Ferroviario, primera infantil, juvenil, y cuarta especial: 9.30; 10.30, y 11.30 horas, respectivamente. Turno, U. de Chile.

Colo Colo con U. de Chile, Estadio Educación Física: 9.30; 10.30, y 11.30 horas, primera infantil, juvenil, y cuarta especial, respectivamente. Turno, S. Morning.

Bye, Everton.

En cuanto al Campeonato oficial de las reservas del fútbol profesional seguirá el martes y miércoles próximos, con estos, encuentros:

MARTES 30 DE JUNIO: Estadio de Independencia, 16 horas, U. Católica con Magallanes. Turno, señor Santiago Barrios (SM), Dr. Dezcrege.

MIERCOLES 1.o DE JULIO: Estadio Santa Laura, 14 horas, U. Técnica con Palestino. Turno, señor Basilio González (UE), Dr. Readi. 15.45 horas, A. Italiano con U. Española. Turno, señor Héctor Cáceres (UT), Dr. Martorell.

MIERCOLES 1.o DE JULIO: Estadio San Eugenio, 14 horas, Green Cross con Ferrobádminton. Turno, señor Raúl Spencer (CC), Dr. Fuenzalida. 15.45 horas, U. de Chile con Colo Colo. Turno, señor Mario Besosín (FB), Dr. Arroyo.

MIERCOLES 1.o DE JULIO: Estadio Ferroviario N.o 2, 15.30 horas, Iberia con Santiago Morning. Turno, señor Luis Muñoz (M), Dr. Urquieta.

EN SU 11.o ANIVERSARIO.-

Clínica Médico - Dental inauguró el Departamento de Deportes



En el Estadio Chile (ex Teatro Politeama) se llevó a efecto ayer, a las 13 horas, el acto de inauguración de la Clínica Médico-Dental de la Dirección del Departamento de Deportes del Estado y que dirige don Fernando Renard.

A esta ceremonia, en la que se conmemoraba, además, el 11.o aniversario de la Dirección, concurrieron especialmente invitados el Ministro de Defensa, señor Carlos Vial Infante; Intendente, general Ramón Alvarez Goldsack; el presidente del Consejo Nacional de Deportes, señor Alejandro Rivera; los miembros de este mismo organismo, señores Alfredo Achondo y Ernesto Goycolea; presidentes de Federaciones; presidente de la Asociación Deportiva Militar, coronel Armas Cancino, y representantes de la prensa metropolitana.

Después de conocer el Ministro señor Vial las instalaciones inconclusas del Estadio, el señor Renard Valenzuela invitó a servirse un cóctel en una de las dependencias del estadio, oportunidad donde el Director de Deportes expresó el gran beneficio que reportará este local para los deportistas en general, el mismo que ya terminado dará mayor impulso a la educación física entre las juventudes. En la fotografía precedente, el momento cuando el arquitecto del Departamento de Deportes, señor Mario Recordón, da a conocer al señor Ministro de Defensa las bondades del estadio aún en construcción. Figuran en el grabado, de izquierda a derecha, don Víctor Julio Seguel Sandoval, inspector de Educación Física del Ministerio de Educación; el Ministro de Defensa, don Carlos Vial Infante, que se dirige al arquitecto, señor Recordón; don Alejandro Rivera, presidente del Consejo Nacional de Deportes; don Alberto Serrano, presidente de la Asociación de Boxeo de Santiago, y frente al Ministro, el arquitecto, señor Recordón.

Goleó Hispano-Americano en fútbol escolar

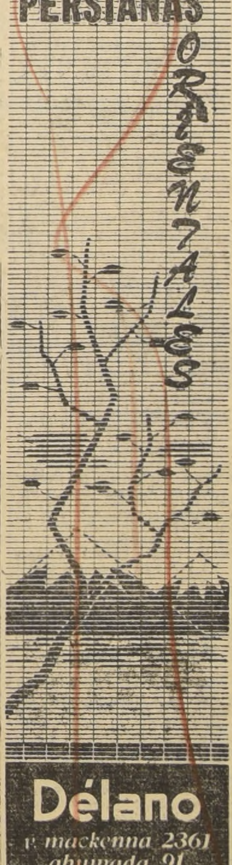
Se cumplió ayer la 15a. fecha del campeonato de fútbol escolar controlado por el Club Universidad Católica. Los resultados los damos a conocer enseguida:

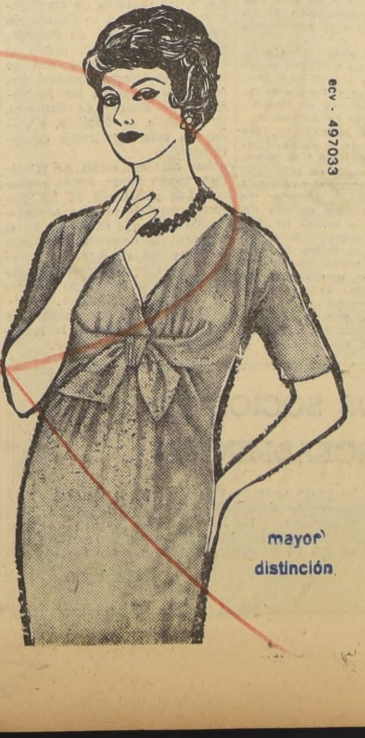
Verbo Divino ganó 2-1 en infantil al Liceo Juan Bosco, en intermedia por 1-0 y en superior ganó Juan Bosco por 4-0; Hispano Americano ganó 5-1 al Buen Pastor en intermedia y por 4-1 en superior; Instituto León Prado superó al Gratitud Nacional por 3-0, en infantil, y por 2-1 en intermedia ganó Gratitud Nacional.

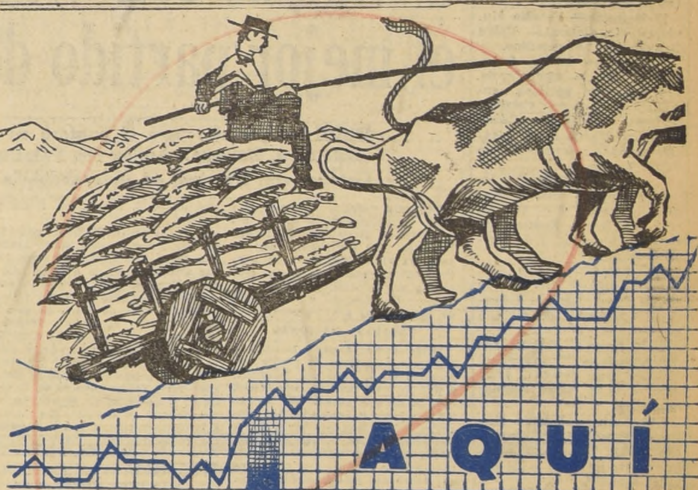
Los partidos del Liceo Murialdo con Alonso de Ercilla y de San Ignacio con Sagrados Corazones fueron suspendidos por mal tiempo.

Universitarios del año 20 se reúnen hoy

Los ex dirigentes universitarios se reunirán hoy en una sesión-almuerzo en la sede del Club Universidad de Chile, Santa Lucía 240. En esta ocasión los viejos universitarios darán estructura al programa de la Semana del Homenaje a la Generación del año 20, y celebración del 1er. aniversario de la Fundación del Círculo. En esta misma ocasión se firmarán las escrituras públicas a que han sido reducidos los estatutos de la entidad. Se invita a todos los universitarios que deseen cooperar en los trabajos.









CARTELERA DEPORTIVA

Espectáculos anunciados para el día de hoy

ATLETISMO

9.30 horas.— Estadio Nacional.— Torneo Atlético Oficial de II Categoría de la Asociación Santiago.

9.30 horas.— Estadio Recoleta.— Torneo Atlético Universitario-Militar de la Asociación Universitaria.

BASQUETBOL

9.15 horas.— Gimnasio Famae.— Cuarta fecha de la competencia oficial de la Asociación Santiago. 9.15: Colo Colo con Ferroviarios; 10.15: Universidad Técnica con Olea, y 11.15: Palestino con Famae.

BEISBOL

10.00 horas.— Parque Cousiño.— Torneo de la Asociación Santiago. Partido: Venezuela con Libertador. I división.

CICLISMO

11.00 horas.— Eyzaguirre con Gálvez. Partida simbólica de la carrera "Doble Rancagua", organizada por el Club Ciclista Chile, de los registros de la Asociación Santiago. La largada oficial de la prueba estará en la Gran Avenida con San Joaquín.

ESQUI

8.00 horas.— Canchas de Portillo. Competencia oficial por la "Copa Apertura", organizada por el Ski Club Portillo.

GOLF

11.00 horas.— Cancha Los Leones.— Torneo oficial por la "Copa Perú". Primera rueda eliminatoria a 18 hoyos, "Matchs plays".

FUTBOL PROFESIONAL

13.45 horas.— Estadio Nacional.— Audax Italiano con Palestino, y 15.45 horas: Colo Colo con Ferrobádminton.

15.30 horas.— Estadio Independencia.— Universidad Católica con Everton.

15.30 horas.— Estadio Fiscal de Talca.— Rangers con Unión Española.

15.30 horas: Estadio Playa Ancha.— Wanderers con O'Higgins.

15.30 horas.— Estadio Municipal de Quillota.— San Luis con Universidad de Chile.

Partidos por la 11a. fecha de la I rueda de la competencia.

ASCENSO

15.30 horas.— Estadio Maestranza (San Bernardo). — San Bernardo con San Fernando.

15.30 horas.— Estadio La Granja (Curicó).— Alianza con Universidad Técnica.

15.30 horas.— Estadio Municipal (San Felipe).— San Felipe con Ñublense.

15.30 horas.— Estadio Municipal (La Calera).— Unión Calera con Transandino.

Partidos por la 11a. fecha, I rueda de la competencia. Los otros dos partidos pendientes de la fecha: Coquimbo-Iberia y Green Cross-Santiago Morning., se jugarán mañana lunes 29, en Santa Laura.

CADETES

9.30 horas.— Estadio Nacional, cancha 5.— Wanderers con Iberia. Equipos infantiles, juveniles y de división especial.

9.30 horas.— Estadio Educación Física.— Everton con Green Cross. Equipos infantiles, juveniles y de división especial.

10.30 horas.— Estadio Independencia.— Universidad Católica con Everton, juveniles, y 14.30 horas, equipos infantiles.

9.30 horas.— Estadio Nacional, cancha 6.— Palestino con Audax Italiano. Equipos infantiles, juveniles y de división especial.

9.30 horas.— Estadio Santa Laura, cancha 2.— Magallanes con Santiago Morning. I infantil, juveniles y de división especial.

9.30 horas.— Estadio Ferroviario.— Ferrobádminton con Colo Colo. Equipos infantiles, juveniles y de división especial.

PELOTA VASCA

10.00 horas.— Frontón Santa Laura.— Torneo interno individual a paleta de la Unión Deportiva Española.

RUGBY

14.00 horas.— Stade Francais.— Stade Francais II con Grange School II. 16.00 horas: Stade Francais I con Grange School I.

14.00 horas.— Viña del Mar.— Universidad Católica con Old Mackayans, equipos de II división, y 16.00 horas: Universidad Católica con Everton, equipos de I división.

TENIS

9.00 horas.— Estadio Español.— Torneo España, "Copa Francisco Pérez Gómez".

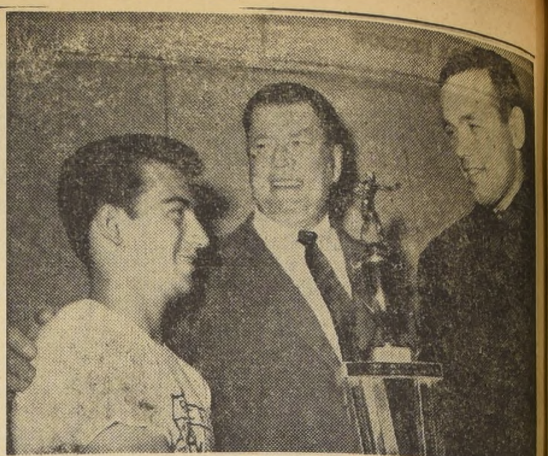
9.00 horas.— Canchas Santiago, Estadio Español, Estadio Nacional, Manquehue, Quinta Normal, Mundial y El Llano. Torneo "Copa Huneeus", de la Asociación Santiago.

"Sta. Hilda" de Rengo con el "Nuevo Bolívar"

EN LA CANCHA 4 Las Rejas, se efectuará hoy un festival de fútbol, en el que se enfrentarán el Deportivo Nuevo Bolívar, de esta capital, y Deportivo Santa Hilda, de Rengo, con tres equipos, empezando la reunión a las 14 horas.







EL HOMBRE DEL MOMENTO. — Por unos días al menos, los asuntos de la alta política mundial y de cualquier otro orden han quedado relegados a segundo término. Es el boxeo, con el sorprendente sueco Ingemar Johansson, el que ha pasado al primer plano. Su nombre y su efigie están en las primeras planas de todos los diarios convirtiéndolo en la figura más famosa y popular del mundo, desplazando a la mismísima Briggite Bardot. Su victoria espectacular y demoledora sobre Floyd Patterson no sólo lo convierte en el campeón mundial de todos los pesos, sino que lo ubica en un plano de preferencia en la historia larga y dramática del título de todos los pesos. Por de pronto, igualó nada menos que la hazaña de Jack Dempsey, cuando hace cuarenta años derribó siete veces al cowboy Jess Willard para ganar la corona. Patterson cayó igual número de veces y en el mismo tercer round. Cada vez que funcionó la derecha del "maniquí sueco" el negro se fue a la lona del ring del Yankee Stadium, hasta que el referí detuvo la desigual lucha que tenía el carácter de una carnicería. Ahora le queda sólo al pugilista negro la esperanza de reconquistar su corona en la revancha fijada, conforme a contrato, para noventa días más, en el mismo escenario. Presentamos aquí tres aspectos salientes en la vida del flamante campeón del mundo, registrados sólo días antes de su sensacional victoria. A la izquierda, durante la firma del contrato de pelea, junto a Floyd Patterson y Melvin Krulewitch, presidente de la Comisión Atlética de Nueva York. En el grabado siguiente puede apreciarse el físico recio de Ingemar Johansson, cuando cumple con uno de sus entrenamientos, donde tuvo la precaución de ocultar la eficacia de su derecha que hizo efectos mortíferos en Patterson. Por último, a la izquierda, el sensacional noqueador nórdico hace entrega del premio policial, a Angel Morales, campeón de los Guantes de Oro, de Nueva York, conceptuado como el mejor boxeador del año. En medio de ambos, plétorico de fuerzas y juventud, aparece el ex monarca Gene Tunney, que se retiró invicto y derrotó dos veces a Jack Dempsey.— (Fotos UPI.)



EL EX CAMPEON MUNDIAL Floyd Patterson aparece sentado sobre una lona en una sesión de gimnasia antes del memorable encuentro que sostuvo antenoche con el sueco Ingemar Johansson, con quien perdió la corona al tercer round, en un combate violento que tuvo una duración de 8 minutos y 3 segundos en total. Se repitió, de cierto modo, aquel match del alemán Schmeling y el negro norteamericano Joe Louis. Un blanco noqueó al campeón del mundo que es negro. La revancha será, indudablemente, la pelea del "siglo" y marcará, seguramente, una época del boxeo mundial.— (Foto UPI.)

Johansson pega tanto como Joe Louis o Rocky Marciano

Toda la prensa de Suecia y de Europa rinde tributo al nuevo campeón del mundo.— La gente no durmió en Estocolmo y recibió el día bailando y bebiendo.— "Yo creía en "Ingo", dijo Schmelling.— "Asombroso", comentó Carnera

ESTOCOLMO, 27 (UPI).— La prensa sueca, como la del resto de Europa, canta hoy la contundente conquista del Campeonato Mundial de Boxeo por Ingemar Johansson por nocaut sobre el titular norteamericano, Floyd Patterson, calificándola de "sensación del ring", que ha hecho historia deportiva.

Los periódicos usan sus mayores tipos de letra en los títulos de la información de la pelea de anoche en el Yankee Stadium de Nueva York, publicada en los lugares preferentes de sus primeras páginas. La mayoría de los diarios publicaron ediciones extraordinarias.

"Ingo es el campeón mundial —proclama en primera plana Dagens Nyheter, el más grande periódico de Suecia—. Patterson recibió la cuenta siete veces en el tercer round. El réferee detuvo la pelea".

El título de su página deportiva dice: "La derecha de Ingo destrozó a Floyd. Suecia hizo historia deportiva en el Yankee Stadium".

Tidningen, también de Estocolmo y rival del anterior, publica en primera página el título de "Ingemar, campeón mundial", y en la página deportiva, el de "Ingemar proporcionó una de las más grandes sensaciones del ring".

Dagens Nyheter inserta en primera plana dos fotografías de Patterson cayendo a la lona, y en la página deportiva otras tres, una de ellos de 37,5 por 23 centímetros del ex campeón tumbado de espalda.

El cronista de boxeo de Dagens Nyheter, Jean Erik Garland, declaró que se ha demostrado a los cronistas del boxeo de los Estados Unidos que habían subestimado a Johansson. "Los señores Dan Parker, Red Smith y otros —dice—, que durante mucho tiempo proclamaban con desdén que este caballero (Johansson) sería noqueado en tantos o cuantos rounds han quedado, por decirlo comedidamente ligeramente sorprendidos.

"Podemos declarar con confianza que el campeón mundial sueco tiene una pegada de derecha de máxima calidad, comparable de lleno con cualquier cosa que hayan podido ofrecer Dempsey, Louis o Marciano".

ESTOCOLMO, 27 (UPI).— El nocaut conseguido anoche por Ingemar Johansson, al consagrarse campeón mundial de todos los pesos, ha provocado en Suecia una de las más grandes y ruidosas celebraciones que recuerda la historia de este país.

Alrededor de tres millones de suecos, que decidieron permanecer en vela toda la noche para escuchar la transmisión radial de la pelea de su compatriota con el campeón mundial, Flody Patterson, comenzaron a gritar y bailar en las calles, al conocerse la victoria de Ingemar. Pronto, prácticamente todos los que habían decidido dormir durante la lucha, estaban levantados festejando con ellos la victoria.

Después de una noche clara y cálida salió el sol sobre esta ciudad, cuando comenzó en Nueva York, la pelea por el campeonato mundial.

Multitudes se congregaban alrededor de los radios portátiles en los parques situados a orillas del Lago de Estocolmo y en el Parque de Diversiones de Liseburg, en Goetenborg, ciudad natal de Johansson.

Los bares y restaurantes, por permiso especial de la policía, estuvieron abiertos durante toda la noche y llenos de bote en bote.

Johansson es ahora el atleta más popular en toda la historia de Suecia. Diez minutos después del fin de la pelea, la cadena de emisoras de radio suecas, propiedad del Gobierno, que nunca transmiten peleas de boxeo, sosteniendo que, de hacerlo, promoverían la brutalidad que las luchas de esa clase significan, unió su voz a los que elogiaban la victoria de Ingemar. Pero los suecos no la escucharon siquiera. El resultado de la pelea lo supieron por intermedio de la Radio Luxemburgo, de propiedad particular.

FRANCFORT, 27 (UPI).— Antiguos y presentes campeones de boxeo de Europa elogian hoy la victoria de Ingemar Johansson, en la pelea por el título mundial presentándola cómo prueba de que los boxeadores europeos deben tener más oportunidades de disputar las coronas mundiales que poseen los norteamericanos.

Pronostican también que la conquista del campeonato, por el demoledor sueco va a ser una tremenda inyección revirificadora del boxeo en Europa.

El campeón europeo del peso mediano, Gustav "Bubi" Scholz, que viene buscando en vano una pelea por el título mundial, dijo que la derecha de Johansson ha abierto "un gran orificio" en la "Cortina" que, según afirmó, han tendido las autoridades de boxeo de los Estados Unidos, alrededor de sus campeones.

El ex campeón mundial del peso completo Max Schmeling se mostró de acuerdo en que los boxeadores europeos deben tener más contratos en la EE. UU. y añadió que la victoria del sueco dará un "gran impulso" al deporte en Europa. "Yo daba a Ingo más probabilidades de ganar, que el 50 por ciento —manifestó—, pero no esperaba que Patterson le hiciera tan poco daño, en los dos rounds que precedieron al repentino desenlace".

En la ciudad italiana de Bolonia, Franco Cavicchi, a quien Johansson noqueó en el décimotercer rounds el 30 de septiembre de 1956 para arrebatarle la corona europea, declaró que jamás había dudado del resultado del encuentro de anoche. "Ingo me acertó dos derechas —dijo—, que realmente me hicieron daño".

Cavicchi pronosticó que el nuevo campeón ganará también el match de revancha, porque Patterson, tiene una "quijada de vidrio" y mostrará "poca de la acometividad que es su mayor ventaja".

A pesar de todo, opinó el púgil italiano, ni Johansson ni Patterson tendrían posibilidades de ganar frente a grandes boxeadores de todos los tiempos, tales como Joe Louis o Rocky Marciano, pues no pueden compararse a ninguno de ellos.

Otro italiano, Primo Carnera, que fue el último europeo que poseyó la corona mundial del peso completo, antes que Johansson, acogió la noticia del triunfo de éste con exclamaciones, "maravilloso... tremendo... asombroso".

FUTBOL PROFESIONAL.-

O'Higgins con Wanderers: el mejor partido de la fecha

Difícil compromiso para el puntero en el Puerto.— Programa doble en el Nacional: Audax con Palestino y Colo Colo con Ferro; Católica con Everton, en Independencia

Con seis partidos continúa esta tarde la décimaprimera fecha del campeonato profesional de fútbol. De éstos, un programa doble se realizará en el Nacional, un partido en Independencia, y los restantes en Valparaíso, Quillota y Talca. El detalle y formación de los equipos son los siguientes:

ESTADIO NACIONAL

13,45 horas: Audax Italiano, 9 puntos y que viene de perder con Rangers 2 a 1, juega con Palestino, 8 puntos, que también cayó derrotado la semana pasada con los españoles 1 por 0. Los audacinos vencieron el año pasado 2 por 1. En la penúltima fecha Audax juega con Unión Española, mientras que los tricolores lo harán con O'Higgins en Rancagua. Palestino deberá lamentar la ausencia de Díaz, suspendido.

EQUIPOS:

AUDAX: Fernández; Yori, Miranda y Escobar; Cortés y Astorga; Estay, Montero, Toledo, Valdés y Martínez.

PALESTINO: Nazur; García, Almeyda y Toro; Araya y Mohor; Campos, Coll, Fernández, Rojas y Becerra.

15,45 horas. Colo Colo, con 15 puntos, juega el partido de fondo con Ferrobádminton, que lleva 11. Los albos ganaron la semana pasada a Magallanes 1 por 0, a la par que los fusionados se traían valioso dos puntos de Viña, al ganar por el mismo scorer a Everton. Siempre Ferro le ha hecho difíciles partidos a Colo Colo, a pesar que en el campeonato anterior ganaron 5 a 1 en la primera fecha. El próximo rival de los blancos es U. de Chile, y de Ferro, La Serena en la cancha que se designe, por haber sido clausurada una fecha, el Estadio de La Serena.

EQUIPOS:

COLO COLO: Valencia, Peña, Navarro y Carrasco; Guevara y Ortiz; Moreno, Hormazábal, Soto, Rodríguez y Bello.

FERRO: Coloma; Manterola, Carmona y Huerta; Díaz y Ramos; Valenzuela, Molina, Ríos, Rodríguez y Villegas.

ESTADIO INDEPENDENCIA

15,45 horas: Universidad Católica, 9 puntos, se mide con Everton, que lleva 7. Los estudiantes vienen de empatar a tres con los universitarios laicos. Los viñamarinos perdieron en su cancha con Ferro. En la penúltima fecha, la Católica juega con Magallanes, mientras que Everton lo hará con Rangers. 4 a 1 pagaron los católicos el año pasado.

EQUIPOS:

U. CATOLICA: Krebs; Barrientos, Jara y Molina; Sánchez y Lucco; Pesce, Soto, Godoy, Foulloux e Ibañez.

EVERTON: Contreras; Soto, Espinoza y Pérez; Rojas y Gallardo; Betta, Leal, Sierra, Rolón y González.

ESTADIO PLAYA ANCHA DE VALPARAISO

15.30 horas: El mejor encuentro de la fecha deben animar, el puntero e invicto, O'Higgins, 16 puntos, con Wanderers, 12 puntos. Ambos conjuntos vienen de ganar: los celestes a los quillotanos 2 por 0, y los caturros a los serenenses 5 por 2. Los rancagüinos jugarán en la décimasegunda fecha, con Palestino, y los porteños, con San Luis en Quillota. Wanderers venció en 1958 por 2 a 1.

EQUIPOS:

O'HIGGINS: Storch; Soto, Romero y Cornejo; Pozo y Rodríguez; Salamanca, Soto; Meléndez, Ríos y Morales.

WANDERERS: Espinoza; Valentini, Sánchez y Hoffmann; Bozalla y Dubost; Reinoso, Picó, Tobar, Díaz y Beltrán.

ESTADIO MUNICIPAL DE QUILLOTA

15,30 horas: San Luis, uno de los colistas con 6 puntos, juega esta tarde con Universidad de Chile, 14 puntos. Los quillotanos perdieron la fecha anterior con el puntero 2 x 0, y la "U" empató en el clásico a tres. El próximo rival de los canarios es Wanderers, y de los universitarios, Colo Colo.

EQUIPOS:

SAN LUIS: Zazalli: Vásquez Torres y Garcés; Rodríguez y Leiva; Millas, Abello y Grandón; Gatty y Ortiz.

U. DE CHILE: Pacheco; Eyzaguirre, Leppe y Navarro; Contreras y Sepúlveda; Musso, Díaz, Campos, Sánchez e Ibarra.

ESTADIO MUNICIPAL DE TALCA

15,30 horas: Rangers, 9 puntos, se enfrenta a Unión Española que lleva 11. Los talquinos, ganaron la semana pasada, en forma sorpresiva si se quiere, a Audax 2 x 1: por su parte los españoles vencían a Palestino 1 a 0; Cuatro a uno vencieron los rangerinos a la Unión el año pasado; el rival de Rangers en la próxima fecha, es Everton, y de los rojos, Audax.

EQUIPOS:

RANGERS: Berhens; Romero, Badilla e Illesca; Catalán y Sepúlveda; E. Gutiérrez, Pérez, Muñoz, Cremaschi y H. Gutiérrez.

U. ESPAÑOLA: Nitsche; Beltrán, Martínez y Rodríguez; Reveco y Rivera; Pérez, Paredes, Hernández, Tello y Vivanco.

Caramelos Estrellas del Deporte



CONCURSO DE CARAMELOS ESTRELLAS DEL DEPORTE.

Cumpliendo con sus favorecedores, hizo entrega de su primera bicicleta, el jueves 25 del presente, al niño ALVARO GUTIERREZ R., estudiante del 4.o Año de Humanidades del Colegio Hispano Americano, de Carmen 960.

Invita, a su vez, al público en general, a ver la exposición de premios en calle Lord Cochrane 1260, Santiago.

CICLISMO.-

Nueva edición del bravo evento en ruta "Doble Rancagua"

A las 11 de la mañana de hoy se dará la largada a esta importante competencia del pedal

Hoy a las 11 horas, desde la calle Eyzaguirre con Gálvez, dirigentes del deporte pedalero metropolitano darán la partida simbólica a una nueva edición de la interesante competencia en ruta denominada "Doble Rancagua", prueba que esta vez le ha tocado organizar al Club Ciclista Chile, con el valioso concurso económico de la audición "Cadena Deportiva Braden Copper" de Radio Minería, espacio radial que ha donado los principales premios para la carrera.

Hasta anoche, se habían inscrito para tomar parte en este bravo evento por caminos, los siguientes corredores: Orlando Guzmán, Leonidas Carvajal, Roberto Castillo y Orlando Jara, del Chile; Eduardo Carrasco y Manuel Bonilla, del Chacabuco; Marcos Pinto, Jaime Camus, Osvaldo Dazza y Raúl Saint Jean, de Green Cross; José Santibáñez, Arturo Vergara, Francisco Pelayo y Segundo Duarte, de Unión Española; Lautaro Miranda, de Audax Italiano; Hernán Delgado, Luis Guajardo, Manuel Latu, Mario Nicodemi, Humberto Blanco y Eduardo Aguirre, de Colo Colo; Julio Román, Hernán Meneses y Guillermo Isaac, de Ferroviarios; Isaías Macaya, Juan Zamorano, Sergio de la Cerda, Manuel Guzmán, Adrián Lecaros, Raúl Cornejo, Roberto Díaz y Eduardo Escudero, del CIC; Augusto Silva, Juan Viera, Carlos Silva, Arcadia Badilla, Luis Ramírez, Guillermo Vargas, Nacho Contreras y Héctor Delgado, del Quinta Normal; Víctor Espinoza, Enrique Traslaviña y Juan Veloso, del Walter Müller; Luis González, Daniel Concha, del Palmilla; Bernardino Andrade, del Sindelén; Ricardo Sánchez, Rosamel Figueroa y Andrés Narváez, del FACH; Raúl Muñoz y José Letelier, del Brasil de Rancagua, y Pedro Núñez, del Fanabi.

Además de los premios generales habrá un trofeo y estímulo especial para el corredor que pase primero frente al Regimiento Membrillar de Rancagua en el viaje de ida y para el que logre rebajar la marca récord entre Santiago y Rancagua.

HOCKEY

Mañana, a las 10 horas, se efectuarán en Gran Avenida entre San Joaquín y el Paradero N.o 9, las carreras de clasificación que organiza la Federación Chilena de Hockey en Patines. En esta competencia, previa al campeonato nacional que se hará en septiembre, contará con la participación de las Asociaciones de Hockey de Santiago, U. de Chile, U. Católica, y clubes de establecimientos educacionales.

Las carreras serán de velocidad, medio fondo, fondo y postas. Los ganadores de las distintas pruebas se irán seleccionando para que compitan en el campeonato nacional. Se invita a todas las personas a intervenir en esta competencia, bastando sólo llevar equipo completo (patín y uniforme), inscribiéndose en la mesa central a las 10 horas, frente a la Municipalidad de San Miguel.

Liceos Hispano y M. de Salas, primeros en ajedrez escolar

Se cumplió ayer la cuarta rueda de esta interesante competencia

Instituto Hispano Americano, en la Serie "A", y Liceo Manuel de Salas, en la Serie "B", avanzaron con firme paso al primer puesto del Torneo de Ajedrez Interliceos, cumplida ayer, en la sede del Club Deportivo Universidad de Chile, la cuarta rueda de esta interesante competencia.

La jornada, de tan brillante desarrollo y significación, como las anteriormente efectuadas, consignó, en ambos grupos, los siguientes resultados:

SERIE "A".— Grange School (4)-Liceo 7 (0); Alonso de Ercilla (3 1|2)-Nido de Aguila (1|2); Lastarria (4)-San Agustín (0); Liceo 6 (3-I. N. B. A. (1); Hispano Americano (3 1|2)-Verbo Divino (1|2).

SERIE "B".— Manuel de Salas (3)-Liceo 10 (1); Darío Salas (3)-Aplicación (1); Valentín Letelier (4)-Erasmo Escala (0); Instituto Nacional (3)-Luis Campino (1) y Padres Franceses (3)-Liceo Alemán (1).

Con estos resultados, las posiciones de los equipos quedó así:

SERIE "A": 1.o Hispano Americano, con 13 1|2 puntos; 2.o Grange School, con 13; 3.o Liceo 6 con 10; 4.o Victorino Lastarria, con 9 1|2; 5.o Alonso de Ercilla, con 8 1|2; 6.o Verbo Divino, con 8; 7.o I. N. B. A., con 5 1|2; 8.o Nido de Aguila, con 4 1|2; 9.o San Agustín, con 4 1|2 puntos; 10.o Liceo 7, con 3 1|2 puntos.

SERIE "B": 1.o Manuel de Salas, con 13 puntos; 2.o Padres Franceses, con 12 1|2 puntos; 3.o Valentín Letelier y Liceo 10, con 9 cada uno; 5.o Instituto Nacional, con 8 1|2; 6.o Aplicación, con 8; 7.o Darío Salas, con 7 1|2; 8.o Luis Campino, con 6 1|2; 9.o Liceo Alemán con 4, y 10.o Erasmo Escala con 2 puntos.

La quinta rueda se cumplirá el miércoles próximo, a las 19 horas, en el mismo local.

A LOS SOCIOS DE FERROBADMINTON

Se les ruega ubicarse esta tarde en el sector correspondiente a la barra, lado sur, al lado de la marquesina, junto al estandarte de la institución y al jefe de barra, para alentar a nuestro cuadro en su importante compromiso de hoy.

EL DIRECTORIO

FUE UNA CUENTA EXAGERADA.-

La Serena, con menos oportunidades de gol que Magallanes, ganó 4 por 1

Es de desear que el cuadro nortino haya empezado con este triunfo de ayer, una etapa de rehabilitaciones que mucho necesitaba.— El equipo albiceleste, sin jugar mal, actuó con escasísima fortuna, sobre todo en los remates.— Injusta reacción de sus partidarios frente al entrenador Orlandelli



MARCO BIEN. — Eulogio Rojas se obstina en no dejar pasar al puntero Cabrera, a quien marcó bien y con limpieza. Cabrera hizo el único gol albiceleste.

La Serena inició ayer en el Estadio de Independencia una etapa de rehabilitación que ya le estaban reclamando bastante sus adeptos. Venció en forma holgada, por 4 a 1, al Magallanes, actuación que lo eleva, momentáneamente, al décimo puesto, conjuntamente con Palestino.

Fue un partido de desarrollo normal, en ciertos pasajes interesantes, pero que terminó con una expresión numérica abiertamente exagerada, con respecto a lo que sucedió en la cancha, a la forma cómo se comportaron ambos cuadros, al factor iniciativa y, principalmente, al número de oportunidades de gol que tuvieron uno y otro.

La primera conquista de La Serena, a los 3', cuando los equipos estaban "fríos", motivó una reacción inmediata de los albicelestes y que mantuvieron notoriamente en el primer lapso del encuentro, presionando con insistencia, con peligrosidad y hasta con remates. O sea, que el cuadro magallánico, en ese instante, sentía la satisfacción aparente de estar cumpliendo una performance aceptable, en la que se dominaba al rival y se realizaban todas las intenciones y los planes prepartido Sólo que... los goles no venían, ni tampoco llegaron después.

Mientras tanto, La Serena, dominado y todo, contestó de contragolpe, ya encima del pitazo que ponía término parcial a las acciones y dejó la cuenta en 2-0, mediante una labor individual del puntero Contreras.

En el período final fue, más o menos, como si se le hubiese puesto un papel carbón a lo ocurrido Ganoso Magallanes, con enormes deseos de concretar en goles su aparente mejor expedición y nuevamente con varias oportunidades en que costaba más tirar la pelota fuera que impulsarla hacia las redes. Sin embargo... el balón no quería entrar y, sencillamente, no entró no más. Hubo ocasiones en que el público rió de buena gana al comprobar la pésima mala suerte que caracterizó a los delanteros de Magallanes.

Mientras tanto, y como para dar una lección a los albicelestes, Sulantay aprovechó una indecisión imperdonable del arquero Meza y dejó el marcador en 3-0 y, enseguida, el mismo forward, cuando ya iban 38 minutos, en nuevo contraataque, marcó el cuarto. Mucho, excesivo el score. Menos mal que cuando ya estaba por expirar el match que no olvidarán tan pronto los parciales de la "academia", Cabrera hizo el único punto para sus colores.

Un espectador que hubiera llegado a la cancha en cualquier momento, seguramente no hubiera creído que a Magallanes lo estaban goleando. Es que la verdad es que jugaba con más orden, sin vacíos en sus líneas, llegando sin apuro a la zona de las tizas y culminando sus corridas con lanzamientos bien ejecutados. Con la única diferencia de que no se convertían en goles. Lo impedían, en primer término, una mala fortuna increíble y tambiéén —un factor decisivo que no debe relegarse a segundo término— la acertada expedición del novel arquero Nicolás. Elemento joven, con ansias de sobresalir, mostró una vista espléndida y una elasticidad poco común.

En todo caso, repetimos, un triunfo demasiado claro y por cierto que indiscutible, para La Serena, aunque, eso sí, por cifras que, confrontadas con la realidad, aparecen demasiado abultadas.

Oportuna rehabilitación para el conjunto de La Serena que, ojalá, vuelva a transformarse en uno de los animadores del campeonato profesional de fútbol, y nueva y desalentadora performance de Magallanes. De cualquier manera, nada justifica la conducta y reacción de los parciales de la entidad albiceleste, al esperar la salida del Estadio del entrenador argentino Carlos Orlandelli para demostrar en él el enojo que los aquejaba en esos momentos. Si no es por la fuerza de Carabineros, seguramente, esos fanáticos hubieran golpeado al correcto "coach", a quien, lo menos que puede suponérsele es la intención de que premeditadamente prepare al equipo para que pierda y en la forma a como lo hizo ayer



NICOLAS.— Excelente su actuación. Buena vista y muy elástico.
EULOGIO ROJAS.— Un marcador de primera.
FARIAS.— Concede facilidades con su lentitud.
ARAYA.— Elemento de buen físico y de acción limpia. Bien.
JUAN ROJAS.— Se vió poco. ¿Dónde dejó su calidad?
ARAVENA.— Tesonero y voluntarioso, aunque sin orden.
SULANTAY.— Dió excelentes resultados meterlo como "punta de lanza". Estuvo presente en todos los goles de su equipo.
LOPEZ.— Buen armador, aunque se agotó pronto.
VERDEJO.— Lento, cómodo.
SOTO.— Con mucha visión del gol. Buen elemento.
CONTRERAS.— Peligroso, decidido y muy amigo del foul.



TERCER GOL SERENENSE.— Esta espléndida instantánea, captada por Rolando Daza, es elocuente. Sulantay, en el segundo tiempo, ha burlado al arquero Meza y obtendrá el tercer gol del partido que La Serena ganó a Magallanes por 4 a 1. Justo el triunfo, pero abultada la cuenta.



MEZA.— Mal, muy mal. Entrega goles.
VALDES.— Parejo. Al final se desorientó y volvió a buscar el foul.
GOBBO.— Lo sacaron con facilidad de su zona.
CARMONA.— Netamente superado por Sulantay.
ZUÑIGA.— Demostró poca calidad. Entregó mal.
CONTRERAS.— Bastante bien su labor y sin defectos.
ALVAREZ.— Luchó bastante con Araya, con resultados poco favorables para su equipo. Demora mucho con la pelota.
TORRES.— Sin él, con diez hombres, Magallanes hubiera rendido más.
CORTES.— Bien, con la calidad ya reconocida, pero con una mala suerte increíble.
ORELLANA.— Remató cuantas veces pudo, aunque más o menos con la misma fortuna que Cortés.
CABRERA.— No es puntero, por cierto, pero cumple y cerca del arco es peligroso.

CANCHA: Estadio Independencia.
RESULTADO: La Serena (4)-Magallanes (1).
PUBLICO: 2.956 personas; socios de Magallanes, 433, y de La Serena, 50, más 58 de la UC.
RECAUDACION: 1.083.800 pesos.
ARBITRO: Luis San Martín.
LA SERENA (rojos): Nicolés; Eulogio Rojas, Farías y Araya; Juan Rojas y Aravena; Sulantay, López, Verdejo, Soto y Contreras.
MAGALLANES (albicelestes): Meza; Valdés, Gobbo y Carmona; Zúñiga y Contreras; Alvarez, Torres, Cortés Orellana y Cabrera.
GOLES.— Primer tiempo: SOTO, de puntazo, por pase de Verdejo, a los 3'; 45'30" CONTRERAS, en acción individual. Segundo tiempo: 20', SULANTAY, al soltar la pelota Meza; 39', SULANTAY al fallar Gobbo y burlarse hasta el arquero; 45', CABRERA, en un tole-tole frente al arco rival.

Yola Ramírez y Ester Bueno pasaron a los cuartos finales

Resultados completos de la jornada de tenis de ayer en Wimbledon.— En dobles masculinos, Ayala y el indio Khrishnan ganaron, perdiendo la pareja Olmedo-Mackay, que defendió Copa Davis para Estados Unidos

WIMBLEDON, 27 (UPI).— Yola Ramírez, de México, declaró esta tarde que venció a Christine Truman, de Gran Bretaña, porque "yo era cabeza de grupo, de modo que no tenía nada que perder".

La señorita Truman, cabeza del grupo número uno, dijo que el hecho de que ella ocupara esa posición de privilegio "no tuvo nada que ver con su derrota".

La mexicana declaró que su adversaria se mostró "muy, pero muy nerviosa" y jugó hoy "muy, pero muy mal".

La británica expresó que "no sé lo que ocurrió" y que "jugué como de costumbre".

La señorita Ramírez fue asediada por un centenar de periodistas después de su sorprendente victoria. Luego de contestar a todas las preguntas, la jugadora mexicana se unió a un grupo formado por Alex Olmedo, de Perú; María Ester Bueno, de Brasil, y Luis Ayala, de Chile, con los cuales este campeonato de Wimbledon parece estar convirtiéndose en una "fiesta latinoamericana".

Por su parte, la señorita Truman dijo a los periodistas:

"Yola jugó como siempre lo hace. La he vencido tres veces.

"Yo no tenía ningún plan especial para el partido de hoy."

A la pregunta de si tenía algunas reservas sobre el partido, la campeona británica contestó que no, pero que "probablemente me tendré esta noche, cuando lo piense en la cama".

En la competencia masculina pasaron también a cuartos de final los australianos Neale Fraser, Rod Laver y Roy Emerson; el británico Bobby Wilson, el francés Jean Claude Molinari y el norteamericano Barry Mackay, todos los cuales vencieron hoy con muchas más dificultades que Olmedo y Ayala.

Fraser necesitó cinco sets para vencer a Orlando Sirola, de Italia, por 3|6, 6|3, 14|12, 8|10 y 6|3.

Laver tuvo que jugar cuatro sets para superar al británico Alan Mills, por 6|3, 3|6, 6|3 y 6|4, y Emerson, otros tantos para imponerse a Jorgen Ulrich, de Dinamarca, por 7|9, 6|3, 10|8 y 6|1.

Mackay se vio en apuros para vencer al británico Billy Knight, por 6|2, 8,6 y 10|8, mientras Wilson, la mejor carta de Gran Bretaña, necesitó cansar al discreto jugador francés Jean Noel Grinda para vencerlo por 6|3, 17|15 y 6|1.

El francés Molinari, un jugador nada sobresaliente, se ganó un puesto en los cuartos de final venciendo a Garnard Mulloy, el "abuelo" del tenis de Estados Unidos, por 6|1, 6|2, 7|9 y 6|2.

En cuartos de final, aparte del encuentro entre Olmedo y Ayala, Fraser se medirá con Mackay, Molinari con Laver y Emerson con Wilson.

El programa del día se completó con una serie de partidos de dobles masculinos, femeninos y mixtos.

Una de las mayores sorpresas del día fue la derrota de Olmedo y Mackay, la pareja norteamericana competidora en el torneo por la Copa Davis, ante los sudafricanos Gordon Forbes y Abe Segal, que se impusieron por 6|4, 10|8, 2|6, 1|6 y 6|1.

Olmedo y Mackay encabezaban el tercer grupo de parejas participantes en esta competencia.

En cambio, Luis Ayala y el indio Ramanathan Krishnan volvieron a perfilarse como una de las parejas más fuertes al vencer a los brasileños Ronald Barnes y Carlos Fernandes por 7|5, 6|2 y 6|2.

En dobles mixtos, la señorita Ramírez, en pareja con el británico Billy Knight, pasó a la tercera rueda venciendo a Jean van de Weg y la señorita Fredy Marinkelle, de Holanda, por 6|1 y 6|4.

La derrota de Olmedo y Mackay fue la primera gran sorpresa de la competencia de dobles.

El partido duró dos horas. En los dos primeros sets fueron los sudafricanos los que asumieron el dominio ante un Olmedo y un Mackay que jugaban como si no creyeran que podían perder, hasta que se vieron al borde de la derrota. Se rehicieron, sin embargo, ganando los dos sets siguientes, pero en el quinto fueron dominados netamente por un binomio que había encontrado ya la manera segura de burlar a sus adversarios en la red, a pesar de que los sudafricanos parecían más cansados.

MARCAS DEFICIENTES.-

Primera etapa del torneo atlético de segunda categoría

Una etapa sin brillo alguno, y con marcas deficientes casi en su totalidad, fue la que cumplieron los atletas de segunda categoría, ayer en la tarde, en el Estadio Nacional, y que no correspondió a los que era dable esperar de los elementos que parecen estar más cerca de los consagrados.

También influyó en este panorama poco grato de la competencia, que Universidad de Chile realizará al mismo tiempo, un torneo interno en el Estadio Recoleta, en el que seguramente habían atletas que debieron estar en el Nacional. No entendemos por qué ocurrió así, más cuando la masa atlética en Santiago es escasa, y no se puede desmenuzarla —para decirlo gráficamente— en dos torneos. En esta forma, ni uno ni otro tenían posibilidades de buenos rendimientos.

Fuera de ello, el torneo se inició con un atraso de más de media hora, por escasez de jueces, dificultando el control de las pruebas, la que debió estar a cargo en algunas de entusiastas solamente, como el salto largo, damas, en el que cooperó un joven garrochista de buena voluntad.

LO MEJOR.— Fueron los 43.44 metros de Cristián Soruco, de la Universidad Católica, en jabalina, que tiene aptitudes para mejorar como yo lo ha demostrado Debe dedicarse a la prueba. Después, valdría anotar los 11.73 metros en bala de Gunther Hensch, de la "U", y los 3.10 metros de Osvaldo Aguirre en garrocha, prueba que debe tener futuro para el atleta escolar aún, si corrige importantes detalles técnicos.

OTRAS MARCAS de ganadores: 110 metros vallas, José Atria, 13.2"; fuera de competencia Juan Ruiz y Eduardo Schmidt, 17"; 100 metros, Gabriel Vives, del Atlético Santiago, 11.6"; salto largo, Luis Marín, Colo Colo, 5.96, record del club; 400 metros, Rolando Gallardo, U. Técnica, 54.3"; 1.500 metros Oscar Riveros, Royal, 4'30.4" en que intervino Edo. Fontecilla, fuera de programa, viéndose obeso y lento de acción; 5.000 metros, Mario Torrealba, Colo Colo, 16'02", y posta 4 x 100 metros; Atlético Santiago, 48.4, estrechamente sobre la UC.

DAMAS.— 100 metros, juvenil, Paulina Concha. U. Técnica, 16" y adultas Aurora Bianchi, G Cross, 13.4"; bala, Rosa Riveros, 9'58"; repetición 100 metros, A. Bianchi, 13.3"; salto largo, María Medina, A. Santiago, 4.57 metros; jabalina, Lucy Zavala, deficientes 33.68 metros para su categoría, y posta 4 x 100 metros, Atlético Santiago, 55.9".

PUNTAJE.— El parcial de la etapa: Colo Colo, 73 puntos; U. Católica 62; A. Santiago, 59; U. de Chile, 27; Green Cross, 16.; U. Técnica, 14; Royal, 10; Tranviario, 10, y Suplementeros, 2.

COLO COLO — G. CROSS. — En el puntaje de ambos clubes, que compitieron dentro del torneo de ayer, el primero supera al segundo, por 123 puntos contra 108.

FINALIZA HOY

La competencia termina esta mañana con el siguiente programa:

Desde las 9.30 horas: 400 metros con vallas, lanzamiento del disco, varones; 200 metros planos varones; disco, damas; salto alto, varones; 200 metros, damas; 800 metros planos; salto alto, damas; 3.000 metros steeplechase; salto triple, lanzamiento del martillo; 80 metros vallas, damas; 10.000 metros planos, y posta de 4 x 400 metros.

AMISTOSOS DE FUTBOL QUE SE JUEGAN HOY

Numerosos partidos de fútbol amistosos se jugarán hoy en diversas canchas de esta capital, y localidades vecinas. A continuación insertamos los más importantes:

SALVADOR JUNIORS - NACIONAL.— En la cancha Municipal de Providencia con tres equipos adultos.

JUVENTUD BAQUEDANO-LO ENCALADA.— Con tres elencos en la cancha de Vicuña Mackenna esquina Ñuble, (cancha 1), desde las 13.30 horas.

CLODIO BRITO-REAL LIRA.— Con tres cuadros adultos en el Estadio Nacional cancha 21, empezando con los terceros.

LOS CUCARACHOS - TALLERES SAN VICENTE.— En la cancha del Paradero 11 1|2 de Gran Avenida, con tres elencos empezando a las 14.30 horas.

OLIMPICO GACITUA - JUVENTUD GALVEZ.— En la cancha del Parque Cousiño, con tres equipos adultos empezando a las 14 horas.

MIRASOL-AERODROMO LO CASTILLO.— Con tres equipos adultos en la cancha final recorrido El Golf-Vitacura, empezando a las 14 horas.

MAÑANA SE CONOCE LA RESPUESTA DE BARCELONA

Las principales autoridades del fútbol español y aun las autoridades del Gobierno de España comenzaron ayer a interponer su influencia ante el club Barcelona para que su equipo venga a jugar a Chile, en una jira patrocinada por Colo Colo. Esto se desprende de una comunicación cablegráfica enviada ayer por el señor Luis Gilli, dirigente de la Unión Española, que en forma gentil está realizando esta gestión para los albos, en la que da cuenta del giro que han tomado sus gestiones, anticipando que el lunes tendrá en su poder una respuesta oficial y definitiva del club Barcelona.

Al responder a esta comunicación, el presidente de Colo Colo, Antonio Labán, junto con agradecer la actitud del señor Gilli, le ruega que reitere al Barcelona el hecho de que se ha obtenido de parte de la Asociación Central de Fútbol la autorización del caso para postergar el match con Colo Colo del 5 de julio para el 12 o 19 del mismo mes, a fin de darle más tiempo a los catalanes para arreglar su viaje. Al mismo tiempo, le asegura que el campeón de España tendrá tres partidos a disputar: dos en Chile, uno con Colo Colo y el otro con Wanderers, en Valparaíso, y un tercer encuentro en Buenos Aires, frente a River Plate, entidad argentina que en principio aceptó el ofrecimiento que le formulara el presidente de Colo Colo.

CICUTA POR LINO PALACIO



RAMONA POR JORGE PALACIO



ALHAJAS, JOYAS

PARA regalos, joyas, relojes y platería de primera calidad. Joyería Meyer, Huérfanos N.o 713, cuarto piso, 409. Fono 32859. 30-6 K.

NOVIOS, compren sus argollas en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostin, Nueva York N.o 66. 30-6 K.

ARRIENDOS OFRECIDOS

PIEZAS pensión, recibo pasajeros, Huérfanos N.o 1397. 29-6-60 P.

ARRIENDO amoblada regia oficina 3 ambientes, pleno centro, dos máquinas de escribir, caja de fondos, telefonear al 33... de 9 a 10 A. M. y de 2.30 a 4. 4-7 K.

TRASPASO contrato galpón cerca Avda. Matta 400 m2., adaptable cualquier industria, teléfono fuerza, piezas cuidador, oficina. Tratar: Avda. Matta 116. 4-7 K.

ARTICULOS PARA EL HOGAR

$ 19.000, COLCHON lana relleno a la vista del cliente, cotie para colchones, sommieres en todos los tipos y medidas, hechuras a domicilio. Gálvez 1557, fono 51388. H|O.

105.000 SANTA Adriana, próximo Américo Vespucio, arrendamos bungalow: living con chimenea, comedor, repostero, 3 dormitorios con closets, baño y medio, cocina, pieza y toilette de servicio, jardín, entrada de auto. Montalva Quindos, Teatinos 349. Sin comisión. 4-7 K.

FRAZADAS doble faz de lana 1 1|2 plaza vendo fábrica a $ 7.900 y $ 8.400 al detalle. Roberto Espinoza 1514. 4-7 K.

HAGO fundas muebles, juego $ 12.000 confección fina Lautaro 694, por Avenida Salvador altura 1400 buses 24, micro 7 Catedral. 4-7 K.

NO GASTE dinero en cera, consulte el nuevo sistema. Herbe, deje sus pisos brillantes 65709. 4-7 K.

LIQUIDAMOS livings nuevos: Capitoné, 52.000; funcionales, 42.000; enorme surtido livings estilo tapices gobelino, felpa lana. Carmen 641. 4-7 K.

LIMPIADOS dos trajes en seco por 1.900; teñidos lutos, rápidos, arreglos ropas en general. Clínicas de Trajes. Huérfanos 1424, Monjitas 395, San Francisco 6. 4-7 K.

LUIS Rodríguez e hijos, muebles e instalaciones, reparaciones, closets, tapicería en general. Bascuñán N.o 145, fono 95716. 30-6 K.

HAGO fundas muebles, juego 12.000 pesos, confección fina. Lautaro 694 por Avenida Salvador, altura 1400, buses 24, micro 7 Catedral. 4-7 K.

DORMITORIOS, 6 comedores de mañío, enchapados, citronil, caoba, arellano, liquidamos. Carmen 641. 4-7 K.

TORTAS, dulces chilenos, Petit-Bouché, etc. Santa Rosa 542, casa particular. Ordenes: 381249. 4-7 K.

VIRADOS abrigos, transformaciones de ternos para jóvenes, zurcidos invisibles. Sastrería Louis. San Diego 163. 4-7 K.

LOZA servicio, alfombras, cortinas, mesas, sillas, floreros, todo cuanto necesite, para su fiesta, arrienda. Casa Util. San Isidro 618. 4-7 K.

DELANTALES surtido completísimo desde $ 3.800 docena. Avenida Matta 347. 4-7 K.

FRAZADAS doble faz de lana 1 1|2 plaza vendo fábrica a $ 7.900 y $ 8.400 al detalle. Roberto Espinoza 1514. 4-7 K.

NOVEDAD, Cuerda para tender ropa, sin perros, Casa Chiloe, Huérfanos N.o 1043, local 17. 4-7 K.

65.000, MITAD de su valor, fantástico living Chippendale, tapizado en fino brocato de seda; otro estilo francés. Nataniel 657. 4-7 K.

TORTAS, dulces chilenos, Petit-Bouché, etc., Santa Rosa 542, casa particular. Ordenes 381249. 4-7 K.

TAPICERIA muebles, fundas, cortinajes ejecuto domicilio, 30825. 4-7 K.

FRAZADAS Jacquard de pura lana, economice el 50 por ciento, comprándolas directamente en la fábrica, Avenida Valdivieso 0297 (Recoleta). Fono 372661. Micros 28 y 35 a la puerta. 4-7 K.

COLEGIOS, INSTRUCCION

INSTITUTO Femenino, San Antonio 79, modas, sistema Camps. Cursos comerciales Pitman, solamente para señoritas, preparamos rápidamente, secretarias, taquígrafas, dactilógrafas. 2-7 P.

SECRETARIAS, taquígrafas, dactilógrafas, escritura máquina, redacción, ortografía, taquigrafía, aritmética, contabilidad, inglés. Cursos diurnos, vespertinos. Instituto Contabilidad, fundado 1922, Santo Domingo 1030, fono 69595. 30-6 P.

CURSOS preparación comercial, personas sin humanidades, comprenden dactilografía, redacción, ortografía, aritmética. Puente 576, cuarto piso. 2-7 P.

ESCUELAS Politécnicas "Díaz-Gascogne". Matrícula abierta, profesiones cortas, prácticas individuales. Peluquería completa, modas alta costura, camisería, etc. Internado femenino, alumnas provincias. Diplomas válidos. Establecimientos reconocidos Supremo Gobierno, fundado 1914. Monjitas 341. 6-7 O.

"ESCUELA Nacional Peluquería, matrícula: Amunátegui 267. 7-7 P.

ACADEMIA Providencia, ofrece cursos ballet español y castañuelas, cargo prestigioso profesor Antonio Romero. 4-7 K.

COLEGIOS, INSTRUCCION

INSTITUTO "Alonso Figueroa", Catedral 1257 (F. 69572), nuevos cursos dactilografía, taquigrafía, contabilidad, anexos, contador, modas, permanentes. 7-7 P.

DACTILOGRAFIA, taquigrafía, contadores auxiliares, nuevos cursos, "Instituto Moderno Selecto", Amunátegui 267. 7-7 P.

SE HACEN clases de inglés elemental a domicilio, llamar al fono 82220, señor Mario Daiz, en horas de oficina. 30-6 K.

ESCUELA de Choferes, Instituto San Cristóbal, enseña a manejar. Mac Iver N.o 728. 30-6 K.

TAQUIGRAFOS del Congreso Nacional, inician cursos rápidos en taquigrafía Pitman, Gregg y Morma, cursos de dactilografía, redacción y perfeccionamiento. Tienen preferente acceso al comercio la banca, el foro y el Parlamento, diplomas y certificados de competencia. Este Instituto no tiene similares y no autoriza ninguna representación: los interesados de provincias que tengan breve estada en Santiago, podrán hacer cursos rápidos especiales que se iniciarán permanentemente desde esta fecha Instituto de Taquígrafos Parlamentarios, fundado en 1943. Tenderini 26, 2.o piso, casilla 1814, teléfono 381348. 27-6 K.

CONSEJOS UTILES

ACADEMIA Providencia ofrece sus cursos alta costura, modas, moda infantil, bordados artísticos. 4-7 K.

ACADEMIA Providencia, ha abierto cursos peluquería completa: corte pelo, permanente, manicure, pintura; masaje facial. 4-7 K.

A. GUAJARDO, técnico en radio, ejecuta reparaciones radios, tocadiscos, amplificadores, grabadoras, transformaciones de tocadiscos para tres velocidades. Inglaterra 1462 (casa particular). 28-6 P.

SEÑORA NENA Mentalismo, cartomancia, método exclusivo naipe inglés. Seriedad, reserva absoluta. Santo Domingo 1688. 29-6 P.

CLINICA de encendedores, taller de llaves y arreglo de pipas "REX". Agustinas N.o 1022, primer piso (al lado ascensores). 30-6 K.

CONTRA eczemas, ronchas, empeines, espinillas, comezón de la piel y del cuero cabelludo "Ungüento Monte Santo". 30-6 K.

HERALDICA, pergaminos, diplomas, rapidez, calidad, Alameda N.o 1885, Fono N.o 74808. 30-6 K.

CONSTRUCCION

IMPERMEABILIZACIONES, Germán Gatica F., Compañía N.o 1291 Of. 317. Fono 69355. 30-6 K.

CROMADOS, micronizados y enchapados en cobre grueso, Kurt Heymann, Toesca N.o 3170, fono 92006. 30-6 K.

CEMENTO, puesto a domicilio, sin recargo, MATESCO, Avda. Recoleta N.o 1215, fono 374062. 30-6 K.

PLANCHAS pizarreño, internit volcanita, zing tambor, calamina. Promac, San Diego 2379. 4-7 K.

PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard. Hacemos persianas de medida. Fábrica Record, San Diego 749, teléfono 66132. H|O.

CEMENTO, yeso, cal, tubos y piezas de cemento; existencias permanentes. Arturo Prat 1754. 4-7 K.

PUERTAS, ventanas, persianas, "Record". Fábrica: Chiloé 3970; 52213. San Diego 749; 66132. 4-7 K.

DEMOLICION Arturo Prat 773: puertas, ventanas, viguetas, tablas cielo, piso, roble, tejas, varios. 4-7 K.

ERACLIT, volcanita, planchas de yeso, cornisas, granitos, azulejos, cemento blanco, tierra de colores. PROMAC. San Diego 2379. 4-7 K.

PULIDOS de pisos a máquinas parquet, tallas, escalas. 65709. 4-7 K.

BALDOSAS rojas, 38; negras, 42; blancas, 56. Fábrica: Arturo Prat 655, teléfono 60513. 4-7 K.

FABRICA mosaicos, baldosas, "Seminario". Seminario 134; baldosas al líquido; óptima calidad, en toda la línea dibujos, colores; baldosas de mármol reconstituido. Tuberías cemento para alcantarillado; mesones, mostradores, planchas, cubiertas, bancos, lavarropas de mármol reconstituido. Nuestra producción de materiales está aprobada por el Instituto de Ensayos de la Universidad de Chile. Visítenos sin compromiso. 4-7 K.

CORTINAS metálicas, hechuras, composturas; también ventanales, rejas en general. Fábrica Gillibrand. Pedro Lagos 951-981. Fono 52950. 4-7 K.

LADRILLOS arena, ripio, murales, fiscales, domicilio, fábrica, precios bajos, industria arenera ladrillera Indariac. Panamericana 1475, fono 371688. 4-7 K.

ALMACEN materiales construcción, Independencia N.o 373, teléfono 372416. Puertas, ventanas, galerías, tablas cielo, piso, maderas diversas medidas y otros materiales. Compramos edificios por demoler. 4-7 K.

CEMENTO, cal, yeso, arena, ripio, ladrillos, entrega inmediata domicilio. Promac, San Diego 2379. 4-7 K.

FIERRO 1|4, 3|8, 1|2, cañerías Madeco, Compac, fittings; piezas, alcantarillado. Promac, San Diego 2379. 4-7 K.

ALBAÑILERIA, estucos, yesos, pinturas, alcantarillados, gasfitería, sanitarios, azulejos, baldosas, carpintería, Sr. Sánchez 35780. 4-7 K.

TECHO económico Huachipato, 240 pesos plancha; comerciantes, grandes descuentos. Arturo Prat 1754. 4-7 K.

CITACIONES

QUINTA COMPAÑIA DE BOMBEROS, Bomba "Arturo Prat".— Cito a la Compañía a ejercicio para el martes 30 de junio a las 22.15 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: el Cuartel.— El secretario. 30-6 K.

14th. FIRE COMPANY, BRITISH Commonwealth Fire Company "J. A. S. Jackson". A meeting will be held on Tuesday 30 th., june at 19 hrs., at the 1st. Fire Company. Dress, working uniform.— The adjutant. 30-6 K.

COMPRAVENTAS VARIAS

COMPRO máquinas escribir "Underwood", Royal, pago los más altos precios. Bandera 517, teléfonos 497288-85479. 29-VI P.

$ 900.000, en Providencia, vendo negocio paquetería y artículos niños. Buenas instalaciones, Avda. Suecia 13, fono 498169. 28-6 P.

COMERCIANTES en juguetes: compre sus ruedas de distintas formas y estilo. Trabajo al torno, garantido. Tratar: Recoleta 2248. 11-7 K.

VENDO mesa comedor, 1 vitrina y un aparador. Tratar: Fermín Vivaceta 1273. 2-7 P.

VENDO piano alemán y dos abrigos negros de nutria francesa, teléfono 52475. 29-6 P.

VENDO directamente al público, calzado tipo Good Year, General Gana N.o 922. 30-6 K.

BOLSAS de plástico y guardarropas con ojal metálico, por mayor y menor, precios sin competencia, estampados indelebles, Poli Plastic (Chile) Ltda. Monjitas N.o 715, local 5. 30-6 K.

COMPRAVENTAS ARREGLOS DE MAQUINAS

CAMBIAMOS su enceradora vieja por una nueva y Sindelen Rochelle. Monjitas N.o 585. 30-6 K.

REPARACIONES de cualquier especie, vamos a domicilio. Transformaciones, instalaciones con créditos. Servi Home, Estado N.o 235, fono 31625. 30-6 K.

MOTORES eléctricos todas las potencias, grandes créditos. Arturo Prat 136. 4-7 K.

TORNOS mecánicos diferentes medidas, amplias facilidades. Arturo Prat 136. 4-7 K.

COMPOSTURAS máquinas escribir, sumadoras. Bandera 517, teléfono 85479. 4-7 K.

FABRICA de bombas "Leader". Bombas para todos los usos reparaciones. Consúltenos. Lingue 831, (detrás Teatro Caupolicán). Fono 88832. 4-7 K.

EJES, transmisiones, correas, poleas, rodamientos, descansos, anillos. Huérfanos 2448. 93928. 4-7 K.

TALADROS, esmeriles, prensas excéntricas, pulidores, compresoras, cargadores de baterías, soldadoras eléctricas, soldadoras por puntos, tupíes, cepilladoras para fierro y madera, tornos para maderas, escopladora, sierras huinchas, para madera. Facilidades. Arturo Prat 136. 4-7 K.

MOTORES eléctricos, embobinados, urgentes, especialidad. Electromecánica. Chacabuco 1081. 4-7 K.

DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado cheques Serie B-D, cuenta Banco Estado-Matucana, N.o 6098, de Juan Estay, N.os 6423716, 6423735, 6436263, 6436275, 6436284 y 6436287, quedan nulos por haberse dado aviso legal correspondiente. 28-6 P.

HABIENDOSE extraviado la libreta de ahorros N.o 206146, del Banco del Estado de Chile, sucursal Estación, queda nula por haberse dado el aviso correspondiente. 29-6 P.

HABIENDOSE extraviado cheque 9160781, Banco Estado, Principal, cuenta 45887, anúlase por haberse dado aviso correspondiente. 30-6 P.

HABIENDOSE extraviado cheque Banco Chile, N.o 4046743, cuenta del 27817, por $ 100.000, a la orden de Eduardo Hortal, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. 30-6 P.

HABIENDOSE extraviado cheque, serie X, 235042, del Banco Crédito, queda nulo por haberse dado aviso. 30-6 P.

DEPORTES

ESQUIADORES, hacemos de medida para damas, caballeros y niños, sweaters, firpos, casacas, chaquetones, gorros para montañas, lana fina tejido triple. Fábrica Avda. Matta 43, casa B. 4-7 K.

ESQUIADORES: hacemos de medida para damas, caballeros y niños, sweaters, firpos, casacas, chaquetones, gorros pasamontañas, lana fina, tejido triple. Fábrica. Avda. Matta 43, casa B. 4-7 K.

PIMPON, fábrica Vadell entrega inmediata. Santa Rosa 676, 34446. 4-7 K.

JUDICIALES, LEGALES

NOTIFICACION.— TERCER JUZGADO Civil Mayor Cuantía Santiago. Autos 2601-58. Nicolás Mendia con Rosa o Reslinda Cortez. Ejecutivo. Resolución primero abril 1959, ordenóse notificar por medio tres avisos diario "La Nación" y "La Libertad" y correspondiente "Diario Oficial", acreedor hipotecario Arturo Ulloa Rebolledo, bajo apercibimiento nada expusiere dentro emplazamiento serán cubiertos sus créditos precio remate orden correspondan sus acreencias extinguiéndose hipotecas.— Garbarini, juez.— Fernández, secretario. 30-6 P.



OCUPACIONES OFRECEN

ARTES Y OFICIOS DIVERSOS

NECESITO empleada para todo servicio, con preferencia en la mañana, San Camilo 790. 29-6 P.

NECESITO aprendiza 16 - 17 años, trabajo fácil. Estrella Polar 863. 4-7 K.

NECESITO lavandera a domicilio, teléfono 40511. 4-7 K.

PELUQUERO para caballeros, necesito. Ahumada 312, local 14. Subterráneo. 4-7 K.

FABRICA de calzado Goodyeard de hombre, necesita 2 buenos armadores de punta. Gálvez 1043. 4-7 K.

TECNICO en lapiceras fuentes, necesitamos. Monjitas 825, local 10. 4-7 K.

NECESITO tapicero automóvil, Santiago Concha 1153. 4-7 K.

CARPINTERO barnizador competente, se necesita. Presentarse, Vicuña Mackenna 4477. 4-7 K.

SE NECESITA joven de 14 a 16 años para reparto y aseo. Fábrica de Pasteles. Plaza Egaña 30. 4-7 K.

TAPICERO cortador competente y oficial necesito. Buen sueldo. Teatinos 255. 4-7 K.

TAPICERO y mueblista, necesito. Lira 604. 4-7 K.

JOVENES para mesón y trabajo de bodega Salvador Sanfuentes 2990, Otto y Cía. 4-7 K.

NECESITO cortador carnicería. Providencia 1321. 4-7 K.

NECESITO tractorista, tratar de 12 a 13.30 Suárez Mujica 1830. Barrio Estadio Nacional. 4-7 K.

PELUQUERO, industria necesita peluquero 1 día semana. San Diego 136. Preguntar Imprenta Latorre. 4-7 K.

NECESITO hojalatero para construcciones a trato. Huérfanos 1294 oficina 31-A. tercer piso de 6 a 8 horas. 4-7 K.

NECESITO peluquero o arriendo sillón en peluquería instalada, con excelente clientela en: Gran Avenida 5135, paradero 11. 4-7 K.

NECESITO señorita tomar puntos medias. Franklin 656. 4-7 K.

APLANCHADORAS de camisas y con experiencia, necesitamos. Tejidos Caffarena S. A. Cueto 374. 4-7 K.

FLORISTAS competentes y aprendizas adelantadas, necesito. Fábrica Flores Artificiales. Manzano 286, esquina Santa Filomena. 4-7 K.

NECESITO peluquero viernes y sábado. Prieto 1324. 4-7 K.

AYUDANTES adelantados, cerrajería y broncería, necesito. Las Encinas 200. Cerrillos, frente Maestranza LAN. 4-7 K.

NECESITO persona honorable con recomendaciones, para atender botillería. Presentarse en Pintor Cicarelli 235, fono 50849. 4-7 K.

NECESITO dos muchachas de 15 años para seleccionar semillas. Bernal del Mercado 780. 4-7 K.

PELUQUERO necesito. Andes esquina Bulnes. Tratar Mac Iver 731. 4-7 K.

SOLDADOR al arco y oxígeno con práctica. Planchas delgadas. Carnot 1055, Gran Avenida-San Joaquín. 4-7 K.

MAESTRO hojalatero con experiencia muebles metálicos, presentarse con documentos. Carnot 1055. Gran Avenida-San Joaquín. 4-7 K.

PEINADOS, BELLEZA Y MODAS

PERMANENTES frías, ondas naturales, servicio domicilio 2.000. Profesional. Llame 92762. 4-7 K.

GRATIS ofrece peinados, corte pelo, caballero, señoras, niños, permanentes. Cobramos líquidos 600. Escuelas Profesionales Díaz Gascogne, Monjitas 341. 4-7 K.

HECHURAS en 48 horas desde $ 2.000, recibimos arreglos y virados. Maison Susy. Galería Andes. Merced 753, local 5. 4-7 K.

CARTERAS finas para señoras, algunas rezagadas, muy baratas. Fábrica, Grajales 2348. 4-7 K.

MOLDES Lyda de medidas para trajes, ropa de niños, camisas hombre. Cómprelos. San Antonio 79. 4-7 K.

HECHURAS finas niñitas, Moneda 1479. Departamento 73. 4-7 K.

PLISAMOS faldas desde $ 1.300. También entregamos terminadas. Casa Chiche. Ahumada 340. subterráneo, local 17. 4-7 K.

CARTERAS, polveras, cualquier clase dejamos nuevas, colocamos espejos. Comerciantes precios especiales, San Antonio 525. 4-7 K.

MOLDES Roberta, corto, entrego probado. Agustinas 691, oficina 301. 4-7 K.

HECHURAS para señoras y niñitas, arreglos, virados. San Martín 511. 4-7 K.

MODA infantil. Carmen 541. Fono 35905. 4-7 K.

VENDO por viaje capa zorros, ternos, abrigos y trajes de señora. Los Leones 2279. 4-7 K.

MADRINA, elegantísimo traje terciopelo negro. Verlo de 14 a 18 horas. Ejército 782. 4-7 K.

PERMANENTES modernas, voy domicilio. Llamar fono 88850. 4-7 K.

PERMANENTES garantizadas $ 1.800 Compañía 1389. Depto. 54, fono 80670, voy a domicilio. 4-7 K.

VENDESE 3|4 patitas astrakán. Matucana 45. Hotel Real. 4-7 K.

VENDO ocasión trajes, abrigos, batas. Vicuña Mackenna 570, 2.o piso D. 4-7 K.

VENDO chaquetón skung canadiense sin uso. Génova 2015. Depto. 42, fono 43891. 4-7 K.

PERMANENTES frío, domicilio 93796, Elena. 4-7 K.

2.200 HERMOSAS permanentes frías, naturales, corte italiano, pelos teñidos, sacos, trabajo garantizado, atención domicilio. Estado 360. 7.o piso, fono 34967. 4-7 K.

¡PIELES LIQUIDO! Adornos, cuellos, 3|4; arreglos cubrecamas, vicuñas. Echeverría 1027 (Independencia 501). Fábrica Hughes. 4-7 K.

2.200 HERMOSAS permanentes frías, naturales, corte italiano, pelos teñidos, secos, trabajo garantizado, atención domicilio. Estado 360, 7.o piso. 34967. 4-7 K.

PARA LOS NIÑOS

$ 3.500 CINE sonoro a domicilio, una hora. Tocornal 666. 4-7 K.

JUGUETES, muñecas, cualquier clase, dejamos nuevos, comerciantes, precios especiales. San Antonio 525. 4-7 K.

COCHECUNAS, baños, precio fábrica Alameda 723. Local 97. 4-7 K.

MATINES infantiles, gorros de fantasía. La Casa del Carnaval. Aldunate 445, fono 60750. 4-7 K.

PROPIEDADES

4.500.000 MONEDA 1509, espléndido departamento dos ambientes, calefacción agua caliente, deuda hipotecaria. Vine. Ahumada 312. 4-7 K.

4.300.000, departamento, Compañía-Amunátegui, living-comedor, dormitorio, closets, baño lujo, amplia cocina, edificio categoría. Agustinas 925. Of. 635. 4-7 K.

23.000.000, departamento frente Teatro Municipal, desocupado, 4 dormitorios, Agustinas 925, oficina 635. 4-7 K.

2.500.000 CASITA desocupada, barrio Matta. Tratar dueño, fono 85875. 4-7 K.

10.000.000 departamento, Av. Bulnes, 2 dormitorios, dependencias, moderno, desocupado, Oscar Rodríguez. Ahumada 254, oficina 807. 4-7 K.

SE VENDE propiedad calle Elena Blanco 298, $ 20.000.000, dos pisos, 4 dormitorios, con closets, 2 baños, 2 terrazas, living, con comedor y bar, escritorio, cocina y repostero con entrada propia, garage y subterráneo, terreno con árboles frutales, construcción sólida moderna. Tratar: Agustinas 1022, Of. 205, teléfono 85541. 4-7 K.

13.500.000 TOESCA 1845, lado Ejército visitar directamente, departamento primer piso, garage, patio, calefacción central, amplios recibos, 3 dormitorios grandes, Ahumada 254, oficina 808. 4-7 K.

50 MILLONES, Riquelme, lado Alameda, edificio moderno, 4 departamentos y local. Oscar Rodríguez. Ahumada 254, Of 807. 4-7 K.

10 MILLONES vendo casa perfectas condiciones, teléfono, habitada sus dueños, 1-3 P. M., Santa Rosa 947 35526. 4-7 K.

2.900.000, locales departamentos centralísimos nuevos desde 60.000 el metro líquido. Irarrázaval 3192. 4-7 K.

3.200.000 CONTADO departamento 1 ambiente, 36 m2., amoblado, Merced 336, tratar mayordomo, lunes adelante de 11 a 12 y de 3 a 4. 4-7 K.

VENDO fundo de rulo, 150 hectáreas, con abundante bosque de pino, a 33 kilómetros de Talca, San Ignacio N.o 1329, casa 5, teléfono 53999. 30-6 K.

PRESTAMOS, FINANZAS

AUMENTE RAPIDAMENTE SU CA-pital, invierta el 20 por ciento de interés mensual como premio de contrato de avío minero. Vicuña Mackenna 85, de 4 a 8 P. M. 30-6 P.

PAGAMOS PUNTUALMENTE 20 por ciento de interés mensual, como premio de avío minero y garantizamos el capital. Vicuña Mackenna 85, de 4 a 8 P. M. 30-6 P.

JUDICIALMENTE o extrajudicial cobramos cheques, con o sin protesto; consulte sin compromiso; abogados especializados. Bandera 140-F, 5.o piso, oficina 10. 26-6—1.o-7 P.

$ 100.000 ó $ 200.000 FACILITO A persona con buenos informes bancarios. 4 a 8. Bandera 140-F, 5.o piso, Of. 10. 26-6—1.o-7 P.

NECESITO $ 3.000.000; doy propiedad en garantía; primera hipoteca; excelente y seguro negocio para persona disponga dinero. Fono 87898. Solvencia, discreción. 26-6—1.o-7 P.

CHEQUES, letras cobramos sin gastos para el cliente. Abogados especializados. Agustinas N.o 1350. Of. N.o 680. 30-6 K.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Asuntos matrimoniales, herencias. Moneda 1137, Of. 78, fono 80813. 30-VI G|P.

MANUEL CARTES
Nulidades matrimonio. Divorcios. Particiones. Juicios trabajo, arrendamientos. Cheques, Nacionalizaciones, visa ordinaria. Huérfanos 1294, oficina 42. Teléfonos: 64559. (GP) H|O P.

JUAN TESCHE
Abogado
Especialmente juicios criminales y nulidades de matrimonio, 2 a 6 P. M. Teatinos 891, oficina 205. 25-6 P.

NULIDADES MATRIMONIO, EXCLUSIVAMENTE
Abogado, Matías Cousiño 199. oficina 811. De 12-13 y 18-20 hrs. (GP) H|O C.

RAQUEL KOGAN B.
Abogado
Atiende toda clase de asuntos, Compañía 1048. Fono 84844, edificio Teatro Real. Atención: 6 a 8 P. M. (GP) 10-9 P.

ELIAS NEHGME RODRIGUEZ
Juicios del trabajo y quiebras. Ahumada 131, oficina 318, teléfono 88387 (GP) H|O

CHEQUES y posesiones efectivas, exclusivamente consúltenos, abogados especializados. Bandera 140-F, 5.o piso, Of. 10 (GP) 26-6—1.o-7 P.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 95 (GP) H|O C.

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141, fono 65858. 11-9 P.

MEDICOS

DR. GASTON RAMIREZ
Piel, Manuel Rodríguez 56. Fono 68828. (GP) H|O C.

MEDICOS

Dr. HERNAN DEL PINO B.
ENFERMEDADES DE NIÑO
Consultas 2 a 4, Mac Iver 142, 1.o Piso. Oficina 204. Martes, Jueves y Sábado. Pedir hora al Fono 471009. (GP) H|O C.

DOCTOR GORGEWSKY
Rayos X, estómago, hígado, broncopulmonares, diabetes. Compañía 2211 (86859), 2 a 4. (GP) 20-11-60 P.

L E C L E R C
Nerviosos mentales, alcoholismo. Undurraga 2... (Dieciocho-Olivares). 3-6. 85453. (GP) H|O C.

DOCTORA NAVARRETE
Señoras. Vicuña Mackenna 314. Teléfono 85912. 3-8. (GP) H|O C.

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico cirujano. Señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Lord Cochrane 177. Fono 8... (GP)

Dr. EGIDIO GUTIERREZ
Vías Urinarias, Venéreas. Presidente Ríos 33, oficina 22, por Alameda entre San Francisco y Santa Rosa. Consulta 3-5, teléfono 39... 10-1 P.

ABDELKARIM DAVIS
Señoras, ginecología, sexología, siconeurosis. Consultas, 3-7, Huérfanos 2084. ...-1 P.

DENTISTAS

CLINICA DENTAL "CENTRAL"
Prótesis inmediata. Trabajos urgentes, Compañía 1068, oficina 1103, teléfono 85702. 30-6 P.

TECNICOS DENTALES

"RAPIDO" SOLDADURAS DENTALES
Placas dentales artificiales, quebradas, Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111, (Ahumada 312), teléfono 67378. 30-6 P.

REMATES

REMATE JUDICIAL.— ANTE 4.o Juzgado Civil Mayor Cuantía esta ciudad día 16 julio próximo, quince horas, se rematarán separadamente sitios N.os 1 a 10 inclusive, 12 a 20 inclusive, 22, 23, 25 y 26, manzana C, sector 24, fundo La Palmilla, comuna Conchalí con deslindes generales norte, calle Bardos; sur, calle Mauleón; oriente, Avda. La Palmilla, y poniente, Pasaje Logroño. Mínimum dos tercios avalúo cada sitio. Boleta 10 por ciento mínimum. Bases y antecedentes secretaría expediente 146038, Servicio Equipos Agrícolas con Alberto Etchegaray.— Fco. Perez, secretario. 28-6 P.

REMATE.— EL 21 DE JULIO PRÓximo, a las 15 horas, ante el Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, se rematará parcela "Puchancavi" o "La Esperanza", ubicada en la comuna y departamento de Quillota, en el mínimo de $ 117.000. Caución: $ 11.700. Precio págase al contado. Así está ordenado en juicio ejecutivo "Banco del Estado de Chile con Wecksler, Francisca y otro". Bases y demás antecedentes Secretaría Juzgado.— El secretario. 28-6 P.

REMATE. 16 JULIO 1959, quince horas, ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, remátase Cabina N.o 2, Balneario Peñuelas, departamento Coquimbo; terrenos, 926 metros cuadrados; edificados, 111,20 metros cuadrados. Mínimum: $ 3.500.000, pagadero $ 2.000.000 contado; saldo, seis meses. Boleta, 10 o|o. Bases, Secretaría Juzgado, juicio Banco del Estado con Juan Peñafiel Illanes. Ejecutivo.— Secretario. 29-6 P.

MIGUEL HERRERA L., martillero, rematará tres de julio próximo, 16 horas, en Compañía 1360, cuatro baños electrolíticos. Orden Primer Juzgado del Trabajo en juicio Caja Empleados Particulares con Jones Ricardo y Cía. Ltda. 29-6 P.

REMATE JUDICIAL.— Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, se rematará 13 julio 1959, quince horas, propiedad ubicada calle General Velásquez N.o 292, esta ciudad, inscrita fojas 4795, N.o 8811, Registro Propiedades Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1951. Mínimum: $ 700.000. Garantía: $ 70.000. Demás bases y antecedentes en Secretaría Tribunal, expediente N.o 145.591, Herrera Humberto con Beltrami Agustín. Ejecutivo.— El Secretario. 29-6 P.

REMATE.— ANTE SEGUNDO JUZgado Civil Santiago, Bandera 342, segundo piso, el veintiocho julio próximo, quince horas, rematárase propiedad raíz, ubicada calle La Gioconda N.o 4290 comuna Las Condes, este departamento, con mínimum de $ 9.975.000, pagadero en forma propuesta por caja ejecutante. Interesados deberán acompañar boleta garantía del 10 o|o mínimum fijado. Demás bases y antecedentes consultarlos en juicio "Caja Previsión Empleados Particulares con Karque, José".— Secretaria. 1.o-7 P.

REMATE.— ANTE SEGUNDO JUZgado Civil, Bandera 342, segundo piso, el quince de julio próximo, quince horas, remátase propiedad raíz calle Pedro de Valdivia 3637, inscripción de fs. 1875, N.o 3980, Registro de Propiedades año 1939, con mínimum de $ 886.000, pagadero con $ 800.000 contado y saldo seis meses plazo, con más intereses. Boleta garantía 10 o|o mínimum. Demás bases y antecedentes consultarlos en juicio "D'Addario, Carlota con Sánchez, Roberto". — Secretaria. 28, 29, 30-6 y 1.o-7 P.

REMATE MENAJE CASA, DOMINgo 28 junio, a las 10.30 horas, calle Bandera 883, departamento ..., por orden de Gustavo López Sepúlveda, Víctor Salas, Germán Toledo, Aída Alborñoz, Luis ..., Arócar, Alejandro Pérez, Luis Rojas, Roberto Navarrete, Sergio Navarro. A la vista.— Alfredo Becart Schmidt, Gustavo Echeverría Vigil, Ricardo Araya Navarro, martilleros públicos. 28-6 P.

REMATE MENAJE CASA, ORDEN Carlos Boettinger, Leopoldo ..., Humberto Palma, Aída Acuña, ...les Rivera, Eugenio Juy, C. ...la, Gabriel León, Rebeca D'O..., Carlos Juvens, Del Solar, ...ca, Laura Infante, ... Florencio Gana, Silvia Macera, ...by, Caja Bancaria, ... A. Walker, de Silva. El domingo a las 15.30, Avda. Bustamante ... — Jorge Balmaceda, Guillermo Gómez, martilleros.

SITIOS

VENDO sitio Población ..., final micros Blaut calle ... Barrera 9229 esquina Perú, ... 900 mil, mitad contado, resto ... convencionales, 6 cuadras ... 27, Gran Avenida. Tratar: ... Alonso Cáceres.

$ 3.000.000 VENDO sitio, ... gro 1107, Ñuñoa, 12x34 mts. Tratar Dockendorff, Vicuña Mackenna ...

SITIOS en lo mejor de la Gran Avenida, paradero 22 al 23 vendo sitios 4 años plazo, sin pie, sin comisión, sin interés, con agua, luz y pavimento totalmente terminado, barrio residencial, Santa Anselma ... Atención permanente en el terreno. Huérfanos 979, oficina ... Fono 32159.

VENDO sitio en Maipú cerca ..., na, algunas gallinas. Tratar: ... sil 109.

TERRENOS amplios Ñuñoa, urbanizados, para cooperativas ... Nueva York 80, oficina 86.

SITIOS de ocasión, entregamos urbanizados, desde $ 70.000 de pie, $ 13.000 mensuales. Precio $ 935.000. Consbs Soc. Ltda. ... lips N.o 40, Plaza de Armas.

SASTRERIA, MODAS

MODAS, corte y confección, cursos rápidos. Profesora especializada, alumnas confeccionan trajes ... mer mes. Clases diurnas, ... nas. Diplomas válidos. Academia Nacional Corte y Confección ... sas 1353. H|O

SASTRERIA Salazar, caballeros, niños, extenso surtido, corte ... te. Precios incompetibles. Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad.

CASIMIRES desde $ 1.9... directo de fábrica, centro. Depósito Avenida Bernardo ... Casa Salazar, esquina Libertad O'Higgins 2783.

TRANSFORMAMOS vestones cruzados a derechos, trabajos finos, arreglos en general. Clínicas de Trajes. Huérfanos 1424, Monjitas 395, San Francisco 6. 4-7 K.

ABRIGOS para niños y caballeros La Africana, Esmeralda N.o ... Créditos.

PIELES, abrigos, vestidos, ... vich. Moneda 938, Créditos.

COMPOSTURAS y transformaciones sombrerería y tintorería Baquedano Vicuña Mackenna N.o 11. ...

ABRIGOS, trajes y todo lo que señora necesita, Modas Ga... Huérfanos N.o 1153.

Quilantal debe conseguir dominar a sus rivales en la milla del Clásico "Alfredo L. Jackson"

INTERESANTE desarrollo debe tener hoy el Clásico "Alfredo L. Jackson", que servirá de base a la reunión del Club Hípico, porque se presentarán siete rivales que han hecho méritos suficientes para hacer suya la recompensa de ochocientos mil pesos que ofrecerá al ganador la directiva de esta institución.

La caravana se presentará encabezada por Belgrado, que viene de llegar segundo de Esbelto en el Hipódromo Chile, demostrando, con esta performance, que está en posesión de todos sus medios de acción y debe vender cara su derrota, pero nosotros le vamos a dar la preferencia a Quilantal, porque es un secreto a voces que corre muy bien en la pista pesada y con cuarenta y seis kilos y guiado por Sergio Vera es bien difícil que sea postergado.

Para el segundo puesto y para el único placé que se pagará hoy en esa prueba, después del ganador, creemos que hay que indicar a Esbelto, porque lleva dos triunfos seguidos, que fueron obtenidos en el Hipódromo Chile, pero como el defensor de las sedas de José Salinas Castillo corre en el Club Hípico tan bien como en "La Palma", puede darse por descontado que venderá cara su derrota.

Como sorpresa, creemos que puede resultar Edgar Fauré, porque es muy bueno para el barro y en sus aprontes se ha visto en posesión de todos sus poderosos medios de acción, los mismos que le han dado resonantes triunfos al pupilo de Segundo González.

AMBIENTADO INICIARA NUESTRA CARTILLA DE PRONOSTICOS PARA HOY EN EL CLUB HIPICO

Big Chancellor, Kubilai Khan y Faisán pueden ganar de categoría.— El Rata, Marlinda, Sweet Princess y Zapoteca, en las carreras handicaps

MARITAIN TRATARA DE MANTENER CATEGORIA DE INVICTO

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (CLUB HIPICO)

	1a. carrera	2a. carrera	3a. carrera	4a. carrera	5a. carrera	6a. carrera	Carrera "A"	7a. carrera	8a. carrera	9a. carrera
LA NACION	Ambientado Pillito Trotamundo	B. Chancellor Vértigo Magnate	Kubilai Khan Fenicio Reverbero	El Rata Garifa Happy Boy	Marlinda R. Dorado La Pampanini	Quilantal Esbelto	Faisán Dry Yale	Maritain Piconero Nirivilo	S. Princess Alarife Kiber	Zapoteca Tunuyan Arcana
EL ENSAYO	Ambientado Mi Princesa Le Journal	B. Chancellor Magnate Vértigo	Kubilai Khan Reverbero Poker	Garifa Happy Boy Aldebarán	Marlinda Rayo Dorado Teósofo	Quilantal Belgrado Esbelto	Faisán Tucumén Dry	Maritain Flavio Piconero	Kyber S. Princess El Nene	Zapoteca Thunder Boy Never
LA LIBERTAD	Positivo Mi Princesa Sittingbull	B. Chancellor Purey Vértigo	Kubilai Khan Reverbero Fenicio	El Rata Happy Boy Dorado	La Pampanini Marlinda Dorado	Incógnita Belgrado	Tucumén Habsburgo Bonachón	Maritain Balandro Piconero	Alarife D. Colorado Mr. Grock	Zapoteca Nefretete Never
ULTIMAS NOTICIAS	Positivo Mi Princesa El Irlandés	B. Chancellor Purey Vértigo	Kubilai Khan Reverbero Bule	El Rata La Señoría Garifa	Teósofo La Pampanini Solución	Belgrado Esbelto	Dry Faisán Hale	Maritain Flavio Pelequén	S. Princess Kyber Lupako	Thunder Boy Zapoteca Nefretete

INICIARA su programa de hoy el Club Hípico, con una interesante carrera, en la distancia de 1.100 metros, en la que han anunciado su presencia diecisiete ejemplares, entre los que nuestro gusto para ganador es Ambientado, porque el pupilo de Raúl Celpa viene de llegar quinto en la prueba ganada por Black Rose y corrió con muchos inconvenientes, dejando la impresión de que se halla en óptimo de postura física.

Para escoltar a nuestro favorito, indicaremos a Pillito, que en sus trabajos de la semana se ha visto en pleno tren de progresos; y a Trotamundo, que si deja a un lado su mal carácter, es bien capaz de dominar a todos sus rivales.

BIG CHANCELLOR, EN LA SEGUNDA.— Gran favorito y el más posible ganador, debe ser el potrillo Big Chancellor, en la segunda carrera de hoy en el Club Hípico, porque su reciente performance fue espléndida, ya que se la peleó a Fangal hasta la misma meta, cayendo vencido por una cabeza escasa.

Vértigo, que ha estado figurando en todas sus últimas carreras, es un rival serio para el favorito, por lo que lo dejamos para segundo, designando a Magnate, para el tercer lugar, en razón de los buenos cotejos que le hemos controlado

KUBILAN KHAN, EN LA TERCERA.— Debe abandonar la categoría de perdedores hoy el potrillo Kubilan Khan, que al debutar llegó segundo de Piconero, y en esa ocasión no corrió con suerte. Además, el defensor del stud "Anita" ha exhibido progresos en sus últimos aprontes.

Fenicio, que tiene un buen tercer puesto de Flavio y Reverbero, que llegó a cabeza de Port Said y tercero de Fangal y Big Chancellor, es otro placé muy seguro, razón por la cual le damos el puesto siguiente.

EL RATA, EN LA CUARTA. — Muy bien ganó El Rata en su última presentación en el Club Hípico, demostrando que ha vuelto por sus fueros. Hoy debería volver a imponer su clase, para lo cual no tiene nada más que repetir aquella performance. Es nuestro favorito, porque se trata de un ejemplar que el año pasado era considerado uno de los mejores elementos de su generación.

Garifa, superada a última hora por Frivolité, es nuestra candidata para el segundo placé, advirtiendo que estimamos que si Happy Boy corre con docilidad, es capaz de postergar a todo el lote de rivales, ya que perdió una carrera injusta, en la que Marvelcrown ganó en la misma cancha.

MARLINDA, EN LA QUINTA.— Si recordamos que Marlinda obtuvo una holgada victoria en su última carrera, tenemos que llegar a la conclusión de que es la mejor carta en la quinta carrera de esta tarde, y la dejamos en el primer lugar de nuestros pronósticos.

Rayo Dorado, que viene de ganar una linda carrera, saliendo de un cajón, en los últimos tramos, para dominar después por estrecho margen, es nuestro defensor del segundo placé; pero creemos que debe estar metido en la lucha final, también, La Pampanini, muy buena barrera y en espléndidas condiciones físicas.

MARITAIN, EN LA SEPTIMA.— Dos carreras ha ganado Maritain en sus dos apariciones en la pista, demostrando que estamos en presencia de uno de los mejores ejemplares de la última generación en training. Hoy, a pesar de que otorgará ventajas en el peso a todos sus rivales, creemos que volverá a ganar, conservando su calidad de invicto.

Piconero, que ganó en impresionante estilo su primera carrera, y Nirivilo, considerado muy bueno en su stud, son los rivales más serios del favorito y los dejamos para escoltarlo.

FAISAN, EN LA CARRERA "A".— Vimos llegar quinto a Faisán el día en que Balandro salió de perdedores; pero este puesto secundario lo obtuvo después de sortear muchos tropiezos. Hoy, creemos que debe ser el vencedor de la carrera "A", porque, además, se ha visto muy corredor en sus cotejos de la semana, inspirando ilimitada fe a su preparador.

Dry, que llegó cuarto de Fangal, en su última carrera en esta pista, es el llamado a afligir, en los tramos finales, a Faisán, de tal manera que lo indicaremos como su escoltador inmediato, mientras que llamamos a Yale, con muy buenos cotejos en privado, para que nos defienda el último placé.

SWEET PRINCESS, EN LA OCTAVA.— Muy buena se encuentra Sweet Princess, ya que ha peleado todas las últimas carreras en que ha participado, y hoy la vemos ganar de un cánter, porque le hemos visto, por otra parte, ejercicios que demuestran que ha progresado a tal punto que es bien difícil que hoy sea postergada.

Alarife, un parejo hijo de Apolo, que será presentado esta tarde con toda la confianza de su entrenador, es el enemigo más peligroso para la defensora de las sedas de Fernando Jacial y lo dejamos para segundo. No se nos oculta el hecho de que Kyber, el campeón sureño, es peligroso, porque tiene aprontes que revelan que está como en sus mejores tiempos y lo indicamos para el tercer lugar.

ZAPOTECA, EN LA NOVENA.— Debido a sus indocilidades para partir, ha estado perdiendo carreras "la rubia" Zapoteca. Hoy, si su jinete logra dominarla, debería ser la ganadora, porque Rayo Dorado la dominó el domingo pasado, pero porque no tuvo una largada propicia. Es nuestra favorita, con la fe más bien basada.

Tunuyán, que ha evidenciado progresos en sus últimos aprontes, es un enemigo muy peligroso para nuestra favorita, y creemos que es difícil que esta vez baje del placé. Dejamos para segundo al pupilo de Segundo González, indicando para el tercer puesto de la tabla a Arcana, que irá armada en un lance con muchas probabilidades de buen éxito.

HASTA LAS 10 HORAS VENDERAN HOY BOLETAS DEL CONCURSO HIPICO

LA VENTA de boletas verdes se hará hoy como de costumbre hasta las 10 horas en las oficinas centrales del Club Hípico, mientras que en las sucursales sólo se atenderá hasta las nueve horas.

El Gran Pozo para hoy asciende a las suma de 8 millones cien mil pesos y se estima que el premio para la rueda ordinaria llegará a los tres millones de pesos.

El Concurso, sobre las bases de costumbre, será ganado por quien señale el mayor puntaje. Por cada ganador acertado en la boleta se computarán tres puntos; por cada segundo, un punto. En caso de que alguno de los caballos pronosticados no corra, la boleta será defendida por el favorito en las pizarras.

De este modo, todo los apostadores van bien defendidos.

Se mantiene el programa de premios especiales para los acertantes de carreras consecutivas y los correspondientes a las terminaciones y de consuelo.

Se recomienda al público no esperar el último instante para formular sus apuestas.

Favoritos de "La Nación" para hoy en el Sporting

1a. carrera: Brocal, Tinterillo y Genealogía.
2a. carrera: Jalva, Ambición y Silanga.
3a. carrera: Gallego, Ariana y Miss Alassio.
4a. carrera: Prédica, Bella Noche y Galatera.
5a. carrera: Espejuelo y El Gorila.
6a. carrera: Mi Tata, Medina y Muzlooman.
7a. carrera: Invasor, Brillante y Altier.
8a. carrerá: La Melania, Half Moon y Obsequio.
9a. carrera: El Espino, Tres Cobres y Regañón.

Valparaíso Sporting Club

DOMINGO 28 DE JUNIO DE 1959

PRIMERA CARRERA.— Premio "ZINGARO".— 1.400 metros.— A las 11 horas.— Sexta Serie.— Handicap.— Premio $ 180.000 al primero.
En corral: 8 con 9.

[illegible] González	1 Brocal	55	14	E. Romero	Remark
[illegible] Martínez	2 Tinterillo	55	4	D. Santibáñez	Ecuador
[illegible] Ramírez	3 Canadá	54	9	H. Quijada	Coronach
[illegible] Vásquez	4 Genealogía	53	8	G. Saavedra	Talito
[illegible] Duque	5 Samlet	53	13	R. Cabrera	Cocopal
[illegible] Galleguillos	6 M. California	52	10	J. Manríquez	J. Antonio
[illegible] Bernal	7 Felicitation	51	2	J. Pacheco	S. Valenzuela
[illegible] González	8 Frango	51	15	J. Farías	Leonor
[illegible] González	9 Prince Legend	47	1	N. Bravo	Anita
[illegible] Pérez	10 Welsh Girl	51	12	R. Durán	J. Tagle
[illegible] Pombo	11 Huaicuten	50	11	R. Núñez	El Nacional
[illegible]	12 Blue Fox	49	6	F. Aniñir	P. Méndez
[illegible]	13 M. Princess	49	16	J. Cornejo	Osti
[illegible] Muñoz	14 Gran Dama	48	3	J. Parra	C. Muñoz
[illegible] Marchesini	15 Ruiseñor	48	5	H. Soto	A. Marchesini
[illegible] Bravo	16 Entente	45	7	J. Gálvez	E. de Bravo

SEGUNDA CARRERA.— Premio "ZINIA".— 1.300 metros.— A las 12.30 horas.— Para productos de dos años que no hayan ganado.— Premio $ 350.000 al primero.

[illegible] Saavedra	1 Big Stick	54	9	G. Saavedra	Montecillo
[illegible] Pombo	2 Chateau d'If	54	3	G. Lerma	Reñaca
[illegible]	3 Siniscola	54	2	A. Venegas	Gerona
[illegible] Alvarez	4 Ambición	51	8	R. Durán	Zedeira
[illegible]	5 Euskara	51	11	D. Santibáñez	Sta. Amelia
[illegible] Silva	6 Jalva	51	7	J. Cornejo	E. de Sila
[illegible] Bernal	7 Jane Grey	51	5	J. Pacheco	Guildita
[illegible] Manríquez	8 Llamas	51	1	J. Manríquez	J. Maggi
[illegible] Arlia	9 Majita	51	6	A. Araya	Ruiseñor
[illegible] Castillo	10 Silanga	51	10	I. Saavedra	Marcia
[illegible] González	11 Veneciana	51	7	J. Farías	J. González

TERCERA CARRERA.— Premio "ZINIA".— 1.300 metros.— A las 13.05 horas.— Para productos de dos años, que no hayan ganado.— Premio $ 350.000 al primero.
En corral: 1 con 2.

[illegible] Pombo	1 Banku	54	11	E. Romero	Los Tejanos
[illegible] Pombo	2 Miss Alassio	51	9	J. Manríquez	D. Lyon
[illegible] Bernal	3 Clarinete	54	7	A. Venegas	J. de Bernal
[illegible] Bravo	4 Conciliador	54	2	N. Bravo	G. M. C.
[illegible] Sarmiento	5 Gallego	54	0	S. Maira	For Ever
[illegible] Aliaga	6 Quebrajado	54	1	J. Farías	O. Aliaga
[illegible] Navarro	7 Ariana	51	4	R. Arredondo	L. Quillotanos
[illegible] Alvarez	8 Bella Lisa	51	10	R. Pinto	Todo Oro
[illegible] Silva	9 Gabita	51	5	J. Cornejo	La Serena
[illegible] González	10 Garincha	51	8	J. Pacheco	Stgo. Lyon
[illegible] Castillo	11 Mañosita	51	3	I. Saavedra	O. Castillo

CUARTA CARRERA.— Premio "ZURZULITA".— 1.300 metros.— A las 13.40 horas.— Para caballos de tres años y más, que no hayan ganado.— Premio $ 240.000 al primero.
En corral: 2 con 3; 4 con 5; 7 con 8, y 12 con 13.

[illegible]	1 Matisse	56	13	G. Lerma	La Estancilla
[illegible]	2 Impecable	54	1	J. Parra	Las Frenadas
[illegible]	3 Usurpado	48	11	F. Aniñir	Fco. Parisi
[illegible] Silva	4 Wood Girl	53	14	J. Lerma	E. de Silva
[illegible] Silva	5 Parlona	45	8	R. Cabrera	G Rivera
[illegible] Castillo	6 Bellus	51	3	R. Núñez	M. Stchepare
[illegible] Alvarez	7 Ismael	51	12	R. Pinto	San Jorge
[illegible] Alvarez	8 Borboleta	45	2	Sin monta	Zedeira
[illegible] Arlia	9 Fieramosca	50	10	P. Muñoz	P. Poblete
[illegible] Sarmiento	10 Galatera	49	15	J. Pacheco	A. Gabriela
[illegible] Alcántara	11 Lifar	48	5	J. Cornejo	Arquenco
[illegible] González	12 Oreado	48	6	N. Bravo	Las Santas
[illegible] González	13 Prince Joseph	48	16	D. Santibáñez	Amita
[illegible] Pombo	14 Bella Noche	46	9	J. Gálvez	La Favorita
[illegible] Saavedra	15 Maula	45	4	M. Toro	Echala
[illegible] Pérez	16 Prédica	45	7	R. Durán	J. Silva S.

QUINTA CARRERA.— Premio "ZUNCHO".— 1.900 metros.— A las 14.15 horas.— Handicap Ascendente.— Premio $ 240.000 al primero.

[illegible] Saavedra	1 Agradable	55	4	O. Saavedra	M. Domus
[illegible] Muñoz	2 Bayón	54	1	J. Pacheco	Itata
[illegible] Saavedra	3 El Gorila	52	3	G. Saavedra	Montecillo
[illegible] Alcántara	4 Casablanquino	51	6	E. Muñoz	Pucará
[illegible] Ortiz	5 Feligrés	47	2	H. Quijada	V. Ortiz
[illegible] Pérez	6 Espejuelo	45	5	R. Durán	I. Silva

SEXTA CARRERA.— Premio "ZENOM".— 1.400 metros, a las 14.50 horas.— Quinta Serie.— Handicap.— Premio $ 180.000 al primero.
En corral: 4 con 5 y 6.

O. Castillo	1 Mi Tata	55	5	M. Carrasco	O. Castillo
L. Alvarez	2 Byblos	53	1	L. Mejías	Virginia
O. Silva	3 Manzanita	53	12	J. Puyol	El Torito
J. González	4 Suite Encore	53	6	E. Muñoz	Anita
J. González	5 Muñeca Braav	49	2	Sin monta	La Capilla
J. González	6 Lord Collins	48	16	J. Parra	Pentagrama
A. Martínez	7 Azarosa	52	4	H. Soto	Aga Khan
L. Valle	8 Eterolf	52	7	H. Quijada	M. Garay
O. Urbina	9 Berrocal	51	14	R. Pinto	Barca
D. Sandoval	10 Medina	51	2	N. Bravo	Don Dani
B. González	11 Muzlooman	51	9	J. Farías	Remark
H. Alcántara	12 Pretoriana	51	15	R. Quiroz	Bendor
F. Galleguillos	13 Floretista	50	10	J. Manríquez	F. Galleguillo
O. Aliaga	14 Motclair	49	8	R. Núñez	O. Aliaga
M. Maira	15 Tory	49	11	J. Gálvez	Merianita
L. Romero	16 Lily Ann	47	13	G. Cortés	Memo

SEPTIMA CARRERA.— Premio "50.o ANIVERSARIO DEL CLUB EVERTON".— 1.400 metros.— A las 15.15 horas.— Primera Serie.— Handicap.— Premio $ 240.000 al primero.

N. Ramírez	1 Amurrado	60	2	E. Romero	Coronach
J. González	2 Comentario	58	10	O. Saavedra	J. González
O. Aliaga	3 Invasor	56	8	R. Arredondo	M. Suárez
I. Saavedra	4 B. del Mar	50	3	I. Saavedra	Nieve
G. Sarmiento	5 Brillante	49	1	N. Bravo	For Ever
L. Alvarez	6 Heráldico	49	9	J. [illegible]	San Jorge
D. Sandoval	7 Altier	46	6	R. [illegible]	Don Dani
L. Alvarez	8 Retucano	46	4	G. Cortés	Virginia
G. Pombo	9 Santo Amaro	46	7	J. Gálvez	Finovi
L. Vásquez	10 Quinsala	46	5	Sin monta	S. Zamora

OCTAVA CARRERA.— Premio "ZURDO".— 1.400 metros.— A las 16.10 horas.— Cuarta Serie.— Handicap.— Premio $ 180.000 al primero.
En corral: 1 con 2; 3 con 4; 7 con 8; y 9 con 10.

J. González	1 Monigote	56	11	E. Muñoz	Begoña
J. González	2 Sherryland	55	4	L. Rodríguez	M. Suárez
G. Pombo	3 Obsequio	56	7	J. Farías	Finovi
G. Pombo	4 Half Moon	48	6	J. Cornejo	Caranpangue
I. Saavedra	5 Beau Brummel	55	12	J. Puyol	Nieev
L. Alvarez	6 La Melania	53	5	G. Saavedra	Internacional
H. Navarro	7 Pola	53	8	M. Carrasco	Blanquita
H. Navarro	8 Llallita	47	10	R. Durán	Blanquita
H. Alcántara	9 Rock Cistus	53	1	I. Saavedra	Lucarno
H. Alcántara	10 Tovarich	47	14	R. Quiroz	Lohengrín
O. Aliaga	11 Quebrantado	52	13	A. Araya	O. Aliaga
A. Martínez	12 Achampada	50	16	D. Santibáñez	Rau
O. Manríquez	13 Jaita	49	2	J. Manríquez	Soc. E. Maggi
G. Sarmiento	14 Monsanto	49	9	J. Pacheco	E. V.
L. Valle	15 Tennista	48	3	F. Aniñir	L. Valle
O. Urbina	16 Reims	46	15	R. Cabrera	Fesaraida

NOVENA CARRERA.— Premio "ZULE".— 1.400 metros.— A las 16.50 horas.— Tercera Serie. Handicap.— Premio.— $ 200.000 al primero.
En corral: 8 con 9.

G. Pombo	1 Fresco	56	10	E. Romero	Reñaca
R. Saavedra	2 Minuta	54	9	G. Saavedra	Blanquita
L. Romero	3 Tres Cobres	53	2	D. Santibáñez	Tona
U. Bravo	4 El Espino	52	7	N. Bravo	Quilpué
O. Castillo	5 Noromo	52	4	R. Núñez	O. Castillo
O. Manríquez	6 Sircan	52	11	J. Manríquez	O. Manríquez
C. Muñoz	7 Acarreador	51	6	J. Pacheco	San Carlina
A. Martínez	8 Regañón	51	8	R. Arredondo	Yaquil
A. Martínez	9 Chevriere	48	1	R. Durán	Ecuador
G. Sarmiento	10 El Jefe	48	3	Sin monta	For Ever
D. Bernal	11 Espumoso	48	5	J. Gálvez	Preludio

CLUB HIPICO

DOMINGO 28 DE JUNIO DE 1959

PRIMERA CARRERA.— A las 11.50 horas.— Premio "HUMAREDA".— 1.100 metros.— Cuarta Serie B.— Handicap.

O. Olivares	1 Trotamundo	57	11	G. Green	A. Valdés
L. Espinoza	2 Positivo	55	3	Vicinity	F. Jacial
R. Gatica	3 Tessa	46	9	S. Meridian	F. Jacial
F. Zúñiga	4 Asimina	54	16	Adage	J. Zúñiga
S. Arellano	5 Mi Princesa	54	13	Prince	T. Herrera
S. Vera	6 Batisfera	47	5	Blue Fox	T. Herrera
J. García	7 Trotil	53	8	Cimarrón II	S. González
O. Muñoz	8 Requeté	52	2	B. Brown	G. Urquidi
R. Montoya	9 Sittinghull	52	17	Yelmo II	J. Salas
F. Arredondo	10 Le Journal	47	6	Taimado	J. Salas
A. Núñez	11 Ambientado	50	1	Sandwood	R. Celpa
F. Toro	12 Cataviento	50	7	M. Cross	O. Becerra
C. Pezoa	13 Pillito	50	10	D. Devil	P. Bagú
H. Olguín	14 El Irlandés	47	4	El Gaucho	J. Bernal
A. Jaque	15 El Pacífico	47	15	G. Triumph	J. Fuentes
E. Muñoz	16 Real	45	14	Bloque	J. Argagnon
H. Rivera	17 F. Libre	45	14	Liberty	I. A. Contreras

SEGUNDA CARRERA.— A las 12.25 horas.— Premio "HERMANITO".— 1.200 metros.— Serie A.— Condicional.

A. Poblete	1 Ballenero	55	8	Jali	P. Bagú
R. Parodi	2 B. Chancell.	55	1	Big Burn	J. Cavieres
J. Castro	3 Condado	55	2	Sandwood	F. León F.
F. Zúñiga	4 Dominado	55	9	Terek	S. Fuentes
A. Núñez	5 Fistón	55	7	El Gaucho	G. Urquidi
S. Arellano	6 Fra Diávolo	55	4	Mandisovi	J. M. Baeza
E. Peña	7 Hjalmar	55	12	Barranco	Alv. Breque
J. Escobar	8 Humorístico	55	13	Flexton	J. Inda
F. Toro	9 Magnate	55	11	Amasis	A. Breque
E. Araya	10 Ohio	55	14	Ladino	C. Muñoz G.
G. Saavedra	11 Oro Puro	55	6	G. Triumph	F. Chamorro
L. Espinoza	12 Purey	55	5	Asombro	F. Pacial
G. Jorquera	13 Tonifare	55	10	S. Fare	A. Proschle
C. Pezoa	14 Vértigo	55	3	Big Burn	D. Sotomayor

TERCERA CARRERA.— A las 13 horas.— Premio "HELIO".— 1.200 metros.— Serie B.— Condicional.

R. Parodi	1 Albur	55	10	El Gaucho	J. M. Baeza
C. Pezoa	2 Ben Shak	55	5	Admiral-Terek	A. Valdés
J. Castro	3 D. Rojo	55	12	Tábano	F. León F.
O. Olivares	4 Bule	55	9	Hinderer	R. Allen
E. Peña	5 Fandango	55	2	C. Life	Alv. Breque
F. Toro	6 Fenicio	55	6	Y. Highness	A. Breque
A. Núñez	7 Grumman	55	13	Rol d'Atout	G. Urquidi
N. Galaz	8 Inquisidor	55	4	G. Strategy	H. Cisternas
E. Araya	9 K. Khan	55	1	Holmbush	P. Valderra.
A. Tapia	10 Lagar	55	3	Comodor	R. Celpa
M. Reyes	11 Melekzaman	55	11	Murmullo	J. Chamorro
F. Zúñiga	12 Póker	55	7	Ch. Iquem	E. Inda
J. Escobar	13 Reverbero	55	8	Mío Sea	J. Zúñiga

CUARTA CARRERA.— A las 13.40 horas. — Premio "HUARACULEN".— 1.100 metros.— Quinta Serie.— Handicap.

E. Araya	1 Happy Boy	57	20	H. Knight	C. Muñoz
J. Escobar	2 El Rata	56	9	S. Sky	A. Valdés
O. Muñoz	3 Maranta	54	15	La Fontaine II	T. Herrera
L. Paredes	4 Guerlain	53	11	Atophan	L. García
R. Montoya	5 La Señorita	52	6	Brandsen	J. Chamorro
F. Arredondo	6 Mociña	52	12	Terek	P. Valderra.
S. Arellano	7 Torreblanca	52	17	T. Crown	I. A. Bravo
C. Pezoa	8 Aldebarán	51	4	All Talk	E. Rodríguez
J. L. Silva	9 Dudo	51	18	Cockney	R. Sn. Martín
J. García	10 G. Recuerdo	51	10	Terek	J. Inda
H. Salas	11 Mozuela	51	14	Chocker	J. Orellana
E. González	12 Namur	51	7	Nasr-Ed-Din	S. Fuentes
G. Saavedra	13 Bitter	50	5	Flexton	R. Celpa
A. Núñez	14 Garifa	50	16	S. Meridian	G. Urquidi
R. Valenzuela	15 Mascarilla	40	1	M. Bowman	H. Inda
S. Vera	16 Dorado	48	13	Brazza	R. Allen
A. Ramírez	17 Peter Tom	48	19	Bergerac II	R. Méndes
G. Farfán	18 La Luma	47	3	Faubourg	J. Salas
R. Gatica	19 Olimpic	46	2	Liberty	J. Argagnon
N. N.	20 Camelot	45	8	S. Guard	A. Muñoz

QUINTA CARRERA.— A las 14.20 horas.— Premio "HONORINO".— 1.900 metros.— Tercera Serie.— Handicap.

E. Araya	1 La Pampan.	55	2	Bromazo	P. Medina
F. Arredondo	2 Solución	53	7	L'Oriflamme	J. M. Baeza
C. Pezoa	3 Marlinda	52	1	Asombro	C. Muñoz G.
A. Núñez	4 R. Dorado	50	5	Vicinity	F. Chamorro
S. Vera	5 Teósofo	50	8	Teodolito	J. Salas
S. Arellano	6 Leyda	48	3	Cimarrón II	V. Romo
H. Pilar	7 Parlament.	48	6	Roldán	J. Melero
E. Peña	8 R. Tudor.	48	9	Taltal	J. González
E. Muñoz	9 J'Atenrad	45	4	Ch. Iquim	J. González

SEXTA CARRERA.— A las 15.05 horas.— Premio ALFREDO J. S. JACKSON.— 1.600 metros.— Handicap.— Clásico.

R. Parodi	1 Belgrado	55	2	Bromazo	J. Cavieres
E. Araya	2 Incógnita	54	3	Nars-Ed-Din	J. Arganón
A. Núñez	3 Siroco	51	1	Bayard III	E. Inda
R. Valenzuel	4 Esbelto	51	6	Nasr-Ed-Din	D. Sotomayo
L. Paredes	5 Edgar Fauré	48	5	Orégano	S. González
S. Vera	6 Quilantal	46	7	M. Cross	J. Baeza
J. Caro	7 Brunette	45	4	W. Honey	A. Breque

CARRERA "A".— Premio HOLMBUSH.— 1.200 metros.— Serie C. Condicional.— (Se correrá inmediatamente después de la sexta carrera).

J. Escobar	1 Adhemar	55		Madara	J. Melero
A. Poblete	2 Bonachón	55	14	Big Burn	J. Cavieres
E. Peña	3 Cassalbuono	55	7	Burnt Brown	A. Breque
F. Zúñiga	4 Cincianto	55	15	Flexton	F. Jacial
A. Parada	5 Contrataque	55	9	G. Strategy	G. Urquidi
M. Yáñez	6 Dry	55	1	Ch. Larose II	F. León
L. Espinoza	7 Estabién	55		Blue Boy	C. Covarrub.
P. Ulloa	8 Faisán	55	11	Smpire	P. Valderra.
G. Saavedra	9 Grinchillo	55	13	Chimilto	S. González
O. Valenzuel	10 Habsburgo	55	12	Star Shell	A. Proschle
F. Toro	11 Haló	55	3	M. Browman	A. Breque
J. Castro	12 Huenutil	55	10	Zorro Azul	E. Inda
H. Galaz	13 Snow Boy	55	5	Brazza	H. Cisternas
G. Jorquera	14 Tucumén	55	8	W. Honey	P. Bagú
C. Pezoa	15 Yale	55	6	My Chum	D. Sotomay.

SEPTIMA CARRERA.— A las 15.50 horas.— Premio HAMLET.— 1.500 metros.— Handicap.

E. Araya	1 Maritain	54	8	Nasr-Ed-Din	A. Bullezú
A. Núñez	2 Balandro	51	3	Quelus	C. Covarrub.
O. Muñoz	3 B. de Oro	51	9	Ladino	A. Castro
F. Toro	4 Diógenes	51	1	W. Honey	A. Breque
M. Yáñez	5 El Amanecer	51	2	Sun Flame	D. Sandoval
H. Pilar	6 Flavio	51	11	Madara	J. Cavieres
R. Parodi	7 Piconero	51	4	Aloraye	J. Cavieres
S. Vega	8 Nirivilo	51	6	T. Crown	P. Valderra.
R. Montoya	9 Pelequén	51	10	S. Meridian	A. Valdés
G. Farfán	10 Radiante	51	5	High Born	E. Inda
S. Arellano	11 Río Cisnes	51	7	Star Shell	J. Melero

OCTAVA CARRERA.— A las 16.35 horas. — Premio HIPO. — 1.500 metros.— Tercera serie.— Handicap.

L. Espinoza	1 Alarife	56	4	Apolo	C. Covarrub.
R. Parodi	2 Kiber	56	11	Licencioso	J. Baeza
H. Pilar	3 D. Colorado	54	1	Bayard III	E. Cáceres
S. Vera	4 Lupako	54	9	Esso	A. Proschle
R. Olivos	5 Moretón	54	5	Cuarteto	F. Castro
C. Pezoa	6 Quemchina	53	10	M. Boeman	A. Allen
F. Zúñiga	7 Reporter	53	12	All Talk	E. Rodríguez
R. Montoya	8 S. Princess	53	13	Airy Prince	F. Jacial
F. Toro	9 Míster Grock	50	8	El Gaucho	H. Cisternas
M. Alquinta	10 Voliére	50	2	Vol au Vent	J. Bernal
G. Farfán	11 El Nene	48	3	Flexton	J. Zúñiga
J. Caro	12 Matarazzo	48	6	Amber	A. Bullezú
F. Arredondo	13 Wolf	46	7	Franqueo	P. Medina

NOVENA CARRERA.— A las 17.25 horas.— Premio HUNNA.— 1.500 metros.— Cuarta serie.— Handicap.

E. Araya	1 Never	57	19	Antar	D. Sotomay.
P. Ulloa	2 Coyahue	55	9	Hooligan	J. Inda
F. Zúñiga	3 El Arabe	55	3	Yelmo II	J. Chamorro
L. Paredes	4 Thunder Boy	54	18	Espadín	V. Ramírez
R. Parodi	5 Tunuyán	54	12	Polo Sur	S. González
O. Muñoz	6 Nefretete	53	2	Treble Crown	P. Valderra.
A. Poblete	7 Reseco	53	1	The Font	R. Méndez
J. Escobar	8 Zapoteca	53	15	Brazza	H. Cisternas
A. Núñez	9 Beajolais	51	13	Licencioso	R. Celpa
C. Pezoa	10 La Mirambu.	51	10	Blue Fox II	E. Inda
S. Arellano	11 Riachuelo	51	20	Junín	J. Baeza
R. Montoya	12 Marañento	50	16	Cambridge II	J. Rodríguez
H. Pilar	13 Arturo	49	4	W. Honey	A. Petit
G. Farfán	14 Baldovino	49	5	Ch. Iquem	J. Santos
E. Peña	15 Arcana	48	14	Atophan	J. Argagnón
S. Vera	16 Doña Marlis	48	8	Terek	C. Tapia
E. Muñoz	17 Emula	47	7	Emulo	U. Duque
R. Gatica	18 Lololino	46	6	Flauss	S. Fuentes
F. Gatica	19 Gondolera	45	17	Qué M. Quie.	M. Valenzue.
M. Gatica	20 Miranda	45	11	T. Moulins	J. Salas

Marcos Paz, Relevo y Tricolor deben ocupar los tres primeros lugares en el Clásico de hoy en la pista del Hipódromo Chile

VESTIDO DE GALA se presentará hoy otra vez el Hipódromo Chile, con motivo de correrse el Clásico "República de Colombia", reservado para potrillos de dos años, los que disputarán una bolsa de un millón doscientos mil pesos para el primero, trescientos sesenta mil para el segundo, doscientos cuarenta mil para el tercero y ciento veinte mil pesos para el cuarto.

El gran favorito será Marcos Paz, porque su triunfo en el Clásico "Domingo 2.o Herrera", en la misma pista, fue impresionante, ya que ganó con la misma monta de Enrique Araya, por cuatro y medio cuerpos a Relevo, que hoy se presentará como su principal enemigo, contando con entusiastas partidarios.

Por nuestra parte, nos agregaremos a las falanges que hoy harán gran favorito a Marcos Paz, porque tenemos la certeza de que el hijo de Holmbush es bien capaz de sobreponerse a las ventajas que otorgará en el peso a todos sus rivales.

Para el segundo puesto dejaremos a Relevo, potrillo muy parejo, que en "La Palma" corre bien y que ha figurado en la tabla en la casi totalidad de sus presentaciones en público. Como sorpresa, es indicado Tricolor, potrillo que es tenido como uno de los mejores pupilos que prepara Juan Cavieres y que correrá con toda la confianza de "El Mago", profesional sobrio en sus juicios y que estima que el único que podría superar hoy al defensor de su stud es el favorito Marcos Paz.

DON EDUARDO BUSCARA HOY SU TERCER TRIUNFO CONSECUTIVO, EN LA PALMA

Es nuestro favorito en la primera serie del handicap de 1.200 metros.— En las restantes pronosticamos a: Icaria, Miss Soraya, Delmonte, Príncipe Mío, Pura Pinta, Old Scotch y Dominium.— Lanzeola lista para salir de perdedora. — Saint Moritz en el steeplechase.— Algunas opiniones de la prensa

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (HIPODROMO CHILE)

	1a. carrera	2a. carrera	3a. carrera	4a. carrera	5a. carrera	6a. carrera	CARRERA "A"	7a. carrera	8a. carrera	9a. carrera	10a. carrera
LA NACION	Icaria Reminiscence Colibrí	Miss Soraya Ficelle Camambú	Lanzeola Royal Victory Tacín	Delmonte Avasallador Peladilla	Don Eduardo Uranio Qué sé Yo	Marcos Paz Relevo Tricolor	Saint Moritz Lover's Moon	Príncipe Mío Apolda Marambaia	Pura Pinta Don Fausto Brazilian	Old Scotch Astén All Seer	Dominium Aries Oro en Polvo
EL ENSAYO	Colibrí Al Agua Pato Raimundo	Doncel Miss Soraya Alcaldesa	Royal Victory Lanzeola Tacín	Avasallador Peladilla Guneo	Don Eduardo Pandilla Qué sé Yo	Marcos Paz Relevo Coker	Saint Moritz Calafquén	Marambaia Pescador Muera Pollo	Don Fausto Brazilian El Cachorro	Old Scotch All Seer Frosia	Aries Dominium Oro en Polvo
ULTIMAS NOTICIAS	Finlandia Maravilla Besarabia	Salamina Cindy Ficelle	Lanzeola Rucia Linda R. Victory	Galania Delmonte Peladilla	D. Eduardo Stambul Pandilla	Marcos Paz Dittatore Mequetrefe	St. Moritz Lover's Moon	Apolda Pescador Vierol	Don Fausto Pura Pinta Superunda	Astén Old Scotch Arataú	Oro en Polvo Calerana Tasajo
LA LIBERTAD	Raimundo Al Agua Pato Terraza	Miss Soraya Doncel Camambú	Lanzeola Rucia Linda R. Victory	Peladilla Avasallador Kecha	D. Eduardo Stambul Pandilla	Marcos Paz Dittatore Relevo	Saint Moritz Calafquén	Pescador Muera Pollo Apolda	El Cachorro Brazilian Pura Pinta	Old Scotch Astén Candil	Aries Agrisur Dominium

Los acostumbrados atractivos para todos los apostadores presenta el programa que cumplirá, en su horario habitual, el Hipódromo Chile. Diez competencias muy nutridas de anotados, más un steeplechase, ofrecen excepcionales oportunidades para ubicar los apetecidos buenos dividendos, uno de los principales factores que justifican las preferencias de los hípicos santiaguinos por el popular campo hípico de Independencia.

Podemos informar también que la pista se presentará en excelentes condiciones salvo un aguacero no imposible de producirse, en pleno mes de junio.

ICARIA EN LA PRIMERA.— A primera hora se definirá la octava serie del handicap de 1.200 metros y los candidatos menos malos son: Raimundo, que ha cumplido figuraciones en grupos similares; Al Agua Pato, con enemigos evidentemente inferiores; Icaria, con cómodos 51 kilos; Reminiscence, por sus recientes aprontes; Colibrí, pupilo de Orellana y la liviana Mariella. Optamos por Icaria, Reminiscence y Colibrí.

MISS SORAYA EN LA SEGUNDA.— La de segunda hora cuenta con 18 anotados entre los cuales sobresalen las mejores posibilidades de: Mesurado, con figuraciones con rivales de esta modesta categoría; Camambú, con peso cómodo; Miss Soraya, posiblemente cotizada favorita; Cindy, ganadora de Ficelle, en esta distancia; Fric Frac, elemento siempre listo para sorprender, y Ficelle, segunda de Cindy y seguramente muy cotizada en esta oportunidad. Nos defenderán Miss Soraya, Ficelle y Camambú.

LANZEOLA EN LA TERCERA.— Entre las 17 potrancas de dos años anotadas en la tercera competencia del programa el público apostador marcará preferencia a Lanzeola, montada por Pezoa y buena segunda de Ilanita; Espargelina, que ha progresado en sus aprontes; Royal Victory, de la cual esperan buena performance y Tacín, de lógica opción. Seleccionamos a Lanzeola, Tacín y Royal Victory.

DELMONTE EN LA CUARTA.— En la sexta serie del Handicap de 1.200 metros, cuarta del horario, destacan preferentes opciones: Contragolpe, Delmonte, Peladilla, Avasallador, Guneo, Hohenzollern y George Sand. Delmonte, Avasallador y Peladilla son nuestras cartas.

DON EDUARDO EN LA QUINTA.— La serie superior del handicap de los 1.200 metros tiene solamente 14 competidores y entre ellos seguramente defenderán las cotizaciones más altas: Pandilla, nuevamente con la monta de Héctor Pilar; Don Otto, que luego irá a competir en un gran clásico de Antofagasta; Uranio, animal que en caso de lluvia será muy temible rival; Chaltán, uno de los más cotizados, y el liviano Don Eduardo, que viene cumpliendo brillante campaña en la arena palmeña. Optamos por pronosticar a Don Eduardo, Uranio y Qué sé Yo.

PRINCIPE MIO EN LA SEPTIMA.— A continuación del steeplechase se cumplirá la quinta serie del handicap de 1.200 metros y los rivales de mejores posibilidades son: Marambaia, con buena colocación ante las cintas; Pescador, segunda de Agrisur, en la distancia; Muera Pollo, cuya chance aumentaría con barro; Apolda, que progresó en manos de Becerra; la liviana La Paiquina y Príncipe Mío, que tiene la monta de Eduardo Soto. Seleccionamos a Príncipe Mío, Apolda y Marambaia.

PURA PINTA EN LA OCTAVA.— Muy divididas están las opiniones de los apostadores en la segunda serie de 1.200 metros entre Don Fausto, con brillante campaña reciente; Brazilian, con cómodo handicap; El Cachorro, montado por Allende y muy liviana; Neto, todo un serio problema y capaz de abusar si parte bien, y Pura Pinta de la cual ya circula el dato "firmeza". Nos defenderán: Pura Pinta, Don Fausto y Brazilian.

OLD SCOTCH EN LA NOVENA.— Buenas cartas para defender las preferencias de los aficionados serán en la tercera serie: Hardness, Old Scotch, Jambalaya, Astén, Troncalín, All Seer y Candil. Para ganador recomendamos a Old Scotch y en los placés quedan Astén y All Seer.

En esta carrera forman Corral: El Kalifa con Auxerre, ambos en manos de Octavio Becerra.

DOMINIUM EN LA FINAL.— En la de clausura las cotizaciones mayores de la reunión recaerán seguramente en: Dominium, con dos recientes triunfos; Agrisur, que venció con facilidad a Pescador; Aries, escoltador de Dominium; Oro en Polvo, que forma Corral con Mardita; Sao Joao Girl, ahora en condiciones favorables de peso; Blue Honey, peligroso con 48 kilos, y Bambuco, buen barrero. Damos preferencias a Dominium, Aries y Oro en Polvo.

HIPODROMO CHILE

DOMINGO 28 DE JUNIO DE 1959

PRIMERA CARRERA.— A las 7.45 horas.— 1.200 metros.— Octava Serie.— Handicap.— Jinetes Aprendices.

V. Barra	1	Picarillo	54	7	M. Cross	A. Muñoz
J. Barrios	2	Reminis.	54	15	T. Crown	A. Vodanovic
J. Pérez	3	Colibrí	53	4	Quelus	L. A. Orell.
C. Lorenzo	4	El Pirata	53	10	Flexton	M. Valenzue
E. Peña	5	Raimundo	53	11	Cimarrón II	T. Herrera
J. Alarcón	6	Aucassin	53	18	S. Guard	A. Donati
L. Gutiérrez	7	Besarabia	53	6	C. Hook	R. Maggi
G. Farfán	8	Terraza	52	1	Terek	S. Miceli
N. Vásquez	9	Icaria	51	2	Brazza	A. Amaro
F. Morales	10	Humarazo	50	13	Bachiller II	A. Sepúlveda
F. Suárez	11	M. Chico	50	9	G. Triumph	V. Cepeda
F. Meneses	12	Al Agua P.	48	5	All Talk	R. Albornoz
H. Pilar	13	Maravilla	48	3	Mandubí	E. Bartivec
M. Araneda	14	Finlandia	47	8	W. Honey	L. A. Yáñez
A. Farías	15	Emancipada	46	17	Amontillado	E. Castillo
A. Mora	16	Girardot	46	12	Giddap	R. Quiroz
C. Paredes	17	Amalfi	45	14	Sahib	D. Miranda
L. A. Rojas	18	Mariella	45	16	Barranco	C. Tapia

SEGUNDA CARRERA.— A las 8.20 horas.— 1.200 metros. — Séptima Serie.— Handicap.

G. Saavedra	1	Hostein	59	17	Ladino	T. Herrera
C. Lorenzo	2	Koina	56	5	G. Triumph	J. García
J. Pérez	3	Salamina	56	13	Prince	J. Suárez
J. García	4	Mesurado	52	6	Faubourg	J. Santos
R. Olivos	5	Agridulce	52	10	Lafontaine I	F. B. Castro
A. Orellana	6	Millapó	52	1	Aloraye	J. Vial
J. Barrios	7	M. Monada	52	2	Fifo II	J. Salfate
F. Suárez	8	Alcaldesa	51	18	Flexton	R. de Conti
H. Basay	9	M. Soraya	51	3	Emulo	R. Villa
J. Sandoval	10	Camambú	51	7	Cambrone II	A. Petit
M. Alquinta	11	Cindy	51	9	Cimarrón II	O. Muñoz
V. Barra	12	Ficelle	50	15	Fígaro	O. Becerra
C. Paredes	13	Asfixia	50	16	[illegible]	D. Miranda
H. Olguín	14	Presagiada	48	14	[illegible]	D. Miranda
U. Gaete	15	Fric Frac	50	4	Fígaro	P. Cavieres
O. Castillo	16	G. Pagano	49	11	Taranto	L. Navarro
L. A. Paredes	17	Loquita	49	8	M. Bowman	L. A. García
S. Allende	18	Doncel	48	12	G. Triumph	R. López

TERCERA CARRERA.— A las 8.55 horas.— 1.400 metros.— Condicional.

S. Véliz	1	B. Estrella	53	2	A. Terek	O. Becerra
V. Barra	2	R. Victory	53	3	Liberty	O. Becerra
F. Arredondo	3	Calcinada	53	11	Quemarropa	J. M. Baeza
C. Pezoa	4	Lanzeola	53	17	Brazza	J. M. Baeza
J. Pérez	5	Caramina	53	1	A. Terek	L. A. Orella.
N. Vásquez	6	Lindaraja	53	13	Angelillo	L. A. Orella.
J. Aravena	7	Caserta	53	14	Afghan II	M. Valen.
H. Galaz	8	Chacabuc.	53	10	Sosiego	V. Cepeda
R. Gatica	9	Dalia Roja	53	4	R. d'Atout	L. Espinoza
J. Barrios	10	Esparlegina	53	9	S. Fare	N. Peralta
F. Meneses	11	La Regen.	53	5	Y. Highness	J. Maldo.
R. Morla	12	Okarito	53	16	Antar	J. García
M. Alquinta	13	Penita	53	12	H. Born	N. Pasivic
J. Escobar	14	Recluída	53	6	M. Bowman	P. Inda
H. Pilar	15	R. Linda	53	7	Tónico	J. Melero
U. Gaete	16	S. Maestra	53	8	Nipigón	J. Salfate
J. Sandoval	17	Tacín	53	15	El Gaucho	E. Sepúlveda

CUARTA CARRERA.— A las 9.35 horas.— 1.200 metros.— Sexta Serie.— Handicap.

M. Alquinta	1	Contragolpe	53	17	Q. M. Quiere	A. Ramírez
R. Silva	2	Delmonte	53	3	Terek	L. A. Con.
A. Orellana	3	G. Sand	53	9	Ballester	E. Núñez
I. Sandoval	4	Peladilla	53	6	Meyerling	A. Vodano.
H. Basay	5	Soberbio	53	18	Sundodger	R. Villa
F. Suárez	6	Sofocado	53	15	Amontillado	R. Celpa
J. Barrios	7	Foque	52	11	C. Hook	A. Luna
L. Cataldo	8	Afrodita	52	16	Blue Foy II	P. Fuentes
H. Pilar	9	Avasallador	52	4	D. Devil	C. Castro
M. Araneda	10	El Comisa.	52	13	Barranco	J. Santos
S. Véliz	11	El Terror	52	8	Tennyson	E. Sepúlv.
F. Morales	12	Irenita	51	2	Parral	D. Miranda
U. Gaete	13	Guneo	51	14	D. Devil	M. Viballos
A. Díaz	14	Galania	50	10	B. Fox II	F. Castro
F. Toro	15	Orlita	50	12	Emulo	J. Suárez
G. Farfán	16	Hohenzo.	50	5	Afghan II	A. Valen.
R. Hevia	17	Probourg	50	1	Faubourg	J. Muñoz
O. Castillo	18	Kecha	49	7	P. of Tea	L. Navarro

QUINTA CARRERA.— A las 10.15 horas.— 1.200 metros.— Primera Serie. —Handicap.

C. Ojeda	1	Kurileo	56	4	E. Vital	J. Suárez
H. Galaz	2	Silabario	56	9	Amontillado	A. Luna
H. Pilar	3	Pandilla	56	1	B. Boy	J. Melero
E. Molina	4	Don Otto	55	7	Siracusano	A. Vodanov.
A. Núñez	5	Nanett	53	8	Nasr ed Din	G. Urquidi
H. Salas	6	Uranio	53	12	Meyerling	J. B. Cas.
O. Muñoz	7	Chaltán	52	13	F. of Clyde	G. Sarmien.
J. Sandoval	8	Qué Se Yo	51	14	Lloyd's Bar	L. A. Orell.
F. Toro	9	Serpertín	49	5	Oakland	R. Bernal
G. Farfán	10	Stambul	48	5	Star Shell	J. Suárez
M. Araneda	11	Taquígrafo	48	2	Tábano	J. García
G. Arancibia	12	La Vesna	47	10	El Gaucho	R. López
F. Gatica	13	Don Eduar.	46	3	Al Talk	H. Inda
E. Vásquez	14	Escamillo	46	11	Choker	J. García

SEXTA CARRERA.— A las 10.55 horas.— 1.500 metros.— Clásico REPUBLICA DE COLOMBIA.

E. Araya	1	Marcos Paz	56	9	Holmsbuch	A. Bulleza
M. Alquinta	2	Coker	54	8	Cockney	A. López
J. Escobar	3	Dittatore	54	1	F. Verditt	R. San Martín
E. Muñoz	4	Epitafio	54	7	Florete	L. E. Vásquez
L. Toledo	5	Four Way	54	11	Tr. Crown	A. Valenzuela
J. Barrios	6	Garrochista	54	6	Teodolito	G. de la C.
H. Salas	7	Le Girondin	54	5	Barranco	J. Castro D.
J. Pérez	8	Mequetrefe	54	13	Sun Flame	A. Sepúlveda
O. Muñoz	9	Polito Sur	54	12	Polo Sur	T. Herrera
Héctor Pilar	10	Port Said	54	2	Flexton	J. Melero
O. Olivares	11	Relevo	54	3	Bayard III	R. Allen
O. Pezoa	12	Souvenir	54	10	Mío Sea	E. Inda
I. Sandoval	13	Tribuno	54	14	Mío Sea	O. Becerra
R. Parodi	14	Tricolor	54	15	Blue Boy	J. Cavieres
A. Poblete	15	Turlupín	54	4	Flexton	S. Fuentes

CARRERA "A".— A las 11.05 horas — 3.600 metros.— Steeplechase.— Se correrá después de la Sexta Carrera.

N. Villarroel	1	St. Moritz	88	2	Flexton	A. Luna
R. Cifuentes	2	Infierno	72	3	Nars ed Din	R. Castillo
B. Gatica	3	L. Moon	71	1	Empire	R. Castillo
A. Carreño	4	Maremoto	72	5	Quemarropa	L. Santos
F. Castro	5	Calafquén	71	4	Roi D'Atout	E. Cáceres

SEPTIMA CARRERA.— A las 11.35 horas.— 1.200 metros. — Quinta Serie.— Handicap.

A. Orellana	1	Yoina	54	7	Atophan	J. Vial
G. Jorquera	2	Vierol	53	4	All Talk	E. Rodríguez
J. Sandoval	3	Cachaco	53	17	G. Triumph	S. Olivares
U. Gaete	4	Fumarola	53	10	Fígaro	M. Viballos
J. Barrios	5	Marambaia	52	2	Holmbush	A. Vodanovic
A. Orellana	6	Pescador	52	9	Quemarropa	A. López
I. Sandoval	7	Amortizado	51	6	Ariel	J. Herane
M. Alquinta	8	Pintoresca	51	3	Emulo	A. Muñoz
H. Salas	9	Muera Pollo	51	11	Bloque	R. López
C. Lorenzo	10	Plumilla	51	18	Pistolet	P. Briones
Edo. Soto	11	Príncipe Mío	51	16	G. Triumph	C. Castro
M. Araneda	12	El Puntero	50	13	Emulo	P. Cavieres
A. Farías	13	Jericó	50	5	Tábano	O. Becerra
V. Barra	14	Apolda	50	12	Apolo	O. Becerra
G. Farfán	15	Golden Bird	50	15	G. Triumph	J. Suárez
Hugo Pilar	16	Don Nicasio	49	1	P. of Tea	H. Yáñez
N. Vásquez	17	La Paiquina	49	14	Franqueo	E. Sepúlveda
R. Valenzuela	18	Oriundo	48	8	Talmado	V. Romo

OCTAVA CARRERA.— A las 12.15 horas.— 1.200 metros.— Segunda Serie.— Handicap.

L. Toledo	1	Neto	57	2	Tábano	C. Castro
J. Aravena	2	Qu Tal	55	15	Q. M. Quiere	E. Barticevic
M. Alquinta	3	Alerón	54	8	M. Cross	N. Ramírez
J. Barrios	4	Otómano	52	10	Orégano	A. H. García
A. Urrutia	5	Superunda	52	7	High Born	P. Cavieres
H. Olguín	6	Piélago	48	9	Filibustero	P. Cavieres
O. Castillo	7	Brazilian	51	3	Brandsen	L. Navarro
M. Araneda	8	Code Hugo	51	11	Bromazo	J. García
Edo. Soto	9	Purapinta	51	1	Hardendale	F. Castro
N. Vásquez	10	Don Fausto	50	5	Franqueo	L. A. Orellana
G. Farfán	11	Retorno	48	4	Roi D'Atout	H. Cisternas
S. Allende	12	El Cachorro	47	5	All Talk	E. Rodríguez
E. Márquez	13	Poincaré	47	12	Atophan	J. Vial

NOVENA CARRERA.— A las 13 horas.— 1.200 metros.— Tercera Serie.— Handicap.

P. Ulloa	1	Aratau	56	7	Holmbush	A. Bullezú
Edo. Soto	2	Remador	56	10	Rebelde	A. Henríquez
J. García	3	Candil	55	15	Sp. Fare	V. Romo
E. Molina	4	Hardness	54	16	Hardendale	H. Cisternas
C. Ojeda	5	El Kalifa	53	3	Bacardí	O. Becerra
V. Barra	6	Auxerre	50	17	Madara	O. Becerra
J. Pérez	7	Old Scotch	53	2	S. Meridian	J. Suárez
L. Cataldo	8	Jambalaya	53	12	Taranto	P. Fuentes
H. Salas	9	Astén	52	1	Carnaval	R. de C.
H. Salas	10	Frosia	52	8	Madara	A. Vodanovic
J. Barrios	11	Segundita	51	11	Fígaro	A. Valenzuela
I. Sandoval	12	Troncalín	51	14	All Talk	H. Yáñez
C. Paredes	13	M. del Pilar	49	13	S. Meridian	R. Celpa
F. Suárez	14	La Pasarela	48	4	Cimarrón II	J. Salas
Héctor Pilar	15	Sorbete	48	5	Cap. Hook	A. H. García
S. Allende	16	All Seer	48	9	All Talk	E. Rodríguez
N. Vásquez	17	Siete Lunas	48	6	M. Cross	J. Muñoz

DECIMA CARRERA.— A las 13.45 horas.— 1.200 metros.— Cuarta Serie.— Handicap.

A. Mora	1	Bambuco	55	11	Brazza	O. Jara
S. Véliz	2	Dominuim	54	16	Mandisovi	A. Petit
Edo. Soto	3	Agrisur	54	1	Sandwood	O. Becerra
C. Ojeda	4	Tasajo	54	12	Faubourg	S. Olivares
J. Sandoval	5	P. Moro	53	17	Fígaro	A. Proschle
G. Jorquera	6	Calerana	52	3	Asombro	J. Suárez
U. Gaete	7	Libor	52	5	Borneo II	J. Bernal
M. Alquinta	8	Machetero	52	2	High Born	R. López
G. Arancibia	9	Aries	51	13	High Born	T. Herrera
R. Valenzuela	10	Covadonga	51	10	F. Row	A. H. García
J. Barrios	11	Mardita	51	9	Yelmo II	A. Valenzuela
I. Sandoval	12	O. enPolvo	51	14	Hardendale	A. Valenzuela
G. Farfán	13	Ligera	50	4	Hajduk	A. Lab
F. Gatica	14	C. el Loro	50	6	Teodolito	L. Orellana
J. Solís	15	S. Joao Girl	49	8	Spada	R. Rabello
S. Allende	16	Blue Honey	48	15	Welsh Honey	A. Amaro
H. Olguín	17	Chismoso	48	18	Alcatraz	M. Rendic
Hugo Pilar	18	La Trololó	48	7	Cap. Blood	J. Maldonado

MAÑANA SE ESTRENARA EN EL CINE VICTORIA "EL REY LOCO": MUY BIEN

ES LA HISTORIA DE LUIS II DE BAVIERA



Desde mañana podremos ver en el cine Victoria la producción alemana "El Rey Loco" o "La Historia de Luis II de Baviera", una realización filmada en maravillosos colores y en escenarios naturales, lo que nos permite admirar hermosos paisajes y los auténticos Palacios de Baviera.

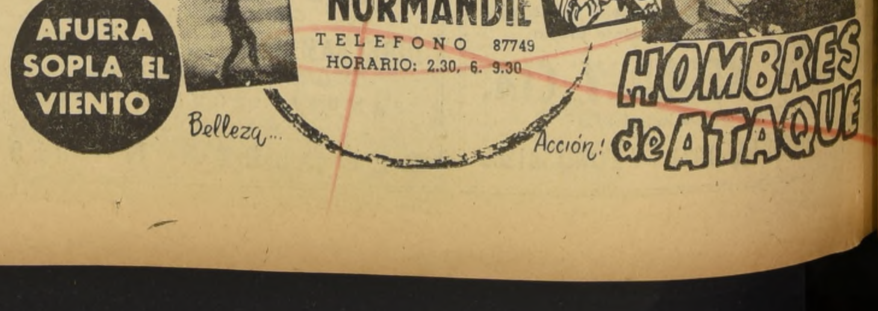
O. W. Fischer, considerado el mejor actor de Europa, y Ruth Leuwarik, heroína de "La Familia Trapp", son las figuras de mayor relieve de este film, que tiene como marco maravilloso la música de Ricardo Wagner, destacándose especialmente Tristán e Isolda.











"Discomanía" realiza hoy festival artístico celebrando su aniversario



...año más de vida cumple hoy, la popular audición "Discomanía", que fuera creada en nuestra capital por el dinámico Raúl Matas, y que ahora es dirigida y animada por su discípulo, el joven "disc-jockey" Ricardo García.

...en otras oportunidades, ...extender la celebración del aniversario de "Discomanía" a los socios del Club ...y a todos los amigos de este escuchado espacio de Radio Minería, el director del mismo ha organizado un Festival Artístico, con la participación de destacadas figuras de las distintas emisoras nacionales, el que se llevará a efecto hoy, en vermuth y nocturna, en el Teatro Caupolicán. Debido a la larga duración del espectáculo, ambas funciones comenzarán a las 17.45 y 21.30 horas, respectivamente.

El festival contará con el valioso concurso de las orquestas Dante-Larroca, Ritmo y Juventud, Cubanacán-Caravana, la de Juan Soto y sus Rocks, y la de "Los Mambucanos", con el Canario Reyes. La nómina de artistas inscritos en el programa registra, entre otros muchos, los nombres de Mario Clavel, Los Tres Ases, Agostinho dos Santos, Jorge Romero (Firulete), el animador de la audición "Hogar, dulce Hogar", Eduardo de Calixto; las primeras figuras del Bim Bam Bum, Nelly Duggan e Iris del Valle; Mack y Mass, Manolo González, Los Duendes, Los Huastecos del Sur, y el conjunto Dixieland.

En ambas funciones oficiarán como maestros de ceremonia, Carlos Alberto Palma, Hugo Ortega, Julio Tapia, Ramón Escobar, Carlos Carrasco, Sergio Silva, Enrique Luco, Mario Araneda y Margarita Alarcón.

Hoy, única función, a las 19 horas, de "Juegos Silenciosos"



ELENA MORENO ha merecido destacados elogios por su labor en "Juegos Silenciosos", drama de Gabriela Roepke que hoy se representa en el Camilo Henríquez a las 19 horas. Reserva de entradas al fono 88959.

UNA FIESTA MUSICAL: LOS DISCOS DE PLATA

RCA Víctor anuncia para el domingo 12 de julio, a las 19 horas, la entrega de sus Discos de Plata, en un acto solemne que se realizará en el Teatro Caupolicán, y en el que tomará parte todo su elenco artístico y muchos otros cantantes y músicos que concurrirán como invitados de honor. Este año habrá un disco de plata, especial, para la artista extranjera que más haya destacado hasta la fecha, asegurando la presencia en este acto de la persona distinguida con tal trofeo, lo que dará especial brillo a esta reunión que tradicionalmente organiza la mencionada firma en todo el mundo.

Comedia de Muñoz Seca da el elenco del SATCH



M. Sabatini

La Compañía Española de Comedias "Pepita Martín-Manuel Sabatini", que viene cumpliendo una temporada en el escenario del teatro de la Sociedad de Autores Teatrales de Chile, anuncia para hoy, en funciones de tarde y noche, la reposición de la comedia de Pedro Muñoz Seca, "La Venganza de don Mendo", una de las más festivas obras del comediógrafo español.

Esta misma pieza ocupará el cartel de mañana en matinée, tarde y noche.

OBRA LAUREADA LE ESTRENAN EL PROXIMO SABADO



MARIA ASUNCION REQUENA, laureada autora teatral, cuenta en "EL CAMINO MAS LARGO", la lucha de una mujer entre el amor y su vocación, teniendo como trasfondo la atmósfera de 1900, con la magia de su música, sus trajes, su colorido. El Instituto del Teatro de la Universidad de Chile estrena "EL CAMINO MAS LARGO", el próximo sábado 4 de julio, en el Teatro Antonio Varas.

Primera audición de Concierto de Respighi

El Concierto "Vitrales de Iglesia", de Ottorino Respighi, será ofrecido en primera audición en el 9.o Concierto de Abono de la Orquesta Filarmónica de Chile, que se llevará a efecto el miércoles en el Teatro Municipal, bajo la dirección del maestro Juan Matteucci.

El programa que se formulará cuenta también con "Introducción y Alegro, para cuarteto y orquesta de cuerdas, de Elgar; y el "Concierto en La Menor", para piano y orquesta, de Schuman, página esta en la que se presentará como solista la pianista Giocasta Corma.

Labor y preparativos del Teatro de Ensayo

Ha entrado a su etapa final de representaciones el drama de Gabriela Roepke "Juegos Silenciosos", con Ana González, Gabriela Montes, Eva Knobel y Justo Ugarte, en los papeles principales. Diariamente se da en funciones a las 19 horas, menos los martes en que no hay funciones por descanso de los actores.

Pronto partirá a Estados Unidos, el joven actor Rafael Benavente, becado especialmente por la Fundación Fullbright para que estudie teatro en una de las más importantes universidades del país del norte.

Gabriela Roepke y Luis Alberto Heiremans son los autores de la adaptación especial que se ha hecho a "Diálogo de las Carmelitas", obra de Georges Bernanos, que será el estreno que seguirá al de "Deja que los perros ladren", de Sergio Vodanovic.

"La Princesa Panchita" nuevamente en matinée

Vuelve a presentarse hoy en el Teatro Antonio Varas, en matinée a las 15.30 horas, el juego musical de Jaime Silva y Luis Advis, "La Princesa Panchita", pieza que ha sido producida por los alumnos de la Escuela de Teatro de la Universidad de Chile. La obra, que constituye un espectáculo de singular atracción para el mundo infantil, cuenta con decorados de Sergio Zapata y vestuario de Fernando Krann. Estas representaciones tienen por objeto allegar fondos para una fundación de becas para los propios estudiantes de la Escuela.

PELICULAS DEL MOMENTO

"UN EXTRAÑO EN MIS BRAZOS".— (Universal).— Tierna y sentimental comedia, en que se ensalza el sentimiento del amor. La trama bien llevada destaca la acción de June Allyson y Jeff Chandler. La veterana del cine Mary Astor, Sandra Lee y Charles Colburn, completan el reparto de la muestra (ASTOR Y EL GOLF).

"LA ULTIMA NOCHE DEL TITANIC".— (Rank).— Film de los estudios británicos, que muestra con verismo y sobriedad la tragedia marítima que costo la vida a un millar y medio de personas. El film dirigido por Roy Baker, destaca el magnífico trabajo de su intérprete principal, Kenneth Moore. (BANDERA).

"LOS VIKINGS".— (Artistas Unidos).— Conjuga este film de Richard Fleischer, con un tema al estilo de Dumas o de Walter Scott, todas las técnicas espectaculares del cine. Tiene de todo un poco: la majestad de los fiords noruegos, la elegancia de las embarcaciones de los Vikings, la ostentación de la Corte de Inglaterra en el siglo X, conspiraciones y suplicios, sin faltar el eterno triángulo Kirk Douglas, Tony Curtir, Ernest Borgnine, Janet Leigh, son sus principales protagonistas. (CENTRAL).

"INFIERNO EN EL SUBURBIO".— (Imperial Films). — Nueva e interesante expresión del neorrealismo italiano, con un argumento desarrollado entre tipos del bajo pueblo que muestran sus pasiones, miserias y sueños. Protagonizan este film Giulietta Masina, la estrella que se consagrara con "La calle" y "Las noches de Cabiria", y el actor Massimo Girotti. Dirección de Carlos Lizzani. (IMPERIO).

"PETER VOSS, LADRON DE MILLONES".— (U. F. A.).— Graciosa mezcla de film policial con espectáculo de music-hall y de comedia reidera, que permite hacer un recorrido por atrayentes ciudades de Alemania, Portugal, Brasil, Japón y la China, las que adquieren singular atractivo por el color. Tiene escenas ingeniosas que provocan carcajadas y muestra una colección de chicas lindas de todas las razas. Intérprete principal: O. W. Fischer e Ingrid Andree. Dirigida por Wolfgang Mecker. (LIDO).

"DIOS SABE CUANTO AME".— (M—G—M).— Basada en la novela "Some come Runing", de James Jones, esta cinta narra los escándalos y la hipocresía de los habitantes de un pequeño pueblo de los Estados Unidos de Norteamérica. Tiene momentos de tenso dramatismo y cuenta con un excelente reparto de papeles a cargo de Shirley MacLaine, Frank Sinatra, Martha Hyer y Dean Martin. (METRO Y CALIFORNIA).

"PARIS-PALACE HOTEL".— (Leo Films).— Amable comedia realizada por Henry Verneuil y Charles Spaak, cuya trama gira en torno a la vida en un lujoso hotel de París. Un conflicto amoroso pone la nota sentimental al film, que abunda en escena de bien logrado humorismo, y que se ve realzado por el brillante trabajo de Charles Boyer y Francoise Arnoul. En el reparto se destaca también la actuación del galán Roberto Risso. (PACIFICO Y PLAZA).

"EL MEDICO Y EL HECHICERO".— Dist Selman).— La actuación de Vittorio de Sica y Marcello Mastroiani, secundados por un atrayente núcleo de estrellas del cine italiano, imprime calidad a este reidero film, basado, como indica su título, en los procedimientos de "los méicos", para rivalizar con la medicina. La cinta abunda en escenas graciosísimas, en situaciones no faltas de originalidad. El propósito de la muestra es hacer reír y lo consigue. (REAL).

"AMBICION DE GLORIA".— (R. K. O.).— Realizada por el afortunado director de "Doce hombres en pugna", esta película muestra la vida del teatro por dentro, presentando el caso de una muchacha que sueña con ser actriz. Escenas de honda humanidad dan categoría a la cinta, que cuenta con magníficos intérpretes: Henry Fonda, Susan Strassberg y Herbert Marshall. (REX).

"MIERCOLES DE CENIZA".— (Pel Mex).— María Félix, la estatuaria estrella azteca, y Arturo de Córdova animan los principales papeles de esta producción mexicana, basada en una obra teatral de Luis Basurto. Dirigió esta comedia dramática, con tintes sentimentales, Roberto Gavaldón. Figuran también en el reparto Víctor Junco (SANTIAGO).

"LOS DESCONOCIDOS DE SIEMPRE".— (Grandes Películas S. R. L.).— Entretenidísimo film que recuerda "Rififi", aunque los ladrones que intervienen en su asunto son raterillos romanos de poca monta. La gracia cómica fluye natural, sin que sus efectos parezcan premeditados. Corre a lo largo de toda la cinta un delicioso hilillo de buen humor, al que dan realce eminentes actores cómicos, como el gran Totó Mommo Carotenuto y Carlo Pisacane. Actúan también Marcelo Mastroiani y dos hermosas estrellas italianas: Rossana Rory y Carla Gravina (WINDSOR).

"EL ESTRANGULADOR FANTASMA".— (M—G—M). — Film de suspenso con abundancia de escenas de terror y las más sorprendentes situaciones. Todos los mátices de la truculencia e imaginaria se conjugan en la cinta (YORK).

TEATRO PARA NIÑOS EN MATINEE DEL SATCH

La Compañía de Teatro Infantil "Patricia Morgan" ofrecerá hoy, a las 15 horas, una matinée en el Teatro Satch.

Se pondrá en escena el cuento "La Princesa Cenicienta", de Amadeo González, versión que será servida en sus papeles principales por Amparo Landaeta, Elena Moreno, Maruja Dalberg, Yoya Martínez, Angela Morel y Guillermo Bruce. Dirigirá el espectáculo el actor Américo López.

PROGRAMA PARA NIÑOS

...— Matinal 11 y matinée ...: Cía. de Títeres "Viejo ... de B. Aires. El payaso más cómico del mundo. ... Roja. Aladino y la ... maravillosa.

AUDITORIUM.— 13 horas: Noticiarios.

BLANCO ENCALADA.— Matinal ... horas: Alas de águila. Dibujos en colores.

... CASTILLO.— Matinée ...: Un rayito de sol. ... negro.

METRO.— Matinal 11 horas: ... de cortos de Tom y ... Descriptivos. Educativos ... Noticiario Metro.

SATCH.— 15 horas: Cía. Patricia Morgan: "Colorín Colorado".

...— 11, 14.30 y 16.30 horas: ... de Títeres. Reg. Fre... "La Cenicienta".

ALCAZAR.— 15 horas: Un ... bordo y Selección de ...

... LILAS.— Matinal 11 horas: El conquistador de Mongolia.

...— 15 horas: Saeta ... y selección de ...

... LILAS.— 15 horas: La ... el vagabundo y Selección ...

NORMANDIE.— 14.30 horas: ... el paraíso y Selección ...

...— 14.45 horas: El ... sobre el río Kwai y Selección de cortos.

PEDRO DE VALDIVIA.— 15 ...: Bautismo de fuego y Selección de cortos.

...— 15 horas: Bautismo y Selección de cortos.

CALIFORNIA.— Matinal 11 ...: Grandeza india. Noticiarios y Agregados.

DANTE.— Matinal 11 horas: Monstruos de piedra. Noticiarios y Agregados.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS (61200).— Instituto del Teatro. Próximo estreno El camino más largo, de María A. Requena.

CAMILO HENRIQUEZ (88959) Teatro de Ensayo: "Juegos silenciosos".

COUSIÑO (50657).— Cía. de Revistas Humoresque: "El caballo nunca pierde".

IMPERIAL (51112). — Compañía de Revistas Folies: No se desnude, señora.

L'ATELIER.— V. N.: "También las mujeres perdieron la guerra".

MARU (397907). — Cía. de Comedias: "Juani en sociedad". de W. Douglas Home, adaptación chilena de L. A. Heiremans.

Matinée, a las 15 horas: Cía. de Títeres Viejo Guignol de Buenos Aires: "El payaso más cómico del mundo", "Caperucita Roja" y "Aladino y la lámpara maravillosa".

MONEDA (31477).— Cía. de Américo Vargas y Pury Durante: "Visitantes de la muerte", comedia de C. Pérez de Arce.

OPERA (30176). — Cía. de Revistas Bim Bam Bum: ¿Te quedas?... ¡Sí, con el Bim Bam Bum!

PRINCESA (85025). — Cía. de Revistas Picaresque.

SATCH (89350).— 19 horas: Cía. Martín-Sabatini: La venganza de don Mendo.

TALIA.— 11 y 16 horas: Caperucita Roja. — Temporada Concierto Filarmónico de Chile.

CINES

ALAMEDA (91254).— R.: El tesoro del ahorcado. Barreras del terror.

ALCAZAR (80122).— R.: Las piernas de Dolores. Cuando el amor es poesía.

ALMAGRO (83425).— R.: Miguel Strogoff. Orlando el furioso.

APOLO.— R.: Cuéntame tu vida. Rebelde de Nápoles. La calle del Engaño.

ALHAMBRA (90527).— R.: Teatro del crimen. El tren de las 3.10 a Yuma. Maridos engañados.

AUDITORIUM (84688).— R.: Sissi. Noticiarios y agregados.

AMERICA (43811).— R.: Las minas del rey Salomón. ¡Oh doctor! El leopardo asesino.

ANDES (43811).— R.: Tormenta en el paraíso. La otra mujer. Noticiario.

ASTOR (392112). — M., S., V. y N.: Un extraño en mis brazos.

AV. MATTA (51455). — R.: Algo para recordar. Pasto de sangre. Agregados.

BANDERA (89111-87953).— M., S., V. y N.: La última noche del Titanic.

BALMACEDA (88768). — R.: La curva del diablo. Atajo al infierno. Agregados.

BAQUEDANO (31787).— R.: Las noches de Cabiria. La mujer pantera.

BLANCO ENCALADA (91787).— R.: La mentira maldita. ¡Oh doctor! Billy the Kid el temerario.

CAPITOL (89581).— R.: El cofre del pirata. ¡Oh doctor! Honoria la amante del bárbaro.

CENTRAL (33555).— M., V. y N.: Los Vikings.

CARRERA (86685).— R.: Sendas tortuosas. Drácula.

CALIFORNIA (498061).— M., V. y N.: Dios sabe cuánto amé. Noticiarios y Agregados.

CERVANTES (381894). — M., V. y N.: Tosca.

CINELANDIA (67532).— R.: La vida es un tango. Noticiarios.

CINE RIO (33550).— R.: La indiscreta.

CITY (66687). — R: Cerebro, diabólico.

CINE SUR (61524).— R.: El tesoro del ahorcado. Barreras del terror.

COLON (90577).— R.: La Rival. El cofre del pirata. Helena de Troya. Noticiarios.

CONTINENTAL (60735).— R.: Puerto Nuevo. Noticiarios.

CHILE (60728).— R: La ciudad de los niños. El cofre del pirata. Muertos de miedo.

DANTE (494359).— M. V. y N.: París Palace Hotel. Allá en un país lejano. Noticiarios y Agregados.

DUCAL (35375).— M., S., V y N.: Fantasía.

EGAÑA (417026).— V. y N.: Saeta de! ruiseñor. Qué maravilla es ser joven.

EL GOLF (480046).— M., V. y N.: Un extraño en mis brazos.

EL SALTO (373334).— R.: Los robachicos. En las arenas del río. Honoria la amante del bárbaro.

ESMERALDA (64303). — R.: Un rey en Nueva York. Una parisién. Agregados.

FLORIDA (34289).— R.: El matón de Durango.

GRAN AVENIDA (52163). — Una parisién. Un rey en Nueva York. Agregados.

HOLLYWOOD (42389). — R: Vuelan las cigüeñas. El 41.

HUELEN (31603).— M. S. V. y N.: Esclavo de la avaricia.

IDEAL CINEMA (92188).— R.: Marcelino, pan y vino. Sentencia cumplida. Justicia y honor.

IMPERIO (397960).— M., V. N.: Infierno en el suburbio.

ITALIA (41883).— R.: Vacaciones en Roma. Desnúdate Lucrecia.

KING (32838).— M., S., V. y N.: Las piernas de Dolores.

LAUTARO. — R: Desafío al miedo. Juzgado por el mundo. Duelo de titanes.

LAS LILAS (43116). — V. y N.: Infierno en el suburbio.

LIBERTAD (371627).— R.: Mi revó'ver nunca falla. Cuando la bestia ruge. Noticiarios.

LIDO (34366).— M., V. y N.: Peter Voss, el ladrón de millones.

LIRA (52181).— R.: Hombres y lobos. La rival. Bombardero B-52.

LO CASTILLO (Vitacura). — V. y N.: Arsenio Lupín.

MAIPO (95050).— R.: La cama de piedra. Escuela de rateros.

MARCONI (42867).— R.: Vuelan las cigüeñas. El 41.

METRO (83361).— M., V. y N.: Dios sabe cuánto amé.

MIAMI (89408).— R.: El gran Caruso. Dios es mi juez.

MINERVA (91464).— R.: Los dioses vencidos. Cronos.

MIRAFLORES (30909).— R.: Tormenta en el Paraíso. La espada invencible. Dibujos.

MISTRAL (63994).— R.: Los dioses vencidos. Cronos.

MONUMENTAL (91555).— R: La ciudad de los niños. El leopardo asesino. Muertos de miedo.

MODERNO (253).— R.: Desafío al miedo. Juzgado por el mundo. Duelo de titanes.

NACIONAL (370594).— R.: La ciudad de los niños. El temerario. Chaplín en líos de amor.

NAVIA (93422).— R.: La coronación del Papa Juan XXIII. El canto de Scherezada. El bolero de Raquel. Soberano de la selva. Serial.

NORMANDIE (87749).— R.: Angustia. Risa en el paraíso.

NOVEDADES (94594).— R.: Cuatro chicas listas. Valor de un cobarde.

ÑUÑOA (43152).— El sultán descalzo. La flecha envenenada.

ORIENTE (41345).— El puente sobre el río Kwai.

O'HIGGINS (86929).— R.: Mi revólver nunca falla. Cuando la bestia ruge. Agregados.

PACIFICO (62821).— M., S., V. y N.: París Palace Hotel.

PALACE OVALLE.— R: Desafío al miedo. Juzgado por el mundo. Duelo de titanes.

PRAT (50754).— R: La ciudad de los niños. Muertos de miedo. Los tres chiflados. Es cuestión de nervios.

LA PALMILLA — R.: El árbol de la vida. La pistola asesina.

PLAZA (84714).— M., S., V. y N.: París Palace Hotel.

PEDRO DE VALDIVIA (43948) M., V. y N.: La que no quería morir.

PORTUGAL (34816). — R.: Un duelo en Monterrey. Mujeres sin rumbo. Agregados.

REAL (65555).— M. S. V. y N.: El médico y el hechicero. Noticiarios.

RECOLETA (333133). — R.: La sombra del delito. El mago. ¡Oh doctor!

REGINA (36097).— M., V. y N.: La que no quería morir.

REPUBLICA (93613).— R.: Jacqueline. Aventura en el Japón. La rosa de Tokio.

REX (31143-31144).— M., V. y N.: Ambición de gloria.

RIALTO (41667).— R: Interludio. Tierra desconocida.

RITZ (380613).— R.: El trueno entre las hojas.

RIVIERA (36093) — R.: Angustia de un querer. Vendetta bárbara.

ROMA (67258) — R.: Sendas tortuosas. Drácula.

ROXY (80809).— R.: Mujeres sin hombres.

SAN ANTONIO (33605).— R.: Chantaje. Noticiarios y sinopsis.

SANTA LUCIA (34718).— M., S., V. y N.: Los Vikings.

SAN DIEGO (81093).— Afuera sopla el viento. Hombres al ataque. Noticiarios.

SANTIAGO (32888). — R.: Miércoles de ceniza.

SAN MIGUEL (51262).— R:. Jugándose la vida. El mago. La sombra del delito.

SAN MARTIN (35357).— R.: Amor se dice cantando. Noticiarios.

SANTA ROSA (53940).— R.: Hombres y lobos. La rival. Bombardero B-52.

SAO PAULO (397946).— R.: Alarido de sangre.

SEPTIEMBRE (94321).— R:. La cama de piedra. Escuela de rateros.

SELECTA (92194).— R.: El soberano de la selva. Suegra último modelo. Proa al sol.

TIVOLI (30611)—.— R.: Londres, ocho campanadas. Noticiarios y agregados.

TOESCA (63289).— R: Maridos jóvenes. Agregados.

VALENCIA (370288).— R.: Jugándose la vida. El mago. La sombra del delito.

VERDI.— R.: Miguel Strogoff. Orlando el furioso.

VENECIA (803363).— R.: Marinero no te metas al agua. El rebelde orgulloso. Noticiarios.

VICTORIA (30021).— R.: Campeón tímido.

WINDSOR (89761). — M., S., V. y N.: Los desconocidos de siempre.

YORK (66687).— R.: El estrangulador fantasma.

CINES COMUNALES

CINE SANTIAGO (S. Bernardo).— R.: La leyenda de los perdidos. Salto a la gloria. Noticiarios.

AVENIDA (Buin).— R.: Tarzán lucha por su vida. Entre dos enemigos.

MUNICIPAL (San Bernardo). R.: La posada de la sexta felicidad

MAIPU (Maipú).— R.: Pagaron con su sangre. La garra gigante. Agregados.

PLAZA (Puente Alto).— R.: En una pequeña carpa un gran amor. Saeta del ruiseñor. Noticiarios.

CERVANTES (San Antonio). R.: Huída al sol. Lluvia de balas. Noticiarios.

TALAGANTE (Talagante).— M.: Cuenta saldada. Los valentones. Dibujos. V. y N.: La venganza de Frankestein. El momento sublime. Noticiarios.

PEÑAFLOR.— R.: Música en la noche. Su único amigo. Noticiarios.

LA NACION

Gentes

Alfred Louis

LA HABANA, 27 (UPI).— El Cuartel General del Ejército en esta capital ordenó hoy la suspensión provisional de la pena de muerte dictada contra el súbdito británico Alfred Louis.

Se tiene entendido que diplomáticos británicos están haciendo esfuerzos para que se conmute la pena de muerte a Louis.

Juan D. Perón

LA PAZ, 26 (UPI).— Con el título "Viene a Bolivia Juan Perón", el diario "Presencia" dice esta mañana:



"Noticias extraoficiales, pero fidedignas, dan cuenta de que el ex dictador de Argentina, Juan D. Perón, actualmente asilado en República Dominicana, vendrá a nuestro país en el curso de los próximos días. Se desconoce aún si Perón se radicará en nuestro país o solamente estará de paso."

En relación con ese despacho, Jaime Caballero, Subsecretario de Relaciones Exteriores, reiteró una anterior declaración oficial diciendo: "Con toda sinceridad informo que la Cancillería boliviana desconoce absolutamente la información relacionada con el viaje de Perón a nuestro país."

UN DESMENTIDO

CIUDAD TRUJILLO, 27. — (UPI).— Américo Barrios, vocero del ex dictador argentino Juan D. Perón, declaró hoy a la United Press International que "el general no piensa ni ha pensado nunca en la posibilidad de marcharse de la República Dominicana."

Barrios dijo que las informaciones en ese sentido aparecidas en la prensa de La Paz, Bolivia, carecen enteramente de fundamento.

También declaró que Perón piensa permanecer en su casa actual, a 18 kilómetros de Ciudad Trujillo, donde se dedica al descanso y a la vida de hombre de campo.

Dolores del Río

TEMPLE, Texas, 27 (UPI).— La actriz mexicana DOLORES DEL RIO se internó en una clínica local para ser sometida a un examen médico. Ayer llegó en avión procedente de México, pero se negó a decir qué es lo que la aqueja.



Los médicos de de la Clínica Scott and White declararon que en la tarde de hoy se habrá completado el examen de la actriz.

CARTAS AL DIRECTOR

SUSPENSION DEL AUTOMOTOR A TALCA

Asombro ha causado la noticia de los Ferrocarriles del Estado acerca de la suspensión de automotores entre Santiago y Talca, con la consiguiente inquietud para un núcleo considerable de personas que se desplazan diariamente desde la capital a centros comerciales y productores, especialmente a esta ciudad, Rancagua, donde tiene asiento uno de los minerales de cobre importantes del país, El Teniente, de Braden Copper Company.

Son diversos los comentarios que se han hecho en torno a la resolución de la empresa ferroviaria que, a contar del 1.o de julio del presente año, se ...

Un lector, el señor Arturo Muñoz Graniffo, se ha hecho eco de la alarma que existe entre los pasajeros de las provincias comprendidas entre Santiago y Talca, por la supresión del servicio de automotores. La Empresa, en respuesta a esta carta, anunció ayer que durante julio mantendrá sólo dos servicios de los seis con que contaba este sector.

Gran Bretaña no irá a la guerra contra los marcianos

LONDRES, (ANSA). — Hablando en nombre del Gobierno, lord Hailsham dio seguridades a la Cámara de los Lores de que Gran Bretaña no abriga intenciones agresivas con respecto a Marte ni a ningún otro planeta.

Lord Hailsham formuló esta declaración al responder a ciertas preguntas formuladas especialmente por lord Fraser, de Londsdale. He aquí algunas: ¿qué probabilidades hay de que existan crituras pensantes en otros planetas?; ¿qué medidas ha tomado o piensa tomar el Gobierno para ponerse en contacto con tales criaturas?; ¿quién tiene soberanía sobre la Luna y las estrellas? Lord Fraser expresó además su preocupación por la posibilidad de que el "programa espacial" anunciando recientemente por Macmillan pueda ser tomado como una "arbitraria provocación" por los habitantes de otros planetas y desencadenarse con ello una guerra de los mundos. Y opinó a este respecto que Gran Bretaña, con sus limitados recursos, haría mucho mejor en estudiar sencillamente los espacios que no en disparar proyectiles cohetes hacia ellos.

Lord Hailsham contestó a este punto con palabras serenas y reposadas. "Quiero destacar —dijo— que nuestro programa no constituye agresión, puesto que nuestros cohetes se limitan a colocar satélites en torno de la Tierra, de modo que los marcianos no tienen nada que temer". Refiriéndose a las otras preguntas, lord Hailsham manifestó que no creía que hubieran habitantes pensantes en la Luna o las estrellas, los cuales puedan afirmar su soberanía en los espacios; pero que la cuestión es distinta en lo que atañe a los espacios entre la Tierra y esos cuerpos celestes. "Las leyes internacionales no regulan los derechos de soberanía en esa zona —dijo—, y el problema está siendo estudiado actualmente en las Naciones Unidas".

Por último, lord Hailsham expresó que los proyectos gubernamentales no incluyen por el momento una tentativa de ponerse en contacto con posibles habitantes de otros mundos.

POR INFIEL, LA SENTO EN EL HORNO

PARIS, (ANSA).— Un camionero regresó intempestivamente a su casa de las afueras de París en busca de unos papeles que había olvidado, y encontró a su esposa en compañía de un argelino.

Después de dar una paliza a su rival, al que terminó echando de la casa, el camionero, enfurecido, encendió el horno de la cocina y tomando luego violentamente a su mujer por la cintura la sentó encima del fuego, manteniéndola allí hasta que aquélla se desvaneció. Solamente entonces el camionero la llevó a la cama y comenzó a curarle las graves quemaduras que la infiel había sufrido.

ASI ATENDEMOS SUS CARTAS.—

Automotores a Talca permitieron sana competencia en tarifas

Pasajeros reclaman por la disposición de Ferrocarriles de suspender este servicio, que atendía a cuatro provincias

DESDE HACE CINCO AÑOS la Empresa de Ferrocarriles del Estado dispuso que sus líneas de pasajeros entre Talca y la capital serían reforzadas con seis servicios diarios de automotores (Flechas-Diesel), con tarifas proporcionales al recorrido y pasajes fraccionados para quienes utilizaran entre las ciudades de Lontué, Curicó, Rengo, San Fernando y Rancagua este medio de transporte. Ahora se anunció su supresión parcial, lo que afectará a centenares de pasajeros en cada uno de estos pueblos.

El servicio de automotores (asientos numerados, restaurante y pasajes de ida y vuelta rebajados) al mismo tiempo que fue conquistando centenares de pasajeros a lo largo del recorrido, permitió que se estableciera una sana competencia entre este medio y las diferentes líneas de autobuses interprovinciales, que debieron mejorar la calidad de sus máquinas, la atención al público, el cumplimiento de sus horarios, las condiciones de seguridad del viaje y, promovió también una adecuada selección del personal de choferes. Las líneas de autobuses debieron también fijar tarifas justas.

Estos aumotores (con tres salidas de Mapocho y tres desde Talca, con excepción de domingos, en que los recorridos se redujeron a dos), atendidos por personal especializado, conquistaron las preferencias del público, aceptación que quedó registrada en la enorme reserva de pasajes en las estaciones de su trayecto.

Don Arturo Muñoz Graniffo, carnet 1418181, Santiago, en nota dirigida a la sección Cartas al Director, expresa que "asombro ha causado la noticia de los FF. CC. del E. acerca de la suspensión de automotores" agregando más adelante que "la medida ha sido considerada lesiva para la Empresa, porque así da mayor oportunidad para que los servicios interprovinciales cuenten con abundancia de pasajeros en desmedro y menoscabo de los FF. CC. del E..."

Expresa enseguida el señor Muñoz Graniffo:

"Durante años he estado viajando, pudiendo observar la necesidad imperiosa de que Ferrocarriles del Estado aumente los servicios y las frecuencias de salida de centros populosos, ya que sólo así podrá competir con los autobuses que hacen recorridos rápidos y a horas convenientes para el público. Un acuerdo contrario es ir sepultando, lentamente, a la Empresa de los Ferrocarriles del Estado."

VERSION DE LA EMPRESA. —Don Fernando Gualda, Director General de los Ferrocarriles del Estado, al ser interrogado por LA NACION, sobre la protesta del señor Muñoz Graniffo, expresó que el actual rendimiento económico del servicio de automotores entre Talca y Mapocho había aconsejado suspender parcialmente dichos recorridos. Ahora llevan mucho menos gente que la que corresponde.

"Estos —manifestó— están atendidos por los antiguos "Flechas", equipos viejos que deben ser llevados continuamente a reparación por el intenso tráfico a que están cometidos."

Finalmente el Director General expresó que la Empresa había resuelto, por el mes de julio, mantener un servicio de automotores entre Talca, Mapocho e intermedios, con dos servicios diarios, incluso manteniendo el tráfico dominical, ya que sirve a los miles de santiaguinos que aprovechan los festivos para pasear a las ciudades comprendidas en la ruta.



Sarita Montiel y Jorge Mistral en una escena del film español "Carmen, la de Ronda".

MISS NORUEGA 1959



OSLO, Noruega.— En el grabado, descansando, aparece Jorunn Kristiansen, ganadora del título Miss Noruega de 1959. La joven, de 18 años de edad, antes "Miss Gimnasia", representará a Noruega en las competencias de "Miss Europa", "Miss Universo" y "Miss Mundo". (Foto, UPI).

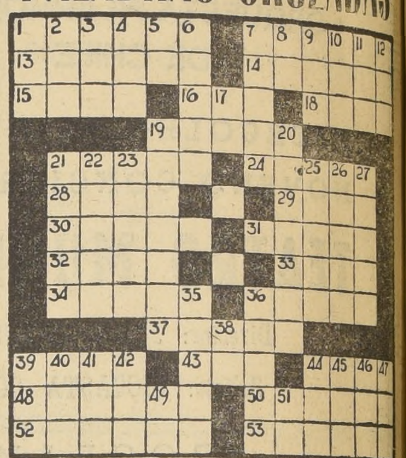
Nada de versos de los bohemios de Nueva York

NUEVA YORK (ANSA).— Está convulsionado el barrio "bohemio" de Nueva York, el Village, centro de reunión de intelectuales jóvenes y uno de los lugares de más espíritu europeo de la inmensa ciudad de los rascacielos.

Las casas del Village no tienen, por lo general más de dos o tres pisos y sus cafés recuerdan a los de París o Madrid. Sus locales eran de los considerados más libres, en el sentido de menos uniformados en el "estilo de vida" del neoyorquino medio. Pero una orden de la policía ha venido a provocar una tempestad. La autoridad policial ha prohibido que se efectúen reuniones para leer versos en los cafés de dicho barrio. Estos son considerados oficialmente como simples lugares de expendio de café y otras bebidas, y no "locales de entretenimientos", los cuales están sumamente reglamentados en Nueva York: pagan una patente especial, deben poseer permiso policial y su personal tiene que estar provisto de una tarjeta de trabajo que no se da si registran malos antecedentes.

Quizás la policía tenga formalmente razón, pero los parroquianos de los cafés del Village sostienen que si no los dejan recitar más versos, todo estará perdido en Norteamérica. Las reuniones poéticas han sido reemplazadas transitoriamente, pues, por reuniones "conspirativas", para acordar qué hacer en defensa de las tradiciones del barrio y de los artistas y los bohemios de Nueva York.

PALABRAS CRUZADAS



HORIZONTALES:

1.—Estructura del lenguaje, que no está sujeta a medida y cadencia. Pl.
7.—Irritada, encolerizada.
13.—Toma uno lo que le dan o envían.
14.—Conversar, comunicarse.
15.—Se atreven.
16.—Nave, embarcación.
18.—Esposa de Abraham, madre de Isaac.
19.—Hacer versos rimados.
21.—Relativo al coro.
24.—Ronzal atado al cabezón del caballo.
28.—Muy distraído, (Fam.)
29.—Prenda de abrigo o adorno para la cabeza.
30.—Adj. numeral cardinal.
31.—Sera grande, que sirve para la carga de una caballería.
32.—Resina de color moreno que se extrae de ciertos árboles de la India.
33.—Mamífero roedor.
34.—Recitaba una oración.
36.—Hito o mojón que sirve de señal en los caminos.
37.—Rey de los hunos en 434.
39.—Pronombre relativo.
43.—Habla en público.
44.—Sentimiento que inclina el ánimo hacia lo que le place.
48.—Estimular a las bestias con la voz o el látigo.
50.—Víbora muy venenosa (Argentina).
52.—Peligro, contingencia de un daño.
53.—Sábalos, peces.

VERTICALES:

1.—Provecho (ambiguo).
2.—Ganado vacuno.
3.—Ansar, ave.
4.—Prep. que indica la falta o ausencia de.
5.—Pref. que denota separación, alejamiento.
6.—Propio de la vejez.
7.—Remolcar.
8.—Simb. quím. del iridio.
9.—Igualdad de nivel.
1.—Une, enlaza.
11.—Regalar, donar.
12.—Altar.
17.—Ante meridiano.
19.—Rasguñaba, arañaba, rallaba con las uñas.
20.—Robo de cosas de poca importancia, hecho con mucha maña.
21.—Serie de fenómenos que se siguen en un orden determinado.
22.—Aborrecer, sentir odio.
23.—Hacer ruido con la respiración cuando duerme.
25.—Ciencia que enseña las reglas que deben seguirse para hacer el bien y evitar el mal.
26.—Pone cotos.
27.—Que tiene lana.
35.—Atasco, obstruye.
36.—Ribera arenosa del mar.
38.—Dirigirse hacia un lugar.
39.—Coche, carro, en inglés.
40.—Uno de los cantones suizos, regado por el Reuss.
41.—Labre la tierra con el arado.
42.—Pron. pers.
44.—Argolla.
45.—Mayor cantidad.
46.—Recita una oración.
47.—Igualdad de nivel.
49.—Simb. quím. de la plata.
51.—Contracción.

Devolvió pesetas él sabrá por qué

CIUDAD REAL (ANSA).— En la Alcaidía de Campo de Criptana se recibió un anónimo acompañado de un billete de mil pesetas. La carta decía simplemente: "Estas pesetas las devuelvo al Ayuntamiento de Criptana porque son suyas".

Nadie tiene la menor idea de quién pueda ser el escrupuloso remitente y tampoco sabe nadie por qué razón son del Ayuntamiento esas pesetas. Pero como no está mal recibir de vez en cuando estas agradables sorpresas, el Ayuntamiento resolvió dar entrada al billete y destinarlo al capítulo de "gastos imprevistos".

